

ومن المرجح، بحسب المصادر ذاتها، أن يتين

الدكتور جوزف لبكى عميدا لكلية الأداب والعلوم

الْانْسَانَّيَةً، لَلْدَكْتُورَ مَحْسَنَ جَابِر عَمِيداً لَكُلْيَةً

العلوم، الدكتور أبرهيم قبيسي عميداً لكلية المقوق والعلوم السياسية والادارية، الدكتور

محمد شيا عميداً لمعهد العلوم الاجتماعية، الدكتور جورج أبو جودة عميداً لمعمد الفنون البميلة، الدكتورة برناديت ابي صالح عميدة لكلية

الصحة العامة، الدكتور اسعد النادري عميداً لكلية

الاعلام والتوثيق، الدُكتور الياس ُنُصرالُه عميداً

لكلية الزراعة، الدكتور عبد الهادي يموث عميداً لكلية العلوم الإقتصادية وادارة الإعمال، الدكتور

ويرى المراقبون ان من شأن هذه التسوية اذا لم تَتَجَدد الْطَافَاتَ لَسبب ما، أن تعيد الروح الى "التُرويكا" وربما عبدت الطريق ألَى اللَّقَاء المُوعود

الطعون تُبتٌ قريباً

ونصف الجلس الدستوري

يُستبدل بعد ١٥ نيسان

اوضحت امس مصادر مطلعة ان المجلس

الدستوري يـوشك ان يبت مراجعات الطعون في

الانتخاباتُ النيابية، وَّانَ القرارات ستعلن فَّريبًا

وخصوصا بعدماً حَسمَ "سلبا" بعض الطعوّن. غَير

ر ذلك لا يعني ان كل الطعون سترفض، انما على العكس "قان كل شيء وارد والمسألة مسألة قضاء ومذاكرة في انتظار صدور القرار

وقالت أن أحد أعضاء المجلس الدستوري:

واشارت الَّى ان الناذب السابق عصام نعمان

تقدم أمس بمذكرة جديدة آلى الجلس

الدستوري لدعم طعنه في نيابة النائب خالد

صعب، عُلَّما ان في امكانَ المجلس اعلان فوز

مرشح طاعن وَحْسًارة ناتُب، وكنَّلك يُمكنُّهُ

اتخاذ قرار بالغاء انتخابات في دائرة معينة

في اي شال، ستنصدر قرارات المجلس

. ستسقط في هذا الموعد عضوية خمسة من

الدستّوري قبل ١٥ نيسان المقبل حدا اقصى:

اعضاء المجلس ألعشرة عملا بالمادة 2 من قانون انشائه التي حددت ولايته بست سنوات

واشترطت استثنائيا انها ولاية نصف اعضاء أول

هَيْئَةَ الْمَجلسِ بعد مرور ثلاث سنوات على بنخُها

وهو نافذ في منطقته، سيتنحى عن النظر في

الطعن المتعلق بمنه المنطقة.

واجرا بديل منها.

بين الركيسين اليكس المراوي ونبيه بري. (ص١–١٨)

عارف ضيا عميداً لكلية الصيطة.

For those who care ... Diamony The Lingerie™ Happy Mothers' Day

سنت للنعار أستأ

"هار حوما" نتنياهو

الوجه الآخر للمأزق الذي تشمده عملية السلام عموما والوضّع الفلُسطيني خصّوصاً نتيجة قرار الحكومّة الاسرائيلية بنه مستوطنة "مار حوما" في القبس، هو

وحرت للسي في الم تشكل خط انقسام في المجتمع الاسرائيلي لان غالبيته الساحةة تؤيد الاستيطان

هناك، وإن دُما البعض الى تأجيل البناء ودعا أخرون الى

مباشرته فورا. وهي، بهنا المعنى، ليست مشكلة داخلية لنتنياهو. لكن القرار أبرز حجم مشكلة يعانيما نتنياهو وتتمثل في محاولة التوفيق بين ائتلافه الحكومي وعملية

منذ توليه رئاسة الوزراء استطاع نتنياهو بفضل القرار

العربي اعطَانُهُ فرصةً وَالانشغال الاميتركي عن عملية

السَّلامُ، ان يقيمُ توازنًا بين الآئتلافُ ومَّذه ٱلعمليَّة بالنتقاص من حقوق الفلسطينيين ليرضي الاسرائيليين

وحجته انه مكذا يجعل الاسرائيليين اكثر قبولا للسلام

وُبلَّفْت سياسته هَذَهُ نَرُوتُهَا فَي قُرَارَ بِنَاءُ أُهارَ حَوَماً" ثم الداقه بقرار زيادة عدى الانسماب من الضفة الغربية

عير أن حساباته لم تنجح هذه المرة. والقرار الذي لقي تأيينا من كل اطراف التلافه، اتار غضب أو

معلِّرضة كلُّ اطرَّاف عمليَّة السلام، فمن الانتقادات

الاميركية الَّى موقَّف الرئيس ياسر عرفاتُ الى رسالة

الملكُ حُسينَ وَاخْبِرا دعوةُ الرئيسُ حُسنيُ مباركُ ايلُه الى الاستقالة، اتضح لنتنيامو انه لا يستطيع الاستمرار في

وسع من عميد البحورة بحث المستحدة التي وجهما زيارة الملك عسين وقع الرسالة القاسية التي وجهما اليم، فأن قرار بناء "مار حوما" أظمر بوضوح أن مامش المناورة بين ارضاء الائتلاف والمضي في عملية السلام ضاق كثيرا لمام رئيس الوزراء الاسرائيلي وانه بات عليه

قد لا يحسم نتنيامو أمره في "مار حوما". فمو لا

بزال يترك كل الاحتمالات مفتوحة، من الصدام مع

يرس يسرب حس محمصات معتوجه، من الصدام مع الفلسطينيين بعنه البناء الى التأجيل والمماطلة في التنفيذ الى استرضاء الفلسطينيين بتنازلات شكلية يراهن على الما ستتيح له عدم التراجع عن قراره. وقد

. ولكن على لو جاوز ازمة أبدر سومة عند لن يشهور. مأزقه، بل سيجده في مسائل كثيرة اخرى داخلية ومع

الفلسطينيين عندما يحين موعد الانسحاب الثاني الأكبر

من الضفةً في الخريفُ وعندُما تبدأ مناقشة مشاكلُ

الوَّضع النهائيّ. وفيّ هذاً لا يستَضيع الرعان على منّ يعارض اتفاق اوسلو اعلا من شركائه. وسيكون عليه

فتش عن البطاقة

لا ترَال الناس على شيَّ من البليلة وعدم الثقة، بالنسبة الى الانتخابات البليية والاختيارية.

ولا يزالَ الفار يلعب في الأعباب، فكلمة تأخذ

جماهير المرشحين وكلمة تعيد زرافات الناخبين. تُؤجِل أو لا تُؤجِل، نلك هي الـسؤال وتــلك هي

سهساس فرغم كل الظواهر والترتيبات والتصريحات، التي تقول ان الانتخابات في موعدها، وان لا تأجيل ولا تبديل، وان الجزم أت من النبع، يطلع في طريقك من

وَفِّي الوَّاقِعِ انَّ هَذِهِ البطاقة، وما يحيط بها من

تساؤلات والتباسات، هي السبب الاول والأمم إن لم يكن الوحيد الذي يجعل الناس في حيرة من أمرها. وثمة من بنأ يرتد: فتش عن البطاقة الانتخابية. أو فتش عن السبر وراء البطاقة المنكورة الصفة

اعلاه، والدوافع او المبررات التي توجب اقفال بابما وباب النصول عليها آخر انار. فما الموانع القانونية والدستورية والوطنيَّة والتقنيَّة، التي تحول دون تمديد معلة تسلم البطاقة شهراً أو

وُلُّم لا تبقى المهلة مفتوحة حتى يوم الاقتراع، بل

تهاماً، كما هي الدال في دورة الانتخابات النيابية وتدابيرها، بدءاً بتصحيح لوائح الشطب وانتهاء

في الدول الديموقراطية. التي نتشبه بما ونشبه نظامنا زوراً وبهتاناً بقظمتها، تُرسل البطاقة الانتظامة الى كل الناخبين والبالغين بواسطة البريد. وإذا ضاعت بطاقة احدهم، لسبب ما، فله عنها ومنها

بدلٌ وهبة مسك. فلا يحرمونه مثل عندنا، ولا يطلبون

الآ أَذَا كُانَ لَدَى وَزَارَةَ آلْدَاخَلَيْةَ اسْبَابُ خَفَيْةً، أَوْ لحكمة يجملها المواطنون، أو لغاية في نفس يعقوب، أو كما يقال جهاراً: ما بدمم اقبال كتير، ما بدمم

بألدصولُ على أخراج القيد أو البدل من ضائع.

ينصحك بألا تدعمم يلعبون بعقلك

حتى مُوعد اقفال الصناديق؟ ُ

منه أن يتوجُّه إلى المخفِّر لينالها.

ُرُّنَافَةَ نَاخَبِينَ. حَجَّةُ معقولة، وإن لم تكن مقبولة!

سدر بعاصيري

ومع أن عُمليةً الباقورة جاحت لمصلحة نتنياهو

سياساته من غير ان يدفع ثمنا لما.

مأزق يواجهه بنيامين نتنيامو.

تسوية بين الرؤساء حول تقاسم عمداء الجامعة

الهوية اللبنانية بعد ٢١ عاماً: متطورة لا طائفية ... ويصمُّ بالعشر!

فرئيس الجمهورية للياس المراوي الذي رعى الاحتفال ببدء اصدار بطاقات الموية للمرة الاولى

منذ عام ١٩٧٦، تحيَّن الفرصة ليَّدعو اللَّابناتيِّينّ الى المصول على البطاقات الانتخابية كما على بطاقات الموية الجديدة. وهو عدٌ خُطوة البارحة قها "استكمال للبنى التحتية واستعادة لمويّتنا الاصيلة". وتمّيزت ّأمناسبة بتسلم رئيّس الجمهورية أول بطاقة هوية جديدة بعدما "يُصُمُّ الجمورية وبن بصحة بوت بحيث بسبب بأصابعه العشر طبقاً للإجراءات التي ترافق تسليم البطاقة الجديدة. وعزي ذلك الى ان وزارة الداخلية استعانت بأنظمة متطورة للغاية متبعة في اربع دول كبرى ونلك لاصطر بطاقة غير قابلة ربع عون حربي المدار البطاقات وتسليمها الى اللبنائيين مدى ١٦ شمراً علماً أنها تخلو من ذكر وبنت مسألة "البصم"، بما توحيه من لجرا

رقابي" على اللبنائيين لا سابق له، مثيرة الجدل

وقـآل: "أن هـذا الامر في نـظـري، يـسـيَّ الـى كرامة المواطن، ومو مؤسف جداً. فلماذا نغمد الى البصم في حين أن المواطن مسؤول عن توقيعه وهو يوقع لمام المختار الذي هو بدوره مسؤول؟ لا اعتقد ان من المسموح به في لبنان، في ^فبلد الاشعاع والنَّور ، ان نقفَ لنبصم عوضَ انْ نوقع وندن نُحسن القراَّة والكتابة. لما للذين يتحدثونُ عُن المتمال التزوير فأجيبهم، الا يخلفون على تزوير العملة؟ فَهَلُ نبِصَمَ عَلَيها؟ وهِلُ يَبصم

للعالم ان رئيس جمهوريتي بَصَّم بالأصابعُ العشر على بطاقة الموية! ملَّ هكذا نحفظٌ شعور

علَّى صعيد آخر، لاحت ملامح تسوية لموضوعٍ تعيين عمدا الجامعة اللبنانية الذي سيطرح غدآ في جلسة مجلص الوزرا؛ الاسبوعية في القصر

الداخلية منذ فُترة، بدا اطلاق عملية اصدار بطاقات الموية الجنيئة الممغنطة امس فرصة اخرى للحكم لتَأْكُيد لجراً الانتخابات البلديَّة في حزيراًن بعدماً اثــّـــلر عدم الاقبـــال الشعبي على الحُمــول على البطاقات الانتخابية تساؤلات وشكوكاً في هذا

المسؤول على لوراق الطوابع حتى لا تزور؟".

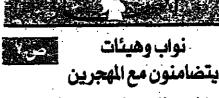
قاتونياً وخصوصاً من حيث مسما بحقوق الانسان. ولذَّلُكَ سَأَلُت "النَّمَارَ" مرجعين قَاقُونَيين هما الُّدكتور ادمون نعيم والنَّاثُب السابق الدُكتور حسن الرفاعي عن رأيهما في جواز هذا الأمر او عدم جوازه، فأجاب الدكتور نعيم بلّن تديير البَّصمُ لا يتعارض والقانون وليس ما يحول دونه قانوناً. لما الدكتور الرفاعي فرأى ان المسألة لا تطرح على مستوي القانون "بل على مستوى الكرامة

واضَّاف: "آتا َ يَسِّيءَ آليَّ ان ينشر في صحف

الحكومي من خارج جدوّلٌ الاعمال. وافأدت مصادر وزارية اله بعد اشمر من الخلافات المستحكمة بين أركان الحكم على تقاسم العمادات في الجامعة، أمكن التوصل الى تسوية قبل بموجيها رئيس مجلس النواب نبيه بري ان



أرثيس أأهرأوي يبصم امس في مركز لصطر بطاقات الموية الجديدة



نواب وهيئات يتضامنون في وجه قرار الداخلية تنفيذ لخلاطت عقارات يشغلها مهجرون.

كور قبل اعدامه: اوصي بجثتي للبحر

كور في سُجِن رومية. وسئل عن وصيته قبل سوقه الى المشنقة فأجلب: "أوصي بأن تـرمى جثتي في



شدد الرئيس الروسي بوريس يلتسين لهجته قبل لقاء القمة أأذي سيجمعه والرئيس الاميركي بيل كلينتون الذميس في هلسنكي مؤكدا أنه لا يُعَبَّلُ بعالم تقوده الولايات المتحدة ومكررا معارضته توسيع طف شمال الاطلسي. enterfolisiske i 18. i kalin armen period programmen samen samen.

Nah

البريطانية في أول ايار

الانتخابات

عَنْ ١٥٪

حدد رئيس الوزراء البريطاني جون مليجر الاول من أيار موعدا الانتخابات العامة في البلاد

متحف باطن الارض



نزات "النمار" الى معارة فوار الطلياس التي اكتشفها اعضاء النادي اللبناني للتنقيب عن ـ المغاوّر. في ٣١ كلتون الثاني الفَّائت. بلّب المفارّة نفق عمودي محفور فيَّ الصخر عُمقه ٢٥ متراً، لما موجوباتها فتماثيل منمقة حولت بلطن الارض متدف لوحات فنية. (التفاصيل ص. ١٠).

D.E.S. Computer Shop: Horch Tebet: Tel:01, 502302, 990700 - Zouk Masheb: 09/221689 MRCRO Solutions, Bardware Store, Rasura: Tel:01/741684, 603541

والحسيني يخيم في ابو غنيم لرد الجرافات

سباق بين الاستنفار والمساعي لعقد قمة

نتنياهو تجاهل طلباً اميركياً لوقف البناء

ىضو السلطة الفلسطينية المكلف ملف القدس فيصل الحسيني يستخدم هاتفه النقال في جوار خيمتين نصبهما قرب بيت سلدور قبالة جبل ابو غنيم لمس.

استعد الفلسطينيون والقوات الاسرائيلية لمس لمواجهة في جبلُ أَبُو عُنيم (هار حوما بالعبرية) في القدس الشرقية، فاعتصم عدد من الفلسطينيين في خيمتين نصبوهما قبالة المكان الذي تنوي الدكومة الاسرائيلية ان تبني فيه مستوطَّنة، فيما دفعت السلطات الاسرائيليةً بتعزيزاتُ الى النَّصْفَة الغربية وسط تحنَّيرات شديدة اللمجة من مغبة لجُوءٌ الفُلسطينيينُ ألى العنف للتعبير عن اعتراضهم على خطُّطُ ٱلبنةُ

التي قال مسُّؤولوَّن اسرائيليونَّ لاها ستبدأ اليوِّم على رغم طلبُ اميركي لوقفُها. ومع هذه الأَجُوا ُ المُشَحُونَة، حَلَقَظُ الْجَأْنِيانَ عَلَى خَيْطٌ رَفِيعِ من ُ الاتصالاتَ بغية التوصلَ الى حل للازمة الجديدة ومباشرة المفاوضات المتعلقة بالوضع النملأي للضفة وقطاع غزة وتنشط الاتصالات من اجلَ عقد قمةً بين الزعيم الفلسطيني يـاسر عرّفات ورئيس الوّزْراءُ الأسرائيلي بنّيامينُ نتنياهو هذا الاسبوع لنزع فتيل الانفجار في حال مضى أسرائيل في اعمال البناء كما هو مقرر. وحمل ولي العهد الإردني الإمير حس بن طلال

الزيارة التي قام بما الملك حسين لتل ابيب. وحذر نتنياهو في لقاء عقده في الكنيست

ألَّى غزة أمس اقتراحاً عربياً وأميركياً للحلُّ غداةً اعضُاه الْكَتَلُ المُشارِّكَة في الائتلافُ الحكومي من ان عملية السلام ستنتمي اذا قام الفلسطينيون بأعمال العنف. وقال: "اذاً لجأ الفلسطينيون الى

القوأت البرية تدعمها المصفحات وناقلات الجند — التتمة في الصفحة ١٦ ــ 'ليس الملك حسين وحده مستاء من السياسة الاسرائيلية"

مبارك نصح نتنياهو بالاستقالة

نصح الرئيس المصري حسني مبارك رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنيامو بالاستقالة نظرا الى المشكلات التي يواجهما مع اليمين المتطرف داخل الائتلاف المكومي المعارض للاتفاقات التي وقعت سابقاً مع الفلسطينيين. وقال في مقابلة مع محطة "بي بي اس" الامبركية للتلفزيون نقلتها وكالة "قباء الشرق الاوسط" المصريَّةُ: "لو كنتُ مكان نتنياهُو ووُجدت مشكلات مع البناح البميني وعدم موافقة على الاتفاقات التي ابرمتها حكومات اسرائيل السابقة مع الفلسطينيين وصادقت عليها الكنيست

مع الخنسطينيين وصححت عنيها الحنيست لاستقلت". واضاف ان "السلام أهم مما يجري داخل الانتلاف الحكومي الاسرائيلي"، مؤكدا ان السلام سيتحقق، شاء تتنياهو أم أبي". وستُّل عن الاِّنْتقادات التي تَضْمَنْتها رسالة الملك حسين الى تتنيامو في التاسع من الشمر الجارى ومل يشاطره مشاعر الغضب، فأجاب: الجاري ومن يساحره مسحر المصد الذي يشعر "طبعاً. ليس الملك حسين وحده الذي يشعر بالاستياء من جراء السياسة الاسرائيلية الاستيطانية بل معظم قادة المنطقة لان الموقف عندماً يتعلق بالقدس يكون حساساً للغايّة". واضاف: "الملَّكُ صديقٌ لنتنيامُو لكنه لا يستطيع أن يتصرف بشكل منعزل عن الرأي العلم الْغَاضِب جُدا في بلاده. القَنْس قَضيةٌ حَساسةٌ جدا، وانا أضع خطا تدت ذلك".

وفي مقابلة اخرى مع قناة "النيل الدولية" قال مبارك ان استمرار السياسة الاستيطانية

الاسرائيلية "ستكون له نتائج خطيرة للغاية (وعلَى) أسرائيل الا تُفرط في الثقة باصرارها عُلَّى تَأْكِيد سِيلَسَة بناء أَلمستُوطنات وعليماً أن تدرك حقيقة الموقف وتجري تقويما جيدا له". واضاف ان استمرار هذه السياسة "لن يساهم فّي تحقيق السلامُ العادل بل سيؤدي الى العنفُ

عنف فإن عملية السلام ستعلق. عليهم ان

يأخذوا في الاعتبار ان من يمددنا ويعتزم تنفيذ تمديداته لا يمكنه ان يبقى شريكاً لنا". وأنكر

ان اتَّفاقات أوسلو تنص على ان أي خرق خطير

لبنودها يمكن ان يوقف عملية السلام و"لن

يحدث عنف أذا أرادت السلطة الفلسطينية

نَلك". وأضاف: "ليس من عاداتنا أن نعمل والسيف مصلت على رقابنا". وأكد عزمه على بناء

لْمستّوطنةِ، مشيراً الَّى ان "اعْمال تمَّميد الأرضَ

وأفانت رئاسة الوزراء الاسرائيلية ان نتنياهو

سيعقد اجتماعاً لم يحدد موعده بعد مع وزيري

الخَارجية والنفاع ديفيد ليفي واسْحِق مُورُدَّخُايُّ

المكلفين ملف بناء المستوطنة، فضلاً عن رئيس

بلدية القدس ايهود اوامرت ومسؤولي جهاز الامن العام "شين بيت" للبحث في المشكلات الناجمة عن قرار البناء على المستويين الامني

وُصِرِّح موردخاي للإناعة الإسرائيلية القد أمرت بتعزيز اجراءاتنا العسكرية كي تكون

قَوْلَتُنَا مُسْتَعَدَةً لَكُلُ الْاحْتَمَالَاتُ. وَإِذَا لَيْمِ الْأَدِيُّ

فافنا سنستدعي رئيس هيئة التركان الجنرال امنون ليبكن شاحاك للموجود في الذارج". وأوضحت الافاعة ان اعداداً كبيرة من

وُدُنر وزير الخارجية المُصَري عمرو موسى من ممأرسة ضغوط على الفلسطينيين للقبول بمرسة صعود على المسلمية مؤتمر السلام الاسرائيلي" والخروج على صيغة مؤتمر مدريد، لأن ذلك سيؤدي الى "تصغية القضية الفلسطينية". وقال إن "تحدي اسرائيل الرأي العلم العربي وضرب المبادىء التي أتدفق عليما (في عملية السلام) عرض الدائطٌ يعد موقَّفا قصّير النظر (...) مُهما كانّ من خططٌ ومحاولات للضَّفُط على الفلسطينيينَ لكِّي بقبلوا السلام الاسرائيلي بأي طريقٌ وَعِن َّايْ طَريق وأي (ُهذا الموقفُ) يعد تسليماً للاسرائيليين ويؤدي ماً سنقُف ضده لانه لاّ يُمكِّنُ القبول به كماً انّ نلك سيؤدي الى تصفية القضية الفلسطينية

وعواقب خطيرة للغاية (...) أنّي أؤكد كلمة خطيرة لأن ما يحدث سيؤثر علينا جميعا".

وسلطة فانَّ ذلكَ لن يقبل (...) أي خروج علىَّ الى اتفراط العقد العربي أو يستُمدُفُ نُلْكُ وُمُوِّ وليس حلَّماً ۗ. ووجه "تحذيرا شديدا من اي عمل مَن شَأْنَهُ تَصَفِّيةً القَضِيَّةُ الفِلْسِطْيِنْيَةٌ. وأنَّا

أتُحَدث باسم الرئيس مبارك . وعن معاودة المفاوضات المجمدة منذ اكثر من سننة بسين

السسوريسين

والاسرائيليين،

صرح مبارك في مقابلته مع "بي بــــي اس" ان "المفاوضات

بدأت في عمد

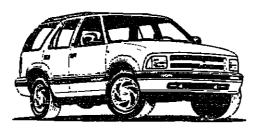
(رئيسي ٌ الوزراء الـسـابـقـين)

اسحق رابين

بيريس عندماً شعر الرئيس

السوري حافظ

AT IMPEX



As a second of the second of t **FULLY EQUIPPED \$34,000**

48-month credit facility First-class service / 2-year warranty 24-hour road assistance



GM AUTHORIZED DEALER SINCE 1957

BUICK - CADILLAC - CHEVROLET - ISUZU
Badaro - Buick comer, near National Museum - Tel: (01) 384225/5 - 383805
Comiche du Fleuve - Jisr el Wait - Tel (01) 426425 - 425857
Tripoli : Wheels International

"زيان" – النتمة في الصفحة ١٦ – 09-211137 01-219499 La Pête des \bigcirc ères chez... Éponge Brodée

CONTES



Tel./Fax: (01) - 659904/5

تجرى اتحصالات بسين

والاقتصادية في جونيه للاتفاق على ان يكون الوزير

السابق جورج افرام مرشح

قال مسؤول في مؤسسة

كمرباء لبنان انه لا يتوقع از

يؤدي قرار مجلس الوزراء

بتحسين جباية الرسوم، الى

WHILL W

ينوي بعض النواب اقترار

تعديل القانون لجهة وجوب

ذكبر اسم الام عنيد وضع

البطاقة الانتخابية الممغنطة

وعدم الاكتفاء بذكر اسم

Reynolds

تحقيق ذلك.

تزكية لرئاسة البلدية.

اختلالان ونظرتان نظرية وواقعية

اعتبار البطريرك الماروني مار تصرائله بطرس صغير العوار من دولة للى دولَه، والمُقَصود سُورياً ولبنان، لجدى من الدُولر بَيْن الدولَة السورية والمسيحيين في معله من الناهية النظرية، في رأي مصادر سيلُسية مطلعة. لَأَتُهُ يكرس تصرّف لبنان كدولَة سيَّدة ومستقلة ومسُوُّولَة عن رعلياما، وَيكرسُ في الوقت نفسه اعترافاً سوريا يدولة كمنه. ولانه في الوقت نفسهُ يحْضُ المجموعات اللبنقية الْسياسية والطائفية والمذهبية على التصرف بطريقة تعترف باستقلال دولتهم، وُبضرورةٌ مبأدرتها ألى مساعدة ألجميع على حل مشلكلهم وخلافاتهم من دُونَ أَنْ يَضْطَرُوا الَى مَراجِعة حَمَدَقَ مَبَاشَرَة. وَاذَا كَانَ مِنَاكُ مِن مَرَاجِعةٌ لتسهيل الامور فلتقم بها دولة تبنان. والاعتبار نفسه في مطه من الناحية العملية. ذلك ان صاحبه، في البطريرك صغير، قد يسعى منه الى تحميل السلطات البنانية مسؤولية المشاكل التي يعانيها المسيحيون واللبناتيون، وكذلك مسؤولية عدم المبادرة ألى حلَّماً لو عدم الرغبة فيّ خلها، وقد يكون هذان الاعتباران ورا عدم "تقليع" الدوار المسيدي السوريّ للذي ترَّدد فيّ الاسليعُ الأخيرة انه بدأ بضّوء لفضر من بكركي وقد يُكُونَانَ أيضًا ورأً تأكيد سيد بكركي لكثر من مرة، سُوا قبل مُعَادِرَتُهُ لَبِنَانَ أَو بِعِدْ عَوِيْتُهُ لَلِيهِ، أَنَّهُ لَمْ يَفُوضُ أَحِداً لَلْتَحَاوِر بِعُسمه مع

كيف ينظر المسيحيون عموما الى الحواز مع سوريا؟ هناك نظرتان اساسيتان له، تجيب المصادر السياسية نفسها. تعتبر لاولى أن في البلاد لختلالين مهمين. الاول دلخلي، حيث يغيب التوارِن الفُعلَي وَليسَ الشكلي بِينَ أَلمسيحيين والمسلمينُ في البلاد، ولاسيما في المؤسَّسَات، وحيث تبدُّو مشاركة المصيحيين في القرار السياسي الوطني والمعلي الَّى لنحسأر. والاختلال الآخرُ اقْلَيْمَي، حيث يغيب التوازنُ لو التَّكَافُؤُ وانَّ فَي حده الْانتَى بسبب الاَفْتَلالَ فِي مَيْزَانَ الْقُوى، بين لبنان وسوريا. وآبرز تعبير عن الغياب المنكور دور سوريا السلسي وربما الأول في لُبَنَانَ للرسمي وفي لَبَنَانِ الشَّعبيُّ. وتَعتبر أَيْضًا أن ازالَّةُ الاختلال الأول يجب أن تتم بالتحاور الصادق والبلد بين المسلمين والمسيحيين في لبنان، لكن هذا التحلور للمباشر ليس سُهلا قيامه، وتحديدا ليس سملا تحقيقه المدف المطلوب منه، أولا لان التفاهم الوطني قد يدفع اللبنائيين ألى المطالبة الجماعية بلزالة الذَّال التَّاني، وهذا ليُس َّفي مصلحة سورياً وخَصوصاً في المرحلة الدقيقة التي تبر بها الْمُنطَّقَةُ حَالِياً. وثاقياً لآن البعض مِن المسلمين لا يَخاف مِنْ الاختلال الثاني ويعتبر أنه سيزول عاجلا أو أجَّلا، ولأن المُصلحة الأسلامية العامة تقتضَّي تَجِنْرُ الطَّلُ الأُولُ لَكي يستَقر حكمُ الْأَعْلِيةَ الاسلامية أو الارجمية الاسلامية في البلاد. وتعتبر النظرة الاولى اخبرا أن مصلحة لبنان تكمن في حل ارَّمةً الشرق الأوسط سريعا، وفي زُّوال الاحتلال الأسرائيلي، وفَّى خروج بلقي الجيوش الاجنبية عن ابنان. وساعتما يستطيع اللبغانيون منّ مسلمين ومسيحيين الجلوس وجما لوجه والتحاور والتوصل الى حلُول. والطَّالِقَا مَن ذَلْكَ كله يرى اصحاب مذه النظرة أن الحوار المسيدي – السوري لا يـڤيد لاته ضمنا سيزعج المسلمين في حال اسفر عن نُتأَلُّج لِيجابِيَّةٌ، ولانهُ قد بفسح لتكريُّسُ الطّل الثّانيُّ الوطني من َ خَلَالُ تَأْكَيْنُهُ دُوْرِ سُورِيا فِي لِبْنَانُ النِّي يُرْحَبُ بِهِ الْجَمِيْعِ بِلَ الْأَدَارُةُ المباشرة له، ربماً تمهيَّدا لخُطوات اخرى مستقبلا تنال من سيانته واستقلاله. ويرون أيضًا أنه لا يُغيد لأنه يفتح شهية الطلُّمحين الى السلطة عند مسيحيين كثيرين، المر الذي يدفعهم الى تقديم تنازلات

أما ً النظرة الثانية فاكثر واقعية انطلاقا من واقعية اصحابها. فمي تنطُّلة، من أعتبارات عديدةً، أولها، ان الاختلال الدَّلقالي الدامل امصاحةً المسلمين ما كان ليحصل لولا موافقة سوريا التابعة منَّ عدم تقة قديمة بالزعامات المسيحية وبموقفها منها. وازالة هذا الاختلال أو ابداله بتوازن ليس ممكنا من دون تدخل سوريا، بسبب وجودها في لبنان واعتماد المسلمين عليها وأعتمادها عليهم في الوقت نفسه. وانتظار رحيل القواتُ السَّوريَّة عنَّ لبنان لارَالةُ الاخْتلالُ الدَّلظي ليس ولَّقعيا ولا عمليا لانه قد يطول. فحل ازمة الشرق الذي يسمل هذا الرحيل لا يبدو قريباً. وفي منه الاتناء فان الاختلال يتعمق ويتجنر. والتوصل اليه لا يعني ان الآنسداب العسكري السوري من لبنان سيكون قريبا بسبب الحاجة الاقليمية – الدولية ألَّى ضامنْ تُتنفيذ التسويةُ السَّاميةُ مع لبنان، واصماب هذه الحلجة يصرون على صّعلن سورياء وتَحقيقه (أي حُلُّ ارْمَّة لَلْشرق الاوسط) مع الانسماب السوري في مرحلة لاحقة أن يعقعا ない物のかの間にないないないに、またいところに

では、これでは、日本のでは、日

المسلِّمين الى التسامُّل بالمقدار الذي يُطُّنَّه المُسيحيون، وفي هذا البجال يعتقد اصحاب النظرة الواقعية أن الاختلال بين سوريا ولبنان لمر مهم واساسي ومعالجته ضرورية لكنهم يعتقدون في الوقت نفسه إن الأفتلال الدآخلي هو الاولى بالمعالجة السريعة. لان المسيحيين يواجمون حاليا الاستمرار والبقاء وهما يصبحان مشكلة تقيقية في ظل اتحسار دورهم السياسي في مرحلة اولى وفي ظل حجمهم الاقتصادي في مرحلةً ثانية بفعل عواملٌ عديدة أبرزها المجرة. ومعالجة هذه المشكلةً يلزمها دور سوري وتفهم من الزعلمات الاسلامية لدينية والسياسية. اما الاختلال الثاني فدور اللبنانيين في ازالته معم. لكن الدور الأمم في هذه الازالة ليس أهم بل لاصحاب القرار الاكبر في المجتمع الدُولي وفي المجتمع الاقليمي. ولذلك فان هم المسيّحيين يُجبّ ان ينصب حاليا على محاولة معالجة الاختلال الداخلي من دون أن يعني ذَلَكُ نسبةا للأختلال مع سوريا.

الى أي من النظرتين تجد بكركي نفسها لقرب؟ كلُّت ُّ في الماضيُّ، تَجِيبُ المصادر السياسيَّة المطلعة، وتحديدا قبل وصول "الليكود" الى الحكم في اسرائيل، قريبة من النظرة الأولى، ربما لان كل المعطيات المتوافرة كانت تتوقع نباحا سريعا نسبيا لازمة المنطقة. لكن الآن، وبعد أبتعاد السلام رغم ثقة الجميع بأنه سيعم ولكن في موعد لا يزالُ مجهولا، قد تكون بكركي في مرحَّلة اعادة نظر، او ربما في مرحلة تتقيق في الاوضاع المآقلية والفارجية من لجل تحديد خَبِارَاتُما وَخَيَارَاتَ الْمُسْيِحِيْنِ أَوْ حَتَى مِنْ أَجَلُ الْتَرِيْثُ فِي تَصْيِعُهَا. والسؤال الذي يلح عليها وعلى مسيحيين كثيرين هو؛ ماثاً تستطيع سُورِياً لَن تَعَطَّى المسيَّحِينَ عَمُوما وَحَالَياً خَصُوصاً. وَيَرتَبِطُ هَذَا السَّوَّالُّ بالص اعات الطَّلَافية لا بل المذهبية الدائرة في لبنان رغم تعمد عدم الاعتراف بها من اطرافها، ويحاجة هؤلاء ألَّى المُّسيحيِّينَ "أحسمها" اثناً كان حسمها ممكناه وبتحديد المسيحيين لمصالحهم الفعلية. ويرتبط ليضًا بالوضع التقليمي وبالتجاه الذي تشكَّله عملية السلام، وبالتسويات الَّتِي سَتَسَفَّرِ عَنِهَا، وَبِأَثْرَ ذَلَكَ كلَّهُ على الوضع الداخلي في لبنان وعلى الصَّراعات المُنْكُورة، وطبَيْعي في وضعَ كالَّمالِّي حيثُّ الغُمُوضُ كَيْير، وحيث القيلاات التاريخية وصاحبة الرؤية عند المسيحيين غائبة، وحيث الُقيادات الاسلامية لَّا تَرَالُ غيرُ واضَّدَّةً في "عروضها" المتناقضة ألى المسيميين، طبيعي ان يبقى السؤال المشار اليه بلا جواب، وطبيعي ليضاً أن يُستمر الكلام عن حوار أسلامي - مسيحي، أو عن حوار مسيحي - سوري. وربما طبيعي أيضا أن يبدأ هكذا حوار وأن في صورة غير رسَّمية لكُنَّ ثلكَ شيءَ والنَّنَائَجِ الايِّجَائِيةِ تبقى شيئًا ۖ آذُر.ۗ

nouvelle collection

été '97

Centre Debs - Kaslik

Tél: (09) 935680/830985

Place Wardieh - Ras Beyrouth

Tel: (01) 343765/348953

سركيس نعوم

BELLVILLE SASSOCR LORGAN MULLANY

ESCADA

POLVERE •

VACETO NOSSIFFO

خمسة أعضاء تنتهى ولايتهم قبل ١٥ نيسان المجلس الدستوري "يكتب" قراراته" ... فهل يعزلها عن السياسة؟

بات في حكم المؤكد ان الجلس النستوري سيصدر قراراته النمائية في شأن مراجعات الطعن المقدمة اليه قبل 10 تيسان المقبلُ حداً أقصَى، لأسباب لا تتصل بطبيعة الدال بمهلة الايلم العشرة المحددة للمقرر في المادة ٢٠ لوضع تقريره وتقديمه إلى المجلس للمذلكرة – وقد التقضت منذ وقت طويلٌ – ولا تتصلُ هذه السباب أيضاً بمراجعات الطعون نفسماً، بل بالمجلس الدستوري نفسه، لذ سُتسقط في ٥ نُيْسان عضوية خَمسة منْ اعضلاه العشرة عبلاً بالبادة ٤ من قانون انشائه التي حددت ولاية المعلقة المستوات غير قابلة للتجديد، على أنها اشترطت استنائياً أنهاه ولاية نصف اعضاه اول هيئة للمجلس بعد ثلاث سنوات على بدكها. وهذا يعني أن خمسة اعضاء من عشرة سيذرجون من البجلس في نلك للتاريخ الذي بدأت فيه قانونياً ولاية البجلس المنصوص عليها في المادة الذامسة بسريان للولاية الطعون لم يطاولها حظر الطبع. وفي أي حال، ليس ما سيرد في تقارير المقررين هو النتيجا مَّنْ نَمَارَ أَدَاهُ أَعْضَاهُ أَمْجَلُسَ الْيَمِينُ الْقَانُونِيةَ أَمَامُ رَدِّيسَ الْجَمْمُورِيَّة قَبَلَ مِبْاشِرة مِعْمَاتِهِمْ وَهُو تَـارَيْخُ بِنَّا الْوَلَايَةُ الْقَانُونْيَةَ فِي ٥ُ١ُ

> وسيجري اسقاط عضوية الاعضاء الخمسة بالقرعة وينتخب خُمسة آخرون بالطريقة نفسها التي انتخب فيها الاعضاء السلبقون، اكانوا تعييناً بالاكثرية المطلقة في مجلس التواب، ام في مجلس الوزراً بفالية ثاثي أعضاً الحكومة. يعني ذلك ليضاً، أن نيابة ما لا يقل عن ثلاثة نواب مرشحة

لاعلان أبطالها في ظل ولاية المطس المستوري الطلي الذي يتعين عليه الجاز القرارات النهائية في شأن مراجعات الابطال في ظل الميئة الحالية للمجلس باعتبار أن قانون المجلس لا يجيز لهم تَحْمِيلُ الْمِينَّةُ التاليةُ تَرِكَةً مَا الْحِلُ عَلَيْهُمْ ۖ

حتى ذلك الوقت، تظل مداولات المجلس النستوري محاطة بتكتم شديد فيما تردد في اوساط على صلَّة باعضه ۗ المَّجاس ان

عدماً من التقارير قد اتجز نهائياً. الا انه لن يصوَّت عليه قبل اتجاز التقارير الاخرى المتعلقة بالطعون وأصدار قراراتها النمائية دفعة واحدةً. هذا الكتمان حمل المجلس الدستوري في الايام المنصرمة عَلى اتخَاذَ قرارَ يقَضَى بَكَتَابَة الْقرارات النَّمَائِيَّة التَّي سيحوَّت عليما بعد تداول التقارير الموضوعة بخط اليد، ولم تُحل تلك القرارات على سكريتارياً المجلس لطباعتها خشية تسريبها الى وسَأَثُلُ الاعَلَيْمِ. وقَضَتُ سريةً للقَّرارُ أيضاً بتكليف كل عَضو في المجلس كتابةُ احد القراراتُ النهائيةُ بخط يده (مهما يبلغ حجمً مضمونَّما) بعد أن يصير التصويت عليما، ثم توقع من الاعضاء العشرة، وتبقى قيد السَّرية إلى أن يعلنَ المجلس النستوري جميع مريد والمريد المريد المريد التي المعلم المعلموري المريد القرارات دفعة واحدة، علماً إن العادة التي البعما المجلس كانت تقضي بطبع قراراته سلفاً. الا إن تقارير المقررين في شأن

المكُّميَّة لَّلْقَرارَاتَ ٱلنَّهَائِيةَ للمُجلسُّ الدستوري، وان يكن هو ما يعول عليه في مذاكرة لبطال نيابة نائب أو عدم أبطالها، على أن الاحتكام يكون في أَخْر الامر الى التصويتُ بغللية سبعة اعضاءً على الاقل من العشرة الذين يتألف منهم المجلس عملاً بالمادة ١٢ من قانون انشائه. إلام يقود ذلك؟

الى الحد الخاصل بين ما هو قضائي وما هو سياسي في القرارات النهائية للمجلس المستوري، يُستدعى ذلُّك رواية مَّا نقلته بجُّمات رافقت عن كثب المجلس الدستوريُّ قانون الانتخاب الرقَم ٥٢٠ ألصادر في ١٢ تموز ١٩٩٦ بناء على مراجعة طعن لابطال عدد من مواده تقدم بِها ۗ أَتَذَاك عشرة نوابّ. أما الرواية ۖ على نمة احد أعضاء المجلس النستوري – فمي أن غالبية أعضائه كانت مع ابطال قالونً الانتخابُ برَّمته، الآ أنه لم يتيسر لهم تأمين غالبيَّة سبعة اعضاه من عشرة للتصويت على أبطالَ القانونُ برمته، فلكتفى نتيجة لذلك

اعضاء الا اتما الدقت بما مو ليس في صلَّب صلاحيات المجلس المستوري لا في مهمأته. ومع أن ليس في تقاليد المجالس المستورية في العالم ابداء أي "نصائح" أو أشارات آلى الحكومة حول طريقة تخريح قانون الانتخاب مطعون فيه على نحو يصبح لقَرْبُ الى الدستوريَّة منهُ آلى لا دستوريتهُ كما كان، فان المجلسّ الدستوري عندنا أرشد الحكومة بالقرار الرقم ٤/٩٦ الصادر في ٧ آب ١٩٩٢، الى ادراج عبارة استثنائياً في مثن القانون تفايياً لتعريضه للابطأل محتجآ.

وَيَذْنُكُ لَخَتَلَطُ مَا هُو قَصَائِي في عمل المجلس الدستوري بما هُو

على ذمة الراوي، وهو عضو في المجلس الدستوري. ثانياً، لأن المجلس ساهم – من حيث شاء ام لم يشأ او ربما من حيث آنه يختبر تجربته هذه للمرة الأولى في قانون غير دستوري لكنه مسسس – في مساعدة السلطة التنفيذية التي اتممتُ بَانتماك الاصولُ الدستُورية في قانون الانتخاب على ليجادً

مُولِّيٍّ لَجِمَة "تأثر" بعض اعضائه بمناخ سياسي معين حيال قانون الانتخاب السابق فتعنر تأمين الغالبية المطلوبة لابطاله برمته

مظرج قانونية تدول دون الإبطال الكامل. فالى اي مدى تتكرر هذه المرة ايضاً تعربة الحد الفاصل بين ما و قضائي وما مو سياسي في معمة المجلس الدستوري خصوصاً على معيد التمويت وتأمين غالية السبعة لاصدار القرار النهائي، في ظل ما يشاع، تحت وطأة اطنان الافادات والشهادات والمحاضر والْمستنداتُ والْملاحظاتُ المكدسَّة على طأولات المقررين؟ لنْ تُقارير المقررين لا القرارات النهائية تميل الى ابطال نيابات عدد وافر من النواب الداليين، وتحديداً اولئك الذين مبطوا بمظلات التحالفات السياسية الَّتي تطلبتها انتخابات ٩٦ . فلا ينسف التصويت، على غرار ما تُحصل مع قاتون الانتخاب، ما اجمد المقررون في العمل عليه والاستقصاء عنه سأعات طويلة.

البطاقة للمذهب".

على بطلقة الموية؟

على بطاقة الهوية؟

من المختار او من دوائر التقوس،

– التتمة في الصفحة Y –

PACKING & REMOVALS

Pour vos déménagements Confiez l'emballage à nos

BOUERI GROUP

Tel: 888000

e ta com

المر: اعتمدنا دمج أنظمة متطورة في اكبر اربع دول

احتفال باطلاق البطاقة الجديدة للهوية "بلا طائفة او مذهب" والهراوي نالها بعدما "بصم" مشيداً بانجاز يكمل البني التحتية



اطلاق بطاقة الموية الجديدة بدا أمس حدثا فريدا بعد نحو ٢١ عاما من التوقف عن أصدار مثل مُذه البطاقات. وأذ تسلم رئيس الجمهورية الياس المراوي البطاقة ذلت الرقم واحد بعدما "بمم" بأمايعه العشر، عدّ هذا الاتماز في اطار "استكمال البني التحدية واسترجاع مورتنا الاصلة".

الاحتفال بالمناسبة لقيم في "مشغل لصدار بطاقة الموية" في بدارو. وكان المراوي وصل الى مكان الاحتفال لارابعة والنصف عصراء واستقبله وزير الطفلية ميشال المر. وتوجما على الفور أَنَّى الْطَبِقَةَ التَلْسُعَةُ مَنْ مَبِنَى المشغل حيث وضع الركيس بصمات اضابعه العشر على الاستمارة ووقعها

الكومبيوترء وَاسَتَمَع الى شرح مغصّل من المشرفة على لصدار البطاقة الدكتورة لينا عويدات، وعن مرادل عمل المركز مشيرة آلى ان لكل مواطن ملفا خاصا

الى الطبقة السائسة حيث اقيم احتفال حضره النائب خليل المراوي والمدير العام للإحوال الشخصية غسان

شحادة والمدير العام لوزارة الناخلية عطائله غشام والمذير العام للامن ظعام ريمون روفايل والمدير العام لقوى آلامنَّ الْدَلْخَلِي بِالْوِكِلِلَةُ الْعَمِيدُ عليّ عشورٌ والمدير ألعام للمراسم في رخاسة الجممورية السفير مارون حيمري والسفير الفرنسي جان — بيار لافون ورئيس مجلس الخدمة المدنية الدكتور حسن شلق ورئيس ديوان المحاسبة القباضي عفيف المقدم

Laurèl

LEONIA POLYANI

Suring

Liliane Romi

RENZO

FINK

بعد ذلك لتتقل المراوي والمر الى

الطبقة الثاننة وجالا في أرجالاها، ثم

هوية الهوية

وزعت معلومات عن بطلقة الهوية الجديدة وفيها؛ "بطلقة حديثة جدا، هي الخَامُسَة من نُوعها في العالم، تضَّم كل المعلوَّمات الخلصة بالموَّاطن، ولكنُّ ليس كل المعلُّومات ألَّتي تردُ في الاستمارة. هُناك معلومات تبقَى مُحفُّوطَةً فُقطٌ في العقل الالكتروني للمركزَّ، والبعضُ منها يظهر على البطاقة. والبطَّاقة تَحملُ علَى وجمها صُورَة الارزَة اللبنانية وتوضع عليها الصورة والاسم والشمرة واسم آلاب واسم الام وشمرتها ومحل الولادة وتاريخ

على الوجه الاخر للبطاقة: الجنس، الوضع العائلي، رقم السجل، المحلة او القرية، المحافظة، القضاء واسم مأمور التفوس وتوقيعه وختمه. وهذا القسم أيضاً من البطاقة الممغنطة يتضمن الـ"كود بار" وهو مميز جدا ويحمل ميزات لُيست موجودة في "الكود بار" الموجودة في بطاقات لذرى. وهذا "الكود بار" يحتوي على كُل المعلومات التي كانت موجودة على الاستمارة الما لا توضح للعيان بالبطاقة ومنها طبعا البصمات العشر. الخَطوة الأولى للحصول على بطلقة الموية اللبنانية تبدأ بمل الاستمارة،

وهي موجّودة حّاليا لديّ المخالير وعلى المواطن ان يقدم الطلب للحصول عْلَىَّ بِطِلْقَةَ ٱلهُويِةَ وَبِمِلاًّ الاستمارة. هناك طبعا البصمات العشر وهو في حلجة للى توقيع المُفْتارُ وتوقيع شَامِدين وتوقيع مأمور النفوسُ، وتُرسل الاستمارات المعبأة ألى معيرية الاحوال الشخصية ثم تنتقل تلقلنيا الى مركز مستمرت همينه من معروب محوس مستصية ثم سنت للكتي عن مركز اصدار بطاقات الموية في بدارو وهناك تنتقل المعاومات يوحدات عدة في المركز، الوحدة الأولى هي ادخال الاستمارة في الكومبيوتر والبدء بدفظ المعاومات في بنك المعاومات. ثانيا: مرحلة نقل المعاومات من الاستمارة الى البطاقة، التي لا تحمل المذهب".

ورئيس التفتيش المركزي اسد الله شُرارةٌ ورئيس مصلَّحةٌ النفوس رطوان بو نصر الدين والمفتش العام والبطاقة مغلقة بنوع من البلاستيك، والاهم ما في البطاقة مو محتوياتها رحون بر سر سيل رحون لقوى الامن الداخلي العميد رفيق حداد لجمة الحماية من التزوير**"** ورئيس الأركان في قوى الأمن العميد كليم واكيم وقائد شرطة بيروت واضافً: "منّ أجلُ العصول على

العميد مروان زين، والمحافظُون والقلامقامون. استمل أامر الاحتفال بكلمة قال فيما: "فُخَامَةً الرئيس في السنوات السبع الاخيرة اعدت للى الوطن مويتهُ، وما انت اليوم تعيد الى المواطن بطاقة هويته التي يفتقنها منذ علم 1977 ...". ولضلف أن المشغل الذي انشىء في بُدارو يمكن الدولة من أُنتاج نحو ٢٠٠ الف بطاقة شهريا.

ألمراوي ثم القى المراوي كلمة جاء فيما يُ "أيـما الاحبـاء، من دواعي الـفــدر والاعتزاز في دولة لذَّنتَ على عاتقماً سلامة مواطنيها بوضع حد للحرب التي كانَت تَضُربُ لِبِنَانَ، هَذَهَ الدَرْبُ التَّيِّ كانَت حرب الأَذريـن على ارضناً. وعندما نتكلم عن الَّبنيُّ التحتية، يفكُّر البعض ان كلمة البنى التحتية تعني الطريق وتعني ممرا تعت الارض وتعنى المياه والمجاري وتعنى الَّاسفلتُّ. البنَّى التّحتية مَيَّ كُلُّ شيَّ في لبنان، ومنها ما شامدناه اليوم. هنالك بنى تحتية يمر المواطن عليها وهو بخير وسلام، وبنى تحتية اليوم

> أتمنى للذين قلموا بهذا المشروع مشكورين، التوفيق، ولكن في الوقَّتُ نفسه أدعو من هذه القاعة الضيقة بمساحتها الكبيرة بقلوب من استقبلوني وفي مقدمهم معاتي الوزير، كل أَلَمُولَّطُ نَيْنَ عبر الْاعلامُّ الْمُرْكِّي والمسموع والصحافة الكريمة: تفضَّلُوا وقوموا بواجبكم كما تقومون بواجب الانتخابات، قوموا بواجبكم بأخذ تنكرة مويتكم الجديدة، وأيضا خذوا البطاقة آآتي تخواكم لألتتخابات البلدية والاختيارية المقبلة، وليس ان نَقْبِع فِي مَنزِلِنا وَنَقُول لِتَأْتُ الْنَعْمَةُ مِنْ

مي لنسترجع مويتنا الاصلية والا

تَكُونَ عَرَضَةً لَتَزُوبِر مَا مِّن أَي

السّماء دون ان تتدرك(...)". ثم قدم الوزير المر بطاقة الموية الاولى الى رئيس الجممورية وخاطبه "يسعدني فخامة الرئيس ان لقدم

اليك باسم اللبنانيين بطاقة الموية الأولى رقم واحد الآلك اعدت الَّى للبنانيين بطألاةمويتهم". وردّ الرئيس المراوي: "اعدّتما

. وقال الوزير المر: "وهذه ايضا البطاقةالانتخابية باسم الناخبين في

وعقب ذلك كوكتيل. وعقد المر على الاكر ندوة صحافية تعنث فيها عن الُموية الجنينة قال: "كماً تعرفون منذ ١٠ سن اللبناتيون من دُون بطاقة هوية. باشرنا منذ سنة ونصف سنة القيام بدراسات حول نوع الموية التي يجب أصنارها وحثى تلحق العالم المتطور، وقد درسنا ألتقنيات الموجودة في العالم حتى توصلنا الى احسن بطاقة في العالم. وهناك اربع دول كبري تعتمد منه البطاقة مي الولايات المتحدة والمليا وبريطانيا واسبانيا وغيرها من الدول، وكنلك اجمزة امنية تعتمدها مثل الـ أف. بي. أي. وبعد دراسات الفنيين عندنا أستعملنا الاحسن في كل نظامٍ معتمد في العالم وسجناه حتى كونا هذه البطاقة المـؤلـفـة من مـواد عـدة مـن ورق

"Teslin" النبي لا يمكن تمزيقه بولجيمم الانتخابي".

> بطأقة الموية يملأ المواطن أستمارة عند المنتار ويوقع ويرسلها المختأر ألى الاحوال الشخصية ومنما للى المصنع الذي يصدر عشرة آلاف بطاقة فِي الْيُومِ أَيِّ ٢٥٠ الذُّ بطالقة في الشمر، مع ألَّعلم ان المواطن يتسلَّم مويته بعد مضي اسبوع على الاكثر من تُقَييم طلبه وكما تلحظون على الاستمارة مكان لوضع بصمات الاصابع العشر، وتكون موجودة على الهويأ على الكودبار" في شكل لا يمكن رؤيتَها، وفَيْ حَالَ وضع لي شُخصٌ بصماته مكان شخص آخر فان الآلة ترفض البصمات وترفض ان تصدر بطُاقَةَ انَا كان مَنْاك تَرْوَيـر فيَ البصمات، و"اللَّكوببار" مرَّمَّز، واذًّا وضعنا آلة اشعة تحت البنفسجية نرى أن هناك رموزا وتواقيع على البطاقة". واضاف خُلالُ ١٦ تَسْمِرا يِكُون اربعة مليين مواطن تسلموا بطاقاتهم واذا لم يتقدم المواطنون الخُدُ بطاقاتهم يمكن ان تطول المهلة،

وعلى المواطن أن يتقدم لأخذ بطاقة وحتى التي تحتوي على كل المعلومات والمعطيات والحماية ضد التزوير، هي بطاقتهم، وليس لذراج قيد، وستعتمد بطلقة الموية نمائياً في جميع الدوائر والمعاملات الرسمية بعد نحو ٦ { شُمرا وتلغى البطاقة القديمة بقرار من وزير الططبة". وتطرق ألى البطاقة الانتخابية قال:

تَحن منذ ١٥ يوما نوزع البطاقة الانتخابية، خلال أولُّ اسبُوعٌ تقدم في جميع المناطق اللبنانية ١٥ الف طلب وخلال الايلم العشرة التالية تقدم ٣٠٠ الف طلب، ومن ألَّن حتى ١٠ نيسان نسلم ٢٠ ُلكُ بطَّاقة يوميا، رسا. ومع محبتي وتقديري لكل الوزراء النين يتحدثون عن البطاقة الانتظاية ويصرحون اقول اي انا الذي يعطي المهلّ، اليوم لا أعطيّ مهلا فيّ ٢٦ أنار سأقرر انا كنت سأعطي مملا في ضوء العدد الذي يكون لخذُّ عندما نصل الى حدود مليون بطاقة فلن نجدد المهل، لهذا السّبب احض المواطنين على أخذ بطاقاتهم للقيام،



TELETRADE

Communications, Itd.

HADDAD & KIMAZ

01.896710 / 17 - 887244

01.342710/11-08.807130



الدكتور شكراللم زينون الأمراض الجلدية

يستقبل للمعاينة في عيانته الجديدة في مركز مارينيان الطبي الطابق الثالث – قبالة مستشفى الجامعة الأميركية التلفون: ۱۸۲۸۰۹۸۱۰ و۸۲۸۵۹۸۱۰

¥

بالأضافة إلى عيانته في روميه التن المنون: ١٠١١٦٨١٠ - ٢٢٢٢٧١١ ع - ٢٢٢٢١٨١٠ - ١٠١٢١٢١٠



ادارة كلينتون تنتظر فرض واقع جديد على العرب لتباشر تدخَّلها...

لا يزال الرئيس الدريري يؤكد، رغم الاجواء الضاغطة والتوترات الشديدة الناشئة عن سياسة نتنيامو الاستفزازية المدبطة نعملية السلام أن لا حرب في المنطقة وأن تتنياهو بأت مشكلة أسرائيلية لكثر من كونه مشكلة مع العرب والفلسطينيين، لكنه لا يستطيع التكمن بكيفية حل منه المشكلة: هل بسقوط حُكومة نتنياهو واجراء التخابات جبيدة في أسرائيل، أم بتأليف حكومة جديدة من "الليكود" وحزب "العمل"؟ والبواب يتطّلب الانتظار والترقب. تتوقع مصادر ديبلوماسية عربية أن تتدرك ادارة الرئيس كلينتون لتمنع أنهيار عملية السلام أنا مضت حكومة نتنيامو في بناء المستوطنات ورد

The second of th

الفلسطينيون على ذلك بالعودة الى أعمال العنف. وفي مُعلُّومُكَ المِصادر نفْسما أن الادارة الإميركية تنتظر ما سوف يسفر عنه 👛 تدرك الاتحاد الاوروبي وتقويم نتائج التصالات واللقاءات التي قام بها اكثر من مسؤول اوروبي لمعرَّفة ما آناً كان في الامكان البناء على هذه النتائج لمعاودة المَفْأُوضَاتَ، وَالَّا كَانَ لَا بِد لَهِذِهِ ٱلْاِدَارَةَ مِن أَنْ تَدِخْلُ مُجْدِدًا عَلَى الْخَطّ وبقوة، لتطرح هي المبادرة التي من شأتما ان تعيد عملية السلام الى زخم تدركما، لأن الستدرار في التفرج على جمود هذه العملية ومواجهة خطر الميارها، قد يفجر الاوضاع في ألمنطقة كلها، ولا تبقى أعمال العنف المتبادلة محصورة بالاسرائيليين

ولا بدُ لَلْآثَارة الْأَمِيركية من التنخل قبل أن يسوء الوضع ويغدو من الصعب القالد ما يجب القالدة، وخصوصا أن سياسة حكومة نتنياهو بالت واضعة، وهي أها، بعدماً توصلت إلى أتفاق الذليل بجمد جميد ومحادثات شاقة، ليس في نيتها الدخول في مفاوضات المرحلة النهائية التي تتناول البحث في المواضيع الاكثر بقة وهي القدس، واللاجنون، والمستوطنات.

سر حد يوي المساون والمسورة والمساون والمساون المريق عليها، بمباشرة تنفيذ الذلك، استبقت هذه المفاوضات، لا بل قطعت الطريق عليها، بمباشرة تنفيذ بناء المستوطنات، ورفض ايُ تفاوض حول القدس بُالْآعلان أنها مدينةً موحدة وعاصمة الدَّدِية لاسرَّائيل، وأنَّ لا عُودة الآ لَفئة معيَّنة ومحدُّودة الاجئين، مع ما يرافق ذلك من كلام على توطين فلسطيني الشتات في الدول العربية التي تستغيفهم، وتوزيع قسم منهم على دول عربية اخرى وأجنبية.

ومع اعتبار أن عملية السلام بين اسرائيل والسلطة الفلسطينية قد انتهت عند تنفيذ اتفاق الذليل دونما حلجة الانتقال إلى مفاوضات الوضع النمائي الذي تحاول اسرائيل أن تجعله ينتمي قبل ان يبدأ، فان المفاوضات على المسارير السُوري واللبنَّانيُّ تبقى جامدةً ومجمدة الى ان تقبل سوريا ولبنان بشروطً اسرائيلٌ أمعاودة المفاوضات، ولا تجد نفسها في عجلة من عقد لتفاق سلام معمّماً ما نامتُ مي التي تحتل الأرض السورية في الجولان، والارض اللبنانية في الجنوب وفي البقاع الغربي، وسوف يستمر احتلالها الى ان يتم التسليم بشروط

أتسحابها من هذه الاراضي، وما داءت سوريا ليست في وارد البدء بشن حرب ضد اسرائيل لتحرير الجولان، وما دامت العقاومة في الجنوب تتجنب تصعيد عملياتها ومعاودة اطلاق مواريخ الكاتيوشا على قرى أسرائيل الشمالية لئلا يكون الرد قاسيا وسببا للتورط في مواجهة حرب مجمولة الدجم والنتائح، وقد يكون تطوير الصاروخ الاسرائيلي المقاد للصواريخ والقادر على تَفْجِيرِها في الْجِو، كَافَيّا لَعَمَايَةُ هذه القرى، والحد من الخسائر النَّاجُّمةُ عَن عمليات المقاومةُ.

العرب: أي رد؟ أي رد يكون للدول العربية مجتمعة على سياسة حكومة نتنياهو الماضية في بناء المستوطنات وتهويث القدس ورفض اقاءة دولة فلسطينية أذا لم تضغط الادارة الاميركية على هذه الحكومة وتُجعِّلُها تعود عن سياستما الاستفزازية ومعاودة السير بعملية السلام وفقا لمبانئ مؤتمر مدريد وقرارات مبلس الامن الدولي، مل تعلن الحرب على اسرائيل؟ مل تعيد النظر في اتفاقات السلام التي عقدت عما؟ مل تَسُن حرب مقاومة على طول حدودها مع اسرائيل؟ مل تقرر الصمود برفض الاستسلام لشروط السلام الاسرائيلي، ووقف التطبيع معما، لا بل اعادة النظر في خطوات التطبيع التي تمت مع عدد منَّ الدول العربية؟

الاوساط المراقبة لا ترى في انتماج سياسة الصمود ووقف التطبيع ما يكفر لردع حكومة تتنياهو عن نُمجَّها الاستَغزازَي، لانها سُتواصُل في ظلَّ هذا الوضعَّ فرض الامر الواقع بمصادرة اكثر من نصف مساحة الضفة الفربية بين مستوطنات وطرق التفافية ومناطق عسكرية ومناطق عازلة تدول المناطق الفلسطينية فيما جزرا في بُحر المستوطنات والادارة الأميركية لا تَفْعل شيئًا لرفض هذا الامر الواقع وعدم التسليم به.

ولا شيء، في رأى هذه الاوساط، بجعل الادارة الاميركية تتدرك وتتدخل لردع اسرائيل َّعن مُّواصلَّة سياسةُ التحدي والاستفراز متَّسلَّحة بتفَّوقها العسكريَّ، وبمسانَدة اميركية لما او "تطنيش" على هذه السياسة، سوى معاوَّدة اعمال العنَّفَّ، والقيام بعمليات فدانية تستمدف العسكريين والمواقع العسكرية الاسرائيلية سوا بأخل الاراضي العربية المحتلة او داخل أراضي الدولة العبرية، وجعل الولايات المتحدة تُشعِّر بأن عملية السائم على وشك الانميار، وبانميارها تَعْرِق المنطقة برمتها في فوضى عارمة يسود فيها التطرف والمتطرفون، وتسقط انظمة معتدلة وتقوم مكانها انظمة أخرى.

لذلك، ترى الاوساط السياسية المراقبة نفسها أنه اذا كانت لدارة كلينتون جدية في مواصلةً عملية السلام وانجازها فما عليها الا أن تمارس دون تأخّر، الضغط والتدخل لاتقاد هذه العدلية قبل الميارها، وان تعبر عن هذا الضغط بالتمديد بقطع

تأليف لجنة قَضائية للنظر في

الخلافات الناشئة عن تطبيق الفقرتين ! وا عن المادة "١٢" من القانون

٢٥/٥٨ المعمل بالقاتون الرقم

9 – مشروع مُرسوم يـرَّمي ٿي الترخيص لشركة "ناتا" تَتَعَلَيْـة

بتملك عقارات في منطقتي النشياح وحمانا العقاريتين - قضاء بعيد.

وضع استاذ مساعد في ملاك الباعة اللبنانية خارج الملاك (الدكتور بخرس

اً اَ – مُشروع مرسوم يرمي الى تعيين مديرين بالوكالة في بعض

١٢ – مشروع مرسوم يرمي الى

اعفاء التجميزات والمواد والمعدات

المشتراة من الخارج لمصلحة مطار

بيروت الدولي من الرسوم الجمركية.

١٣ُ – مُشْروعَ مرسوم يرمي الى

الفاء تخطيطات في منطقة سن آلفيل

التقارية (قَعَاءُ البِّتن - محافظة جبل

۱۵ – مشروع مرسوم يرمي

الترخيص للسيد أستبغاثو ماريا

روسو بتملُّك حقوق عينية عقارية في

مُنطقة الجنيدة السقارية – قضاً

١٥ – مشروع مرسوم يرمي الى

الترخيص لشركة عصير الفأكهة

اللبناتية بتملك حقوق عينية في منطقة

اختصأصيين اثنين منها مناقشات

الجمعية العمومية لللامم المتحدة حول التتمة في الصفحة ٧ -

لبنان) والمصابقة عليَّها.

اتطوان نبكي)ً.

١٠ – مشروع مرسوم يرمي غی

(٢/٣١ لدى مصرف الاسكان.

المساعدات على اختلافها عن اسرائيل، كما فعلت ادارة الرئيس بوش من قبل فأرغمت حكومة اسحق شامير على حضور مؤتمر مدريـد والقبول بمقرراته يقول وزير الخارجية الاميركي الاسبق جيمس بليكر "ان على الولايات المتحدة

ان نُتُولَى دُورًا قيانياً اقوى، وأن تقولُ الدقيقة حتى ولو كاتت تزعج او اكثر مَن الأَطْرَافُ ٱلْمُعنْيِينَ، وعُدَمَ الْأَكْتَفَاءُ بِٱلقَولَ أَن المَسْتُوطُنَاتِ الاسْرَاقَيلَيَة في الضَّفَةَ الْغُرِبِيةَ تَشَكَّلُ عُقِبَةً للسلام او عامل تعقيدً أن مُوقف الولايات المتحدّةُ الاميركية من المستوطنات كانت سياسة قائمة منذ أمد بعيد في ظل ادارات ييموقراطية أم جمهورية، ولا يجوز التضحية بهذا الموقف على منَّبح المصلَّحة السياسية. وبنبغي ان يوصي الرئيس كلينتون، لاظهار بعض الشجاعة الدقيقية، في المجامرة بالموقف، فلا يمكن الولايات المتحدة أن تتخلى عن دورها التاريخي وحين تتصرف كوسيط نزيه في الشرق الاوسط، فأن أفاق السلام تترسخ على الدوام، فأمام الرئيس كلينتون فرصة دخول التلريخ كصانع سلام".

رغم الأجواء المتوترة السائدة في المنطُّقة جراء سياسة نتنياهو، فان مسؤولين مصريين يقولون انه أكد لهم مرارا انه مصَّمم علَى انجاز عملية السلام مهما اعترضتها صعوبات وعقبات، ألا أنه يواجه رفض الجناح العنظرف دلخل حكومته، وَهو يحاولُ احتواهُ هذا الجناح وتروّيضه. بالتّخاذ بعضّ القرارات التي تثير استباء الفلسطينيين والعرب، وهو يأملُ في ان يقدروا وضعه وظروفه، وانّ يعطوه الفرصة التي تُبعلُ سياسة الاعتمال تُتغلبُ على سياسة التطرف في

لُكن مصادر سياسية لبناتية ترى في هذا الكلام خدعة، والا لما كان الملك حسين اتهم نتياهو بالكنب. وفي اعتقاد هذه المصلار ان تتياهو استطاع اقتاع ادارة الرئيس كلينتون بالبقاءً بقيدة عن اي تدخل في عملية السلام واعطائه الفرصة لكي يعمل على تطويع الفلسطينيين والعرب وفرض واقع جديد على الفرصة لكي يعمل على تطويع والتقطينيين والعرب وفرض واقع جديد على الرض يجعلهم يقبلون به ويتأقلمون مع هذا الواقع، وان الادارة الامبركية تنتظر التماء هذه الفرصة ربما اواخر الربيع لكي تباشر تعركها في محاولة منها لاخراج عملية السلام من جمودها أذا لم ينجح تنيلهو في تغيير لواقع خلال الفرصة المفوحة له. وطرح مبادرة اميركية تلزم جميع الاطراف المعنيين القبول بها.

الواقع ان هذا العام هو عام اختبار القدرة على مواصلة السير في عملية السلام لتمبح كاملة شاملة، عام اختبار نوايا اسرائيل حيال هذه العملية، واختبار قدرة العرب على رفض سلام الأستسلام.

اميل خوري

٤٠ بندأ أمام مجلس الوزراء غداً في القصر الحكومي:

اتفاقان مع سوريا لتجنب الازدواج الضريبي وتشجيع الاستثمار التفصيلي العام لهذه الاراضي.

العانية لمجلس الوزراء التي يعقدها غدا في القصر الدِّكُومي. ويتضمن الجحول ٤٠ بنعا ابرزها متشروعا قتونين بالإجازة للحكومة لبرام لتفاقين 🕏 مع سوريا احدهما يتعلق بتجنب الجنوبية الفربية. مربي الازدواج الضريبي والاذر بتشجيع امس على الوزراء، الاستثمار وحمايته كذلك يتضمن

وهنا نص جدول الاعمال كما وزع

قي تاريخ ٢/٦/٢٩١). 4)1444/6/0

٧ – مشروع مرسوم يرمي والمصادقة على التصميم والنظام

الى الوزراء في تاريخ (١٩٩٧/٢/). اً - مُشَروع قَاتون يَرمي الْي الاجازة للحكومة أبرام أتفاق لتشجيع الاستثمار وممايته بين حكومة

تكنولوجدا جبينة وغالية لاستئصال وازالة

اجازاة اجراء مباراة خاصة من مجلس الخدمة المدنية التعيين مراقبين في ديوان المداسبة (ارسل آلي الوزراء في تاريخ ۱۹۹۷/۲/۸). ً 0 – مشروع قانون يرمي الى تصنيل المانتين ١٤٥ و١٤٦ من

آ ً – مشروع مرسوم يرمي آلى الْعام (ارسل الى الوزراء في تَاريخُ .(199Y/T/A

٢ - مشروع قانون يـرمي الـ تنظيم مزاولة مهنة تصدير المنتجات الزراعية (مؤجل من جلسة

 ١ - مشروع قانون يـرمي الى
 الاجازة للحكومة ابرام اتفاق بين لبنان الجدول مشروعين ينتظر ان يثيرا جدلاً هما مشروع مرسوم يرمي آلى الفاء تخطيطات في منطقة سن الفيل العقارية والمصادقة عليها، ومشروع وسوريا حول تجنب ازدواج التكليف الضريبي ومنع التهريب الضريبي في ما يتعلق بالضرائب على الدخل (ارسل التصميم التوجيمي العام للضلخية

الجمهورية اللبنانية وحكومة الجمهورية العربية للسورية (أرسل الى الوزرا

٤ - مشروع قانون يرمي الى

قانُونَ المحاسبة العمومية. احداث دائرة للنين العام في ملاك وزارة المال – مديرية الذرينة والدين

المصادقة على التّحميم التوجيهي العام الترتيب وجهة الاستعمال بصورة اجمالية لاراضي عنطقة الضاحية الجنوبية الغربية أمنينة بيروت وتعديدها

'PROCTO CENTER' لاستنصال البواسير

PROCTO

ان التريف والوجع بعتبر من اكثر العواوين شيوعاً لليواسين الفحص النفيق من قبل احصائي ضروري لضيهان صبحة التشخيص مركز علاج الأمراض الشرجية -PROCTO CENTER "أُخَدُتْ ٱلْنَفْلِيَاتِ لا اللهِ وأَسْتِنْصَالَ ٱلْمِوَانْسَيْرِ " (التَّوْرِهُاتِ السَّرِحِيةُ)

UF-882097 IB 75-116.

البواسية وعوارطتها خلال 15 مقبقة على الْفَتِهُ (Ultra Sound) الْعِيْفُ بِهَا مَنْ Precisory Caster of Middle Sca علاج جديد فعال سريع



المينَّة الأشتراعية كل أثنين عرض رئيس الوزرا وفيق الدريري أمس في القَصر الدُّكومي قضايًا خدماتيةً | والمائية وزراعية مع النواب ابرميم |

بيان وعدناًنَّ عَرقبي وصَالح الخيراءُ ومصباح الاحدب وخالد ضاهر وقطوان حداد وعبده بجاني ومحمود عواد ورشيد الخازن ومحمد نملي الميس وبهية الدريري ونهاد سعيد.

ربهب الحريري ولعاد سعيد. وقال بيان لدى مفادرته: "عرضنا بعض القضايا المعمة ومنها متابعة موضوع التيغ الذي شغل حيرا كبيرا من أهتماء النسؤولين وثمة قضايا تنفص المجنسين. فقد افادني مكتب الريبي في البقاع ان لا حق للمجلس في أن يسلم انتاجه من التبغ وانه تاليا لا يستفيد من هذه التقديمات، وقد عرضت الموضوع على دولته فوعد بمعالجته. وهناك موضوع آخر ناقشناه وهو ملحق التجنيس الذي سبب لرباكا ووعد دولته بتسوية هذه المواضيع

أما الذير فاوضح انه شكر للمريري امتمامه بمنع عمل الكسارات في الضنية، مشيرا الى ان البحث تناول ليضا شؤونا خدماتية للشمال. ونكر ُ ٱلاحدب انه بحث مع الحربري وعم المحب عد بست مع المريزي في موضوع مهجري منطقة رأس المحفر في طرابلس، وان رئيس للوزراء اكد له ان قضيتهم ستحل في

وصرح ضاهر انه اثبار مع الدريري الموضوع نفسه، الى وضع المدارس في منطقتي عكار والضنية وقضية الكسارات والبيئة والوضع الصحي في



HAMRA et CENTRE

VERDUN PLAZA

For Men's Wear Shops

Available in Beirut New Collections Winter 97/98

JUPITER CLIES COUS-ROOMS-BOSONS

To Book Your Orders, Contact : Sidna Gen. Trado.

Ter. 88/607523 - Fax: 81/832177

PANY A THE SECOND STATE OF

يعرض احدث سنكراتها الدشعبة

2 نسكنفولي مشتسسي مسيوات تمنين ونبطا - البقاع - تلفون ۲/۲۲۵۲۰ م ۲/۷۰۱۰۰۰ م

NADA BOULOS

PUBEIG AUCTION MATHNGS EURNLEURE AND WORKS OF ART

7-30 p.m. Friday 23th May 199,

Mat. 100 BeiracHáll:Sin El-Fil.

و لا تناثر بتقلبات الحرارة وعطفس

VERDUN CENTRE UNESCO



Pâques en Egypte

Hurghada ov Sharm El Cheikh

27 mars - I^{er} avril

Billet d'avion-Hôtel 5*****

à partir de 700\$

KURBAN TOURS & TRAVEL

Advaljek - Tel. (01) 398667/851 - 423255 Kanteri - Tel. (01) 371308 - 371013 - (03) 277865





Achrafich (quartier St. Nicolas) - Autostrade Zalka

البطريرك بيداويد في قصر بسترس. (ميثال عايغ)

تطوير العلاقات الصحية

بين لبنان

ومنظمة فرسان مالطا

بحث امس وزير الصحة العامة

سليمان فرنجية مع الوزير المفوض منظمة فرسان مالطا ذات السيلاة

الامير ادوار دوليبكوفيتش، في تطوير

العلاقات الصحية الثنائية، اضَافة الَّي

في المناطق اللبناتية والخدمات في حقلي العلاج والدواء

في عيدها هذا العام، قدم

واستفد من هذا العرض المغري من

نشاط المستوصفات التابعة للمنظمة 🕏

بيداويد: سينودس الكلدان مطلع أيار

ينعقد للمرة الاولى في لبنان

فبلغ بطريرك الكلدان بيداويد

الباس المراوي ووزير الخارجية فأرس بويز ان سينونس الطائفة سبعقد في دير سينة البير في اول ايار المقبل وفي جدول اعماله قضايا المتدا

اجتماعية وبدنية بينها العصار

المفروض على العراق منذ سبع

وُلوضح "ان عند الكلنان في العالم

التابعين للبطريركية في بغداد هو

مليون وربع مليون شخص، وفي لبنان

عشرة الاف، وفي زحلة مئة علالة. اما عدد الكلدان في الهند فيبلغ اربعة

مليين مستقلين عن البطريركية في

واضاف "ان السينودس الكلداتي

يعقد للمرة الاولى في لبنان ويشاركُ

العالم". ولكَّد ان الرئيس المرَّاوي

والوزير بويز رحبا بعقد السينودس

وِتُكر انه سيزور اليوم البطريركُ

الماروني الكارنينال مار نصرالله

بطرس صغير لتهنئته بسلامة العودة

من البرازيل. واشار الى أنه والمطارنة

سيشاركون في استقبال البابا يودنا بولس الثاني ندى زيارته لبنان في ١- اليار المقبل و١ (منه.

قنصلية ليتوانيا

اعلن قنصل ليتوانيا الفخري ريمون

سركيس ان ابواب القنطلية مُفْتُوحة

لخدمة المواطنين الليتواتيين في لبنان

في مقرها في بناية سركيس

بفداد ويتراسمم كاردينالا

"اللقاء الوطني النيابي" قرن الدائرة الانتخابية الواحدة بالتمثيل النسبي وطالب الدُّولة بانتَّخابات بلدية "حرة ونزيهة" داعياً الى المشاركة

ان النجه وحدد المسحة بمصول وثيقة الوفاق الوطني اجهة كيفية اجراء الانتخابات النيابية ويرى في توجمات الحكومة ما يتعارض كليا ووثيقة الوفاق الوطني. أن اعتماد لبنان دائرة انتخابية من دون آفتراته بنظام التمثيل النسبي هو ضرب للنظام السموقراطي القائم على صُحة التمثيل الشعبي، ومساس بالوحدة الوطنية والعيش ٦– اقتراح قانون السلطة القضائية

والمختارين والمدالس الختيارية حرة

ونزيمة، خالية من العيوب والشوائب

والتزوير التي صبغت الانتظبات النيلبية

الماضية. ومن اجل نلك لا بد للسلطة

التنفيذية من أن تلتزم جانب المياد

وان تتخذ الأجراءات الكفيلة تطبيق

ويدعو اللقاء المواطنين الى المشاركة

الْكَثيفَة في العمليات الْأَنْتَذَابِيةَ، اما في

نلك من تقعيل للممارسة الديموقراطية

يدعو اللقاء الحكومة الى بت طلبات وسلالُ الاعلام المرئي وللمسموع في

السرعة الممكنة ومُنْ دُون لي تَباطُؤُ متعمد، بما يؤمن حرية ابداء الرأي

التنظيم الاطري واللامركزية الادارية، وحول نية الحكومة ارسال مشروع قَاتُونَ لَلْآنتَدَابَاتَ النَّيَابِيَّةَ عَلَى اسأُسُ

الرئيس مالب سلام تلقى

اتصالات تمنئة بعونته من رئيس الجمهورية الياس المراوي ورثيس

الوزراء رفيىق الدريسري ومنفتي لجمهورية الشيخ محمد رشيد قباتي.

🛊 ُ ٱلْرِئْيِسِ سَلِيمِ الْحَصِ اسْتَقْبِل

النائب السَّابقُ فؤادُ السعد ووفدا من

الجبهة التيموقراطية لتتحرير

· وَزِيرُ الدولة غازي سيف

الدين تُسلم من سفير كوريا

الديموقراطية الشعبية في دمشق

جونغ تشون غن برقية من ركيس بوتع تشون من يرتيد من رئيسا لبنة الدفاع الوطني والقائد الاعلى للجيش الشعبي الكوري كيم جونغ ايل يشكره فيما على تمنئته اياه

فلسطين وشخصيات.

بالعيد الـ00 أميلاده.

الشيعي الأعلى الشيخ م مهدي شمس الدين استقبل

Bijoux couleurs:

Pendentils cour. 158000 à 253000LL Boucles d'oreilles: 320000 à 52700011.

· Cœurs cupidon rouge/blane:

173000 à 210000 LJ ·Chérubin aux fleurs:

> Presse papiers cœur: - 155000 LL

> > Motif rencontre:

Cygnes (enlacés): 594000 I.I.

Cendrier cœur:

174000 LL

22500011

561000 LL

Chevalières: 189000 à 320000 LL

نزيه منصور وعددا من العلماء

لبنان دائرة انتظبية وأحدة

٥- قانون الانتخابات النيابية، توقف أللقاه عند ما دار من مناقشات في أجنة الادارة والعدل النيابية خلال درسها أقتراح قانون

____ 2_ الملف الإعلامي:

النصوص القادونية على الوجه الاكمل

تقدم الرئيس الدسيني باقتراح قانون السلطة القضائية المستقلة،

وتقرّرُ وضعه قيد المناقشة في اقرب،

وتقرران يعقد اللقاء اجتماعات

دوريَّة مُرَّة كُلُّ اسيوعين، كلما دعت

العم: العميد والكتلة

يرحبان بالبابا

علق مفوض شؤون الفارجية

والمغتربين في حزب الكتلة الوطنية جوزف العم، على زيارة البابا يوحنا

بولس الثاني المرتقبة للبنان وموقف

المزب منهآ، قال: "أن حزب الكتلة

الوطنية والعميد ريمون اده ابديا

ملاحظلتهما على الزيارة قبل تدديد

موعدهاء وقيوم وبعدما تحددت مواعيد

الزّيارة فأنّ العميد والحزب يرحبآن

بزيارة قطسة البابا ويتمنيان لها

مردود خير للبنان وشعبه، وخصوصا

الطُّجَّة الى ذلك".

المجالين الصناعي والزراعي ان يحقق وفي مقاومة الاحتلال الاسرائيلي بجميع أَمْرَتَبَى مَا عَلَمْ يُرَسُمُ خُلِرَّجَ اطَّلَرَ خَطَةً شاملة متكاملة. أن وضع الخطة يشكل الوسائلُ، في ظل الوحدة الوطنية وتضّامن اللبثانيين. ونحيي في المناسبة لملنا في الجنوب الفطوة الجدية الأساسية في مسار الذروح من الزمة الاقتصادية. واليقاع أأفري في صودمم ومقّلومتمم. ان اللقاء يعلن وجوب تمسك لبنان بالقرار الرقم ٤٢٥ والقرارات اللحقة آ ُ لَتُخابِلُتُ الْبلدياتُ والمُعَارِين والمجالس الاختيارية: بدعو اللقاء الحكومة به والقاضية بانسحاب قوات الاحتلال عملية أتتخاب للمجالس ألبلدية الاسرائيلي حتى الحدود المعترف بما

. 1- للوضع الاقتصادي – الاجتماعي: لا يسعُ اللَّقَاءُ إلَّا أَنْ يَبِدِي قَلْقَهُ عَلَى الوضع الاقتصادي – الاجتماعي، ان لصُولتُّ التنمر والشَّكوى من الرَّكود تتعالى اكثر فأكثر يوما بعد يوم. ولا شك في ان غياب الخطة الشاملة لمختلف القطاعات الاقتصلاحة من تجارية وصناعية وزراعية وفتماتية وغيرها قد سلمم في تأزيم الوضع وبلوغه هذه الدرجة العلية من الشدة. أنُّ مَّا ينْقَل عن تَوجِماتَ رسَمية في

البطريبرك والوفد في الصرح البطريركي بجناحيه الجديد والقديم حيث من المقرر ان يحل الدبر الاعظم

خلال زيارته القصيرة للبنان. ولم يشأ

في من عضوي الوقد والسَّقيرُ الْبابُوي

الأدلاء بلي تصريح بعد الزيارة. علما

ان البعثة ستزور البوم المسؤولين

وعلم ان من بين ألاماكن المقترحة

لعقد لقه شعبي للبابا فيما: باحات

بيروت. ويتوقع ان ينتمي الكشفّ

البلدي في جونية والملعبُّ البُلدي

على هذه الاملكن اليوم.

وتسافر غدا بعد اتجاز مهمتها.

كُلُّ أسبوعين، وتُريث في تُكَّنيد مواقفه من مشاريع قوانين اللوركزية والبلديات والانتخابات النيابية في انتظار أن ترسل الحكومة هذه المشارّيع الى عقد اللقاء اجتماعا لمس في منزل الناقب محمد يوسف بيضون في عضور

الرؤساء حسين العسيني وسليم العص وعمر كرامي والنائبين بطرس حرب ونسيب لحود وأستمر أللقاء حتى الرابعة والنصف وتخلله غداء ثم اصدر المجتمعون البيان

التأسعة عشرة على الاعتداء الاسرائيلي على لبنان علم ١٩٧٨ وصدور القرآر للرقم 210ء وترافق هذه النكرى مرور سنة تقريبا على مجزرة قاتا ومجازر المنصوري والنبطية وسولها من بلداتنا وقرقاً فَّي الجنوب والبقاع الغربي الصامعة والمقاهمة، واثنا أذ نطلب الرحمة لارواح الشهداء أالبرار الخللدين، نطُّن تَمُسُكُ لَبْنَانَ يحقه في تحرير ارضه

والاختيارية أحرة ونزيهة خالية من العيوب والشوائب والتزوير". وناشد المواطنين المشاركة في الانتخابات "لتفعيل الممارسة النيموقراطية السليمة"، محذرا مِن اعتماد لبنّان داارة انتخابية من دون اقترانه بنظام التمثيل ووُقْق ما اشارت اليه "النمار" امس، قرر "اللقاء" عقد اجتماعات دورية له

آلائي: (– في نكرى ١٤ آنفر: ما ١٤١٩ ما يصلعف فعقلد اللقاء مرور الذكرى

البعثة البابوية تكشف



بدأت لمس البعثة البابوية التي وفي الرابعة والنصف بعد الظهر زار

يرافقهما رئيس البعثة البابوية الأب رُوْبِرتو توتُشَمَّي وَلَحْد اعضَالُهَا البرتو كسباري، واطلعوا البطريـرك على التعضيرات لزيارة البابا.

واستغرق اللقاء ساعة جال بعدها



تزور لبنان لوضع البرنامج ألنماة لزيارة البايا يوطا بولس الثاني في أيار للمقبل، أتصالاتها ولقاطتها مع المسؤولين، فاجتمعت قبل الظهر في قصر بعبدا مع مسؤولين أمنيين واداريين وتناول اللقاء التصور الثمائي للبرتامج بروتوكوليا وامنيا.

على أمكنة للقداس الشعبي



للبطريرك صغير مستقبلا السغير البابوي واعضاه البعثة البابوية

بكركي السغير البابوي المونسنيور بابلو بوانتي والسكرتير الاول في

بیان نفی من شرکة سلیس

النائب عمار الموسوي، "حادث اطلاق النار على مستوطنين يمود من جندي اردني ايس سوى تعيير عن ضيق كبير ادى ابناء الامة حيال سياسات المدو التصعيدية والتي تتجامل ابسط جقوقهم كما إنه يمثل رفضا الاسلوب بعض الانظمة والدكام في التعاطي مع هذا العلم الشاك (...) بعض الانظمة والدكام في التعاطي مع هذا العلم المواقع السياسية المؤامة ليعبر عن رفضه احال المزيمة من جمة واحال العربية الصميونية من جمة للزيرية الصميونية من جمة للزيرية عن المحالية تطبيع من جمة ثلاثة".
النائب عسان مطر لوضح بعد أجتماع الخطبيات وقوى في مسجد الامام علي في الطريق البديدة دعما للجندي الاردني الذي اطلاق الناز على الباص علي في الطريق الديمين من المحالية الناز على المام المحالية الناز على المام المحالية الناز على المام المحالية الناز على المحالية المحالية الناز على المحالية المحالي

 حض رئيس حزب الكتائب البنائية جورج سعادة الكتائيين على طا البطاقة التتخابية سواه اعتمدت او لاء واعلن دعمه مطالب اسلادة الجلمعة

اللِّبنائية من أجل جامعةً وطنية تلجحةً ويعدّ اجتَّماع المطس المركزي للحزب في

الصيغي جدد سعادة دعوته الكتائبيين واصدقاعهم الى التقدم للاستحصال

على البطاقة الانتخابية معملجرى من تشكيك في لجرالكما على اسلسما او من دونما" لافتا الى ضرورة تمديد الفترة المحددة ليتسنى للمسلفرين وحتى

واكد أن هُذَه الانتخابات "يجب أن تكون مناسبة لتوحيد المواقف وتجميع

للقوى امصلحة المدن والقرى ولتكريس احدى وسلال تحقيق الأضاء المتوازن

واتعاش الدركة الاجتماعية في تطلق القرية أو المدينة مشيراً الى ان الدرّبُ يدعو الى التوافق والالغة في مثل منه الانتخابات وخصوصا ان المجالس البلدية التي لا يقل عدد اعضافها عن ثمانية والمجالس الاختيارية عن خمسة

قَلَدرةُ على استَيمُكِ ممثلين لكل العاللات والأطراف وبذلك تصبّح هذه

التنتخابات المقررة مناسبة لتحقيق مصلاح النأس لأ لزيادة الخلافات ضمن

واعلنَ تأديد الدربُ مطلَّب الإسلانة المتفرغين في الجامعة اللبنانية لافتا الى ان "منا الموقف هو من لجل جامعة قوية"، واستغرب بقاء الجامعة من

وفي اجتماع المكتب السياسي انتخب المعلمي بيار العداد مفوضا للحزب ى محلس الشرف بالتزكية وناقش المجتمعون قضايا سياسية ووطنية

ُ ﴾ النائب السابق فتدي يكن اعتبر الرئيس الفاسطيني ياسرعرفات قدم تنازلات السرائيل "كما لم يقدمها لحد الى من احتاوا الارض وشردوا الشعب وداسوا المقدسات والكرامات ومودوا المدن المقدسة، متابعين سياسة

عمر حركيس مجلس ادارة "المستشفى الاسلامي الذيري" في طرابلس
 النقيب عندان الجسر بعد الخلاه وزير الصحة العامة سايمان فرنجية.

المسب عدى المسرويد المداد ورير المحلف المليف المستحقة منذ عام المثنا في ووضوعات عدة وخصوصاً موضوع المتأخرات المستحقة منذ عام 1990 وندن لا نشكو من المستحقات في العمد الطالي وائما من تلك القديمة ولمسنا لدى الوزير مُرنمية تجاويا ووعدا بالاسراع في دفع تسديد الفواتير في

مربس بوسطه طبيب تعديه مورود. واضاف، "بحثنا ليضا في حجم الطوارئ الذي يتحمله المستشفى الاسلامي، ورأى معاليه ضرورة تفعيل الطوارئ المجانية في المستشفى الحكومي بما يدفع قسما من أعباه خلك عن مستشفانا الفيري والدقيقة أن معاليه متجاوب مع

العائلة الواحدة أو القرية الواحدة".

طرابلس بواسطة طبيب تنتدبه الوزارة".

الاستشفاء في طرابلس كما في لبنان".

一旦,要是这个人的情况,我们是这个人的人,我们也不是是不是一个人的人的,我们就是一个人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人们的人们的

دون عمداً منذ ثلاثة اشهر.

ورد في احدى الصحف خبر مفاده انه "تم توجيه إندار من الشركة الفرنسية امسؤولي شركة سليس في لبنان بإقالتهم لانهم سمحوا بالتنصت على الماتف الخليوي مذالفين بذلك قوانين الشركة". ان ادارة شركة سليس تنفي هذا النبر نفياً قاطعاً وهو خبر عار عن الصحة تماماً شكلاً

كما إن ادارة الشركة تؤكد عدم وجود أى تنصت على شبكتها، وانها لم تقم بتركيب اي معدات او تجهيزات على شبكتها تسمح بالتنصت.

SINGER Baccarat Your Family Company

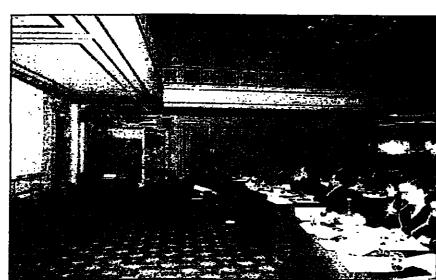
ندوة **SIMATIC & SIMOVERT**

نظمت مؤسسة فأ كتانه بالاشتراك مع شركة سيمنس الالمانية، في السادس من آذار المنصرم، ندوة في فندق البريستول عن موضوع الدارات المبرمجة SIMATIC ومغيرات السرعة SIMOVERT.

وقد حضر من المانيا، خصيصاً للمناسبة، اختصاصيان من شركة سيمنس. حيث قدما عرضا لاجهزة SIMATIC & SIMOVERT. مهندسي مؤسسة فدأ. كتانه استعرضوا الخدمات والصيانة التي تؤمنها الشركة مطيا.

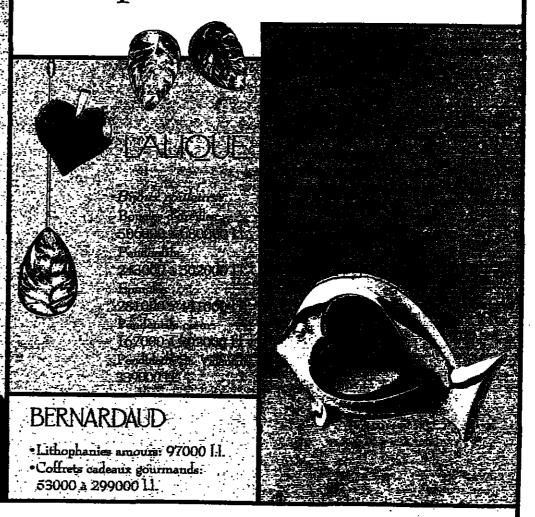
الحضور المؤلف من ممثلين عن القطاع الصناعي، مستشارين ومقاولين في خقل الكهرياء كان كثيفا، وقدتمكن من إختبار النماذج المعروضة للأجهزة موضوع الندوة.

يذكر ان شركة سيمنس ناشطة في لبنان منذ الاربعينات وان مؤسسة ف.أ. كتانه تمثلها في لبنان منذ عام ١٩٥٢ .



السيد رالف بلزل يقدم عرضاً لأجهزة SIMATIC ، خلال الندوة .

De belles marques d'amour pour les mamans



Manasseh

Christofle Baccarat LALIQUE BERNARDAUD

MANASSEH, ACHRAFIEH, 270 RUE SÉLIM BUSTROS (VOITURIER/PARKING ASSURÉS): 01.217733 - 337137, 03.323355 PAVILLON KASLIK, CENTRE DEBS: 09.937764 - 913019 PAVILLON HAMRA, PROCHAINE RÉQUVERTURE

عليزاده ينفي بعد لقائه بويز تزويد ايران "حزب الله" اسلحة

عرض وزبير الفارجية فأرس بويز الايرائي همايون عليزاده برثامج زيارته طُهْرَانَ النِّي يَرِيُّقُبِ أَنْ يَقُومُ بَمَا خلال الشمرين المقبلين. وصرح عليزاده على الإثر، "بحثت مع الوزير بويز في برنامج زيارته الرسمية طهران والمتوقعة خلال شمر

وسلمني البرنامج لمرضه على طهران من أجل تحديد موعد نمائي

سرمدي سيزور أبنان الثاثاء المقبل على رأس وخد بمدف توثيق العلاقات الثنائية وتفعيلما وتستغرق الزيارة

الاسرائيلية، فأجاب: "كنَّا نتوقع في الاساس الا يلتزم الصماينة موضوع الامن في الجنوب. ولو فعلوا لما وُقعت حرب نيسان، "وتفاهم نيسان" ألني نتج عماء وفي هذا الموضوع يجب ان نَكُونَ حَنْرِينَ مَمَا قَدَ يَخْصَلُ ۖ

بتزويد "حزب الله" أسلحة متطورة؟ قَالُ: "أعتَّننا سماع مثل مُنه

للخارجية السفير ظافر الحسن وفدا كوبيا برئاسة المسؤول في مائرة العلاقات الخارجية للجنة المركزية الحزب الشيوعي الكوبي رودولف فيرو يرافقه السيد انميل فرنا نبيز. وشُارك في اللقاء السفير الكوبي روبرتو بلانکو دو مینیغیز. ووصفت أزيارة بانها "أستطلاعية".

ً وتُبلغت الذارجية من السفارة في مكسيكو تعيين الأنسة سوزان حرفوشٌ نأتبة لُوزيّر السيامة ۗ فُيّ الحُكُومة الغَينيراليَّةُ المُكسيكية وهيُّ البنة الامين العام السابق للجامعة اللبنانية الثقافية في العظم نبيل

كوداك إكسبريس تتوجه الى كل أمهاك لبنان بهذه

اممل هذا الاعلان الى أقرب ممل كوداك إكسبريس، ظهر فيلمأ

واشتر الفيلم الأول في العالم: "كوداك غولد" ٢٦ صورة، أو

اشتر بقيمتهما ما تريد من ألحل واحصل على كوب خاص

لا تدع هذه الفرصة تفوتكا الكمية محدودة والعرض صالع

مكلمنظة : عدد محكلك كوداك إكسبريس المنتشرة في كل لبنات يزيد عن النعانين محكاً ، حيث تؤمن كرداك ندمة

مراقبة النوعية. لاختيار الأقربُ اليكُّ، يمكنك الأنهال بشركة كوداك على الأرقام التالية: ١١٨٨٨. ١٠ أو ٢٦١٨٨ . ١٠

الأول مسرة في لبسدان

يعلن معهد فرانسل عن بدء التسجيل لدورات مكثفة

عزيزي القارىء

هديةً مميزة لعيد الأم.

ليومين فقط في ١٩ و ٢٠ من أذار الجاري.

مع تمنياتنا بعيد أم رائع ومميز!

FRANCEL

SCHOOL OF INTERNET

على برمجة الكومبيوتر واستعمال الـ Internet قبل الظهر ويعده.

لاشرفية ـ شارع اديب اسحاق بناية فرانسل هاتف. (۲۱۵۳ ـ ۲۲۷۹۰۲ (۲۰) فاكس: ۲۲۸۹۲۹ (۲۰) - ص.ب. ، ۲۵۹۸۶ - بيروت ـ لبنان

تمنياتنا لأجمل عيدأم!

وماً رده على اتهام اسرائيل لايران

n de la composition La composition de la

ونفَّى أن يكون أطلع بويـز على

ومحى أن يتحون منتج بويتر سي نتيجة زيارة وزير الفارجية الايراني على أكبر ولايتي السبت للسعودية. وقد كوبي على صعيد آخر، التقى الامين العام

تَضُطَلَع بدور رئيسي اذ لا وجود لوزارة التخطيط في الوقت العاضر. فُفِّي الاسبوع المقبل، وبتوجيهات دولة ألرئيس بري، ستحال على لجنتنا المشاريع ألتى تشمل القروض والتي لما عَلَاقَةَ بُوزِارِاتَ الْاشْغَالُ وَالْمُوارِدُ المائية والكمريائية والاسكان والماتف وألتي تتعلق عموما بالصناديق الانمائية أي مجلس الانماء والاعمار

وكان الاجتماع مع الرئيس بري مثمّرا للّغاية، اذ بدا مصمما على ان يرى أنطلاقة هذه اللجنة بعد سنولت طويلة من الانكفاء والغياب عن الساحة البرآمانية". وسئل هل سيتضارب عمل لجنة

التخطيط مع عمل اللَّجان الاخرى؟ فأجاب البدآ وللجنة التخطيط دور في أبينه الرأي في انراج هيذه المشاريع في السياق التخطيطي، وتعرفون ان مجلس النواب يشكُّو دَائماً مَنَ المُشارِيعِ ٱلمجزأة التي تحال عليه من دون الصورة الشمولية عن

تبدأ رئاسة مجلس النواب السيوع المقبل احالة المشاريع على لجنة

التخطيط والانماء التي يترأسها النائب

مروان حماده. وكانّ رئيس مجلس

النوأب نبيه يري استقبل أعضاء اللجنة

وقال حماده على الاثر: "من اليوم

ستحول رئاسة مجلس النواب على

لبنة التخطيط مشاريع القوانين التي

لما صفة الديمومة او الطابع الاثمالي أو

الطابع التخطّيطيّ. في عَياب وزّارةٌ

التَخَطِّيطَ كَانَ يُعَنِّقُدُ انَّ لَا يُورُ اللَّجُنَّةُ

التخطيط والأنَّماءً، للا أن مجلسٌ النولب

يرى أن منه اللجنة لا بد من أن

تدىيدا، لكي يكون ٌللجنة التّخطيطُ

والانماء المنبثقة من هنا المجلس

الكلمة والدور حتى قبل بقية اللجان.

اخرى او على الميئة العامة. هذه المشاريع، ويمكن هذه اللجنة ان

الاجرائية ولكن تريد ان نعطي السلطة الاشتراعية من موقع هذه اللجنة دور المراقبة الشمولي للمشاريع التي تتم في الْبِلاد. العمد السابق، فمل لتفعيلها اليوم

– لا. لا. لا. ابــدا انمــا هـــذا دور واستقبل بري وزير الثقافة بسلَّامة البعودة والتقى اييضا وزيـر الاشفال المامة علي حراجلي والنائبين

أنار. وجاء في البرقية.
 اسمحوا لنا بأن نعرب السيادتكم

اللجنة النيابية للتخطيط والانماء تباشر استقبال المشاريع الاسبوع المقبل

تسد فراغا اساسيا وأن تسهل مرور المشاريع على مجلس النواب بعد أن تدرسها اللبنة". أليست لها صفة تقريرية؟

-- كل اللجان ليست لما صفة تقريرية، اتما توصى المجلس اما باعتماد مشروع او بعدم اعتماده، وان الصفة التقريرية ليست للجان أنمآ

 مل تفعيل مذه اللجنة خطوة اولى في طريق رقابة الصنائيق ووقف

– هذه خطوة في طريق ضبط

الامر التخطيطي في ألبلد وأن تكون لمجلس النواب هيئة كلجنة التخطيط والاتماء تطلع على هذه المشاريع من زاوية معينة مثل الجنة المال والموازنة التي تطلع على الناحية المالية واللَّجَان الاخْرى عَلَى الْنواحي الفنية. اتمًا نحنّ يمكن أن نَأَخَذُ نَظَرَّهُ اشْمَلُ وأُوسعٌ، ويمكن أن نكون لجنة الاثماء المتوازن، ونستطيع ان نؤمن هذا التوازن العادل والمنصف بين المشاريع، وليضا ضبط النفقات من ناحية ادرآجما في صورة عامة لما هو عليه البلد الى اينُ وصلَّت القروض. وهل أن المشاريع تـؤمن التوزيع العادل الاعتمادات والخطط كل هذه التساؤلات ستطلع عليها لجنة التخطيط والانماء وتأمل في ان نحد الصيغة الفاعلة لدور هذه اللجنة بالممارسة الفعلية. وُستبدأ هذه الممارسة في اول جلسة للجنة العاشرة والنصف قبل ظمر الاثنين المقبل وسندرس المشاريع التي ستحال علينا قبل احالتها على لجان

 هل ان تفعیل هذه اللجنة هو حافز لاعادة تشغيل وزارة التخطيط؟ - يمكن هذه اللجنة أن تحل مدل للملقة التّي ضاعت في غُياب وزارة التصميم، وأليوم هناك ميئات مختُلفة في البلد تقوم بالدور التصميمى

وتدديدا مجلس الانماء والاعمار. ندن لا نريد الدلول محل السلطة أَع تَكُن لَهَذَه اللَّجِنةَ فَاعْلَيةَ فَى

عُلِقة بنعي "الترويكا" وغيابها؟ اللجنة الحدق والمشروع وتبريد ان تمارسه، أكان في ُظُنُ وَجَودُ "الترويكا" ام في غيابها". والتعليم العالي فوزي حبيش واتصل ١٠ ط ١٠ المارة الكاريية المارية المار المشتربين طالال ارسالان ووزيسر

عاصم قانصوه ومعمد رغد فنائب رئيس المبلس ايلي الفرزلي. وتلقى برقية من رئيس الدائرة السياسية في منظمة التحرير الفلسطينية فاروق القدومي اعلن فيها تضامنه مع لبنان وشعبه في ذكرى

ولمجلس النواب الموقر عن التضامن الاخوي العميق للشعب الفلسطيني مع الشُعْب اللَّبِنَاني الشقيق في نكري الصمود البطولي والتصدي أأتاريخي للعدوان الاسرائيلي على الجذوب الصامد أن الشهداء النين غسلوا تراب لبنان الطاهر بيمائهم الزكية هم مشاعلناً العربية المتقدة التي تنير طريق الدرية والنصر. ان البطولات النادرة للمقاومة اللبنانية في البنوب الباسل عززت الامل والرجاء في النفوس العربية لاسترداد الارض والحقّ العربي. عاش لبنان حرا مستقلا، والمجد والخلود للشمناء الابرار".

لجنة حقوق الطفل أقرت الزامية التعليم واللجان المشتركة صادقت على الهندسة معدلا كانت الثالثة ثابتة، اذ اقر اقتراح

قانون تنظيم المندسة المعدل في ٤/٩٪ آُ ٩٩٦٪ معدلا بمواده الــ٧٦. ولم تتوقف لجان الملل والموازنة والانارة وللعمل والاشغال العامة والنقل والموارد المائية والكهربائية طويـلا إلا امام صوغ البند ١٨ من المادة ٨ من الاقتراح لجهة "المصادقة على توقيع المهندس والشركات المُنسَبةُ المسجلةُ في النقابة، مستندات كل عمل مندسي وعقوده سواء أكان في مرحلة التَّرانْسة أم التنفيذ على أن يكون النَّوقيع والمصانقة عليهما الزاميين للادارات العامة والذاصة". غير أنه تم التوصل ألى صيغة وسط بين نقابة المهندسين والنواب لتمكين النقاية من استيفاء الرسوم على الادارات والمؤسسات

أفانتها بما يتوجب على المهندسين او الشركات. وكُنلك طرح في اللجنة امكان اختصار ولاية نقيب المهندسين من ثلاثة اعوام ألى عامين فسقط. وكان ترأس اللجان المشتركة نائب رئيس مجلس النواب ايلى الفرزلي وحضرها وزير العمل بميج طبارة والنوابُ شأكرُ أبو سليمان، غسان الاشقر، غسان مطر، حبيب حكيم، ابراهام ددهٌ يان، محمّد فنيش، سمير عازار، لحمد فتقت، غازي زعيتر، عاصم قانصوه، صلاح الحركة، جميل شماس، علاً والدينّ تروء بها اللحين عيتاني، نزيه منصور، محمد عبدالحميد بيضون، ايرهيم السيد، نابلة معوضٌ، نقيب الممندسين عاصم سلام ونقيب

العلمة والخاصة من طريق اعلامها او

ممندسي الشمال عطا جبور وعضو المجلس للاتحاد لنقابتي المهندسين سمير ضومط النقيب السابق المهندس الياس النمار.

مشروع قانون الزامية التعليم الابتدائي في لُبَان ومجانيته. وهى كانت عقدت برئاسة النائبة نايلة معوض وفي حضور النائبين محمد عبد الدميد بيضون وبمية الحريري والسيدتين امينة بري ومهى النوري اسعد ورئيس المركز التربوي للبحوث والانماء منير أبو عسلي ورئيس مكتب التجميزات والوسائل التربوية اسعد يونس ورئيس قسم التربية في المركز التربوي حنان منعم،

واقرت لبئة حقوق الطفل مبدئيا

وعن وزارة العمل هيفاء حمدان وُرئيسةُ نَائرة العلاقات الخارجية مي صعب ورئيس دائرة التفتيش والعمل والوقايّةُ والسّلامةُ لاور حَسنيُ وعنَ المجلس الاعلى للطفولة الامين العلم للمجلس غسان خليل، وممثل منظمة "اليونيسيف" توماس ايففال، وعن منظَّمَةُ "اليونيسَيف" عَليدة ۗ جمَّالَ، وداريو لودا وسمر ايليا وايديل وقالت معوض: "خصص الاجتماع لاكمال درس الزامية التعليم ومجانيته،

اقله التعليم الابتدائي، كخطوة أولى ومن ثم التعليم المتوسط، التقينا الُعدير الْأقليمي لَلْيُونيسيَّف الذي يمثل ليضا رئيس برنامج الامم المتحدة للتنمية مع مندوبين عن وزارة العمل ووزارة الشؤون الاجتماعية والامين العام للمجلس الاعلى للطفولة مع السيدة بهية الحريري بالإضافة الى كونها عضو لجنة الطفولة وشاركت كرئيسة لجنة التربية الوطنية نحاول في لجنة حقوق الطفل درس موضوع الزامية التعليم بالتنسيق مع

المؤسسات المعنية بعذه الدراسة، وخصوصا رئيس المركز التربوي رسورة واقررنا في شكل مبدئي مشروع خاتون سنرفعه الى وزارة التربية والى اللجان المشتركة وبعده الى مجلس النواب في الزامية التعليم الابتدائي ومجانبته وعنوانه الاساس، "التنمية البشرية في لبنان" والعنوان الاخر لهذا الموضوع حق لكل طفل مقعد في مدرسة في لبنان. تسلمنا تقارير من اليونيسيف التي اقرت برنامج السنوات الذمس المقبلة يتعلق بُدعم المشروع المدرسي في لبنان بالتنسيق مع ألمركز التربوي للبحوث العلمية ووزارة الشؤون الأجتماعية، ومناكُ نَقَاطُ ثُلاث نركزٌ عليماً:

١ -- التنصيل العلمي اي ما يرسخ في ذهن التلميذ. ٢ ~ التربية الشمولية ومعناها

اختصاصهم ويستطيعون التكامل مع ے۔ ۳ – احصالات المدارس والطلاب وخصوصا الاولاد المحرومين من التعليم وتاليا درس تكلفة المشروع من حيث البناء المدرسي والمزيد من التجميزات واعداد برامج مُتطوّرة لانه لا يكُفي ادخال الطفل الى المدارس فقط، اتنا المهم تأمين مستوى علمي وتربوي"

مجلس الشعب السوري تضامن في ١٤ آذار

والمقاومة حق والمقاومة منتصرة، وباسمكم جمعتا وباسخ مجلس الشعب في الجمهورية العربية السورية، نعلن تضامننا الكامل مع

لبنان الشقيق مع لبنان القشية مع الْبِنُوبِ وَالْبِغَاعُ الْغَرِبِي كَيِ يَتَمَرِر فوجموا التَّحية الى "الشعب الصابد

في لبنان والى مقاومته الوطنية الباسلة، مؤكدين ان لبنان الشقيق أثبت أنه على مستوى الاحداث وفوق كل المؤامرات ويقف بكل ابنائه خلف المقاومة الوطنية ضد الاحتلال، تلك المقاومة التي تعزز ارادة الصمود والالتَّصاق بألارض". وشددوا علَّى تتلازم المسارين السوري واللبناتي، وعلى ان التلاحم بين الشعب الواحد فَى البلَّدين الشَّقِّيقين هو النَّيار الوحيد لتعزيز التضامن وتحقيق الانتصار". وحيوا الرئيس السوري حافظ الأسد "لدعمه الدائم للبنان الشقيق وتقديمه كل عطاء في سبيل بث الطّمأنينة في ربوعه واعادة

ذکری ۱۶ آذار

في جبيل

رعى رئيس مجلس النواب ممثلا بالنائب محمود عواد احتفالا بذكرى ١٤ انار اقيم في "نادي بيبلوس" في جبيل حضره النائب اميل نوفل والنائب

السابُق العميد ميَّشَالُ خُورِيُّ وراعي ابرشية بيروت وجبيل للروم الكاتوليك

ممطران حبيب باشا وقاعليات. كلمة لرئيس النادي بسام صفير فالدكتورة المام كلاب البساط باسم "قلجنة الوطنية لاحياء ذكرى ١٤ لنار و١٨ نيسان" التي اكدت "أن قضية الجنوب ليست قضية منطقة او طائفة او فئة".

والقى المطران باشا كلمة مما قال

فيهاً: "أصبح الجُنوبُ اليوم في ذروة من المقاومة بدأت تربك اسرائيل ارباكا

شديدًا، وتدملها على اعانة النَّظرُ في

فائدة احتلالها الارض التي جعلت من ابنائها متاريس بشرية (...)". ابنائها متاريس بشرية (...)". ثم قال عواد، "(...) لذكرى 3٪ انظر

معان كثيرة منماء أنها تجسيد وتخليد

وتأكيد ألأرث العظيم الذي ورثناه عن فخرآلنين وانهم خنجر وطانيوس شاهين وغيرهم من الابطال النين زرعوا

اجسادهم في ارض الوطن، ولينعث في حسن قصير وبلال فحص وسناء محبداي

 آ – ان تنفيذ القرار الرقم ٤٢٥. والانسحاب من كل التراب اللبنائي مو مطلب وطني نطالب المجتمع الدولي العمل على تنفيذه مدخلا للسلام، القلام

ًا – يِنْبِفِّي مِعَاوِدَةَ مِفَاوِهَاتِ السلام مِن النِقِطَةُ الَّتِي وصلتِ اليِمَا في عمد

حكومة ما قبل نتنيامو، برعاية

الحكومتين الامبركية والروسية، وبدعم

الحكومات الاوروبية وفي طليعتها ألدولة

لبنيه وحدمم، ولا مساحات ولاً مياهُ فلأضة عنده كي يتنازل عنماً للعدو

والسوري هو من المسلمات التي

٣ - نؤكد ان لبنان ذلك الوطن العظيم يشعبه وتاريخه المضاري هو

الفرنسية بزعامة جاك شيراك

وسهَّى بشارَةُ (...)

على العدل والمساواة.

المطران حبيب بأشا وفاعليات.

وقال في كلمة القاما خلال جلسة

مع لبنان: "٤٤ أذار كان يُوم الجنوب والبقاع الغربي، يـوم النين قالوا ويقولون ويستمرون في القول هذه الْارضُ عُربيةً وتتكلمُ العُربيةُ وُستبقى رغم كل الظروف القاسية والظلمة الناكنة عربية فالى اخواتنا الاشقاء في لبنان النين احتفلوا بيوم التضامن الْجِنُوبِ وَالْبِقَاعِ الْغَرِبِي فِي نَكْرِي الاسرائيلي الهمجي للجنوب والذين كاتوا في ذلك البوم وقبله وحتى المتراس، يقدمون الانسان المصب أبنائه ويستصرخ بدماء ابنائه العرب

شارك مجلال الشعب السوري في احية ذكرى عُا أَذَارِ سُضَامُنا مُعْ لبنان، واعنن رئدسه عبد القلار قدورة "تضَّامن سوريا الكامل وتلاحمها مُع لبنان والقضية والبنوب والبقاع الغربي نيتنرر وينتصر".

عُدُّ أَنَارُ عَلَمُ ١٩٧٨، نَكَرَى ٱلاجتياح اليوم يرفعون البندقية مقابل لوطنه المتجدّر في ارضه كي لا يستمر العدوان، وكي لا يمدأ على ارضه، والي شعبنا الشقيق الذي يكتب بدماء كل العرب ويقول لهم المقاومة ممكنة

اعداد اساتنة للتعليم خارج نطاق

خجرم...أذلام...افارة... انها فرصتك اليوم للقاء دشاهير السينما ومشاهدة العرض الأول لأفالام شوليودني مدينة مهرجانات السينما العالمية كان . كل ما عليك أن تفعك هو جمع ٤ اغطية لعلب دنهيل خفيظة . مل، أسماء الأفلام الأربعة السبينة اعلاه مع باقي المعلومات المطلوبة في

شھ<u>ئے</u>، ج

اكتشف عالمك في ضوء جديد

القسيمة وإيداعها ني الصفاديق المخصصة للمسابقة نر أماكن البيد أر ارسالها بالبريد على العنوان المذكور. سحبان بالقرعة سوف يحددا أسماء الفائزين بالجوائز القيمة المؤلفة من: جائزتين كبيرتين تتضمن كل منهما رحلة لشخصين لمضور مهرجانات كان للسينما، و١٠ صحون لاقطة للأقمار الإصطناعية مع ١٠ أجهزة متحركة لاستقبال المحطات الغَضائية ، و ١٠ مكينات فيديو البرّر -إن تفاصيل كامل الجوائز مبيئة لاحقاً. يعق لكل مشترك دخول العسابقة

بأى عدد من القسائم، كما يحق لمن ربحوا جوائز منهيل خنيفة في السابق.

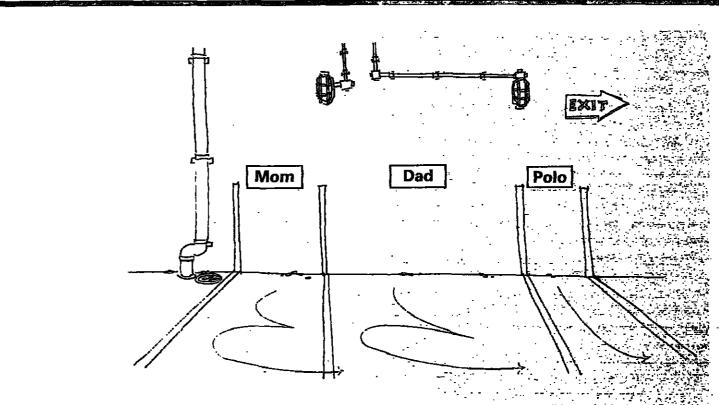
الشروط والقوانين: ١- اكمل تسيمة الاستراك بالكامل وضعيا مع البعة اغطية لطب فقهيل خفيفة في ظرف ٢- اودع البطرف في احد الصنبادية الخاصة بمسابقة تقهيل خفيفة والموجودة في محلات البيم، أو أرسله بالبريد إلى العنوان المبين أدناه.٣-يحق لكل مشوي الاشتراك بالمسابقة باي عدد من نسائم الاشتراك، ويمكن استعمال نسخ مصورة من قسيم الاشتراك. 6- اخر موعد لاستلام فسائم الاشتراك هو ٢٥ ايار ١٩٩٧. لن نقبل اية تسائم تسلم بعد هذا التاريخ. 9-يتم تصيد الفائزين بواسطة سحمين بالفرعة يجريان في 3 نيسان ١٩٩٧ و ٣١ أيار ١٩٩٧ وذلك بأشراف معتلي مديرية اليانصيب الوطني الليفاني سوف يشري سعد 3 نيسار بيار المستورين ومستورين المستورين و المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين الرحلتان 1947 على القمائم المستورين و المستورين و المستورين ٢٦ ليار ١٩٩٧ الذي سيحدد الرابحين بالجوائز الثانرية –المنحون اللاقطة للاقمار الاصطفاعية و اجهزة فيديو لايزر؟ -يخطر الفانزون مباشرة كما ستنشر اسماؤهم في صحيفتي النهار و الديار بعد أسبوح من كل سعب ٧- يتنصر الاغتراك في المسابقة على المنخمين مس هم من العمر ١٨ سفة وما فوق٨-العدد الاقصى للجوافز هو انفان وعشرون ٩-نقع مسؤولية تأمين ونائق السفر والتأشيرات على عائق الفائزين. * أ -ان جوائز هذه المسابقة هي أرحلتين لفائرين وشيف لكل مديما ككان في فرنسا اثناء مهرجانات كان الافلام انتضمن الجوائز تذاكر سفر نصابا واياما بيروت - نيس مع اقامة وترويقة لمدة سبع لبالي ني غرفة مشتركة لكل شخصين ونك بين ١٩٧٠ ابار ١٩٩٧ بالأضافة ليطاقات دعوة لمصور العرض الاول لظنين و ١٢٠٠ دولار لكل رابح/، ١٠ صحون متحركة لاقطة للانمار الاصطناعية "سترونج" (١٠٦ ستر) م ١٠ المهزة متحركة لاستقبال المعطات الفضائب واكلاف تركيبها و١٠ اجيزة بالبونير فيدبر لابزر ١٩- على الفائزين بالرحلة استلام جوائزهم فور تعليفهم بالفوز. والثائزين بماتي الجوائز استلامها خلال ٤ اشهر من تاريخ تبليغهم بالفوز والا اصمحت لاغية. ١٦ ١٦ بحق على الاطلاق للرابحين المطالبة نقيمة جوانزهم نقدا ١٧-١٧ يحق لموظئي وموزعي سجائر دنبياً. وإدراد عاتلاتهم وموظفي المتركات للمساهمة في المسابقة وافواد عائلاتهم وموظفي وكالة الاسلار وافراد عائلاتهم المشاركة في المسابقة. \$ \ - لسنا مسؤولين عن القسائم الضائعة. التالفة او المتأخرة في البريدان القسائم الغير مقرووة والناقصة المعلومات والمعدلة ستكون لاغية وكزلك

بعين الاعتمار ابة مراسلات تتعلق بالمسابقة -بعوجب ترخيص من وزارة العالية رقب ١/٨٢ تاريخ ٢٧/١/٢٧ فيلم ٢: **دی**لم ۲: □ ـند □ ـندة الاسم بالكامل (ثلاثي) الجنسية هاتف (الناء النهار) التحصيل العلمي/المهنة الهوابات/الرياضات " ـــجانرك المعتادة · أقر بأسنى من للمحمنين واطغ من العمر ١٨ سنة وما فوق مسابقة فلههل خفيفة هی ب ۲ ۲۲۱ تا ۱۹۹۳ بیروت، لبسار (الرجاء ارتاق اربعة اعطية علب تفهيل خفيفة)

القسائم الناقص منها أغطية علب **دنهيل خفيفة** ان كل المشتركين في السمايفة بقبارا حكماً بهذه

الشروط والتوانين وتفاصيل العرض والتعليمات للتي تؤلف جزء من هذه الشروط ٩٥-لن تزخد

وولرة الصحة تعذر التعقين يوُدي الى امونض خطيرة ومهينة.



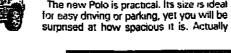
, at Kodak

When compact goes beyond being small.

ence the security of German technology you will also enjoy the luxuries a Polo has: Power Steering, Air Conditioning, Power Windows, Central Locking, Electric and comfort. Find out how great a small car can be.

Immobilizer. And what's more? ery affordable prices. If only everything in life was Drive a Polo now, and experiance as reliable as Volkswagen. Very affordable prices.





THE POLO AUTOMATIC IS NOW AVAILABLE

ETS. F.A. KETTANEH (KETTANEH FRERES) S.A. - DORA - BEIRUT, TEL: (01) 885602/04/08 - TRIPOLI, TEL: (06) 430135 - ZAHLÉ, TEL: (08) 803212 - AUTHORIZED SUB-DEALER: AGECO, VERDUN STREET - BEIRUT, TEL: (01) 351160

Driving in crowded streets could be hec-

uc and exhausting, making your daily trips

to work and holiday journeys miserable.

وقال: "على من يتولى رئفسة البلنية الا يتعاطى السياسة وان يكون عمله

امصَّلحة الضيَّعة، أما السَّياسة، فحرام أن تحذَّل البلَّدة لأَتَّما تَخْرَبُما ۗ. وُلْكُد "ان

مصححه الصيحة، إنه السياسة، فحرام أن تتحل البلية فيها للحريما ، واحد أن الامقي اليوم مرتاحون جداً للى عمل البلنية، مشيراً للى "أن الرئيس المثلي البلنية مو من لا ينتمي في حزب ولا يخضع لجمة". ورأى ادوار عبد النسيح "أن أوضاع الطرق والساحات والارصفة تحسنت". واشار الى "أن البنطة عاشت مرحلة ذهبية قبل السينات، عندما كان نسبب رعد رئيساً".

ولم يقلل رواد سماحةً من اهمية المشاريع التي حققتها البلنية، أن على صعيد

البنى التحتيةُ أو على معيد هيكليتها، لكنه طَالُّب برَّئيس يتنخبه الأهالي "لأنَّ الموقَّت

ممَّا نجح ولبتُحد لا يسدُّ قراعُ الاصيل، فالبندية بلا رئيسٌ كالمنزل بلا ربٍّ. وتلع:

ماذا يقول؟

'آنشننتُ بلنيـة بيت ِ مرى – عين سعادة علم ١٩١٠، وكان والدي ساد

يوستُ سرور بونها أميناً للصنَّدوق وعَضواً في المجلس البلدي". عام ١٩٥٥ انتخبُّ

التَّمَّاءُ تَوْثِي وَالْبَصِّ غَلَّر لِبِنَانِ، وتسلمها القائمقام، ومنذ حيثه، صار الرئيس البَتَنْب مكافأ، وبني كناك الى شباط 1991.

مواتنب سعد، وبين سعادة كان عن تلك الفُترة قال رئيس البلدية السابق، "وهع بيت مرى وعين سعادة كان مزدمراً وكانت موازنة البلدية عام ١٩٦٦ نحو ٢٠ الف ليرة، وعندما تذليت عن

وَنَكِّرُ لَهُ لَتَدَرَى قَطَّعَةَ لَرَفِّنَ مَسَلَتَهَا عَشَرَةَ أَلَافُ مِثْرٌ مُرِيعٍ في جوار كنيسة مار ساسين ليبني عليها مركزاً جميداً للبلدية بدل الذي احرق خلال الاحداث عام

في غير موضعها ! "حسيح ان البلدية حالياً تحسن اوضاع الطرق وتشيد بعض الجدران هنا ومناك؛ لكن هنا ليس من اختصاصها بل من اختصاص الوزارات. إذا لري ان مناك اموالاً

تَعرف في غير موضِّعها". وقال: "٧٠ مستخدماً يعملُون طلياً في البلدية وهذا عدد

كبيرً . عَندُما كُنْتُ رئيساً اسْتَخْدمت ١٥ عاملاً، كَانُوا يُقُومون بُواجباتهم على اكمل

وجه ولم يكن ينقَصَّنا شيء". ورأى ان "مشروع النَّقْصَرُ البِّلْدِيُّ الذي تُتَحَدَّثُ عِنْهُ

يعتبية بعيد المسار، واستبعد ال تنجحي من الساعة .

وختم: "لا القول أن الوضع الآن سيئ، ولكن الؤكد الله كان الفضل سليقاً، لان
البلنية الليوم تصرف مالاً كثيراً وتقوم ياعمال ليست من لختصاصها".

في العقابل مانا يقول الرئيس المكلف عن تجربته ومانا حقق الى اليوم؟

"زفتنا طرقاً على مصافة ١٠ كيلومتراً ونسقنا مع الوزارات امنع الاهمار وتلافي
الاسفال في الطرق المزفقة حديثاً، ووضعنا اكثر من ١٤٠٠ جهاز الغرة مع بعض الاستفال على العرف المنادة المنادة

الاعمدة. وأستطفناً العصول على ما يُقارب ١٠٠ مليون ليرة من الوزارات للزفت

وعُلى صعيد البنى التحتية، اهَّلنا المستحيرات وزرعناها ووضعنا شارات للسير على

وراًى "ان تعامل البلدية مع المواطنين يقوم على التعاون مع اصحاب المشاريع

ألى نَلُّك، باشرت التعارة عملية المكتنة في البلعية وتجميزها بكومبيوتر وآلة

تصوير وسنترال هاتف، وجات بلتاث جديد أمبني البلدية. ومن المقرر أن تقيم مركز الفنون الدولي" بالتعاون مع ابرشية بيروت المارونية لاقامة مشافل حرفية

وفَّتِيةُ مُفْتُوحُةُ لَلْفَاقُيِّنَ فِي العَالَمِ. وعلى صعيد المسائل القانونية، تم ثنفيذ القرار القاضي بزرع ٢٠ شجرة لكل الف

متر مربع من العقار، قبل العصول على ترخيصُ للبناءُ. وسيق ان رفضت الادارة

حبر مرجع بناء من ١٢٦ امخالفتها القالون. خس رخص بناء من ١٢٦ امخالفتها القالون. اما في ما يتعلق بالأمور البيثية، فتعاونت البلدية مع جمعيات عالمية لاقامة مركز

انا الى المنطقة المسمى "بيت البيئة"، وقدمت لهذه الغلية قطعة ارض في موتيفردي مساحتها ١٠٠٠ الله موتيفردي مساحتها ١٠٠٠ الله متر ١٥٠١ سنة، لاقامة المعارض والمنيمات البيئية

عليَّها، أَضَلُّفَة الى حملات تشجير قامت بما بالتعاون مع الكشَّاف، وحمَّلة توعيةٌ في

يثالف مبنى البلنية من اربع غرف وحمام ومطبع، وتعمل الادارة حالياً على اقامة قصر بلدي على مسلحة ثلاثة آلاف متر مربع يضم مركزاً بلدياً ومركزاً للصليب الاحمر والمستوصفات وقاعة لجتماعات ومراكز للجمعيات المحلية ومكتبة علمة، من المتوقع

أَن ينشُن القَمْرِ البلني في ربيّع ١٩٩٨، وتصل كلفته ألى مليار و٢٠٠٠ مليون

من يعمل المنطق المنطق من وابيع المنطق المعلمة على الميطورة المعلون المراقبة وهذاك ثلاثة مشاريع تمهيدية سيطلع المهندسون عليما البياشروا تنفيذ الانسب منها. واعلن جورج "ان محافظ جبل لبنان مسؤول عن ١٤ المدينة الامراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة الميازة المراقبة الميازة المراقبة الميازات الميا

وحتم: "١٤ عوظفاً يعملون في مركز بلدية بيت مري -- عين سعادة واكثر من ١٠٠ علمل. نحاول أن نكون على مسافة واحدة من الامالي، اندن ادارة لا علاقة لنا بلاسياسة".

للعلمّة وعلى تقديم مساعدات مللية اللوقدي وللبعيات وحَثَمَة من يقدمون الطلباتُ ويجرون المعاملات"، كاشطأ "ان البلدية استحدثت قسماً خاصاً للشكاوي وتلبية

ممَّاتي الْعَامِ الغَائثُ تركت في الصندوق اربعة مليِارات ليرة".

كيف ينظر الى بيت دري بعدما تولاها المهندس جورج؟

البلدية بعيد البنال، واستبعد أن تتمكن من انشائه".

المدارس بمساعدة الصليب الاحمر والجمعيات الاهلية

الطرق واقمنا ثماني حدائق علمة".

فترة توليه البلدية.

أَ لَأَبَنَائِكَ وَبَقِي الَى الْعَامُ ٢٦ ١٩ أَعْنَدُمَا لِنَحَلُ الْمَجَّلُسِ الْبَلَدِي لَأَن بِعض

مانا يحُول سرور ابن الـ٨١ عاماً عن فَتَرَةً توليه رئاسة البلنية وكيف يقوم

ترووا... مشحرزانة

الحقل البلدى والاختياري رحب ووسيع، فيه زرعت منذ مُدّة بَنأر مؤصلة على ليدي العثمانيين، ظاُمرها الدعوة آلى التخابات تبرى في حزيران ألمقبلُ وبلطنها "فُرُقُ عبر نكرزأت وخلافأت زائت سمومها المفأتيح الانتخابية والملكينات التابعة السياسيين اللين اقسموا في غلابيتهم علَّى عدم التبخل في المعركة الانتخابية البلعية والاختيارية فغدت القرى والبندات "كَالْقُدر للذي يغلي غوق المرحل".

أأكل يمشط نقنه ويعد العدة لأمطف شتى، المعلن منها شيء والمخفي اعظم والشعب المغلوب على امره يسير بقسم منه في ركب الممروجة البدئية والاختيارية ترشيدا، عساه جؤَّمن من غلال "الوظيفة" لقمة ميش

آكن المدعومين والمتحمسين لم تعلهم بعد غير الداعمين المدعين عنم الشدكار، إيــة معلومات عن القوانين الجديدة المعدة لنظام عمل المجالس البلدية، بحيث يخضع كل شيء في البلدية والجوار لسلطة محافظ معين بقرار من السلطة. فلماذا اللمات والركض ومعاداة الناس والمركز ليس على قدر المستوى

ان المشاركية في هذه الانتخابات ترشيحا والاتراعا ولجب وضروُرة، لَكَنَّ ليَّسَ مِن يَّابُ النكائية ومعلالة الناس والاهل والاقارب والاصداب، فقليل من الوعي والمدبة كغيل تـقويـت الفُرِّمَةُ عَلَى كَلَّ مِنْ يَعْتِبرُ هَذَهُ التَّنْخَاتُ معركة تُصَفِّيةً حسابات. وعلينًا الا ندع احداً يمل الى مبتغاة على حسَّابنا او عبرناء فوقله "ليست حرزانة" بالقدر الذي تعتقدون، فاسمعوا وعوا وحكموا ضميركم قبل ان تَقَعُواْ فَي الْنَجَامَةُ وَسَاعَتُهَا لَا نقعوا مي ____ يعود ينفع شيء. طُوني ج. فرنجيه マンスを行うのは 世界を変ををからない

注: 100mm (100mm) (10

الذارجية: اتصلنا بالداخلية لتمكين المقيمين خارجا من تحصيل البطاقة

جافا من الامين العام لوزارة الظرجية السفير ظافر الدسن التوضيح

تُشرت جرينتكم الغراء في تاريخ ١٥ و١٧ الْجَارُو خَبرينَ يِتَّعَلَّقُانَّ بموضوع الحصولُ على البطآنةُ الانتخابيةُ بَالْنُسَبَّةَ لَى اللَّبِنَاتِينِ المقيمين في

المبادرة واتصلت بوزارة الدأخلية لاستيضاحها والتئسيق معها حول سبل حصّول اللبنَّاليينَّ في الخارَّجُ علَى البطاقة الانتخابية، لتمكين الراغبين منَهم في المشاركة في الانتخابات من ممارسة هذا الدق.

. * ثُلَيّاً – لفتت وزارة الفارجية نظر وزارة ألداخلية الى ضُرورة تمديد الممل وفقا للقواتين والاصول للمرعية الاجراء، بْالنسبة الى اللبناليين المُقَيمين في

الخارج. ثـالثا، عمّت وزارة الخارجية على جميع البعثات اللُّبْنَائِيةَ فَيْ الْخَارِجَ طريقة تقديم الطلبات للحصول على البطاقة التُتخابية مع نموذج عن استطرة طلب منه البطاقة".

انشئت عام ١٩١٠ وانحلُ مجلسها في ١٩٦٧ وتسلِّمها المحافظ

بلدية بيت مري زفتت طرقاً وأنارت شوارع بـ ٨٠٠ مليون ليرة وقصرها البلدي السنة المقبلة يضم مستوصفات ومكتبة عامة





مبئى البلدية الطلي.

في ٧ حزيران ١٩٦٧ اتحل المجلس البلدي في بيت مري وعين سعادة. ومنذ ذلك التاريخ، تولّى بطرس ساسين سرور ادارة اعمال البلدية، وكان التخب رئيساً في شباط ١٩٩٦، عيّن محافظ حيل لبنان محمد سهيل يموت المهندس فؤاد

جورج رئيساً للقسم الاداري. كيف مي الاوضاع في بلدية بيت مري – عين سعادة وماذا يقول رئيسما السابق بطرس ساسين سرور؟ ومل رئيس القسم الاداري راض عن اوضاع البلدة؟ لحد المواطنين، وهو لم يشأ ذكر اسمه "خشية الدخول في القبل والآدال"، اكد أن وضع البلدية اليوم عكس ما كان قبل علم بفضل محافظ جبل ابنان ورئيس للقَسْمِ ٱلاداريُ الْمَمْنُدُس فَوَّاد جورج". وَاصْافُ؛ صرّنا نرى في بَيتُ مَّرِيُ لَّالِرَّةُ وتنظيفاً وعمراقاً. في السابق كالت الاوضاع سيئة".

سكاف يحدد أطر الائتلاف: ينبع من القواعد الشعبية

زحلة – "النمار": اطلق النائب الياس لَّطَلَقُ النَّكِبُ لِلْيَاسِ سَكِلْفُ فَي لَقَافِيَهِ وَرُوارِهِ فِي نَمَايِةَ السَّبُوعِ، جَمَلَةً مواقف من الانتخابات البادية والآختيارية آهي بمثابة خطوط عريضة لتحركه وقاعنته الشعبية في المرحلة

. فـقـد اكـد تـأيـيـده اجـر4 مـده الانتخابات معتبرا قما "ضرورة ملحة لبطية لآماء شأمل على الصعينين البقآعي واللبنائي"، ونمَّا الى "أعطأً" الشياب المثقف والواعي والمتحمص للخدمة العامة مداه العيوى الذي

وحدد مواصفات المرشحين، "التجرد والدَّلاص والأمانة في تعقيق مشاعر القاعدة وتطلعاتها" مشددا على "المُشاركةُ الجماعية" في استحقاق حزيران.

وَلَا تَجِنَب لِلدُوصُ فِي السِّمِاء، فِلَهُ رأى ضرورة تَجِنَب معارك سياسية لا جدوي منها في ظل الظروف القائمة بحور الاسرائيلي، واقصح عن رغبته في السعي الى التقلهم مع جميع الافرقاء، مع تأكيد لهمية عدم استثناء

ان تعمل وفاقا في كل حي وقرية ومدينة حول المهالس الجلسية

ــق زواره، التولُّفق: رفضَ الْتَفَلَّقَاتَ "الدُوتَية"، التمييز بن "الائتلاف الذي فيه توزيع مصير بين المرقة معروفين، والوفاق المقيقي النابع من القواعد الشعبية"-واكد وجوب "أن نضع مع جميع المعنين معايير أو مقاهيس تشكل قاسما

ودوره في منطقته".

واحد رحيد في المنطقة والمستر فيضم "لن يكتب لها النجاح أذا لم تكن منصفة للجميع" و"هذا ما ستثبته مناديق الاقتراع".

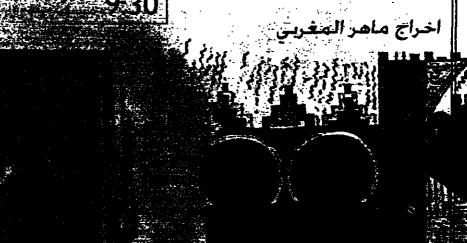
والاختيارية، بع النفذ في الاعتبار مراعاة الواقع الديموغرافي عي كل عي أو باءة او مدينة والأذذ بخصوصيتها والأعراف الُّسَائِيَّةَ فَيُمَّا وَالْتِي وَرَثْنَامًا بِرِّكُمُّ مِنَ الْبُاءُ والْإجدادُّ.

مشتركا للانطلاق ندو الوفاق الشعبي الذي ينبغي أن يبنى على قاعدة التوازن

العادل بين القرقاء كل بحسب حجمة وركز على "مشاركة القواعد الشحبية واستمزاج رأيما في الاختيار الذي نريده على قاعدة من مو أكثر معرفة ومؤملات واكثر رغبة غي الضمة، والكثر تعثيلا

احد من مبدأ التوافق على الساحة الدلخلية والبقاعية، بمعنى النا سنحاول

زاهى وهبى وشهناز عبدالله لاول مرة بعد غياب طويل



طرابلس: اقبال بارد وخجول

طرابلس - "النهار": أوضح امين سر "رابطة مختاري طرابلس والشمال المختار باسم عساف أن الاقبال على المصول على البطاقة الانتخابية "لا يزال للى اليوم باردا مددلا ددا". وحبولا جدا . للمصول على البطاقة الانتخابية في

عام 1997 وبقي معناً ثلاثة".

ولفت آلى "ان نسبة المتقدمين طرابلم لم يتعد الى الان نسبة ٥ أ في المئة من مجمل عدد المواطنين النين يدق لهم قانونا الاقتراع. عين يعق هم صود العفراء. واعطى مثلا على ذلك في مخفر القبة للذي تسجل فيه قيود القبة والسويقة وضهر العفر، "أذ سجل فيه حتى الان و ٤٢ طلب بطاقة انتخابية من أصل أكثر من ٢٢ الف نلفب وهذا يدل على ان الناس غير متدمسة للحصول على هذَّه البطأقة، أن لتلحية استصعفها الوصول الى المظاهر وتمضية الوقت في دولار النقوس؛ أو لَجْهة جَمَلُ البعض

عليما، وادراك أممية المُشاركة في الانتخابات البلبية والختيارية". واضاف: "قَد يُكُونَ ٱلْبِعض غير راغب في المشاركة في الانتخابات

وُننَكُ لَمَّ يَتَقَدَمُ بَطَلَبُ الْمُصولُ عَلَى الْبِطَلَقَةُ الْتَتَخَلِيفُ لَكَنَ مَا يَحْصُلُ الْيُومِ أَنْ وَزَارَةُ الْدَاخَلِيةُ تَصْحَحِ لُواكُحِ الشَّطِبِ والقيود على أساس طابات الاستمارة لُتي تُقدم وفق لخراج القيد او بطاقة التي تقدم وفق لخراج الفيد او بطاقه الموروت الموروت وتخاب الاستمارة الى بيروت وتطابق مع الله المنظمة و المائية و المائية و المائية و المائية ا على الاقل، ولتبقَّى عندهم حرية المشاركة أو عندها في هنه الانتخابات".

أممية هنه البطاقة وضرورة العصول

زیاد حرفوش

٢٨٠١ طلب بطاقة من اصل ١٥٤٥٠ ناخياً

و7 مستحدثة و١٤ منحلة

لفت مُتارون في مدينة النبطية الى لخطاء عنة ظهرت في لوائح الشطب في اثناء متابعتهم عملية تسجيل طلبات الحصول على البطاقة الانتخابية، ونكروا انهم يعملون مع الجمات المسؤولة واصحاب العلاقة من أجل تصحيح مذه الأخطاء وشكواً من لا مبالاة المواطنين في موضوع الحصول على البطاقة الانتخابية، بينما يسجل أقبال على تذاكر

الهوية فُقَّد بلغ عدد الطلبات المقدمة الى مختار حي السرايا في — بع حسد مسبحه سمتدمه في محتبر حي السرايا في النبطية عبد الامير جمارة، حتى السبت الماضي، ١٣٥٠ طلباً من اصل ١٤٥٠ للخبا في الدي وافاد مختار حي الميدان سعيد الزيون فران إن الطلبات التي قدمت اليه بلغت ١٨٦٠ ما المأرية المساورة التي المساورة التي المساورة المس 100 طلباً من أصل ٢٨٧٥ ناخباً في حي الميدان.
 واستغرب ان يحمل وزير الداخلية المختار تبعة عدم انجاز البطاقة الانتخابية بينما يبدو التقصير واضحاً من المواطنين، وهم من يجب ان يحملوا تبعة خلك.

وبلغ عدد الطلبات المقدمة الى مختار معني ٨٠٠ طلب من اصل ٥٦٥٠ ناخباً في الدي. وفي حي المسيحيين قدم طلب واحد الى مختار الدي ودبيّع رّحالٌ من اصل ٤٧٥ ناخباً في الّحي! وبذلك يكون مجموع المتقدمين بطلبات للبطاقة الانتخابية في مدينة النبطية ١٨٠١ من اصل ١٥٤٥٠ ناخباً في المدينة، لي ما نسبته ١٨ في المئة فقط.

ومنا توزيع البلديات القَائمة في قضه النبطية، لمنية النبطية محمد اسعد شميسانى، روبين رضا محمد جونيَّ، النبطيَّة الفوقا عيسى جوادُّ غندوَّر، أَنُصَّارٌ عُلي محمود شعبَان، الدوير احمد علي رمال، حبوشٌ محمدٌ نعمَّة نعمَّة،

جرجوع معروف حسين موسى، صير القربية محمد اسعد معتوقٌ، القصيبة محمد خليل مهديّ، قاقعية الجسر حيدر معمدٌ حيدر وجباع احمد عباسٌ دهينيٍّ. اما البلدييات المنحلة التي يتولى ادارتها محافظ النبطية فهي: ندِر الَّزهراتي، زبنين، كَفْرَصَير، حُومين القوقا، صرباً، للنميرية، الكفور، ووطر الغربية، جبشيت، زفتا، عين قانا، زوطر الشرقية، عربصطيم وحاروف. في حين ان البلديات المستحدثة التي يتولى ادارتها

بحافظ النبطية هي: كَفرتبنيت، كغررمان، ميفدون، حومين التحتاء الشرقية وكفرفيلا. أما القرى التي ليست فيما بلديات فهي: عبا، بريقع، تول، ارنون، عزة، سيني، عين بو سوار، سوكين، عنشيت، بفروة ويحمر.

المختارون وهذه اسماء المختارين في قرى القضاء وبلداته، النبطية (حي السرايا) عبد الامير جعارة، حي البياض هاتي مهدي، دي الميدان سعيد قران ودي المسيَّديين ونيع رحال، عين يوَ سوار مَحمد رضا كَركيَّ، قاقعية الْجسر حسين علي بيتي، عزة علي قَاسم جموّل، بريقع ابرهيم موسى حجيج، حاروفً حسن بدر النين، كفرتبنيت بميح فقيه، عربصاليم حسن على فرحات، زوطر الشرقية عقيل شعيتاني، زوطر الغربية حسن عز النبن، صير الغربية حسين علي متتوق. بفروة اسعد بولس نهراء الدوير عبد الننعم خطيط عشيت حسين علي لمع، جباع حيدر فحمد جزيني، يحمر ىسىن الجرف، القصيبة عبدالله خليل نعيم، شوكين على مين خليل امين، عبا حسن محسن عملم: ارتون عُفيفً محمد حمدان، ميفدون محمد حسن عياش، جرجوع مارون الاعرج، الكفُّور بيار فَأَهْل، النبطيةُ الفُّوقاَ عَلَي الدَّأَج عَلَي، حبوشٌ منيفٌ فياُضُ حاتلُ، الشُرقَية حسَّن يحيى شَّعيبٌ، حومين التحتا وحيد علي عيس، النبيرية علي يوسف رحال، صرباً جورج الحلو، سيئي سعيد زريق، حومين الخوقا محمد رضا حويله، كفرفيلا على محمد قاسم، كفر صير خليل أسدالله ويحان، تول لا يوجد ولا سكان فيما، زبدين انيس قبيس، دير الزهرائي حسن محمد زعتر، كفرمان محمد نور الدين، زفتا لا يوجَّد، عين قاتا عبد المنعم حنينو، أنصار إنيس عاصي، رومين حسن علي مكة وجبشيت أمين

بلدية حاصبيا: التلاقي او التجانب وتعيين مجلسها بتوافق سياسي

كتب سعيد معلاوي: الدديث عن حاصيا، يلزمه الكثير من الالتزام والمنبة والترفع، فعاصبيا السيرة منذ ما ينوف عن ١٤ عاما لا يجوز التطرق الى شؤونها وشجونها وفي هذه المرحلة تعديدا بشيء من الاستخفاف واللامبالاة، وخصوصا انها تُعنع ابناءُ الطولَّافُ اللبنائية من دون تفرقة اء انتقاص فيّ

الحقوق والواجيات والمحرض على هذه المقدمة هو لقتراب موعد الانتخابات البلدية والأختيارية، والتعيينات التي سندعل داخل هذا الجزء المحتل من الجنوب.

مرد ولداميياً في مثلًا المجال خصوصية ربما تفتقدها بلدات لخرى في المنطقة المدونية المنطة، فمن تاريخيا عوضع تَبِلُفُ بِينَ اليزبكية والجُنبِآلِطية، وان كانتْ كَفَّةَ الْيزبكيينَ رلجمة دوما ومعثلة برئيس بلديتها بهجت شمس من عام آ£19 الَّى اليُوم. وفيَّ الموقع نفسه غَالِية (أَل قَيِسَ وفيُّ طليعتمم شيخ البياضة الشيخ ابو سميل غالب قيس والامراء الشهابيين الذين تربطهم بدار خلدة والامير الراحل مجيد لرسلان صلة القرب، اضافة إلى مائلات كثيرة في البلَّدةُ في الَّتُوجِه نَفْسُه، ومنَها آلُ رُويـمد وابو عَيـنَّا وشروف وبدوى، مع ما يستتبع نلك من تنسيق مع علالات وسروحة وبدوي، مع مه يستجم لحاة من تسيين مع المحادث وفقلت حزيية. وفي المقابل، تمثل الجنبلاطية بالسيد نجيب شمس والحزب التقمي الاشتراكي وعدد من التاثلات، وفي طليعتما آل الحمرا ودار شيخ البياضة سابقا الراخل لمو فندي جمال الدين شجاع التي تتمثل حاليا بنجله الاكبر

فندي شجاع. وكانت حاصيبا في الماضي القريب والبعيد مربط خيل وكانت حاصيبا في الماضي القريب والبعيد مربط خيل لميرٌ مجيد، حتى لن له جنادًا خاصًا في السرابا ٱلشهابيةُ كلُّن يقصَّده اسبوعيا ويقيم فيه قبل أن يتوجه الى مزرعتُه المجيدية، وكروم الزيتون المحانية لنبع الحاصباتي. وكان الزعيم الراحل كمال جنبكط يزورها من مدة الى اخرى وفي

يكون وطَّنيا وَشَامَلًا. والعليلُ كُما يذَّكر لُحد المعمرين فَيهُا، أنَّه عندما هجرها الموارنة وبقيت الكنيسة من دُون سيمه مد مدده مجرده مدورته وبعيت الحبيسة من دون رعية، أوكل الوقف لأعوام إلى المواطن الدرزي ابم غسان قاسم زويمد. والى جلنب عنه الكنيسة منك 7 كنلاس افرى تابعة لطولاف مسيحية مختلفة، ترن اجراسها صبيحة كل لحد وفي كل مناسبة. فيها تصدح منذنة جامعها صباح مساء بالتَّكَبير. اما خلوات البياضة، وهي المرجع الاعلى للطائفة الدرزية، فتتربع فوق أحدى ثلال حاصبيا المزنرة بأشجار الزيتون والسنديان والكرمة وأصحاب البد الطوال في تقرير الأمور الإسلسية فيما، والمتعلقة بالشأن الوطني، هم فاعلياتها التاريخية أكانوا من آل شمس ومشايخ البياضة أو من الامراء الشمابيين أو أل غبريل أو أل الميوني أو العلالات الخرى، أضافة ألى نسبة مرتفعة من المتقلَّميِّن فَيما. ويتوقع أن يخضع تشكيل مجلسها البلدي المرتقب لتوافق الاطرآف المعنيين بها سواء الوزراء وليد جنبلاط وطلال ارسلان واسعد حرمان والنائب اتور الخليل، او فاعلياتما المداية وعاثلاتما ومشايخما واحزاجما. غير ان ذَلُك لا يَزِالَ بِلكِراَ الفُوضِ فيه، في التَظَارُ مَا سَتَجَلِي عَنْهُ الدِيامِ المقبلة.

معقول؟

لا تزال قرى واحيه توفي مختاروها او شغرت مراكزها الاختيارية، بلا مختار معين لو مكلف رغم أن المهلة المحددة لمل، استمارات البطاقة الانتخابية تنتهي في آخر أكار

انثخابيات

🗣 تطرق النائب بطرس حرب في لقاء نظمه تجمع مِنِ مثقفي قَضَّاء البترون في محلَّة نهرُّ الجوز آلي الانتخَّاباتُ البلديَّة والاختياريَّة، فأعرب عن اعتقاده أنها "ستكون افضلَ انتخاباتُ لَان قدرةُ أَلْسِلْطَةَ على التلاعب بقَقُونُ الانتخاب والنتائج ستكون صعبة". ودعا ألى التوافق والائتلاف داخل القرى والبلدات البترونية واذا آم يتحقق ذَلك "فلتكن لتتخلبات ديموقراطية بروح محبة والفة وهذا ما اسعى اليه في بلدتي تتورين حيث أدعو بالصوت العالي الى الائتلافُ بدلُّ المواجَّمة. والكل يعلم أن مؤيدينا قانرون على ربح معرّكة البلدية". واستعجل الحصولُ على البطاقة الانتخابية، مؤكدا أنه لن يتعاطى هذه الانتخابات خارج

وشدد على "تطوير العلاقة الشخصية مع المواطنين ألى علاقة سياسية جديةً، اكان عبر تيار سياسي أو التفكير جديا في اطلق حزب سياسي على صعيد الوطن لا يكون محصوراً بالبترون أو الشمال أو بطَّلَقَقة معينة على اساس عقيدةً وطنية عالية نطل فيه على القرن الحادي والعشرين". وراى الله المعركة الديموقرلطية التّي خلصما أبناء البترون والشمال في الصيف الماضي كرست لقضاء البترون موقعا

للقرار السياسي لا يمكن تجاوزه بسمولة". ه أثار النائب رشيد الذازن امس مع وزير الذارجية ﴿ فارس بويز امكان المطالبة بتمديد مملة الدصول على البطاقة الانتخابية بعدما بلغت نسبة الذين تقدموا لطلبها آ لو ٤ في المئة.

 وزع بيان للحزب السوري القومي الاجتماعي – مديرية بيت مري جه فيه: "إيما المولطَّنون أبنَّهُ هذه البَّلدة الكَّريَّمة (...) الكلّ على أبواب استحقّاق (المجلس البلدي والمخاتير) وعلى الجميع تحمل المسؤولية الاسلسية وبالتلأى المشاركة مع الآخرين لتوحيد الجهود والرؤية من اجل مصلّحة متحدثا، وتجويد حياتنا في هذه البلدة العزيزة.

أيما الاعزاء أبناه بلدة بيت مري – عين سعادة الكرام (...) تنادوا جميعا من اجل العمل الجماعي الموحد، ان الزمن هو زمن الجماعة الواعية المدركة حقيقتُها وغليتها، لبحثواً عن الاكفياء القادرين على العطاء والعمل المثمر البناء. ابحثوا عن الذين لا غلية خاصة لهم، ابحثوا عن الذين آمنوا انه 🚗 بالعطاء وحده تبقى الاوطان. وابتعمواً عن التشنجات والدساسيات لان التوافق بين الجميع هو أسأس البناء

الاجتماعي والنجاح". 🤻 استعجلت "جمعية الارز الرياضية الثقافية الكردية" أتصارها التوجه الى مكاتبها في زقاق البلاط وتسهيل مهمة اللجان التي تجوب احياء بيروَّتيَّة مَّن لجل أعداد البَّطاقة الانتخابية. ولا يزال رئيسها رمضان فتاح يجرى اتصالاته تمهيداً لاعلان ترشيحة لأحد المقاعد الاختيارية في زقاق

🕏 دعا "اللقاء الاهلي" -- بيروت الى مضور الاجتماع الموسع لمناقشة موضوع الانتخابات البلدية في العاصمة، السابعة مساء الذميس المقبل في فندق "ريفييراً". ورد في "النّهار" أمس أن المجلمي حسين الطياح

مرشح لرئاسة بلدية بقاعصفرين والصديح اته المحامي حسين الصباح. فاقتضى توضيحا. 🕏 جانا من السيد عماد سعيد: "في تاريخ ١٩٩٢/٢/١١ وخلال ردي على تحقيق السيد رضوان عِقيل، وقع التباس في الفقرتين الذامسة والسلاسة بديث فُهم من الْفقرة الخامسة أن موازنة بلدية صور لهذه السنة البالغة مليارا و٢٠٠ مليون ليرة لبنائية تحصل في خمسين في المثَّة من الجبايات والرسوم على مختلف الصعدُّ وتصرف علَّى اربعةً موظفين وحارسُ واربعة وستين عاملًا في التنظيفات "نصفهم غادر الدياة ونصفهم دخل سن السبعين عاما"ً. وحملت مذه الفُقرة تغسيرات وتأويلات في غير مكانماً الصحيح، لقد كأن المقصُّود هنَّا، أن بلديةً صور تعاني مثلما مثل الكثير من البلديات نقصاً في جهازهاً البشرِّي على مذتلف الصعد نتيجة زيادة عدد سكانها من جمة والنساع دائرتما الجغرافية من جمة اخرى، وبالتالي فالــــ31 عاملاً مم موجودون فعلا، لما للفقرة السادسة التي

TANK THE PERSON AND A 1 YE دایناخی

جاء فيما: "الى جُانَبُ ثُلَاثُهُ مَلَايِين ليرة لبنَّانية لبلدية صوراً

فالصحيح منا ان بلدية صور برئاسة القائمقام حسين قبلان

قدمت عبلغ ثلاثة ملايين ليرة من صندوقها لاعادة تأهيل

الملاجيء. وقد اقتضى التصويب".

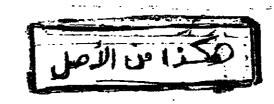
نشكر "النجار" على تخصيصها صفحتها السادسة لنشر آراء المواطنين في الانتخابات البلدية ومشروع قانون البنديات، ولكي تَصبح هذه المبادرة الطيبة ذاتَ جدوي نرجو من السادّة النوآب ان يقرأوا هذه الصفحة بلمعان وتفكبر ويعتمدوا منها ما يصب في مصلحة المواطنين بعيداً عن الاعتبارات السياسية والمصالح الشخصة. لَا سُكُ في ان أَجِراَهُ الْاَنْتَخَابَاتُ الْبِلَدِيةَ والاخْتِيارِيةَ لَمِر

مهم يجب تعاطيه بروح الجئية للوطنية الصحيحة وكان يجب أن تدّم في مواعيدها السابقة من كل دورة. أما وقد کان ما کان، فنرجو ان تجری بموجب قاتون بوسع صلاحيات البلديات من خلال اللامركزية الصحيحة لأنجاز معاملات الناس في أقصر وقت. ومن خُلال تجربتنا الطويلةُ في العمل البلدي نرى وجوب رفع العند السكاني للبلدة التِّي يحق لما انشاء بلدية للى ما لا يقل عن ثلاثة الاف، لأن القرية الصغيرة ذات الخوسمئة نسمة لا يمكن بلبيتها ان تكون ذات جُدوى، وستقتصر نفقاتها على تأمين رواتب ألرثيس ونائبه وألكاتب وامين الصندوق والشرطي وايجار اامبنى ونفقات الانارة العامة، هذا لذا أستطاعت تأمين هذه المبالغ. وستضطر في هذه الحال الى لحداث ضرائب ورسوم تثقل كاهل الاهلين لتفطية هذه النفقات، ولا يحكنها فوق ذلك أن تقوم بأية منفعة علمة، وهذا يشمل على الأخُص القرى التي لا توجد لملكن سينعية او أُريةً أو سُوق شُعبيةً أسبوعية فيها. وفي هذه ألدال ستُنشأ ُ الخلافات بين البلدية والامالي النَّبِنَّ سترهقمم الضرائب وسيضطرون الى تأذيتما من دون أن يلمسوأ

اما موضوع التعيين في بلدات الشريط الددودي وقراه فبه بدعة مستفرية ومخالفة يستورية لا تغتفر أذ تطعن ز / الحرية والديموقراطية اللتين نتفنى بهما وندعي تقديسهما وكل بلد تموت فيه الحرية يموت. هذا عدا ما يرافق عملية التعبين من محسوبيات ورشوات وخلاف بين الاهالي وكذلك بين النواب انفسمم، وبينهم وبين من سيرونهم اوصياء علَىهم. وكنتك اجراء اتتخابات تاخل الشريط المدودي في الظروف الداضرة غير مضمون التتيجة المطلوبة كما أن أجراء اتَتَخَابَاتَ لِللَّمَاتَ الشَّرِيطَ خَارَجَ الشَّريطِ لمر أسوأ من الأولَ، لأن اكثر الناخبين غير مستعدين او غير قادرين على الانتقال من بلداتهم للقيام بعملية الاقتراع، ناهيك بما يمكن إن ينصل في مثل هنه النال من تزوير متعدد الاسلوب قُدُّ بُصِيِّب فَي ما بعد محوَّ آثارُه وَنْتَأَلَّجِه، أَنْن فِالدُّلُّ الافضل لبلداتّ الشريط الددودي أن تَظل على حالها في عُمَدة ۖ لَلْبَلْدِيات القَائَمَة او القَائِمَة أَمِية لَلَى انَ يأمر اللَّهُ

بالفرج ويصبح ممكنآ لجراء أتتخابات حرة ونزيهة فيها نكرر رُجاءًا إلى نوابنا الكرام أن لا يقفرواً، وهم يقرأون 'النهارِ '' ، من الصَّفَحةُ الخلوسةَ إلى الصَّفحةُ السَّابعةِ، وأن لاَّ نَصْطُرُ الى القول: على من تقرأً مزاميرك يا داود؟ والله الملهم الي الصولب

مواطن لبناتى



"القرار الوطني": بمزيد من التضامن نواجه تعثر المفاوضات

أبرز رئيس الوزراء رئيس كتلة "القرار الوطني" رفيق الدريري "العلجة الى مزيد من التكاتف والتضامن اللبنائيين لمواجهة التعثر الجلد الذي تواجمه المفاوضات".

ترأس الحريري لمس في دارته في قريطم اجتماعا للكتلة حضره جميع اعضائها وجاء فيه. السَّمِعْت الكَّتلة الى عرض الرئيس

الدريري عن الاوضاع الاقليمية ومسار المفاوضات السياسية في للمنطقة. وأكد الداجة الى مزيد من التكلتف 📤 والتضامن اللبناتيين أمواجهة التعثر الباد الذي تولجهه أأمفاوضات بسبب بيت السرائيلي واصرار الحكومة الاسرائيلية على المضي في سياسة الاستيطان ومواملة احتلالها الاراضي

وأعرب عن اعتقاده ان ما يظهر من

مهنئون في بكركي واتصال من بري ودعوة الى رص الصف الماروني

هنأه فيه بسلامة ألعودةً من البرازيلُّ.

البِّلنِيةُ قَقَالَ: "هَذَا مَطَّلْبِنَا مَنْذ سنوات، ونشكر آلله على آنه تحقق اليوم، ونتمنى على جميع اللبناتيين ان

مغتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني والرئيس رشيد الصلح. ويتوقع أن يتوجه اليوم الى طب وفد من مطارنة الطائفة المارونية لْتَمثيلُ البطريْرك صفير في الْصُلَاة لراحة نفس المثلث الرحمة مطران حلب بطرس قلاوص". ويضم الوفد المطارنة رولان أبوجودة وبولس مطر وبولس منجد المأشم وطانيوس الخوري. علما ان مراسيم مواراة

والمقاولين لا يمكن أن يبني وطناً أو جامعة تخرج طالياً قادرين على

المساهمة في الحياة الديموقراطية.

وشبد عبلي "ضرورة تبلازم

المسارين اللبناتي والسوريّ أنّلا يصبّعُ لدينا "ابو عمار" او يعود البنا". وركز

على نقاط عدة، منها "أن المقاومة جزء

محكمة دولية لمحاكمة المسؤولين

الاسرائيليين على المجازر التي

ولفت الدكتور العبدالله الى ان

السرائيل تخللف للقرارات والاتفاقات

الدولية وكل قواعدها، وتواصل تددي

المجُتَّمعُ الْحُولَي في حُرِمَانَ لبنانُّ الاستقرار والاستقلال في تسيير

شؤونه وتقرير مصيره باحتلالها

لراضّيه في الجُنُوب والبَّدَاع الغربي

ورفضها تطّبيق القرار ٤٢٥، وتمربها

من السماح للبعثاث الدولية واللجنة

الدولية للصليب الاحمر بممارسة

مهمأتها بالاطلاع على أحوال المنتيين

واملكن اعتقالهم، وخطفها الاشخاص

ومداكمتهم وأحيانا اعتقالهم من دون

محلكمة وتعذيبهم، واقدامها على

ورأى الاب اقطوان ضوان

رري - بيري - بيري المساوي "الاحتلال الاسرائيلي للجنوب والبقاع الغربي من الاسباب الكبرى للأزمة

السياسية والاقتصادية والاجتماعية

والتربوية والأعلامية التي يعيشها

لبنان. ولا علول لمشكلاتنا للكثيرة

وتناول الدكتور جورج تارك الدور

النذي يجب ان تمارسة الجمعيات

والتنظيمات الاهلية اللبنائية والعربية

أمعنية بحقوق الانسان والبيئة والتنمية

والتربية والثقافة في ظل الواقع العربي الأليم. فطلب منها التصدي للوضع

الراهن بتماسكما اولا وبتعاونها على

خلق برنامج مواجهة يتضمن خطة

استراتيجية مبنية على وقائع ووثائق

علمية وبراسات، متخطية الشعارات

وقال الدكتور رباح "أن ما تقوم

به أسرائيل من تتمير المساكن

وتشريد المجتمع الجنوبي يجعل الطفل الجنوبي يشعر بأن الكيار خالوه بتأثير يتعمل قياسه الى درجة تحطيم رؤيته

"استجواب" أحلت

على الاستجواب

أحال قاضي التحقيق الاول في

بيروت سعيد ميرزا على محكمةً

المطبوعات المدير المسؤول في مجلة

"استجواب" الزميل فؤاد حبيقة بموجب

قرار ظني اصدرة ليداكم بمقتض جنح

لِلْقَدِحِ وَالنَّمِ بِ "تَلْفَرْيُونَ لَبِنَانَ" عَبَرَ

يقال نشرته المجلة العام الماضي

القاضي ميرزا على المطبوعة ممثلة بفؤاد

حبيقة بالجنح نفسها.

الطائفية والتقليدية".

للعالم ومستقبله".

قبل حل مسأنة الاحتلال ،

التهجير الجماعي للمدنيين (...)".

ارتكبوها في حق شعب لبنان ٌ،ُ العبدالله

الراحل الثانية بعد ظهر غد

ييضون واستمل الناقب بيضون مداخلته باثارة قضية الجامعة الابنائية وانتقاد

استملت أمينة السر في الجمعية اللبناني والسوري في الوقت الَّذَيّ يدعو الى أنسحاب اسرائيل من لبنان

> وفي الافتتاحية أوليد الحسيني: لا بد من ان يستمر البحث عنَّ ... لسنا نزلاءً في هذا الوطن،

. لا نحن عاشقون لنصدق ما تقوله حكوماتنا، ولا حكوماتنا عشيقات لنقفر لهن. لن الدخان المنتشر في وطننا قمربي يجمع اعينناه لكنه لم

عقبات وعراقيل لن يؤثر على موقف لبنان المستند الى وحدته الداخلية

ان نكرى الرأبع عشر من انظر شهدت وقوف اللبنانيين صفا واحدا ضد أستمرار الاحتلال الاسرائيلي للاراضي دعوة المواطنين الى الحصول على بطاقاتهم الانتخابية تمكينا لهم من

ورأت الكنلة انه لا يجوز تجاهل

تلقى البطريرك الملروني للكاردينال مار نصرالله بطرس صفير اس اتصلا من رئيس مجلس النواب نبيه بري اقترح على البطريرك الدعوة الى اجتمآع في بكركي للقيادات والاحزاب

المتابعة المواطقة المستعمدة م

34 (44 %) -

--- -, ----

... نسي ک

442 - 441

پایستاند کا

المعادية

للسند دغر سرك

المال المساوح

رر نے ک

رة طلبت الحا

·~: ..._.

ر مفعد تحم

ب بنانه

ا: -: المعلقة

ين مستوالوعوا

May Zorge

ين تنويم

100

14:1

-

مر د در مادد

عر سائن لوا

الما تستن يبنا

إنشرنطيع تباثي

يا توك محد الم

ب نبته ولو م

The Real Property like

ستوبية لانتظمت

طِلَّةُ خِلْنَا الْمُعَالِّةِ عِلَيْنَا الْمُعَالِّةِ عِلَيْنَا الْمُعَالِّةِ عِلَيْنَا الْمُعَالِّةِ عِلَيْنَ والله المُعالِمُ الله المُعالِمُ اللهِ المُعالِمُ اللهِ المُعالِمُ اللهِ المُعالِمُ اللهِ المُعالِمُ اللهِ عَل

Marie Le

وستدر جم فيلو

The way in

والمع نباتعطا قعية

يوه المصورة المرابع ا

The Royal Park

A STATE OF THE STA

لله عز وويع قويم

A Reg Table 18 of

م مرامیران یا داده را مرامیران یا داده

ر وعزيط العام

. الاصالي تناس

-

ين سري شه

على المستوى المعلي.

ومن زوار بكركي كذلك وفد من

ندوة عن "العدوان وحقوق اللبنانيين"

لحقَّوق الانسان" و"اللَّمِنَّة الوطنيَّة التَّقُوق في الجامعة ٱلَّالبِنَادِية – الصنائع، في نكرى ١٤ أفار، اليوم اللبنائي العالمي للتضامن مع الجنوب

صدر امس في بيروت العند

ومدققاء البريدة أأتي بيعث عنها

ألق الجريدة السبي، البطال داخل سجن رومية: تقدر النا سلمونا

and the first of the second second

الراسخة وتلازم المسارين اللبناتي والسوري في المفاوضات، وخصوصا

ممارسة حقهم في الاقتراع واختيار ممثليهم في المجالس البلدية

التمثيل البيروتي في مجالس ادارات المرافق الديوية في العاصمة، ولاسيما منها مرفأ بيروت الذي ينظر الان في تأليف مجلس ادارة جديد له".

خانة التريث في تنفيذ القرآر والإخلامات، فان "الطاءة" الكبرى التي

المارونية "بهدف فتح صفحة جديدة ورص الصفوف لنقيم الى قداسة الَّبُهُا ۗ مِدية طَّالما رغب في تَحقيقها". النَّلَابِ جَبِرانِ طُوِقُ، النَّلَابِ قَبِلان عيسى الذوري، المُطران جورج أبوً صابر، العماد أسكندر غاتم، وقد من مطرانية بيروت المأرونية برئاسة المطران بولس مطر. كما تلقى البطريرك صفير اتصالي تهنئة من

يشاركوا في هذا الاستحقاق المهم الذي يسمح النيموقراطية بأن تمارس

توفيق ابي خليلّ، وقد من "المجلس

"العدوان الاسرائيلي على لبنان وحقوق الانسان اللبنائي" عنوان الندوة التي نظمتها امس "الجمعية اللبنانية تعاطّي الحكومة مع اسلتنتّما. وقال: "ان صَّدر المُكومة مو الذي يضَّيقَ لاجيبًا ُ نُكرى عُا أَنار و١٨ بيسان بأسَّاتَذَةٌ الْجَلُمِعَةَ الْارْبِعَمَتُةً، لَا صَدَرَ في قاعة محاضرات الفرع الأول لكلية الجامعة كما تندعي الدكومة وان التعامل مع الجامعة بعقلية المقاولة

> بيضون، ورئيس الجمعية اللبنانية لْحَقُوقُ الْأَنْسَانُ الْمُكَنُّورُ ابْرَهَيْمُ العبدالله، ورئيسَ جمعية الأتّحاد لُحماية الاحداث عضو اللبنة الدولية لدقوق الطفل القاضيّ الدكتور غسّانٌ رباح. اللبنانية لحقوق الانسان السّيدة ليلّى البعلبكي حرب اللقاء بكلمة ترحيب وتُلاما الرَّئيسُ الحص بمناخلة. فعاد بُالْذَكرياتُ الَّي الاجتباح الاسرائيلي للجنوب عام ١٩٧٨ وما أستتبعه منّ لحداث، وتوقف عند القرار ١٥٤٥، فوصفه بأتَّه "المنخل السليم الى تحرير الْجُنُوبِ". وقال: "هذا يعنَّى أن لبنان يَصرُ على الانسجاب الاسرائيلي من لبنئن بمعزل عن تطور مح*لدانات السّلام* فالانسماب غير المشروط مطلوب فوراً بموجب القرار 8٢٥ ويصرف النظر عن تطور عملية التسوية. ومن حق لبنان تَالِيّاً أَن يُتَشْبِثُ بِتَالَرُمُ الْمُسَارِينَ

الأول من "الكفاح العربي"، يومية سياسية شعارها "الحرية الكاملة في الجريدة الكلملة"، رئيس تدريرها وليد الدسيني، ونائبً رئيسَ التَّدَرير ذو الْفَقَارُّ قَبِيسى، ومعير التحرير عننان عطيط فيَ ٢٤ صَفحةً من الدجم للمتوسط، وبالإلوان الاربقة كلما. النيط الأبيض في كومة العتم-

وُلسنا قوافل سيّاح في هذه

همنا أن نكون، بصراحتنا

بموالاتها، تبحث عن قارئ". وتُوع ظميد الأول بمانشيت الكفاح المربي تحاور الباباليين

وركز نواب الكتلة على اهمية

لحود يرحب بالانتخابات البلدية

الماروني" برئاسة ريمون روفايل الذي

وشهد الصرح البطريركي في بكركي تدفق ممنثين واستقبل صفير النائب اميلٌ نوفلٌ الذي طَألٌ عن موضوع الطعون النيابية "أذا كان الوضع قَلْتُونِياً فُوضِعْنَا سَلِيمِ مِئَةً فَي الْمِكَةُ، واذاً كان هناك تبدخل سياسي في المجلس الدستوري ادناك يجب دفن الديموقراطية في لبنان". وزار بكركي ايضا الناثب نسيب لدود الذي سئل عن موضع الانتخابات

اتَدَادُ الْنَقَابُاتُ في جَبل لبنان برئاسةٌ

الحص: القرار ٤٢٥ مدخل التحرير

والبقاع الغربي." شارك في الندوة الرئيس سليم

الثقافة والتعليم من السيلاة اللبنائية، وضرورة انشاء

صدرت "الكفاح العربي"

فُوراً، ويتمسك، ريثما يتم نلك، بحركة

المقاومة للإحتلال".

ساكان كشمرزاد الف ليلة ولدلة فلعودة الكفاح العربي عريدة يومية الف سيب وسبب الخبر المغيب سبب. والمُجدّراً سبب والمدرف سببس والقمر والظاء والقمع والعجز والجوع والمرض والمهل والنفساد والمصوبية والقليمية... اسباب.

الوزراء الأخير القبود وشرع الباب امام كل الإحتمالات، بدأت تتكشف مأس جديدة يوما بعد أخر. مئات العائلات كَانَت تَنْتُطُر بُتّ وضَعها، وعلى الاقل كانت مطمئنة الى أن اخلاً عا لن يتم قبل اتتماء فصل الشتاء والعلم البراسي. لكن القرار الحكومي وضعها مجددا في دوامة القلق المستمر. وإنا

يواجهها المهجرون، لا تكمن في اخلائهم فحسب، بلُّ في تغريمهم تعويضات فاقت الثلاثين أمليون دولار البحة. ففي حكم قضائي صادر عن القاضي المنفرد المحنى في المحتن في 1997/7/17 الزام المحدى عليه جوزف بوعبدالله مبلغا قدره ٢٦.٩٠٠

نعمهُ، علَّاء الدَّين ترو، عبَّدَه بجاني، ايمن شقير، زاهر الخطيب وخليل عبد النور.

أُجَلِّب بولة رئيس مجلس الوزراء

منذ ۲۲ شیاط ۱۹۹۶ عمد مجلس

الوزراء بموجب القرار رقم ٢٥ الى

وزَلْرَةٌ شُؤُونَ الْمهجرينَ في أمر التحقق من ان الاحكام والقرارات المتعلقة

بلخُّلاء العقارات التي يشغلها الفير من

دون وجه حق لا تُطُول المهجريـن،

واوكل الى الوزارة المنكورة صلاحية

وقف تنفيذ هذه القرارات في حال

شملت اي مهجر لم يقبض بعد كل

وفي تاريخ ٤ كانون الاول ١٩٩٦

التخذ مجلس الوزراء قرارا برقم (٨

الغي فيه مفعول القرار ٢٥ اذ ورد

فيه، "أنَّ المجلسُ اطلع على قراره رقَّم

٢٥ القَاضي بتنفيذ الْقرارات الصادرة

عن القضَّاءُ أو عَن النيابات العامَّة

والمتعلقة بلذلاء العقارات التي يشغلها

قُرر الهجلُس الطلب الي وزارة

الداخلَيَّة، خلافا لَقراره رقم ٢٥ تاريخ

٢٣ شياط ١٩٩٤ أتخاذ الاجراءات

الكفيلة تنفيذ الاحكام والقرارات

الصادرة عن القضاء او عن النيابات

العلمة والمتعلقة باخلاء العقارات التي

*أولا: ما مَي الاسباب التي دفعت

بالحكُّومة الى أُتخاذ مذا القرَّار الذي

يمنف أولا وأخيرا للى عدم التمييز بين

المهجر الذي يشغل عقارا في أتتظار

استكمال شروط عودته، والمفتصب

المحتل الذي لم يهجر من مسكنه

يشفلهاً الفير من دون وجه حق.

التعويضاتُ المستحقة له.

الفير من دون وجه حق".

وبعد المداولة،

في الشارع.

وجاءً في السؤال:

كانت ردود الفعل التلقائية صبّت في

كتبت هيام القميفي: -- وكأن مأساة تمجيرهم لم

تُكفُّ، فَجَاءَتَ الْقَراراتُ الْحُكُومِيةُ

واحكام القضاء لتزيد ألطين بلق وأذا

كأن أأقضاء هو المرجع الذي يحتكم

اليه اللبناتيون بكل ثقة، فان التوافق

للسياسي كان حيَّد المهجر منَّ الاحكامّ

واليوم، وبعدما أزال قرار مبعلس

القضائية الى حين عودته الى قريته.

عيث سكن منزلا يخص كريكور اومانس بايطاريان. وقال: "أخليت السننسزل في "١٩٤/١٢/١٢) واستأجرت منزلا في قرفة شموان منذ نلك التاريخ في المنطقة نقاها، ولدي كل الاوراق آلتيُّ تتبت ذلك. وعلى ُ رغُمُّ أنى اخليت المنزل، فوجئت بالحكم مي المستحد المرب المسكن الصادر يطالبني بدفع بدلات سكن طوال الفترة التي قضيتما في المنزل". ويشيح الى انه استحصل في

مفاعيل القرار ٨١ في صفوف المهجرين

مأساة جديدة برسم الحكومة:

حكم قضائي بغرامة ٢٧ الف دولار!

(/(/٥٨٩ لغلبة (١/١/٥٩٥)

على ان يبقى بدل المثل بمعدل خمسة

آلاف دولار اميركي سنويا عن الفترة

الممتنة من ١٩٩٦/١/١ ولغاية

يروي المدعى عليه جوزف بوعبدالله

الممجّرُ من الدامور أنه سُكن مُنزُلا في

النبعة عند تهجيره، ويعدما أصيب منزلة

في عام ١٩٨٥ ٱلتقلُ الى قرئة شموان

الاخلاء الفعلي. ما قصة هذه الدعوي؟

سُرِيّة شُؤُونَ المهجّرينَ فَي وحْدة الدرك تنفيذ القرار. "وتبعاً لذلك، اخليت المنزل وقبضت تعويضي".

١٧/ [/١١] على قرار من وزارةً شؤون المهجرين يلزمه بالأذلاء وتكليف الصندوق المركزي للمهجرين درس موضوع التعويض وتكليف

حين هجروا من منازلهم الأصلية؟ ومل ثمة منازل قابلة للاحتلال وآخرى غير قابلة؟ ومل كان لمام الممجر خيار آخر ويتخوف بوعبدالله ألنى يعمل

دولار أميركي أو ما يعادلها بالعملة ارسلان يثير القضية في مجلس الوزراء

عشرة نواب يسألون الحكومة عن القرار ٨١: ما هي اسبابه ولماذا أبقي طي الكتمان؟

القرار الذي اتخذه مجلس الوزراً؛ بتنفيذ الاذلاءات التي يشغلها الفير تاريخ ١١ شباَطُ ١٩٩٧. . فأماذا ابقي هذا القرار طي الكتمان من دون وجه حق، وَفَيما لم تحركُ طوال هذه المدة؟ الحكومة سلكنا، رغم كل ما أثير في

هذا الموضوع، وجه عشرة نواب سؤالًا ألى رئاسة مجلس الوزراء، عبر رئاسة مجلس النواب عن الاسباب التي تقف وراء هذا القرار، ولماذا ابقي طي لم تستكمل شروط عودتهم بعد؟ والنواب النين وجموا السؤال مم: مروان حماده، وديع عقل، قطوان اندراوس، نبيل البستاني، جورج ديب

واننا ننتظر من الحكومة الكريمة جوابا عن سؤالنا هذا".

القيام بواجباتهم الوطنية ولم يحاولوا يوما التنصل من التزاماتهم المدنية رغم الْمَاسي التي حلت بهم". عمنيات الأخلاء ألتي تطاول بعض الممجرين الذين لم يعودوا آلى قراهم او النين لم يقبضوا تعويضاتهم لاعادة أعمار منازلهم، خصوصا منهم ابناء بلدة

الاخلاءات العشوائية".

خصوصا ان آلقرار رقم ١٥ تناريخ ٢٢ لانها تـطاول فئة كبيّرة من الناس شباط ١٩٩٤ كان يشكل الوسّيلة تدملت خلال عشرين عاما اعباء الوحيدة التي كانت تحول دون رميه التهجير، وهي تنتظر من الدولة معالجة قضيتنها المدقة عبر تأمين الاموال

– تتمة المنشور في الصفحة ؟ – – لا، سمحنا فقط للبطاقة كيف يمكن معرفة الشخص

في ملف اليابانيين

على امر من قيادتهم.

بمعوة من "مزب الله" سعقد ممثلون للإحزاب والفصلال "لقاء تضامنياً مع المناضل كوزو اوكاموتو"، الدائيةً عشرة قبل ظمر اليوم في مقر الوحدة الاعلامية المركزية للحزب في حارة حريك.

استمع لمس قا ضي التحقيق الاول في بيروت سعيد ميرزا الى أفادتي الشاهدين المقدم شارل عطا والنقيب روبير جبور (من جماز امن الدولة)، حول محاضر التحقيقات الاولية بتتيجة

لقاء تضامن مع اوكاموتو عند"حزب الله"

بعنوان "ارشيف الـ TL" كما ظن

- يمكن طلب سجل عدلى رقم ٢

لبنان على بطاقة الموية؟

تردد أن أفراد عائلة أمية عبود منعوا من زيارتها وان الاجراءات شددت عليما وعلى من يود مقابلتما، وخصوصا بعد الدديث الذي نشرته "النمار" معما الخميس الماضي. وقيل لدويما من طالبي مقابلتها، أنَّ عَلَيهُمْ الحصول على اذن من النيابة العامة الاستئنافية بينها كانت الزيارات تتم

يبلغ آلى الوزارات المعنية الا في

ثَالَتًا : هِلْ نَفَدْتَ قُرارات صادرة عن القضاء او عن النيابات العامة باذلاء عقارات مشغولة من مهجرين ومل نقذ في حق مؤلاء الممجرين،

وفي انتظار ردّ الحكومة، استمرت الموَاقَّفُ مستنكرة القرار ٨١. وحُذر النائب سليمان كنعان من "مغبة الاستمرار في التعامل مع قضايا الممجريـن من زاوية الاستمتار بكرامات الناس، ولاسيما أن قضية المهجرين مي من أمم القضاياً العالقة التي لحظَّما بي حر. اتفاق الطائف كمدخل اساسي للوفاق الوطِّني"، وقال: "ان هذه الْـقَضِّيةُ لصبحت كالقنبلة الموقونة، ونتخوف من

ان تكون عملية اخلائهم بهذه الطريقة كصاعق لتفجيرها". واكد: "لن نقف مكتوفين أذا ما قر الرأي على آن ينفع المهجرون ثمن التسويات من استقرارهم وكراماتهم ولفت آلى ان "القرى التي شعلما قرار العودة لم تنجز فيها بعد اعمال البناء والترميم لتأمين انتقال المهجرين الى مسكنهم الاصلي، وخصوصا مهجري الشريط الدنودي الذين بات مصيرهم في حُكِم المجمولُ والنَّحْنِ كَانُوا بِثَالًا للمواطنية الصالحة ولم يتخلوا قط عن

ودعا المستشار السياسي لوزير شؤون المغتربين وئام وملب ألى وُقَّفُ

النامور "النيس تَطاولهُم بعض واكد أن "ألـوزيـر طـلال ارسـلان سيثير هذه المسألة في مجلس الوزرا

أثانياً: لقد صدر القرار رقم (٨ ◄ المر: اعتمدنا دمج انظمة متطورة

اللانتخابية، اما بطاقة الموية فلا يمكن تفويضَ أي شخص. ﴿ الله الله الله العامة ﴿ النسبة الى الله العامة

ميرزا استمع الى شاهدين

توقيف الباباتيين. ولفانا انمما نفذا عملية دهم املكنهم في العاصمة بناء

 كيف يحصل الموجودون خارج - مناك اصول متبعة في الاحوال الشذعية للحصول على بطاقة الموية للنين خارج لبنان، تتبع هذه الاصول عند القنصل في كل دولة والاحوال

او يمكن طلب معلومات من الاحوال

🗣 بالنسبة الى المولود الجديد. – المولود الجديد لا يبصم، لغاية ثلاث سنوات لا صورة ولا بصمة، من ثلاث سنوات لغايةً ١٥ سنة صورة دون بصمةً، ومن 10 سنة وها فوق

الشخصية تلبّي النّطلبّ، وفي خُصوصٌ الاستمارة والبصمة فلم نقرر حتى الآن اذا كان في الامكان لرسالمًا للقَّناصلُّ

تشديد الإجراءات حول أميّة عبود

تلقائيا في المواعيد التقليدية المديدة لزيارة السجناء

مغازلهم، ولا تنتظر انٌ ترميهاً الاخلاءات العشوائية في الشارع". وطالب بوقف مذة الاخلاءات فورا والاسراع في صرف الدفعات المتبقية للمهجرين المستحقين، خصوصا في الدامور وبعض قرى الشوف وعاليه

مدرسا في مدرسة مزرعة يشوع

الرسمية، ومتزوج وله ثلاثة اولاد، أن

يبدأ تنفيذ الحكم بحجز معاشه

وأملاكه في الدامور، ويقول: "قبضت

من الصندوق المركزي بدل اخلاء وتفعتين لاعمار منزلي في الدامور، وفعلا بدأت بناءه. والمشكلة هنا

ليست في تمجيري مرة ثانية بل في

قيمة المبلِّغ الذي يِّتوجب عليّ دفعه،

وأنا الذي تركت المنزل قبل عامين.

ومن يضمن لي بعد صدور القرآر المذكور ان لا ينقذ في الحكم بين

مفارقة

والمفارقة انه ورد في الحكم الذي

صدر حبث أنه كان صحيحا أن

المدعى عليه ممَّجر، فأن الصحيح ان

التهجير لا يبرر ادتلال مساكن ألغير

قد تكون هذه الفقرة صديحة،

وصحيح انه لا يجوز اشغال منازل

الغير من دون وجه حق، لكن الاستَّلَةُ

في المقابل كثيرة: فمل حددت

للمهجرين المنازل التي عليهم احتلالها،

والاعتداء على الأملاك الذاصة...".

ليلة واخرى؟".

لاكمال عملية اعمار المنازل. واستنكر رئيس "حزب الدركة اللبنانية" نبيلٌ مشنتف رمي عائلة مهجرة من بلدة عين الدّور في الشارع، ودعا "الى تدييد قضية المهجرين عن الصراع السياسي وتَـأُمينَ الأموال اللازمة وفي أقصىًّ سرعة ممكنة لدل هذه القضية

الانسانية والوطنية المعمة جداً. واصدرت "لجنة طوارىء امالي الدامور" بيانا انتقدت فيه "اساليب مطاردة المهجرين التي لا تزال تصب في ألمدف الأساسي وُمو الأجمارُ على الممجر في ملاذه الأخير". وجاء في البيان "لا تُكتفي الدُولة بُتنفيذُ قرارات الاخلاء بل تطارد المهجرين في الشارع والعراء لتخضّعهم لغرامات وغَّقوبِلتَّ، لَا لَشِيُّ الا لانهُم كَانُوا الصحية الاولى والأذيرة للحرب. وأن الدولة عجزت عن حمايتهم من التمجير وعن ليوآئهم والتعويض عليهم، وأذا بما الإن تفتك بهم".

ودعا "تجمع الشّوف الاوسط" الى وقَّفة تضامنَّية في وجه مخططات القَمر"، وطالب المسؤولين "بالتحرك السريع لألقاء القرار".

جدولة التعويضات

على صعيد آخر، عقد لمس في ببنى الصندوق المركزي للمهجرين اجتماع ضم وزير شؤون المهجرين وليد جنبلاط والمدير العلم للوزارة هشام ناصر الدين ونائب رئيس هيئة الصندوق المركزي عبد الدويد ناصر ورؤساء المصالح الفنية ودوائر الاخلاء فَي الوزارة والصندوق، وحضره ليضا التَّاتُبُ أَنْظُوانَ اتْنُرَاوس. وَنَاقَشُ المجتمعون برنآمج العمل للمرحلة الدالية والمتضمن استكمال دفعات اعادة الأعمار والترميم في عدد من قرى الجبل المدرجة على خطة عمل الوزارة والصندوق للعام 1997 ومطلع السنة ١٩٩٧، واستكمال دفع تعويضات الاخلاء للممجرين الذين يشغلون مساكن الغير في شكل غير فلتوني والنين صدرت في حقهم قراراتُ اخلاءً عن الوزارة تمهيداً لتسليمها الى اصحلب الحقوق فيها في مناطق متفرقة في محافظة جبلٌ لبنانً وفي بيروت وضواحيها. ومن هذه القرارات ما مو مؤجل من العامين ١٩٩٥ و١٩٩٦ نظرا الى عدم توافر الاموال المخصصة لماء وقد اتفق على جدولة زمنية لدفع هذه التعويضات وفق اولوية تتطلبها مشاريع ألاعمار والترميم في القرى التي شملتها العودة ونلك فور صرف السلفة المخصصة للصندوق والتي تم اقرارها لانجاز هذه الاعمال والبالغة ١٤ مُليار لبرةُ لبنائية، علماً أن المبالغ التي تحتاجها مشاريع العودة لاتمام برنامج الربيع والصيف المقبلين تصل الى

٬٬٬٬ سيسر. اما الارقام التي تناع في مختلف وسائل الاعلام قمي غير دقيقة لافتقار مذه الوسائل الي ارشيف حقيقي لاسباب كثيرة منها الحرب. حاصبياً أن صاعقة ضربت امس بلدة المحيِّدُنة اكثر من تقيقة فلمَّنت ارتجاجات واشاعت الضوف لحي المواطنين، وأسفرت عن تعدم منزل طُونَي عَبْدُو في سَاحَةُ الْبَلْدَةَ. كَذَلْكُ إنْ هَارُ دِيالًا عِلَى سَيْبَارَةَ مرسيدس فسحقها. ١٥٠ مليار ليرة لبنانية ومي قادرة في حال اقرارها على أتجاز عُند من المُصالدَات الأساسية في كفرنبرخ وما فوق لكنه لمّ يلبث ان ناب. ورمدالا ودفون ومجدليا ودفون وعين للطيران المُدني تُتوقَعَ أَن يكون الطقس اليوم منقلباً مع احتمال كسور وعين درافيل ويشامون والشويفات وصليما وارصون ورأس حصول عواصف رعدية، وأن تكون المتن ودير الحرف والعودة لليما، على الدرارة على الساحل من ٨ درجات الى ان تُتبعها المصالحات في بقية القرى فور توافر الامكانات. 12 درجة، وعلى ارتفاع الف متر من صغر ألى لاً، وفي البقاع من ٢ تدت وتمنى المجتمعون على الحكومة الصفر آلی ۸۔ "الأسراع في صرفُ السلقة التي

اقرت اللصندوق في اسرع وقت

ممكن ومن غير تجرَّئة ليتسنى

المتعلقة بما قد انجزت وهي تنتظر

غترة زمنية ممكنة".

للوزارة تنفيذ البرنامج المعد الذي مسه امس بلغت ٥٠٥ ملليمترات، يعجل في عودة المهجرين الى المناطق التي شملتها خطة العمل للعام 1997 ومطلع السنة 1997، وبذلك صار مجموع المطر لهذه السنة مُ ٤٨٥. مُلْلِمِتراً، يَقَابِلُهُ فِي مِثْلُ مِنْا التاريخ من العام الماضي ٦٢٥ ولتعويض التأخير الآني لحق بها في ملليميتراً، اما المعدل العام التصاعدي خلال العامين المنصرمين، خصوصا انّ في مثل مذا التأريخ فمو ٧٨٢ كل الإجراءات الإدارية واللفنية الضغط الجوي كان مساء امس التنفيذ فور صرف الاعتمادات المالية وفق البة عمل تضمن تعقبق ٧٦٣ ملليمترآ زُنْبُقاً. ونُسبة الرطوية ٧٥ في المئة ودرجة الصرارة في الانجازات المتوقعة منها في اقصر بيروت ١٤.

كتبت كلوديت سركيس: الوقائع تتكرر في سجن روميه وفي معيطه، وإنَّ اختلفتُ طُريقة التنفيذ شنقا او رميا بالرصاص، فالاعدام واحد في النتيجة، وبين الاعدام الأول عام 1995 لسوريين ىينا بقتل الاذوين غسان وجليل انطونيوس في محل مجومرات خاصتُهماً في بعبدا، والاعدام الاخير الذي نفذ فجر امس في حق محمد

محمود كور، تطورات كثيرة أخرها

اعتقال الياباتيين النَّمسة الأعضاء في "الديش الاحمر" وتوقيفهم في زنزاتة

في سبن روميه الذي شمدت باحته

الدَّاخْلِيَّةُ عَملُيَّةُ ٱلْتَعْفِدُّ. الرابعة والنصف فجرا قضي الامر

بالنسبة الى المحكوم عليه محمد

محمود كور، من مواليـد 1970،

البداوي شمَّالاً، وهو ديَّن بموجب حكم صدر عن محكمة التمييز الجزائية

في ١٤ كـانون الثاني المأضَّي بقُتلُ

الدَّاج محمود منصور عن تصور وتصميم في مقر إقامتيمما في النحلة

- طرابلس ينوم ١٩٩٢/١١/٢٥

باطلاق النار عليه من كلاشنيكوف

ذلال مسعى صلح عائلي بطابع ثأري مترسب من علم ١٩٨٢، على اثر

اقدام محمد على قتل ابن عمه فضل

برونة انار الفجرية ومطول حبات

المطر قللا من العضور الاعلامي الذي

اعتاد، كما يبدُّو، على أنواع كمَّنه منّ

التفطية بعد الرقم السابع الذي اعدم منتبحته ثمانية اشخاص في جرائم علاية، باستثناء اعدام احمد الدلاق في

ايلول الماضي الذي دين باشتراكه

وآذرين في متفجرة صفير. الى تـلـك الاسباب شـح الــضـور

لحجب رؤية عملية التنفيذ وعدم

السماح للاعلاميين بتصويرها. وحجب

الرؤية، وخصوصاً عند الفجر، اخف

وطُّأَةً علىَ الرأي الذي يكتفي يسماع ما جرى داخل الباحة من مسافة

خمسمنة متر ، فضلا عن ان إزير

رشق الرصاص، نئير قضاً ۗ الأُمر،

من الثالثة والنصف فجرا بدأ توافد

من تَّمت تسميتهم للحضور، رئيس

الفرفة السادسة الجزائية لدى محكمة

التمبيز القاضي رالفُ رياشي، المدامي العام لدى محكمة التمييز القاضي امين

بونصار، القاضي المنفرد لدى مُحكمةً

جديدة المتن سليم الاسطاء قائد

منطقة جبل لبنان العميد جورج حجار،

أمر سجن رومية الرائد فؤَلَدُ عثمانُ،

طبيب السجن الملازم الاول خضر

عساَّف، الشيخ آسامة شُمابٌ وكاتبُ

لفهم كُور في مقر التوقيف انه

سيلاقي ربه بعد دقلاق فأجاب: "انا حاضر". وعندما سئل عن وصيته

طلب، عدم تسليم جثته الى اهله،

وقال: "اوصّي بان تُرمى جثّتي في البحر، وإن تحمل اطرافها باثقال".

وأَضَافُ: "لُست نادما على مصيري ولا

على اعدامي". وبعدما ادى الصلاة

الاخبرة بمعاونة أأشيخ شماب مشى

صوب المشنقة بمعية عناصر قوى

الامن الداخلي واصعد آلى المنصة. ثم

شهد لربه وسحب جرار العديد من

تمت قدمیه وتعلی بثوب ابیض.

وقيل أن الوفاة حصلت على الفور،

واثبتها الطبيب الملازم الاول عسأف

وَنظَم بِها تَقَريراً. وَكَانَتُ الرابعة والنصف فجراً.

والمتت عبر: أمتزج من ثم ترداد صياح الديك بنباح أبنك أوى المتأتي من منحدر الوادي. وتحت الرذاذ نقلت الجثة في

سيارة اسعاف تابعة لقوى الامن

للداخلي الى مستشفى ضهر الباشق

حتث تُسلّمها اهل كور النبن لم

الطقس متقلب

الى عاصف

هاجس المطر والثلج الذي يسيطر على الناس هذه الإيام ليس له اي

مبرر. فما يحصل من امطار وثلوج

ظاهرة طبيعية بعرقما المتتبعون

للاحوال الجوية على مدى ٥٠ عاماً.

ويشار الى ان مجموع كمية المطر

لُمَّنَّهُ الْسنَّةَ عَلَى الساتَّل والبيال وفي

البقاع لم يصل بعد الى نصف ماً

يفترض ان يكون، وهو دون مجمل

ما هطل العلم الماضي بـ١٤٠ ملليمتراً

ودون المعدلُ العام ب١٩٨ مليمتراً،

مع العلم أن المعدل العام مدى ٨٠

عاماً هو في آخر أذار من كل سنة

وفي رسالة لمندوب "النهار" في

وسُقطُ الثلج على علو ٨٠٠ متر

مصلَّحة الرصد في المتدرية العامة

في سجل مرصد نقولا شامين

٨٢٢ ملليمتراً.

المحضر اتور شريم.

غاب هذه المرة في حضور المشنقة.

الاعدام الثامن شنقاً في رومية

قال كور: "أنّا حاضر... وجثتي للبحر"

وبأعدام محمد كور امس يكون نْفَذُ حَكُمُ الْأَعْمَامِ فِي ٧ مِلْفَاتُ مِنْذُ علم ١٩٩٤ كالاتي: أعدام السوريين عبدالكريم جبج ومدمد زعتر اللنين دينا بقتل الاخوين انطونيوس في بعبدا، ثم اعدام بسام المُصلَّح الذي دين بقتل طفلة في القاسمية جنوبا،

يحضروا الى السجن، وكذلك وكيله. على طريق بعبدا - النممور بقعد سلب سيارة المجنى عليه، الى اعدام شاكر البريدي في البقاع الذي دين بقتل ثلاثة عناصر في قوى الامن لدى دهم منزله، فاعدام انس ذبيان لقتله رئيس مُذفر في الشوفّ، واعدام احمد

أكدت استعدادها لمواجهة اي عدوان

قيادة الجيش منعت العسكريين من التدخل في الانتخابات البلدية

صفرت قيادة الجيش من أن اسرائيل "تسعى دائماً الى زعزعة الاستقرار والوحدة الداخلية"، مؤكدة الانتخابات البلدية وتطرقت الى الانتخابات البلدية، فقَأَلتُ: "في أُواخر الربيع الْمقبل ان عينما ساهرة دائماً، وتعمل تقبل البلاد على انتخابات بلنية تشمل جميع البلدات والقرى، وفي هذا المجال تؤكد قيادة الجبش، كما والتنسيق مع الجيش العربي السوري على مواجهة اي عدوان اسرائيلي محتمل ، وشدنت على منع تدخل العسكريين من جميع الرتب ً في كل ما يتمل بالانتخابات البلدية اكدت في الانتخابات النيابية الماضية منع تدنَّل العسكريين من جميع الرتّب في كل ما يتصّلُ بَهذهُ العمليّةُ والاخْتياريّة وعلى عدم حمورهم اي وتنب حضورهم الاجتماعات على أُحتَماعاتُ مُتملَّة بِهَا بِمَا فَيُمَا أختلاف انواعها يما فيها الاعتماعات الاجتماعات المينية والعائلية. وقالت القيادة في نشرة توجيمية المينية وألعائلية التي تتعلق بهذه الانتخابات، ولن تتجاون في اتخاذ اشد التدابير في حق المُذَّالَغينَ حفاظا على مصلحة المؤسسة العسكرية

ممتها على العسكريين: *على الصعيد اللبناني لم يضم العدو نياته تجاه لبنان وجاء حادث اصطدام الطوافتين وكاثنا بحسب مصادر العدو متوجهتين لتنفيذ اعتداءات على الاراضي اللبنانية، ليوضح نيات اسرائيل ومخططاتها التخريبية ضُد لبنَـانَ وَمُي ما زالت تــَـَـابُـعَ محاولاتها بشتى الوسائل لاستفراد لبنأن وفصل المنسارين المسوري واللبناني احدهما عن الآخر بدءاً بمشروع "لبنان اولا" الذي اكست قيادة البيش في غير مناسبة رفضها له واعتباره خديعة، الى ما تتناقله وسأكل الأعلام عن انسحابات جزئية هُنا وهنَّاك مرفُقة بَتأويلات عن تخوف من فنن كتلك التي حصلت ابان الاحداث الاليمة في محاولة يائسة لاتقاذ الاحتلال من الاجماع اللبناني على رفضه، وخصوصاً من اهلنا في المناطق المحتلة. وفي هذا المجال تؤكَّد القيادة ان عينها ساهرة دائماً وهي تعي حقيقة الوضع وتعمل بالتنسيق مع البيش العربي السوري الشقيق على مواجهة اي عُدوان اسرائيلي محتمل،

اذُ أَن اسرَّائِيلُ تَسعَى دَّائُماً الَّي

زعزعة الاستقرار والوحدة الداخلية

أتطلاقاً من سياستما الدائمة والقائمة

على افتعال الخلل الداخلي لترسيخ

الامور المعيشية واضافت: "أن امتمام القيادة بالتصدي للمخططات الاسرائيلية العدوانية والنفاع عن الوطن وعفظ أمن البواطن وكرآمته لن يشغلها عن متابعة الامور المعيشية والاجتماعية. وفي هذا الأطار تسعى القيادة آلى تحسين ظروف ألطبابة العسكرية والى الاسرآع فَيَ اقرار سلسلة ألّرواتُـب الجديدة بمآ يتيح مساواة العسكريين ببقية قطاعات آلدولة ألتي استفادت من التسويات الدبيدة لموضوع الرواتيب، وذلك اسوة بما جرى في القطاع التعليمي والتربوي، كما عمدتً الى رقع تعويضات المُجندين لاتاحة المُجالُ لَمْم لَسُد بعض الاعباء المترتبة على التحاقهم ولاسيما منها اعباء

هنا الاهتمام بالشأن المعيشي للعسكريين الما ينبع من اقتناع

القيادة بأرتبآط هذا الوضع بمعنويات

العسكريين ومناعتهم وحسن ادأتهم

رمزي مصحوب بموسيقى القرب

أُلايراً لندية، الى عروض فولكلورية،

عقد لَقه بين النائب حسن

علوية ووزير الدفاع الايرلندي شون

باريت في مقر الكتيبة، ندد خلاله

الوزير الأيرلندي بمجزرة قاتا التي

وقعت داخل مركز للقوة الدوليةً،

مُعتبراً أن مذا الأمر "يعوق عمل

القبعات الزرق والقيام بدورها في

سبيل احلال السلام". وتمني أن تبقي

منه القبعات محترمة لكي تستمر في

دعم المسيرة". وأكد "أنما باقيةً في

لبنان ما دامت هناك حاجة اليها ومنّ

ففداً، تكريمي للجميع.

وصونا للدولة والوطن وهي على ثقة

في أن جميع العسكريين سيكونون

علَى درجة عالية من الوعي والتحلي

يروح المسؤولية".

باريت: القوة الدولية باقية حتى تنفيذ الـ ٢٥٤

الكتيبة الايرلندية في تبنين

احتفلت بالعيد الوطنى لبلادها مور – "النمار": دعم الدولة والاهالي لنا هو استمرار أَحْبِثُ الْكتيبة الإيراندية امس في لتنفيذ المهمة الموكولة الينا. ومن مقرها في تبنين العيد الوطني لبلادماً، واجبي كقائد عامٌ انَ انكَّر جمَّيعٌ في احتفال برعاية قائد القوَّة الدولية المسوَّولين في هذه المنطقة الجنوبية بأن ٱلُـُقُوَّة ٱلبوليـة موجودة في الجنرال ستانيسلاف فوزنياك وحضور ألجنوب بثقة دول العالم واحترامها وزير الدفاع الايرلندي شون باريت الُّذَي وصلُّ مسَّاء الأحد الَّي لبناَّن، لتأمين السلام وستبقى هفا حتى بِتأمن هذا السلام". لضافة آلى المسؤول السياسي للقوة بعد ذلك اقيم عرض عسكري الدولية تيمور غوكسيل ومختآر تبنين

عباس فواز وضباط من البيش وقوى الامن الداخلي والامن العام وفاعليات تبنين والقرىُّ المجاورَّة. ويعد تقلّيد رجالُ الكتيبة اوسمة خدمة السلام، القى فوزنياك كلمة رحّب فيها بالوزير الضّيفُ والوفد ألمرافق له واشاد بدور الكتيبة الايرلندية "التي تقوم بعمل مشرّف وكبير، وخصوصاً انها تعمل في اصعب

بقعة في الجنوب تشمد توتراً وتعيش مرّاراً بين نارين". واضاف: "عندما اتت هذه القوة عام ۱۹۷۸ لم تكن هنا سلطة لبنانية وجيش لبناني. لكننا الآن نرى ان البيش هو جزء مهم من جنوب لبنان ويلقى كل ترحيب من الجميع.

اجل تنفيذ القرار ٤٢٥". واشاد النائب علوية بدور القوة الدولية "في سبيل تأكيد القرارات

– تتمة المنشور في الصفحة T – حشيروع المعاشدة الاطارية المائية بين ٣/٢٤ ُ و٤/٤/٤/. ٢٧ - عرض وزارة الموارد المائية والكهربائية موضوع استيفاء بدل من

٢٨ – عــرض وزارة الــشــؤون المدامي محسن سليم لمؤلّررة مستشار

والقروية الموافقة على تلزيم اعمال صبانة الانارة العامة لمدينة بيروت وضواحيها. ٣٠ – طــلـب وزارة الــبــريـــد والمواصلات السلكية واللاسلكية

٣١ – ظلب وزارة التربية الوطنية تقديم المستندات المطلوبة (السيدة

٣٢ – طلب بطريركية السريان

ولم يُكن نشمد مثل منَّه المألُّ سابقاً. وليس لدي اننى شك في ان

المستفيدين من مياه برك رأس العين - صور لري اراضي عائدة الى الدولة البلدية والقروية موضوع التعاقد مع

الموافقة على تلزيم تقديم الشبكة

المناطق اللينانية. والشباب والرياضة الموافقة على رُفضُ التردُّيصُ بقتح مدَّرسة خاصةً في عين المريسة – بيروث لعدم

بلدية حارة حريك لقضية استئناف قرأرات الاستملاك لبعض العقارات التي تملكما البلدية. ٢٩ – طلب وزارة الشؤون البلدية

الُمَّتُفية اللِسَلكيةَ (LLW) وتركيبها في المُناطق الريفية وفي جميع

٢٢ - طلب وزارة الزراعة الموافقة على تعاقد مصلحة الابحاث العلمية

والقلمون. مع الانسة ناديا عقل. الكاتوليك اعفاء رخص بنآء عائدة الى

الدولية وتطبيق القرار ٢٥٤٥. ◄ ٤٠ بندأ امام مجلس الوزراء غدا

للاستخدامات غير الملاحية للمجاري

جمالة اتيس قدورة).

الزراعية مع ٢٠ بلحثا.

المهجرين من الرسوم. ٣٤ – طلب وزارة العدل الموافقة على أنشاء مبان أضافية لقصر عدل بيروت ووزارة العدل ووضع عقار في تصرف وزارة العدل. ٣٥ – عرض وزارة الدفاع الوطني موضوع تدبيد مدة دفع رواتب حضور المنظوع المحتجز الرقيب موسى

٣٦ – طــلــب وزارة الــشــؤون الاجتماعية الموافقة على اشتراك لبنان في المعرض العربي الاول لمنتجات الاسر المنتجة ومراكز تأهيل المعوقين الذي سيعقد في البدرين وتأليف وفَّد ٢٧ – طلب وزير الدولة لشؤون

الاصلاح الإداري الموافقة على اعشاء

الاجمزة المكتبية والادوات والتواسيب واللوازم التقنية المنوي استيرادها من ضمن قرض الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي لطجات التأهيل الاداري من جميع الرسوم الجمركية. ٣٨ – طلب وزير الدولة لشؤون الاصلاح الاداري الموافقة على نمديد تكليف فريّق العمل الذي يعد دراسات حول الميكليات الادارية والتوصيف الوظيفي وادخال بعض التعديلات على عناصرة.

الموافقة على قيام وفد بمهمة عمل في اللوكسمبور تتعلق بقرض عائد الى اوتوستراد الشمال بين طبرجا ٤٠ ـ طـلـب وزارة الاقــتــصـاد

٢٩ - طلب مجلس الانماء والاعمار

والتجارة الموافقة على تعبيل التعاقد

٤٠٠٠ مليار مسؤولية للمصارف

لا شك في أن سلسلة التتولات في السياسة الإقتصادية اللبنانية التي أقرت الاسبوع البائي ستكسر الجمود الذي كاد يتحول هيكليا في القطاع الناص مصحاً بذلك قدرة هذا القطاء على مولكية اعلاءً الإعبار العملاقة الجارية وتقيا تمويلها وأو جزئياً. ولا شك، فيضاً، في ان معظم القرارات المتخذة الاسبوع الماضي سيحتاج إلى وقت متفاوت كي يظهر نتَّائجه الإيجابية على الساحة الاقتصادية اللبناتية، ويخضع لدرجات متفاوتة كذَّلْكُ نوسائل تطبيقة عمليا؛ أكثر من النيات النظرية التي كانت دافعا اليه. الا ان قراءا واحدا، ربعا شكل المنعطف في اقتصاد ما بعد الحرب، يختزن بحاله لتيجا اعوام العمل الدؤوب عنذ نهاية هذه الدرب، ويعيد نسليم مسؤولية كبرى الى القطاع

القرار، طبعًا، هو تدرير مصرف لبنان اربعين في العنَّة من الوطاع بالليرة اللبنانية من التكتتاب الالزامي في سندات الذرينة، أي، ببساطة، اعادة تسليم القطاع المصرفي اللبناني أكثر من أربعة ألاف مليار ليرة من قسيولة ليقرر هو طريقة فستخدأهما. سياسيا، تعني للفطوة لن الدارة اللبنانية — ومعها المودع والمستثمر على السواء -

بأتت مقتنعة تعلم الاقتناع بأن الثبات النقدي شبه الاعجوبي الذي تحقق منذ أربعة أعوام وطوالها؛ يملك المناعة الكَّافيةَ للإستمرار من غير ان تنافس الدوَّلة بقية مرافق الاقتصاد الا لن الجلب الاقتصادي لمنا القرار، يسلط الاهواء على القطاع المصرفي اللبناني ويلقي عَلَى عَلَيْقَهُ مَسؤُولِيةٌ طَالُما طولب بممارستها ولم يعد يملك اليوم وسيلة لتجبُّبها. وألمسؤولية المعنية مي بالطبع فتح الاعتبادات لمام البيلارين اللبناتيين الجدد وتوفير

فرص عودة القدرة التنافسية للابطال منمم الذين صمدوا طوال أعوام التنمير المنهجي فالدوليز، أكانت تعرفية لم تشريعية؛ لمنع الاستيراد أو تحقيقه، لا تَفيد وحيجا لْتنشيط صناعة أو زراعة مطينين، ما لم ترق ماتان في قدرة التنافس والانتاجية. في لحسن الاحوال، وفي غياب التنافسية من حيث السعر والجودة، يغيد من الحواجز

من يحسن التمريب، وفي لسوأها – وهي هتما الاسوأ في مجتمع مثل لبنان – تنعار وهنا، تَظَّمَرُ المسرَّولِية الكاملة التي يتدملها القطاع المصرفي بدءًا من اليوم. فعو أن واكب المناعة والزراعة العطيتين بتمويل تحديثهما وتوسعهماء ألغى حتى ضرورة تشريع

ولَّن فشلُّ، وعلد للى دور بلاد كان يقوم به في اقتصاد ما قبل العرب، دور اعادة تنوير السيولة نمو الاسواقُ العالمية، ضرب كل القرارات المتخذ منها والاتي وأدى الى واتصافا للقطاع الممرفي اللبناني، فأنه زاد اقراضه للقطاع الخلص من ٤٠٧٤ مليارات دولاًر في نماية 199ُ لَلَّى اكثر مِّن ٧٠٦ مُلِيارِلُت دولار في نمايةٌ لِيلُول الماضي، في وقت كان اكثر من ٨٠ في المئة من الوبلاع بالليرة اللبنائية لديه يتمول أليا الى

الاكتتاب في سندات الذريئةً اربعة ألاَّف مليار ليرة من السيولة، لكثر ما تشبه اربعة آلاف مليار مسؤولية في عتق

ادارتا الجمارك ومرفأ بيروت أقرتا تسهيلات للمنطقة الحرة



نصام حب الله وانطوان ريس واركان الادارتين في المنطقة الدرة في مرفأ بيروت.

مربع في المبنبين الصناعيين ٥ و٦ في

المنطقة الحرة كمستودع عمومي

ً خامسا: تُخصيص المستودعُ للرقم

٤ لاحقا كمستودع عمومي ثابت

متصل بالمنطقة الدرة بممر مسيج

سادنسا: فتح دورة بيع مستمرة

بالمزاد العلني اعتباراً من النصف الثاني

ولآقت هذه التدابير استحسانا كبيرا

من التجار الذين رحبوا بالتسهيلات

المقدمة وقدموا بعض الاستفسارات

والملاحظات التي عولجت واستجيب

معظمما على ان تتلبع بقية المطالب

في اجتماعات متلاحقة وفي اسرع وقت معكن. وعليه فاتني لا أرى من

الان وصائدا أي عاشق يحول دون

قيام التجار بعملهم بكل اطمئنان

ونحن مستعدون للتعاون الدائم مع

ادارة الجمارك وتلقي اي مراجعة من

التجار والمستثمرين لتسهيل عملهم

وتدريك الدورة الاقتصادية في البلاد

من خلال توجمات المكومة اللبنانية".

عن (//۱/۱۹۹۱. ٤- تطبيق القانون (۱۲/۱۲

بدنافيره على كل المصالح المستقلة

والمؤسسات العابة على اختلاف

أنواعها وعلى المؤسسات الآني تتولى

٥- اعتبار هذه المطالب وحدة الا

وتباه اللهمهالاة التى تظهرها

السلطة تداهنا وتداه السياسة المبيتة

لاغتصاب حقوقنا العكتسبة وعدم

تنقيق اي مطلب عادل النا، قرر

المجتمعون تنفيذ الاضراب ليوم واحد

نمار النميس ٢٠ آنار ١٩٩٧ على ان

يشود ممثلو الاتعانيين الى الاجتماع

يوم النميس ٢٠ آنار ١٩٩٧ الساعة

يرم. الدادية عشرة في ألمرفأ لتقرير

الخطوات التصعيدة".

ادارة مرافق ومؤسّسات تابعة للدولة.

تتجزأ والاصرار على تنفيذها كاملة

والتحرك الفوري اذاً لم يتم التجاوب

مع أي منها.

في المنطقة الدرة.

موقت، خمن نظام المنطقة آلدرة.

عقد امس اجتماع مشترك لادارتي أأمجلس الاعلى للجمآرك برئاسة عصار حب الله ولجنة ادارة واستثمار مرفأ

بيروث برئاسة انطوان ريس، هم

المسؤولين الكبار في الادارتين. ويُحَثُّ البجتمُعونَ في شُرورة عدم فرض قيود على اشغال المستودعات الذاصة في المنطقة الدرة في مرفأ بيروت ومستقبلا على أشغال المنطقة الدرة وتفعيلها وجعلها قانرة على المنافسة الاقليمية. وشددوا على وجوب استمرار لجنة التنسيق بين الادارتين بواسطة اجنة مشتركة دائمة تعقد أبتماعات دورية متلاحقة لازالة كل الحوائق والاشكالات الادارية والعملانية التي تحد من هذه الانطلاقة أضافة الى تختيل التمل في مرفأ بيروت في صورة عامة. وقر رأيهم

"اولا: رفع القيود واطلاق الدرية للمستثمرين باعطاء بضائدهم المصير الذى يرونه ملائما لهم وذلك باطلاق عريَّةً نَـقُل البضائع من المرفأ الى المستودعات الخاصة ومن المستودعات الفاصةُ الى الداخل اللبناني والى الخارج

ثانيا: الغا وجوب ابراز شمادة التعرفات المرفأية في هوءً التعرفات

تَالَثًا: اعَانَّهُ النَظْرِ في سياسة المتتمدة في العرافيء المجادِرة. رابعا: تَخْصِيص مساتَ ١٦٠٠ متر

اتحاد نقابات المصالح الستقلة يقرر الاضراب يوماً واحداً الخميس

أشلسن اتماد ضفابات المصالح عرسوم الزيادة وفقا للأصول اعتبارا المستقلة والمؤسسات العاعة عزمة على تنفيذ أضرأب ليوم واعد الذعيس

وقرر في اجتماع عقدد ايس الآتي.

"١- بالنسبة الى مكافأة الـ ١٥ و٣٦ في النبَّة نقرر التظار نتائج جُلسة مجلس الوزراء يوم الاربعاء 1597/7/19 مع تأكيد ثقتنا بوعد دولة رئيس المكنوعة ببت منا الموضوعُ البِجاباً في هذَّهُ الجِلْسَةَ.

أً - بالنسبة آلي موضوع تعديل سلسلة الرتب والرواتب تكرر عنابتة الانتصالات بالمسؤولين واذا لم يتم النجاوب مع طلبنا الفاء البادة العاشرة من القلنون في اللجان النيابية، النجوء الى تصعيد التدرك للدفاظ على حقوقنا. T- بالنسبة الى زيادة غلاء المعيشة

بتسبة ٢٠ في المئة الاصرار على تنفيذ

المناع عدمية عمومية غير عانية

يتشرف مجلس لنارة للشركة العربية للصحافة والنشر والإعلام ش.م.ل. - بيكو، رقم السجل /٣١٣٦/ بيروت. بيدعوة حضرة الساهمين في الشركة لحضور الجمعية العمومية غير العادية التي ستَتَعْدَ يُومُ الْرَبِعَاء الواقع فِي ١٩٩٧/٤/٩ الساعة التَّانِية عَثْرَة طَهِراً فِي مركز الشركة الرئيسي الكائن في بيوت شارع منام كوري . سنار منقارة . الطَّابِقِ السادسِ، للبحث في جدول الأعمال الدَّالي.

١. زيادة رأسمال الشركة. ٢ . تعور طارئة ومختلاة .

مجلس الادارة

الحريري في وزارة الاصلاح الاداري: التركيز على معهد الادارة واجب



(دالاتي ونمرا)

تفقد عباح امس رئيس مجلس الوزراء رفيق الصريري وزارة الاصلاح الانلَّري في مركز سَتَأْرِكُو حيث كانَّ في استقباله عند المدخل وزير النولة لشَّؤون الاصلاح الاداري بشارة مرهج. وبعد اجتماع قصير بينهما أتثقلا آلى قاعةً تجمع فيها موظفو الوزارة.

الاصلاح والتأهيل الاداري، ومما قال:

"أنَّ الادارة يجب أنَّ تكون حديثة ومصفرة وفاعلة واقتصادية وقادرة على الاستجابة لحاجات المواطنين وان عملية الاصلاح والتأهيل الاداري تنطلق من مسارين متكاملين: الاول بنضمن الاهداف القصيرة المدى والثناني الاهداف المتوسطة والطويلة المدىُّ. الاول ينشمل التأميل وموعمل تأسيسي مرحلي ويهدف الى اعادة تأميل الماجات المادية للإدارات والمؤسسات العامة والهيئات الرقأبية لتتمكن من القيام بمهماتها الاساسية وتقديم الخدمات المطلوبة منمآء والثانى يشمل الاصلاح ومي حركة مُستمرةً تَعدف الى تغيير جوهري في الهيكليات والتشريع والتنظيم وشروط الذيمة العامة أبناء اطرة عصرية وكفية". وتناول حاجات البرنامج الوطني للتأميل الاداري مشيرا الى ان القروض والهبات التي قدمت الى هذا الجرنامج حتى الآن مي ٢٠ مليون دولار من البنك الدولي ومبات مختلفة بقيمة ستة ملايين دولار وتمويل مرتقب بستة ملايين دولار وعشرون مليون دولار من الصندوق العربي الى مبلغ عشرين مليون دولار من الدولة اللبِّنانية وَاعَ مليونا من الاتعاد الاوروبي، فيكون المجموع ١٢٠ مليون دولًارُ أَميركَيْ. وأوضحُ أن مكونَـاتُ البرنامج تشمل الدعم الفني وخدمات مسائدةً بنسبة ١٨ في المئةُ والتدريب ١٨ في المئة والتجميزاتُ ١٢ فَـ المئة وأنظمة معلوماتية وحواسيب ؟ عُ في المئة، وتوزع الحاجات بحسب المُستفيدينُ ومُنَّما نسبة ستة في المئة للهيئات الرقابية و٢٤ في المئة للمؤسسات العامة و ٧٠ فيَّ المئة

الانادة العامة وتنطرق الى تمويل البرنامج ومتصنادره وشيروطته والجنميات المستفيدة منه وقال: "قدمنا تجميزات مكتبية ومعدات اساسية الى ادارات ووزارآت عدة وهناك تدريب فني متخصص مع مجلس الخدمة المدنية كما نقُّتم استشارات عدة الى وتكامل مع كل الأنآرات العامة خلال

واتتقلَّ المجتَّمعون بعد ذلك الى المنطقة الدرة للمرفأ والتقوا التجار الثلاث السنوات المقبلة". فيها وبحثوا معهم في لزالة العوائقُ وعدد الادارات المستفيدة من عمل الوزارة، ونكر ان مناك مشاريع التي تُدُولُ بُونِ اتَطَلِاقَةً نَاجِحَة لَعَمَلُهُمْ متخصصة لدعم وزارات معينة كوزارة وصرح رينس على الاثبر: "كنان الداخلية من أجُلُ مكننة مصلحة تسجيل السيارات والأليات ووزارة الاجتماع مفيما جما وقد اتخذت اجراءات عملية وسريعة لتفعيل العمل العدل والصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ومؤسسة المدفوطات في المنطقة الحرة في عرفاً بيروت

وشدد على "ان ما يهمنا هو ادخال التقنيات العصرية الى الوزارات والإدارات العامة للتعبيل في الاعمال وتلبيةً حاجات المواطنين، وهذّا يعطي شفافية لكثر في عمل الوزارات ويمكن المواطّنين من أنجاز معامّلاتهم على قاعدة واضحة ونأمل ان نحول منه الوزارة وزارة للتنمية الادارية

وقدم لمحة عن الخطوات الاصلاحية في الميكليات والتوميف والتصنيف الوَّظيفي وتَّفاصيلُ المُشَّاريع والادارَّات المستفيدة، الى المشاريع المشتركة لكل الادارات العامة

جاحد او جاهل ورحب بالرئيسُ الحريري قائلا: "نحن نعتبر هذه المبادرة المباركة صبيحة هذا اليوم دليل التزام من

من ادارة مترهلة الى ادارة مصفرة وسناميكية وقادرة على تلبية حاجات المواطنين والمساهمة في تفعيل حركة الانماء والاعمار في البلاث ولقد تدققت انجازات كبيرة_ٍ في هذا العمد بفضل سمر فخآمة رئيس الجممورية ومبلاراته الجريئة وبفضل جمودكم المتواصلة وعنادكم لانجاز مهمة الانماء والاعمار في لبنان. وما تحقق يا دولة الرئيس من أنبازات لا يمكن ان ينكره الا جاحد او جامل، فالبنية ألتحتية تكاد تكتمل وندن ننعم بالامن والاستقرار في الداخل، كما ان موقفناً السياسي العآم ثابت وأصبح مستقطبا لابناء شُعينا في لبنان ولأبناء أمتنا العربية وعملية النموض الاقتصادى

الوطنية وجعل السوق النقدي اكثر بكم في هذه الوزارة، تؤكد لكم ان الفريق العامل فيها، وهو الذي يعمل من الصباح الباكر حتى المساء، الما يحفزه التزام لضرورة تعديث ادارات الدولَة كي يُسترِّجُع لبنان صورته المتألقة أمام نفسه وفي المنطقة العربية وكي يتأهل من جديد للقيام بدوره المضاري والريادي على صعيد تقديم الندمات المتنصمة في هذه المنطقة، ونحن نعوّل كثيراً على دعمكم يا دولة الرئيس وقد أخنتم المبلارة في تُمكينُ هُذُهُ الْوزارة منُ الاعتماد على نفسها لتنفيذ بنود القرض الدولي وقرض صندوق ألتنمية العربي ونحن على العمد ملتزمون كى نقوم بما تطلبه منا الدولة على صعيد اعادة النظر في البنية التنظيمية وفي تطوير مؤسساتها وفي اغناء وضعما من الناحية التقنية والعلمية كي تتحول اللَّارِتَمَا فَي عَمَدُكُم، يَا دُولَةَ أَارِثُيسٌ، ادارة عصرية تتفنى بها من غير ان ننسى لحظة إن عملية التفيير والتحديث هي عملية يومية ومتواصلةً

ريَري: "من دو شكُ أن المُوضوعُ الاسْلَرُيُّ مَاجِسُ لَكُلُّ المولطنين ويؤثر في حياة الناس؛ وانشاء هذه الوزارة وضرورة تطويرها واعطائها الصلاحيات اللازمة أمر جوهري وضروري لتقدم عمل الادارة في لَبِنَان، خُصوصاً اتما تَضَم اختَّماصيينَ قلَّ نظّيرهم في الادارةُ اللبنانية والمؤسسات الاخرى التي لما علاقة بالادارة. يبجب تطوير وزارة الاصلاح الاداري وكذلك تطوير مجلس الندميَّة المنتِّينَّة، على أنْ يكونْ التنسيق كاملا بمنهما حتى لا تتضارب الصلاحيات ويدفع المواطن ثمن ذلك الملاحظ في الشرّح الذّي قدمه الوزير مرمج ان هناك تركيزا واضحا على ضُرُورَة انْحَالَ المعلوماتية في الادارة،

هذا الموضوع اساسي ومهم ولكنه لا بكفي لأنه يعطينا فكرة عما يحدث لتنطلق منه آئي الاصلاح.

المعهد ضروري جداً للادارة وأنم يُعطُّ الاهمية الكافية .

وفد من الامم المتحدة في بعلبك - الهرمل عاين انجازات التنمية الريفية المتكاملة

لمرحلته الثانية.

وضم الوفّد نائب المدير الاقليمي

وقد التَّقَى مدير البرنامج في بعلبك الدكتور مدمد الناصر الفرجاني وانتقل معه الى الدقل الارشادي الزراعي في ليعات ومشاتل بير الأحمر والمرمل لاستنبات شجر التوتُ ومركز التأهيل المهني في الدير واعمال الصيانة والترميم في مستشفى المرمل الحكومى وتجميره وعرج على مشاريع المياه في البقاع

وصرح رئيس الوفد فوق العلاة:

تتزامن مع المرحلة الثانية من المشروع، فمناك خطة لدعم البرنامج وتفعيله، ذلك أن الأمم المتحدة شريكة الحكومة اللبنانية لتأمين

مع المزارعين يمكن أبدال الزراعات المضرة بالزراعات العفيدة".

نقابة عمال

انتخبت نقابة عمال الصف الالي والكومبيوتر هيئة مكتب مجلسما كِلْلَبِنْ كُرِمْ رئيساً، ريبال زوين

وليد ابو رزق اميناً للصندوق، طارق طرابلسي وغسان كرم وذليل حسرفوش وآلان كسلاس اعسف

دولتكم لأممية الادارة اللبنانية وضرورة تحديثها وعصرنتها وتحويلها وتحدث الوزير مرمج عن مشروع

تكاد تنطلق بقوة من جديد وخصوصاً بعد القرارات البريئة التي تم اتخانما

على صعيد تعزيز الزراعة والصناعة

ويجب ان تكون همن مناخ علمي يَأْذُذُ فَي الاعتبار مكونات العصر وتطوراته السريعة. مرة اخرى، ارجب بكم وأهلا وسملا في وزارة الاصلاح

المريري

هناك موضوع معهد الادارة واعتقد انه يجب التركيز عليه وكحكومة نعدكم يأننا سنباشر بسرعة النظر في هذا الموضوع باهتمام وجعل معمد التدريبُ أمراً اساسيا لا يقل اهتمامنا به عن اهتمامنا بالتعليم المهني والرسمي كونه معهدا واحدا وليس عَشُراتُ المعامد أو المدارس. ومذا

تفقد امس وفّد مشترك من

لمكتب نيويورك فواز فوق العادة ومدير ادارة البرامج القطربة خالد فيلبي ومسؤولة البرامج ميريا فيلار وعن مكتب بيروت عنسق البرنامج رشيد عيادي وزينة على احمد

مكتب الدول العربية في برنامج الامم المتحدة للأنماء في نيويورك ومكتب بيروت نشاطات برنامج الامم المتحدة للتنمية الريفية المتكاملة لمنطقة بعليك – المرمل ولنجازاته تعضيراً

الزراعي للمناطق الريفية ألآن زيارتنا

الشمالي والري.

بعد زياراتنا ولقاءاتنا المسوَّولين في بيروت جئنا اليوم لنطلع ميدلنياً على اوضاع البرنامج ولنكون فكرة عن الانجازات ومرتود التعاون والانماء

برنامج كامل متكامل: " (- البدء بعمل نمودجي لنبرمن عن ابدال زراعة المخدرات بتنشيط

القَطاع الزراعي. ٢- المدف الامم التعاون مع الحكومة اللبنائية، لتأمين تُمُويلٌ ومساعدات للبرنامج من الدول المانحة ومناك وعود أملين ان تتحقق، لنؤْكد للآخرين انه بالتعاونُ

الصف الالي والكومبيوتر

ر التنفيذي كالأتي: نائباً الرئيس، زياد حرب اميناً السر،

لهينا للسرء سعد محمد الاحمد ثلايا لامين السرء محمود أبرميم القاض أميتاً للصندوق، مدحت لحمد الغول مداسياً، جورج ابرهيم وهبي مفتشاً، محمد بدر فياض مديراً للاعلام، درويش محمد درويش وحسين محمد شحادة وعبد الرزاق علي عيد أعضاء مستشارين.

مصرف لبنان منتصف آذار الموجودات ارتفعت ٢٩,٤١ مليون دولار

مقارناً بما كان في نملية شياط تراجعاً في ارقام بنود "النمب" و"التسليفات القطاع العام" و"التسليفات القطاع الملي المعلي" و"التوجودات الثابتة المائية"، وارتفاعاً في ارقام بنود "موجودات بالعملات الاجنبية" و"محفظة الاوراق المائية" و"أموجودات الاحرى المختلفة" في بأب الموجودات. وفي المقابل، ترلَّجعت ارقام بنود "النقد في التداول" و"ودلاع القطاع العام" وفروقات تقييم الذهب والعملات الأجنبية" و"ألاموال الخاصة" و"ارتفعت ارقام بندي "ودائع القطاع المالي" و"المطلُّوبات الدخري المختلفة" في بلب المطلوبات. وارتفَّع مجموع لَّمِيزائية نحو مُّهُ مَلِيارا و٢٩٧٦ مليون ليرة، لذ بلغ منتصف انار نحو ١٦٠١٢ ملياراً و٢٠٩٩ مايين ليرة في مقابل ١٥٩١٣ ملياراً و٩١٦ مليون

مُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللّ سعر لونصة النمب من ٢٦١,١٥ الى ٢٥٢,٥٠ دولاراً في النصف الاول من اتَار وكنَلَك سعر صرف الدولار من 10EY.Y0 الى 10E1.Y3 ليرة في الفترةُ

لبرة في نهاية شبأط.

٢- ارتفعت ارقام بند "موجودات بالعملات الاجنبية" ندو ٢٩ ماداراً و٢١٨ مليون ليرة، على رغم تراجع سعر صرف الدولار من ١٥٤٧.٧٥ الى ١٥٤٦.٧٥ ليرة في النصف الاول من أذار. ويعزى ذلك الى زيادة هذه الموجودات مقدمة بالدولار في ندو ٦ مليارات و٢٦١,٢٧ مليون دولار الى ندو ٦ مليارات و٢٩٠,٧٨ مليون دولار في الفترة عينما، اي ما مقداره ندو ٢٩.٤١ مليون نُولار، نتجت في معظّمها من مشتريات مصرف لبنان من العملات الاجنبية في

"- ارتفَّعت ارقام بند "محفظة الاوراق المالية" نحو ١١٤,٧٥ مليار ليرة، نتيجة تعزيز هذه المدفِّظة بمشتريات سُنْدات حزينة بعد أعلية حسمها. أ أُعُ- تَرْأُجُعَت ارقام بند "التسلّيفات القطاع العام" نحو ١٣.٤٦ مليون ليرة، لعدم اضطرار الذرينة الى الاستدانة من مصرف لبنان. ٥- ترابُّعُت أرقام بند "التسليفات للقطاع المالي المحلي" ندو ٢٩.٨٠ مليون ليرة لاسترداد مصرف لبنان ديوناً مستحقة له على مؤسسات هذا القطاع.

"١- لرتَفعت ارقَام بند "المُوجودات الاخرى المختلَّفة" نحو (٢ مليلُّراً و١٨٨٦ ٧- تَرْاجعت ارقام بند "الموجودات الثابتة المادية نحو ٤٠٥،٤٤ ملايين ليرة.

في باب المطلوبات: ٨- تراجعت ارقام بند "النقد المتداول" ندو ٢٥ ملياراً و٢٢١ مليون ليرة، نتيجة عودة قسم من السيولة التي ضخها مصرف لبنان من نهاية شباط لدفع الأجور والرواتب للقطاع العلَّم، لليه. ٩- أرتفعت ارقام بند "ودائع القطاع المالي" نحو ٢١٦ ملياراً و-٥٤ مليون ليرة نتيجة زيادة السيولة في السوق. ْ ٠١- ترابُّعت ارقامٌ بند "ودائعٌ القطاع العام" نحو ٥٧ مليارا و٧٤ مليون

ليرة، نتيجة زيادة الانفاق العلم. ١١ - تراجعت ارقم بند "فروقات تقييم الذهب والعملات الاجنبية" نحو ١٣٢ ملياراً و٥٩٢ مليون ليرة، نتيجة تراجع سعر اونصة الذهب من ٥١٠١ الى ٢٥٢,٥٠ دولاراً وسعر صرف الدولار من ١٥٤٧,٧٥ الى ١٥٤٦,٧٥ ليرة في التصف الاول من افار.

١٠- ارْتَفعت ارقام بند "المطلوبات الاخرى المختلفة" نحو ١٠٨ مليارات و٩٤٣ مليون ليرة. ٣ (- تَرَاجَعَتُ لرقام بند "الأموال الخاصة" نحو ١٠٠ مليون ليرة. منا "بيان وضع موجرً" امصرف لبنان:

]		بالثف الليرات اللبنانية					
}	في تاريخ:	1994/-1/10	1997/-1/14				
الموجومات							
الذهب		777,(47,47•.6	0.10011,000				
موجودات بالعملاد	ت الاجنبية	4.47-,575,50)	9,19125.104				
معفظة الاوراق ال	لمالية	070787	135. 07.470				
التسليفات للقطا		P07.P01,AP	174,777,48				
التسأيفات القطا		T7.E.A,AcT	TT.EYA.TCE				
الموجونات الاغرة		19.54.119	F-0,7AY,4(7				

موجودات بالعملات الاجنبية	9.45-,575,50)	9,19125.104
محفظة الاوراق المالية	070745	135. • 67,426
التبسليفات للقطاع العام	94,109,509	94,575,45)
التسايفات للقطاع المللي المدلي	77.£•A,A¢T	TT,EYA,TCE
الموجودات الاحرى المختلفة	19.54.119	F•€,7AY,&(?
الموجودات التابئة المادية	121,517.976	127,777,175
Rusangs	1717.7-4,075	10,917,917,6.4
المطلوبات		
النقد في تكتباول	TP7,Y7A,PAE,1	1,516.17A,TVF

ودائع القطاع المالي ونلاء القطاء العام E. . FF, AYE. . TA T.973.9 . . . 5Y . فروقات تقييم الذهب والعملات ٢٤٥، ١٥١٠. ١٤٠٤. 5. - 52,75 - ,719 الإحنسة – البادة ١٤٥ T11.T.E.R.1 المطلوبات الاذرى المنتلفة . AA. - Y7.717

S.T.E. 374.1.1

- يقيم الذهب في ميزاتية مصرف لبنان على اسلس السعر الفعلي الاونصة.

11.-15.5-3.245



وزعت امس في مجلس الخصة

المنئية شهادات على موقفين من

الفئتين الثانية والثالثة تابعوا دورات

تنزيبية بمساعدة من الوكألة

الامبركية للتنمية وبالتعاون مع جامعة

والنقى رئيس المجلس الدكتور

حسن شلق كلمة مما قال فيما: "لقُدُ

تمكن مجلس الخدمة المدنية، بالتعاون

مع جَامِعة نيُويورك ضمن هبة مقدمةً

من قبل الوكالة الاميركية للتنمية

النولية، من تحقيق عند من الانجازات

والمتعاقدين والاجراء غي الأدارات.

والمؤسسات العلمة والبلنيأت الخلضعة

لرقابة مجلس الخجيمةالمينية. وقد

وزير السياحة

الى صنعاء

سافر امس وزير السيادة نقولا

فتوش آلى صنعاء في زيارة رسمية

يرأس خلالها اجتماع لَجَنَهُ الشرق الأوسط للمنظمة العالمية السياحة التي

هيئة مزارعي النضر

في الشمال

انتخبت نقابة مزارعي الشمال هيئة

مزارعي الفضر كالآتي: خضر خالد

المُيْدًا رَئيساً، سليمان محمد ديود

نائباً للرئيس، صلاح عيسى يوسف

تَعَقَّد بين ١٧ آنار و١٠ منه.

١- أعداد استمارات للموظفين

نيويورك

في طليعتماً:

الدكتور حسن شلق يسلم شعادة الى لحد الذريجين. (علي هسن) وزعت هذه الاستمارات على كل المؤسسات ليعبئها العلطون فيها. ويعمل المجلس حاليا على ادخال ويسمل المعلومات التي تشمل معلومات شخصية، معلومات عن الوضع

VAT.ATT, VA., O

10.515,516,2.4

الوظيفى، الدورات التدريبية الشُمِلَداتُّ العلمية، واللغاتُ التي يتقنما الموقفون. ٢- اعداد برناسج شامل لادارة الملفات الشخمية ممآ يسمح لمجلس الخدمة المدنية ببتابعة تطور وضع العاملين داخل مده الادارات (....)

٣- أندخال استمارات موظفين ومتتاقدين واجراء ما يقارب خمسا وعشرين وزارة حتى الان. ٤- أنَّمَهُ تنقيقَ معلومات الثنتي عشرة وزارة حيث ارسلت نسخة عن الميفل ومات اأس الأدارات المختصة للتأكد من صعتما.

واضافية الى ذلك فعَد وفرت الجأمعة خلال السنوات الماضية لمجلس النبعة المننية ما يأتي: أ - تأمين شبكة للمعلوماتية داخل عجنس الغنمة المدنية تستطيع استيعاب د؟ جماز كمييوتر، ب - تأمين ١٤ جهلز كمبيوتر مع جمار مركزي للشبكة اضافة الى عدد

من ألاجمزةً التي اشتراها سُجلس الخدعة العدنية ج – اقامة عند من النورات التدريبية شملت ما يقارب الاربعين موطفاء ضمنهم لربعة عشر موطفا من الْفُئْتِينِ الثَّالِيَةِ وَالثَّالِثَةِ، أَصَافَةَ الى تدريب سبعة موظفين على نظام لنارة الملفات الشخصة

تُندريب مرظفين في حقن المعلوماتية على الدورات الأثية؛ ادارة الشبكات، تعريب على نظلم القواعد البيانية Acres : ثدريب على نظام القواعد البيانية ORACLE ، تدريب على نظام البريد الكتروني، تأمين برنامح للبريد الالكتروني، تأمين برناعج لتنزين فرارات مجلس الخدمة العدثية واسترجاعها (...).

٢٢٤ مليلرا و٢٧٦ مليونا و١٨٠ الف ليرة، في مقابل ٢٧٢ مليلرا و٩٢٢ مَلَيْونَا وْ٠٤٠ الف ليرة في الاصدار

							•
	التغيير في سنة ٪	الكغيير في فسبوع	۲ افار ۱۹۹۷ (۲۷ شیاط ۹۷	اذار ۹٦	كاتون الأول ١٩٩٢	مليار ل.ل.
Γ	15,45	11	YTAL	1790	317.5) ۷۵۲	M1
1	24.35	iπ	1 £YT •	1ET-Y	1.01	125	M2
ì	fo,•f	341	የ ዓል - ዓ	FATTO	የተለደተ	TATEL	M.3
	የለ,የነ	141	TOILL	TE9T9	7X7X7	**Y**	M4
	0,1Y	f• -	7-14	7.7.	faq.	TAAT	القاعدة التقدية

كالاتي : "M1 : عرفت السيولة البلهزة " استد من بالليرة M1 خلال الاسبوع للممتد من ٨٦ شبيط الى ٦ آذار ١٩٩٧، ازديادا بمبلغ ٢٦ مليار ليرة، وذلك نتيجة توسع حجم النقد المتداول

تحت الطلب بمبلغ ٣٤ مليارا. M2 ؛ ازبادت الوباقع الابخارية بالليرة M1 - M2 بمبلغ P مليار ليرة خلال هذا الاسبوع، وبذلك يبلغ النمو السنوى للكتلة النقدية M2 على مطر سنة (مقارنة بالتاريخ ذاته من العلم المنصرم)، نسبة ١٢ . • ٤٠٪.

فروقات القطع) بمبلغ ٣٥,٨ مليون دولار، وبلغ بتنك النمو السنوي الكتلة الإجمالية M 1 · 10 ٪.

سياحة عربية وسلامة الطيران المدني

ىسقاوي وفداً من شركة "فرد اولسن" البريطانية للنقل البحري السيادي برئاسة منيرها العلم كريس فيرسلي وبحث معه في أمكان توقف بولذر لَلشركة في مرَّفأ بيروت اعتباراً من السنة المقبلَّة ومدة ١٤ ساعة كل عرة بحيث يستطيع السياح النين تنقلهم أن يزوروا المرافق السياحية في لبنان. وتتسع الباذرة لنحو ٩٠٠ سائح. وُلستقبل ليضاً وفياً من شركة أسركوا البريطانية برئاسة رئيسها ديذبد باكلي، وبحث معه في تطبيق منْكرة التفلُّم التي وقعت في كانون الثلني الماخي وتسأمم الشركة بموجبها في جعل مركز سلامة الطيران المُدنى مركزاً اقليمياً في شؤون تطوير القوى للعاملة في مجآل الطيران وتدريبها، وكذلك في جعل بيروت مركزاً الليمياً

"الازمة المعيشية

دعا منتدى الفكر والعلم الى حضور

عادوا الى العمل

تبلغ امس وزير العمل اسعد حردان في اتصال هاتفي من رئيس مجلس ادارة شركة "يونيسيراميك" جوزف غرة قرار الادارة أعلدة العمال آلى عملهم اعتباراً من امس. وقد رفعت للشركة منكرة الى الوزارة تضمنت عوىتما عن عملية الصُرف رابطة ذلك بايجاد حلَّ امسألة حماية الانتاج الوطني عبر رفع الرسوم الجمركية على السلع الاجنبية المتافسة. وشكر اتصاد نقابات العمال

واستحق ٢١٤ ملياراً وأ مايين و ٣٤٠ الف لبرة توزعت على الفاتات

- ۲ اشمر، ٤٧ مليارا و١٥٠ عليونًا و٢٠٠ الف ليْرَكَ: 🗓 ـُــ ٢ اشجر: ١٠١ مليارا و٢١ مليونا و٢٧٠ الف ليرة. ونا و۲۷۰ الف ليرة. - سنة: ٥٠ مليارا و٢٦٠ مليونا و٢٥ اڭ ئىرة. - سنتان: £1 مليارا و-£3 مليورا و ٩٩ الف أبيرة. مضاف اليما استحقاق فولار

مليونا ولاألم الفا والألا ليرة. فيكون الفائض الإسمى ١١٠ مليارات و١٦٥ مليونا و١٤٠ الف لبرة، في مقابل فأنض ١٠٩ مليارات وْ١٠٠ مِلْيُونَا و١٤٠ آلاف ليرة في الاصدار السابق. وبلغت القيمة الشرائية الاكتناءات

١٩٥ مليارا و(٤٧ مليونا و٩٦٩ الفا و٩٦٠ ليرة توزعت على الفئات مليونا و١٤٨ ألفا و٤٠٨ ليراث مليونا و٢٩٤ الفًا و٢٦٨ ليرة.

ـُ سُنة: ١٣٧ مَلِيارا وع٩٢٤ مليونا و275 الفا و466 ليرة. – سنتان ً ۲۲ مليارا و٥٠٩ ملايين و١٠٥ الف و٠٠٠ ليرة. فيكون الفائض الشرائي ١٨ مليارا و٢٢٤ وليونا و٩٦٠ الفا و١٩٦٠ اعرة. فَي مقابلَ فَاتَّضَ ٩١ ملَّيارا و٠٥٠٩ ملَّيونا و٨٤٥ اللَّفا و١٦٦ ليرة في ﴿

بمفهومها الواسع M4 خلال سنة

نسبة ٢٨,٢١٪. وقد عرفت محفظة

سندات الخزينة، التي اكتتب بما

القطاع غير المصرقي، خلال هذا

الاسبوع، ارتيادا بلغ ٢ ملياري نيرة.

الدولار الاميركي في سوق بيروت

خَلَالُ مَنَا السَّبِوعُ، تَرَلَجُعَا مُنَ 1027, أن 1027 اللي 1027 الرة".

اعتصام واضراب

لعمال في طرابلس

اعلَّن عمَّال صرفواً من العمل في

مرفأ طرابلس وشركة جياضو للاخشار

اعتصاماً واضراباً مفتوحاً وتجمعوا في

بلحة مقر الشركة لحتجابا وتضامن

معهم عمال المرفأ وسط أجراءات امنية

وقال رئيس نقابة عمال للمرفأ فوزي

السيد: أُقنَا نُعلَى ضغوطاً كثيرة على

العمال في المرفأ وشركة جُباضو والعملية تستمدف تشريد ١٥٠ عاملاً

الآن عن شيء وفوجئنا بوقف مولًاء عن

عملهم (...) . وصرح رئيس مجلس

ادارة الشركة فأير جباضو انه "ليس

للعمال حقوق على قاشركة لاتهم لا

يعملون عندها بل عند المتعمدين الذين

يتعهدون الاعمال عندناء وحقوقهم عند

أرياب عملهم وليس عندناء آذا فلننى

استغرب الذي يحصل، وقد طلبت منّ

المسؤولين منعهم من أعتراض سير العمل، فقد اقتصوا مراكز العمل

وضربوا العارس والعمال وسأتقدم

بشكوى عليهم لأن هناك عطلا وضررآ

مؤتمر الاتحاد العام

للنقابات الزراعية

الزراعية عبدالله المق في مؤتمر

صحافي عن المؤتمر التُّلقيُّ للأتعاد

المقرر تُعقدهُ في ٢٦ أَنَارِ المُقبلُ في

وقال أن المؤتمر يستمر ثلاثة أيام

تقدم فيه الدراسات والوثلاق وتلقى

مداضرات علمية لدكاترة متذهمين،

عدا تقديم مداخلات واوراق عمل من

النقابات القطاعية والتعاونيات

المتخصصة وسيكون لموظفي وزارة

الزراعة المتخصصين مطضرات عدة عن

المسألة الزراعية، مشاكلُها، ولقعماً

والملول المقترحة. كما سيناقش

تقديم مشروع فاتون للعاملين في

الزراعة يتضمن الضمان الصحيء

مشاكل الزراعة، التصنيع الزراعي،

المال والمداصص، المسألة العقارية،

الارشادُ الزراعيَّ، الترشيد الزراعيُّ؛ العلاقات الزراعية، حماية البيئة، التنمية

الزراعية، البؤسسة الوطنية للتسويق

الزراعي، المصلس الزراعي الأعلى

والعُلَّقَاتُ التجارية الزراعية بين الدول

جمعية منشئي

وتجار الابنية

أستقبل لمس محافظ بيروت نقولا

البنية برئاسة ادلى موما ويدث معه زؤ

سلبا وفداً من جمعية منشئي وتجار

في سبل تسهيل أنجاز معاملات اعلام

التخمين لملفأت تسوية مذالفات

البناء، أَضَّافَة الى لمور تتَعلق برخص

العربية والاجنبية (...) .

بلرك أوتيل ستورة

زحلة – "النهار": تدنث رئيس الاتعاد العام للنقابات ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿

وحمل المتعمدين المسؤولية كاملم

معيرسر رابدر

موديد بديد

استنسان المستان

معمد ساد بالدارية

معوضين بدي

.....

ومناك وسلطات لكنما لم تسفر دتي 🍨 – ــ

سوق القطع ، سجل سعر قطع

الكتلة النقدية في الاسبوع الأول من آذار

التغيير في سنة 7	التغيير في فسبوع	۲ افار ۱۹۹۷ (۲۷ شیاط ۹۲	اذار ۹٦	کانون الاول ۱۹۹۲	مليار ل.ل.
ነሮ,ላና	11	YAL	1790	317.5) ۷۵۲	M1
٤٠.١٢) TT	1EYT.	167-Y	1.01	125	M2
ſ0,•ſ	341	544.4	SAILO	TTAET	19721	M3
58,51	145	TOILL	PTP3T	FATY?	*****	M4
0.1Y	f• -	7-74	7.7.	174.	TAAT	القاعدة التقدية

- M1 : النقد المتعاول + الوجائع تحت الطلب. - M1 = M2 + الودائع الاخرى باللبرة اللبنائية. – M2 = M3 + الوبلاع بالعملات الجنبية. – M3 = M4 + سنعات الغزينة

تنت للطلب + ودلاع لاجل في مصرف لبنان. اعلنت امس مديرية الاحصاءات والابحاث الاقتصادية في مصرف لبنان

بمبلغ ٦٦ مليار ليرة وارتفاع الودائع

M3 ءُ أَوْمَانِتُ النَّوِيَائِعِ بِالنَّفِهِ الْآتِ الاجنبية ً M3 - M2 (بعد تصميح

M4 : بلغ نمو الكنلة النقدية

والواقع الاقتصادى"

في العمراء، قربُ مركز الابحاث الفلسطينية سابقاً.

عمال "يونيسيراميك"

يفاف سيوب ٢٢ مليلوا و٥٥٢ .

كَالِاتِي؛ – 7 اشــمـر، 77 مـليـارا و٦٩٥ "- ٦ اشهر: ٩١ ملينارا و٦٦٤

للجمهور. - القاعدة النقدية = التقد المتعلول خارج مصرف لبنان + ودائع المصارف التجارية

فائض الاكتتابات في سندات الخزينة ١١٠ ملياراً اسمياً و ٨١ ملياراً شرائياً

للفثلت الأربع تدريجا، حققت الاكتتابات في سنبات الغزينة الاسبوع الماضي فاقضا اسمها بلغ ١١٠ مليارات ليرة لبنائية وفائضا شرائيا بلغ (٨ مآيار ايرة لبناتية، في مقابلُ ١٠٩ مليارات و٩١ مليارا على التوالي

واعلنت مصلحة الفزينة والنين العلمُ في وزارة البال ان حُصِلةً لصدارٌ ۱۹۹۷/۲/۱۳ جانت کالاتي: - فئة ٢ اشهر، بلفَّت قيمة الاكتتابات ٣٤ مليلرا و٢٢٦ مليونا

الاكتتابات ٩٨ مليأرا و١٠٧ ملايين

فيكون مجموع الاكتتابات الاسمية

١٠,٠٢ في المئة أُفئة سنتين.

ودائع	جع ال	تراء	ول و	لتدار	لنقد الم	توسعا
التغيير في سنة 1	التغيير في عسبوع	۲ اشار ۱۹۹۷ (۲۷ <u>الیت</u> ۹۷	اذار ۹٦	کاتون الاول ۱۹۹۲	مليار ل.ل.
		1174	1404	47.7		2/1

أن الكتلة النقدية قدّ تطوّرت في الاسبوع من ١٨ شباط الى لا الألر

استقبل امس وزير النقل عمر

للمراقبة الجوية على قارة افريقيا بطلب من الامم المتحدة.

ندوة عن "الازمة المعيشية والواقع الاقْتَصادّي في لبنان ۗ يشّاركُ فيماّ النائب محمد فنيش والياس سابا وينيرها ويقدمها انحد ماجد، الساعة للسادسة مساء اليوم في مقر المنتدى

والمستقدمين في البقاع كل من عمل على ايصال المسألة الى نماية سعيدة

في الاعدار السابق. و٢٠٥ الف ليرة (الْفَكَّنَةُ ١٣,٣٦ في

 فئة سنة: بلغت قيمة الإكتتابات ١٥٨ مليارا و(٨٢ مليونا و١١٠ الاف ليرة (الفَلاَدة ١٣,٢٠ فَي أَلْمِنَةً). - فئة سنتين: بلُّغت قيمة

و٢٠٠٠ ألف لبرة (الفَلَادةُ ١٦,٠٨ في

و١٤٠٠ للف ليرة (الفائدة ١٣٠٥٧ في

الاكتتابات ٢٢ مليارا و٥٠٨ ملايين

وتوزعت الاكتتابات على الفئات كالاتي: ١٠.٧١ في المئة الفئة ٢ اشمرً، ٢٠.٢٦ في المثة لفئة ٢ اشمر، ٤٨,٩٩ في آلبكة لفكة سنة،

التباريات انتواق التطيخ والاسمم والسادن

الثاني في شباط مده السنة، اثره في تحول الطلب من الدولار إلى المارك الالماني الجمعة الماضي وامس، في انتظار ما سيسفر عنه مؤشرا اسعر الاستملاك

والبناء في شباط اللذان سيصدران غداً، وما سيدلي

به رئيس الاحتياط الفيديرالي آلان غرينسبان بعد

غد في الكونفرس لتلمس المنحى النَّى سَتَتَخَذَه

السياسة النقدية الأميركية أدى اجتماع هيئة السوق

المَفْتُوحة الثلثَّاءُ المُقْبَلِّ. وهكذا افتقر الدولار الى

مقومات الصمود ازاء ألعملات الرئيسية الأخرى

باستثناء الين الياباني والجنيه الاسترليني، ليقفل في

لندن كالآدي: - ١,٥٩٠٠ لـلـجـنيه الاسـتـرلـيـنـي في

الدولار استقر في بيروت

استقر سعر صرف الدولار الاميركي في سوق القطع في بيروت أول أيام الاسبوع، بعنما لبقَّي مصرف لبنان وأمش تدخله في التجامين من دون تغيير بين ١٥٤٢،٠٠ ليرة شرةً و١٥٥١،٥٠٠ لبرة بيعاً ليقفله في آخر العمليات بسعر وسطي معلن 1027.70 ليرةً، شأنه الجمعة الماضي. وكان الدولار متداولاً عملياً دون هذا السعر المعلن، أنما أعلى بقليل من ألحد الابني لهامش تدخل مصرف لبنان مشترياً اياه، أي بما بين ١٥٤٢.٢٥ و ١٥٤٢.٥٠ ليرة، في اشارة الي استمرار الطلب الخاص عليه وقدرت مصادر مصرفية حجم العمليات بنحو ثمانية ملايين دولار لم يكن

تقلب في الاتجاهين في الخارج في الخارج، اظهّر الدولار تماسكاً لزاء الين على رغم أُعلان زُيلاة الفَائضُ الْتجارِي اليِلْعِلَي بَنْسِبَةً ٦٠٥ في المَنْة الشمر المَاضي الَى ٥٠٥٣ مليلرات

مقابل ٢٠١٥, (الجمعة المأضي في نيويورك. -- ٦٨٨٠, (مارك الماني في مقابل ١٩٤٠. (. ~ ١,٤٥٧٠ غرنـك سُويـُسـري في مقـابـل للمعرف المركزي اي حصة فيما. .1,201. ~ ٥٠٢٠٠٠ فرتك فرنسي في مقابل ٥،٧١٧٥. ~١٦٩٠,٤٠ ثير أيطالي في مقابل ١٦٩١.٠٠. ~ ١٢٣.٥٥ بن يابلني في مقابل ١٢٣.٤٥.

دولار، مُّنها ٢.٢٨ مُلياراتٌ دوَّلار مع الولَّايِلْت المُتَدِدة، في اشارة الى أُستَعرار تَفَاعلُ المتعَامَلين مع تحديد وزير المال البلباني ميروشي ميتسوزوكا الأسبوع المأضي عتبة للـ١٢٥٠٠٠ ين للدولار حداً مقبولاً لدى واشنطن اعدم حصول توتر تطري مع طوكيو. الا أن الورقة الخُضراء طَّلْتُ ضَعيفُةٌ أَرْاءُ المارك الالمائي والعملات المرتبطة به داخل النظام النقدي الاوروبي نتيجة الضفوط التي تنامت بشدة على الجنيه الاسترليني لمصلحة المارك عقب اعلان رئيس الوزرك البريطاني جون مليجر، امس، اجراء الانتخابات النيانية اول ايلر العقبل في ظل توقعات ترجح تقدم حزب العمال حزب المحافظين الحاكم في

وكإن لاستبعاد المتعاملين حصول تشدد نقدي

سبل سعر سمم سولينير من الفلة "" ترلجعا ومن الفلة "ب" ارتفاعا في اول فيلم العمل في

وبلُغ عدد الاسمم المتعلولة ٢٨٠١٨٦ سمما قيمتها ٢٤٣٩٢٦١ دولارا، توزعت على جلستي التعاول

- الطِسة الاولى: ٥٢٣٥٦ سجما من الفئة ٢٦، و-٢٥٩٢ سيما من قفقة "ب".

يورمة بيروت هذا السبوع، وكذلك أرتفع سعر سمم البنك اللبنائي للتجارة "ج" وسعر سهم بنك عودة

الذهب والفضة الى تراجع سجلت اسعار المعادن الثمينة تراجعاً مطلع

الاسبوع نتيجة عمليات تحقيق الزرباح عليها في غيلب الحوافّرُ علَى شرائها، فأقَفَّلتُ اوْنَصةُ النَّهْبِ فَي لندن بـ٣٤٩.٧٥ دولاراً في مقابل ٢٥٢.٦٥ دولاراً الجمعة الماضي في نيـويـورك، بعـدما ثبتـت بـ701.٠٥ دولاراً قبل الظهر وبـ701.٤٠ دولاراً بعد الظهر،

كذلك بالنسبة الى الفضة التي لقفلت الاونصة منها في لندن بـ٥.٢٣ دولارات في مقابل ٥.٢٥)٠ دولارات الجمعة الملضي في نيويورك، بعدما ثبتت ظهراً بـ٥،٢٥٥٠ دولارات.

البورمات العالمية وكان لاستبعاد المتعاملين حصول تشدد نقدي اتجمت البورصاتُ الرئيسية في لوروبا نزولاً اول في الولايات المتحدة بعد تراجع اسعار الانتاج للشمر أيام الاسبوع، بعدما تبين للمتعاملين أن الارتفاع

١٨٠٥٣,٥٠ نقطة.

من البنك اللبنائي للتجارة "ج" و١٣٠٠٠ سُمم من بنك عوده "ج" .

منا حركة البورصة ليوم الاثنين ١٩٩٧/٢/١٢:

- الجلسة الثانية: ٢٥٠٠٠ سمم من الفاة "٢ و٢٢٠٠٠ سمم من الفئة "ب"، في ٢٢٠٠٠ سمم

وترلجع مؤشر لبنان والمُعجّر للاسعم للبنائية بنسبة ٢٥٠، • في البئة والغل على ٨٩١.٨٢ نقطة، في

حين أرتَفَع مَوْشَر ليبقُون انفست Lispi بنسبة ١٠.١٠ في المِنْة والقَفَل على ٩٢.٥٠ سمما، ارتفع مؤشر ليكون قضت لاسمم الممالف للبنائية بنسبة ٨٢. • في المئة واقفل على ١١٤,٥٣ في المئة.

نهلية السنة المالية في نهلية أنار، ما دفع مؤشر "ليكي" صعوداً ليقفل مرتفعاً ١٩٨٨ (نقطة على

الذي سجلته "وول ستريت" الجمعة الماضي لم يكن قوياً بدليل افتتاحما الضعيف لمس، في ظل تزايد

لحتمالات رفع معدلات الفلادة الاميركية ندو ربع

نقطة مئوية لدى اجتماع هيئة السوق المفتوحة

الثلثاء المقبل. وبدا من التداول أن المستثمرين بدأوا

يلتزمون الدنر في انتظار ما سيصدر من مؤشرات

اقتصلاية اميركية منا الاسبوع قد توضح أأمندى

الذي ستنذذه السياسة النقدية للآحتياط

الفيديرالي، وكذلك ما ستتمخض عنه تصفيات العقود الأجلة وعقود الخيارات لمنا الشمر الجمعة

وجاء تُحديد موعد الانتخابات النيابية في بريطانيا

اول أيار المقبل من جمة، وعودة الدولار الى التراجع ازاء المارك الالماني والفرنك الفرنسي من جمة الحرى،

ليلقيا بظلالهمأ على بورصات لندن وفرانكفورت

وبلريس التي عادت الى التراجع، فمبط مؤشر "الفايننشال تلبيس" للاسمع البريطانية ١٠٠،٠٠

نقطة نفعة واحدة ليقفل على ٢٧٢.٣٠ نقطة،

وكذلك مؤشر "كاك ٤٠" الفرنسي الذي خسر ٥٧,٢٤ نقطة ليقفل على ٢٥٨٨.٢٨ نقطة، فيما

جاءُ اتَّخفاض مؤشر "باكس" الألماني معتدلاً جداً،

ُوفّي "وول ستريت" ديث تراجعت كثيراً سوق

السندآت تتيجة ارتفاع معدلات الفائدة على اذونات

الفزينة الأميركية أمدة ٢٠ سنة الى ١٠٩٨ في

المئَّةُ، اشتدتُ الصَّفوط على اسواق السمم، ما دفَّع

مؤشر "داو جـونـز" الـصنـاعي الى لانى عـلى 1۸0٤.۲۷ نقطة قبل ان يسجل منتصف التداول

٦٩١٢.٠٥ نقطة، بتراجع (٦٤,٦٦ نقطة عنه الجمعة

وكآن سبق نلك ارتفاع بورصة طوكيو نتيجة عمليات تصديح لمدافظ الأسهم اليابانية مع اقتراب

فلم يتعد الـ٨٠٢٠ نقاط على ٢٣٥٠،٩٩ نقطة.

المقبل في نيويورك.

ايلي قهوجي

					<u>,ĩ .</u>	<u> </u>	زداق	لاننا]	٠.٠		- - ~		
			(بالرب	<u>ت</u> رز	ي بير ر	ا نر		ر اك	إرتنا	lada, ga Mari			
الدولار الكندي	الدولار الاسترالي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الين الياباتي	الفلور ان لمولندي	للبيكي			المارك الإلماني	ُ آلفُرنَكُ السويسري	للقرئك الفرنسي	الجنّبه الاسترليني	الدولار الأميركي	
1171,50	1554.5• 1555.5•	11,6-	199,7• F•1,7•	15,•E 15,•E	2P,7(A 2P,5(A		1 '	- 1	· · I	1-77,0· 1-77,0·	74.44 747,44	TEOA,A		قاشراء المبيع
الدراخيا اليونانية	الشلن النمسوي	الليرة القبرصية	الريلال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الىيئار لكويتي			الريال العماني	الدينا <i>ر</i> البحراني	الجنية المصري	النيرة التركية	الليرة السورية	
7.0-	159,50 171,50	T.0E,10	255,9• 257,9•	£1•,£•	£19,1- £57,1-	1	1	`	. 1	6-95, Y 0	£0£,0•	·.·.A.	70.70 77.70	قشره المبيغ
		 			رل ل		ب را	النار	. ار	<u> </u>				
اونصة الفضة	<u>ئو</u> ضة	الف	اونصة الذهب	النهب الم	عيد	۵ بيزوس مکسيکي	<u>- </u>	للبرة ئمانية		ليرة برانية	- NE	ة الانكليزية باب اول		
A7	1	1	55 55	1410.	1	70-0	1	1150	- 1	17:0	1	1710	1 -	يون المبر ————
الدولار	ة النقد	CORT	'£۱ (C	Y CI					ميد الدرنك			<u>دان</u> الدولار	J	: - - -
آلکئ <u>ن</u> ي -	ECU i	1 Preces	الفرنسي ٢٤٠٧	الإلماني ۱۸۰۸، م	لالي ا	الايم الايم	الين الياباتي ١١١٠٠ ·	ري ا	السويسر ع1عه, •	الجنيه سترليني ۲٬۱۸	-0 (1	آلامیرکر ۲۷۰۰.		كندا
	7.0E 1,97	YA	1761.	7. 77£4	·	••••• ••••• •••••	y.ı	5	7.49.4 7.44.7 0.51,1	AT, 1 T-, P AF, 7	20 de 17 7 T	- 144, - 66PE, - 0PAF,	روبي	الاتعاد الاور فرنسا , المقيا لحال ا
15T3,AV 9-,5+ 1,-35A -,2040	1967. 187. 177. 184.	30	194,17 19,41 -,7007 -,11-£	17,78 17,78 4156,- FT87,-		ASP	15,791 - 4,733 1,00	,	04,77111 • PA3A, • — A173, •	197.	15 1 27 1	- 797, - 0403, ! - 0403, !		ايطاليا اليابان سويسرا _ بريطانيا _
٧٢٩٢	1,18		.1707	• ,0414	<u> </u>	091	->.1		·, TABT	1,04		-		الولايات ال
	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ا مقت		ئ نيكي اليابان	مدا است	رئىس لال س البريطة	لائيب نشال ناد	لرئ ل مشقا	لسين	٤ الفرنسي	د. کالا		و جونز الاميرك	يؤشر دا
_/ TTO		اقفال الي	14.07,		اقفال ا	. rtyt		قفال اليور	- -	ع الفرنس <i>ي</i> ۲۵۸۸,۲۸ ۲۲۶۵,۲۶	فال اليوم	ā	و جودر ادمیرد اثر ۵۵٬۵۵۸ سابق ۲۵٬۵۲۵	قفال الب
، السابق 37.3%	الإقفال 37.25 Qu.	aker Oats	السابق دة ۱۵۵	الاقفال عديوما	JP Morga	_	السابق 4.75	الاقفال (85.00	Срс Ілі	emai	سابق	ت (\$)	وول ستري	
16 13 116 25 54 75 71 58	۱۱۱،00 Sch عدد Sea	nta Fe Sth. Pa nlumberger ars Roeb. av Corp Adr.	c. 12.38 67.90 41.13 84.50	12.13 67.25 40.98	K Mart Kellogg Litton Lockheed		50.63 24.50 45.50 85.88	50.00 34.75 45.50 86.13	Csx Co Cyprus Deere		74 63 73.13 53.50	75.25 73.63 52.88	Alcoa Allied Sign Am Brands	
5225 3525 36227	\$2.63 Tur 40.00 Ter 101.75 Tex	ndy nneco taco	103.63 42.65 88.50	102,00 43 13 91,13	Loews Mallinekt Merek	odt	29.75 74.75 \$8.38	29.63 76.13 88.38	Digital Disney Eastm	Equipment Corp.	1	63.75 35.25 3.63	Am Expres American 1 Armeo Asarco Inc.	s [el.
65,58 101,75 12,75 64,55	10301 Tea	cas Instr. ctron ne Warner Inc l	93,75 89,63 1,30,50 41,80	40,00 L32,00	Merril Ly Min Mini Mobil Monsanto	ng	50,13 101 13 63 13 32 13	50.25 100.88 63.13 32.25	Exton Fina Ford	auder -A-	126.75 58.00 (13.38	126.43 56.00 185.25	Atl Richf. Avon Prod. Bankameric	
\$5,63 90,54 650 800	รณรด Uni ค.รา Uni	ion Carbide ion Pucific Co isys	560	55.25 35.25 9.63	Motorola	conductor AR	6422 85.00 85.18 85.44	45.8% 67.38 79.88	G.T.E. Genl D Gilette Hallibu	ynamics	100,00 33,00 42,25 31,13	37.88 67.25	Boise CASe Bristol My. Caterpillar	
27 (n) 27 (n) 26 (3 76 (4)	27.17 Usa 2913 Usa	Life Inco Fur t Marathon G t Steel Grp. l Techno.		42.13 25.38 50.50	Olin Pac. Gas Penny	л.	25 63 72.58 143 (3	69.63 36.25 72.88 139.50	Hilton Honeyv IBM		190.38 67.38 30.38	102.50 67.50 29.88	Chase Man Chevron Chrysler	h.
54.25 54.61 59.25 23.15	% 38 Wa 1925 We	R.Grace mer Lamb, stinghouse El wlworth	30.5% 91.00 38.25 20.25	92.63 38.00	Pepsion Pfizer Pharmaci Placer Do	ı Up John	76-00 37:10 45:38 60:00	26.25 36.75 43.50 59.50	INA Inco Lu Inti Pap		115.59 59.50 109.13 59.75	90.25 198.75	Citicorp. Coca Cola Colgate Columbia C	ìas
	sim Xer		ا 12.75 السابق	(35.58 الإقفال	PolaroidC	huaker	57.65 Haming	57 75 Eقفال	Johns.		44.75	45.75		:.Cpc In
1624] 1	յույս Մակի	ro EMI ever	1,60 7.85 1.38	7,77 (1.56 (CENTRIC.ª Chaner Coas: Viyel	la	152.00 290.50 295.00	152.00 284.00 295.00	Nord-Es Norsk H O.N.A.		السلبق 823.00 897.00	815.00 875.00	Accor Air Liquide	•••
2.52 2.65 2.92 6.50	261 Vick 266 Vods	atone Group	6,44 2,47 1,17 3,59	2.43 1 1.17 1	Commercial Cookson Gr Cordians Courtaulds		1965.00 1960.00 256.70 2269.00	1926.00 1932.00 253.40 2549.00		a Electronics Printemps-R	555 00 207,80	570.00 200.60 346.00	Alspi American Te Anglo Amer	C.S.A.
6 <u>3</u> 0	<u>.</u> يو (ين)	bia Cop. lav. ecori i Electric	3.75	3.32 i 4.97 i	Dalgety Dixons Ecc Plc		599,00 710,00 29,60	N09.00 715.00 29.65	Primaga: Procter a Radiotec	z and Gamble :hnique	761.00 151.59 344,00	744.00 150.09 241.20	Bail-Equiper Bancaire (cie Barrick Gold Bayer Aktier	:) !
2590 25 2520 25	itto Bridg itto Cano ipo Fuji	gestone Corp on Inc Bank	9,39 5,89 10,27	837 (393 (957 (General Acc Gent. Electr GKN		1530.00 100±00 868.00	1530.00 1003.00 851.00	Rochette Roussel- Royal D Saint-Go	Uclaf utch	61900 91800 100210	608.00 884.00 1118.00	BHV Bic Bon Marche	•
(10m) 10 3mm 3m	wı Hitad	Photo Film chi da Motor	11.36 4.55 4.35	9.53 (1.88 (Olazo Granada Gri Grd. Metrop Great Univ.	ol Pic	1347,60 582,60 230,60	1334 00 582,00 231,40	Saint-Lo Salins du SCOR S	uis 1 Midi	57k,00 330,00 3513,00	559.00 330.00 3443.00	Bouvgues Buffelsfontei Carrefour	: Maroc in Gold
1990 19 1990 18 1080 10	9) Kirir Kai Mars 16) Mirs	n Brewers sushita E Ind arbishi Corp	6.48 2.97 4.87 2.99	243 (457 (Guard, Ryl. Guinness Pl Hanson Tr F	Ex.	127.70 47 kg 292.60 137.10	125.00 98.00 290.20 136.00	S.G.E. Shell Tra Siemens SKF Akt	AĞ	220,50 369,80 69,95	213,00 266,00 68,50	Casino Gui F Casino Guiel CFF	
495 4 324 33	85 Nibo 23 Nip:	Corporation on Kagaku San Sieel Corp ura Sees	7572	14,67 1 731 6 6,84 1	HSBC HLD C1 PLC ST Kingfisher	GS K <i>UTS</i>	142,99 175,00 193,60	144.60 176.81 186.70	Skis Ros Sommer Thomson	signol -Allibert	2500	24.00 422.00	Chargeurs Chase Man. (Ciments Fran Ciub Méditer	ıçais
\$146 21 1900 15 3340 84	High Pion Shar Tu Sony	cer Elec. p Corp Corp	7,90 4.15 5.19	417 5.18	Land Sec Pl Legal Gen. Loyds Bani Lourho Plc.	Grp.	464,00 336,00 339,00 3085,00	457,40 384,20 340,00 298,00	Total Valeo Valloure Volkswa	gen AG	12.60 190.50 902.00	(2.60 (\$3.00 888.00	Comptoir des Crédit Lyonn Danone (ex E	Entrep. Lais
25(a) 25 746 X	10 Take 33 Sum	itomo Bank da Cham Inds itomo Corp ilba Corp	1.54 2.06 4.77 0.76	203 I 4,70 I	Lucas Ind. F Marks Spen Microbia Bi	cer	1400.06 350.00 15.80	1400.00 348.00 13.30	Wagons Worms (Zambia (Lits Tourist (CIE) Copper Inve	631.00	145.00 633.00 2.65 754.00	DMC Du Poul Neu East Rand Pr Eaux (Gie De	ор
31 (n 31 407 4	00 Toyo 01 Yam	ota Motor Co saichi Sees sanouchi Pharm	5,80 7,34	5.00 F	Varional Por Varwest P. and O.		LSS IN U	ا 10 105 ليني)	•	مد ورصة لند	566,00 929,00 600,00	553.00 916.00 594.00	ELF-Aquitair Eridania Beg Esso	1 00
' '		ورصة فرانا SCHETELEKO	590	1.39 J	earson Gro Ukington Indential C	огр.	450 1.10 500	460 1.08 5.15		Domecq roup Plc Brit Foods	2732.08 538.00 2130.00 329.60	2470.00 531.90 21.49.00 327.10	Eurafrance Exxon Corp. Fives-Lille Galeries Lafa	vette
72.31 7 (243)/0 (23 46.25 4	1.50 Baye 7.00 Bay 5.75 Com	r AG Mot Werke merz Bank AG	437	440 i	Racal Electr Rank Org. Reed Intl. Reuters	unites	5.26 541 11.13	5.20 5.15 11.00	BAA Pla B.A.T. Barclays	c	315 80 237.00 326.00	3 <i>15.00</i> 234.10 809.90	General Moto GTM-Entrepo Hoechst Akt.	ose
713 00 71 76,09 7 56,00 5	100 Degi 7,40 DT E 6,40 Dres	nler Benz AG ussa AG Bahcock St dner Bank AG	3.28 2.89 4.89	3.32 li 2.45 li 4.69 li	Rexam Roffs Royce Voyal Sun	}	8.46 1.71 2.75 4.09	5.51 1.68 1.70 4.16	Bass BG PLO Biec Blue Cir	•	386.80	71,80 349,10	IBM Corp ICI Lid Pic Idia Lafarge	
142(0) 16 430(0) 42 64(40) 8	950 Hoes 500 RWI 3,70 Sche 518 Siem	chs AG E-DEA AG cring AG nens AG	9,95 3,23 8,81 10,78	9,70 1 3,20 5 80 5	RTZ Corp. izinsbury icars Holds ibell		1000 678 13.56	9.95 6.75 13.48	Books C British A	oup is Pic Aemspace	1028.00 731.00 845.00 60.00	99.00 1002.00 1002.00	Legrand ADI Legrand ADI Locindus Longometal-A	
63.00 h 34.25 3 623.00 62	395 D(L) 200 Mam	Vereinsbank ufthansa AG nesmann AG ssag AG	10.48 10.13 9.31 8.45	10 UP S	iiebe Plc ikbeec itd. Chart. E	lunk	439 438 638	7.02 4.37			1347,00 578,00 80.00	1334.00 575.00 79.00	LVMH Lyonnaise de Metaleurop	s Eaux
354,00 34, 96,15 9 907,50 90	กลา Thys 645 Veba 150 Volk	sen AG 1 AG wagen AG sche Bank AG	<u>1</u> 70 586 1,01	2.65 5.88 1.00	ilorehouse f.l. Group. farmac face and Lyl		2.73 10.52 5.05	271 10.32 5.10	BTR Burmah Cable W	Oil	50.25 755.00 132.00 570,00	.49.15 750 no 129.00 570.00	Mitsubishi Co Mobil Corp. Moulinex Nicolas	orp.
1146.00 112			438		-		3.52	542	===	Schweps	360.011	35K.00	Niles Galerie	· :
وحدة النقد	اللير	الفلوران	الدولار		الير	الفرنك	<u> </u>	للقرة		المار	الجنيه		الدولا	
الاوروبية ١٦٠٩ـ - ٤.١٢.	الايطالي ۲.۹۰ ۲.۲۷	المواندي ۲۰۰٦ ۲۰۰	الكندي 7, 1,92	1:	اليا 3 ع 17.	الفرنسي ۲،۱۲ ۲،۲۳	,	السويه ۵۰. ۱۳.	۲,	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ئسترلینی ۲۸ , ۵ ۸۸ , ۵	0,	الاميرة ۲۸ : ۲٦ :	ليومين لشهر
£.10	Y, FY Y, T, Y, 19	7,-9 7,17 7,17	T.10	1:	70	T.FV T.T0 T.&A	,	. TF . TF	Γ. Τ.	74 T.	7,7£ 7,7) 7,8)	0	بر { ٤٨.	لـ7 أشه لـ7 أشو لسنة
2,72 - -	-	-	-		-	- -	'	- -	f.	-	- -	7.4	وا <i>ت</i> ۲۵۵ نوات ۲۳۶	ادہ ستو الدا سا
- 	<u> </u>			<u></u>			1		<u> </u>	<u>- </u>	-	1,	ئة ۹۷۷ 	L-1 L-
- <u></u>			سلع الز			<u>-</u> >~	ر ب ر بد بد			المعاد		ئمينة	المعادن ا	
السابق	_	شیکاغو (ب\$	الاقفال السابق	الاقفال		ن ا کاکلو	ا لا قفار السابق	الاقفال	لطن)	ندن (بهٔ ا	الاقفال السابق	الإقفال	لاونصة بـ ۶)	لندن (۱
TY4	771.0 785	القمح انار ایار تموز النرة اذار	1221	- 12AT		ا اقار ـُــ ۱ ایلز ـــ ۱ تمن	ים, זדר	STEA.		النحاس ـــ الألومينيوم القصديرــــ	0,59	0,17		الفضة
7 · A · 7	T)),•• =	مور المنرة اذار	141	1.9T		ا سَكُر د اينر تموز _		¥910.		القصنير النيكل الزنك	1			
T-T.50	T-E.O	النرة النر ايار نبوز خبوب الصويا ايار	1.04	194	الاول	ا تشرین بن انار _		-			4	-	اسعار السا	
7.7		ايار)AT,	104		ا ايارَ را تموز 1 قطن	– זזר. • •	179	·· <u> </u>	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	- .r.y.7	T.Y.		 أيار
10.2- }	12.21		7.0Y	.A.3V ., FY 00, FY		را أيار نبوز التشرين		1			,	,	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
	YV.37		<u></u>			<u> </u>				-/7				

			- · ·							
N° COUPON	PRICE L.L.	QUANTITY	TOTAL	TOTAL	FIXING	LAST FIXING DATE	LAST FIXING \$	SHARE		
ATTACHED	سهر التتست الماليا	EXECUTED عند الاسهم المتعلولة	DEMAND الكمية المطلوبة	SUPPLY الكمية المعروضة	PRICE سعر قتتبیت	DAIE تاريخ آذر تثبيت	آخر تثبیت آخر تثبیت	اسم الشركة		
	1							Solidere "A" (1st	Fixing	
	15.661	52356	52356	762879	10.125	14/03/97	10.25	" أ " (التثبيت الأول)	سوليدير	
	15.661	75000	75000	711123	10.125	14/03/97	10.25	Solidere "A" (2nd ا" ا " (التنبيت الثقي)	Fixing سوليدير	
	16.434	25930	49777	85332	10.625	14/03/97	10.75	Solidere "B"(1st ' ب " (التثبيت الأول)		
	16.628	32000	50777	65002	10.75	14/03/97	10.625	Solidere "B"(2nd " ب " (قتثبيت الثاني)	Fixing سوليدير	
	20.494	22000	51000	32000	13.25	14/03/97	13.125	Banque Liba pour le Comme الابناني للتجارة "ع"	rce"C"	
	28.422	13000	61533	13320	18.375	14/03/97	18.25	Banque Audi تك عودة "ج	"C"	
7	-	_	- -	1500		14/03/97	1.15625	Ciment Libanai شركة الترابة اللبنانية		
4	_	_	30000			13/03/97	1.6875	ETERNIT	اترنیت	
4	_		-	6459	_	23/05/96	6.1875	Ciment Blancs Bear الاسمنت الابيض (العامله)		
•	-	-	-	-	_	22/01/96	6.875	Ciment Blancs (N د الابیض (اسمی)	ominal lumi	
	_	_	10000	_	-	31/01/97	1.5	Uniceramic Bea براميك لعاملا(ث)	rer (c) یونید	
Z2U286	جموع الاسهم المتداو I Quantity Trad	1 1 241930	مم المتداولة: 1 Volume i		2.302.27	لسوقية Market Ca	-]		
ف لينان	مارف لدی ممر الفائدة	لبرة اللبنانية للم	دائع لاجل بالا	9		16 <u>1</u> 1)		وادحدا		
	7 440	لدد	ودائع ليوم وا			لاسمية ١٠٠٠٠)	قيمة السند	- سندات الخزىئة (i		
	Z 4. A 7		ودائع لتلاثة ا			•	-	ري . المناقصة	۔ نتائے	
ودفع تعده ايم ۲۰۰۰ ۲						فاثدة المردود	تعويم	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	_	
	Z)). [A		وبائع لثلاثين وبائع لثلاثين		قيمة السند الشرائية	• •	,-	ري لامدار الاستجفاق		
	%15.50	، يوب ع لمدة 20 يوما			9774	TEYA IT.TE		199/7/19 1999/7/1		
	Z)7	ع امدة ٦٠ يوما	-		977%	160. 17.05		1\T\YPP(&(\P\YP	1	
		، بالدولار المصارة			<u></u>	10:5 17:5		19A/T/19 199W/T/F	<u>) } r</u>	
بيان	ت سی مصرت ، د دما فوق)	، باندولار المصارة ن ۵۰ مليون دولا	ودائج دبن (مر					– سندات ذر		
	1033 J	- /- - / - L	, ,		. قيمة السند	ة القسيمة اليمة السند	ق تعميم فاتد	والاصط تاريخ الاستجارة	لفثة تارب	

Total Quantity 1	raded:		olume in USD:		M	arket Ca	PIERUIZALIO	on		
	نانية للممار	ل بالليرة اللب	ودائع لاد							
				Trans.	44.004.3	S-477(9)	A STATE		特罗亚科	46.4
2 4 40		ليوم وادد	ودائع		(1	الاسمية	السند	الخزيئة (قيمة	۔ سندات	
2 4. 17		لتلاتة ايام	ودائع						و للمناقصة	۔ نتائع
Z1 • ¥		لسبعة ايلم	ومالاع	قيمة السند	المردود	<u>ة بلادة</u>	تعميم	تاريخ	تاريخ	الفئة
Z)). fA		لثلاثين بوبا	وبائع	الشرائية 🗈	على السند	الحسم		الاستحقاق	الاصطار	الاشمر
%15.50	ا يوما		- '	9774	17,44	17,75	10-A	1997/7/19	1997/7/10	7
Z172	ً بوماً	 ات ايداع امدة -1	شوادا	97772	160.	17.05	10.Y	1997/9/18	1997/7/5•	7
دع معافياتا		_		<u>.3454</u>					1994/7/7-	<u>) [</u>
رب حري. الفائدة				قيمة السند السيدة	قيمة السند ۲۰۰۱ - ۲۰۰۲	ة القسيمة	عيم فائد	يخ الاستجفاق ته	يخ الامدار تار	لفثة تارب
2 0.E.TF0		ز لاسبوع ولند	وبالا	اهسفاء	مسرحيه			•		
Z %-T)fa		ز لشهر ولند	ودالاو							
2 3.30750		ر اثلاثة لشمر	ودالأي	1****						f • fE
		: لسنة واحدة	د الاد ودالاد		وادد 🍨	مة للسند ا	يمة النسي	خع التسيمة ا	تاريخ د	
-	1					A . E		1997	/9/14	-
% #AYI20	•					4.£		1994	/T/19	
% %9.75 0		ن انستتين <u></u>				4.E				
نا لتطييق آلية القر	التجارية وتق	اء على السندات	فوائد العسم والشر	برف لينان	(لحمهور مه	ف لينان	دی مصر			سلمد ــ
les 14 -	lan Ba	les Te	Connect Military	· ,	علَى الْأَقَل)	ثة أشمر	لسند ثلاً	ن يكون عمر ا	فقط علی ار	
						لدة الدسم	NS.	ربخ الاستحقاق	للمدة من تا	
	17.77	•	•		-	57	_			:
			-			۲T. • •			-	
						ff •				
7,750		T.o£TY0	، دشراء .				لة السنتين	د لغير سندات فأ	سم للسند الوات	قيمة الت
م الحدثة		مادرات القطاء الد	0 . "			السعر	Ð	ن تاريخ ا لاستدا ا	آلمدة م	
معدن ان تنظير في	حن بحسم عده	بسويت مسدد دو	- 		-			/ cuel		
۔ ہ مصرف لینلن التی ت	صادرة عن حاكم	ة الرقم 170 B	♦ طبقا للمذكرة الانطري							
عند أيراد للببالغ بالع	, والسنتيمات) :	التقنية القفروش	لحظ ما يقل عن الوحدة							
۲ مختلفاً	£ΥΥ	سیست النانید. بیرنت	q	27 E W 25 T		325724		Talke Cales	V. 30 v. 6 v	
	673	٠٠ر بيز ة زيو	٩	A 25 . 27	4 - 12 W		養し	TO THE		
مختلفاً	3	جيهان	11	1933		沙沙		- A	-	و باروي
	ف لدى مصرف الفظية المرابع الفظية المرابع المر	الفائدة المحارف (١٠٠٧ / ١٠٠٢ / ١٠٠٠ / ١٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠ / ١٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ /	بل بالليرة اللبنانية المصارف الدى مصرف اليوم واحد 14.9 7 الفاقدة اليام 14.9 7 الفاقدة اليام 14.9 7 المبعة اليام 14.9 7 المبعة اليام 14.9 7 المبعة اليام 14.6 7 المبعة اليام 14.6 7 المبعة اليام 14.6 7 المبعة اليام 14.6 7 المبعة المبعة 14.5 المبعة واحد 14.0 7 المبعة	ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف الفائدة ودائع ليوم ولدد 0 4 4 7 7 4 4 7 7 4 4 7 7 1 1 1 1 1 1 1 1	ودائع الاجل بالليرة اللبنانية المصارف الدى مصرف ودائع ليوم واحد ودائع ليوم واحد (٧٠٥ / ١٠٠٤	ودائع الجل بالليرة اللبتانية المصارف الذي مصرف الفائدة المصارف الذي مصرف الفائدة المردود قيمة السند ودائع التبعة الما المردود قيمة السند المراقية ودائع المبعة الما المردود قيمة السند المراقية ودائع المبعة الما المراقية (من ٥٠ مليون دوائر وما فوق) ودائع الجل بالدوائر المصارف الذي مصرف المتار المحارف الذي مصرف المتار ودائع الحبو ودائع الحبو ودائع المحروادد (من ٥٠ مليون دوائر وما فوق) ودائع المحروادد (مت ١٦٠٠٠ ٪ ودائع المحتو المحتو ودائع	و و و و و و و و و و و و و و و و و و و	ودائع الحراب الليرة اللبنائية المصارف ادى مصرف المستد الاسمية	الفترينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠) الفترينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠) المترينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠) المتحالا السم على السند الشرقية وينا المات على السند الشرقية وينا المات على السند الشرقية المات	- سندات الفريدة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠) و المناقصة وبناء الفريدة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠) و المناقصة وبناء التربيع المنافرة المردود قيمة السند المردود المردود المردود المردود المردود وبناء المردو

اللاحد والاثنين دخلت مرفأ بيروت ١٢ بلخرة ناقلة ١٤٧٤٧ طناً، منها ٥١٠٠
، شحنت في ٤٣٧ مستوعياً.
وغلارته ١٧ بلخرة. وبقيت داخل الاحواض ٣٦ بلخرة، بينها تسع بواخر من
ون عمل وسبع بولدر مسافرة هي، "صباح" و"فيدر مد" و"قوتلي" و"خلدون"
تُدَ لَوْيَدُ كَافِرِي ۗ و رَبِحِي بورغ .
ما ويت عبري و ريبي الريبية (المفرة أعلنت انتظار وصولها للمرة الأولى ويتنظر وصول 24 بلغرة الأولى
يسب لائحة الفرفة الدولية للملاحة.
SPECIFICAL PROPERTY OF THE SPECIFIC SPE

	البلخرة -	البدائع (طن)	الوكيل البدري
	يحونا (`	١٠٠ متلفآ	 الفيل
	 فيدر مد	١٢٠ وختلفاً	بالكو
	دوما ت	11٠٠ مواد غلاكية	إ، جارودي
•	ولقودان ٤	٠ ٢٢ حبيناً	ليبائيا
ŗ	لايىنى ك	۲۵۰ ماشیهٔ	رايونيون

تشرين الأول ۲۰۲۰ ۱.۸۰	للتموين لرَّاب شيبينغ ١٢٠٠ سمسمأ أراب شيبينغ
	للتموين كلميلوت ١١٠/٢٠٠ مستوعبات المكتب الجزائري
meh	١٠٠/١٨٠٠ مستوعب المكتب الجزائري ٢٠٠ بصلاً العد

الوكيل البحري

٦٠/١٢٠٠ مستوعبآ ٩٥/١١٢٥ مستوعبآ

البخائع (طن)

٦٠٠ خضراً

١٠٥٤ ورقآ

Merrill L With the cooperation of A tradition of trust. الرحى. الثاني نائب رئيس "النادي اللبنائي للتنقيب عن المفاور" الطوان قماطر

الذى اجتاز الدهليز بسرعة قياسية

تجعل القلب يقرع قرعا حتى يكاد المرء يتراجع عن قرَّار المفامرة.

لكن لا مجال لعودة الى الوراء. لذا

سرعان ما يستعيد المستكشف

اتفاسه يعدما تولى رئيس النادي هوغ

بدوي "تعليق" حبال الى الأقفال

المتعلّية على خاصرة كل مناء وقال:

لَّلُهَا قَادِرَةَ عَلَى حَمِلُ طَنِ قَبِلُ أَن

تتقطع". فراهنا على كلامه ودخلناً البئر أملين الا تنقطع العبال في

وكلماً لرخاه توغلنا في البئر اكثر حُتى انصَّممنا أخيرا الى المفوارين.

تحررنا من الحبال لنجد أقدامنا على

"كوكب" لا هـو بـالسنــســط ولا

بالدآذرى، فيه السكينة والصخب في

أن واحد. حاولنا معاينة قُلب الكمفُّ

فاصطدم نظرنا بظلمة داكنة زادت

الخطوات الاولى

سوى اقدام المنقبين وقلة من الزوار

خطوات قليلة وحذرة داخل العتمة

انكشفت بعدها الرؤية نسبيا، فتلألأت

تحت أنوار الخوذُ عُلِية عَـنراك من التماثيل الشاحقة والثريات المنمقة

حولت جوف الارض متحفآ لشخصيات

تجريدية اختلطت فيها الاشكال

للوملة الاولى خيل الينا اننا في

جعيتاً جديدة. فالمسلات أرتفعت في

كُلُّ مكان وبلغ بعضها اكثر من ٥٠٠

هنا حديقة

هنا على شكل حنيقة آزمار، ومناك

اكواز منوبر، ومنالك خيوط كلسية

متناثرة من صحن دائري، تجمعت حول

"كائنات" مغيرة فبنت المورة اشبه

بقطيع من الرعيان جه يرتوي من

عين ماء تفجرت في الصخر. من

كلسيات تناثرت في كل مكان:

والالوان في لوحات متناسقة.

مترأ فلامست السقوف

حاؤواً المغارة محصنين.

للفطوات الاولى في تلك الرحلة الانزلاق. فالصدور الناتئة لم تدسماً التوجيهي قد وضع دائرة حمراه الوادعة، المقيِّمة منذ ألآف

وقديضع داثرة حمراء ابشا

على قلعتما الاثرية، وعلَى الأثار البقاع، من دار بعشتار ألَّى عين عكرين مرورا ببزيزا وبحبوش وبنمران ومتريت وشناطا. وقد يـقرر ان يزيـلهـا من الفريطة ويجعل أرضما الطيبة هناك، قبرا، بل ومجرد قبر، في حين ان ارضها تـراب عزيـز،

الطبيعية النادرة. وقد يحلو للمغطط التوجيمى ان يجعلما مقلعا للغبار والحصى والتّلوث بدل ان يـنادي بـهـا

وُلَـمُ لَا، ما نامت التعين -ب الساهرة هي عين المذرز الساهرة فعلا، وتريَّد أنَّ تدوُّطُ القرى

بزيزًا في بقَّمَةُ اتريةَ غَاثَرةَ في التاريخ. بقعة بكر وعنراً وعروس. أرضعا زيـتون وشجر وقلاع من الصخر طُبُبُعية، وعمرانها بيوت شاعرة كأنها ظلال. ولا تزال هي وشقيقاتها القرى اللواتي على مقربةً، لرضا

والى النينُ لا يعلمون، فإن نمر بزيزا وارض الجوار يشيعان في المنطقة ذلك الأخضر الدلو، النَّقي والنظيف، ويضيفان على تلك الربوع لجوءا صحياً نادرا وحالا من عزّا ورحمة، في حين ان سنان المعامل في شكا ينفثُ صعودا فيفطى اجزآه من الكورة النبيلة مناك، ويجعل زيتونما عريضا وشتبها أيضا

ألاهالي لا يعرفون ابن يكون الموعودة، أفي قلع بزيزا، ام في قلع بعبوش أم في قُلْع شناطًا اء في قلع بنهران ومتريت. على المنطِّقة بأسرها. فَالجُوار هناك لا يتئمل دخان سيجارة لشنة نقاوته ونظافته، أفيتمملُّ غبار العقالع والكسارات! ثم، إياكم واللعب بنار البيئة وصحه ألناس مناك، لأنما تدرق

اصابع المسؤولين والمتغاضين

كسارة كرخا

جانا من سعيل سعد المصري، رداً على ما نشر في نمار ١٤ آذار الدالي في اطار تنقيق عن كسارة كرخا صفقنا للمبالثة ألتي لا تصل الا افترااات يخاول احد المرشمين المحليين للانتخابات البلدية استغلالها لمآرب شخصية. ولابد من الاشارة الي ان مُده الكسارة تـقوم على أرض سليخ في ملكنا في خراج كرخا وبقسطة مساحتما ١٠٠ دونم وتتمتع بنوعية كلسية تفتت بالجرافات وليست صخرية، ولا تمتاح ألَّا الى كُمية بسيطة جداً من التقفجرآت، علماً ان هذه آلارض تبعد ٢ كيلُومترات عن كرخا، وفيها مبنى لسكننا من طبقتين، ولو أن الكسارة تؤثر سلباً على حياة البلدة لكنا اول من سكن بعيداً عنما. وكسارتنا تتسنع بالمواصفات والنشروط الفانونية في موجب تبرآخييص من الوزارات والتَّدارات المُعنية بما فيما البَيْئَة: وُحتى من رئيس بلنية كرخا

بيئة المانيا في النبطية

دعت جمعية هيئة حبابة البيثة والمحافظة على التراث في النبطية الى سُتاضرة في العربية يلقّيها الدّكتور الالساني هوبرت لانج تنبت عنوان "مماية البيئة في المانيا بين النظرية والتطبيق"، وذلك في الثالثة من بعد غُّمر يُوم البَّنتة المُقبل في يُركز حملية البيئة في المدينة.

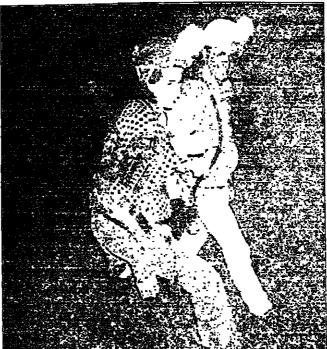


شرم الشيخ الطائرة – فندق انتركونتينتال د جُوم الصرائب – الانتقال من ۱۸ أذار إلي ۲ نيسان ۱۷۵ § الأردن 4 أيام بالطائرة بيش - عمار - بثرا- العلية - يادي رام - عبد - تل نيبو

الطائرة فنابق او د جُوم الانتقال ۱۱ ۱۱ نسبا: ۲۱ نسبا: ۲۶ - ۲۶ من ۱۷ آلی ۲۱ نیستان

"النهار" مع فريق "المغاوير" في مغارة فوار انطلياس

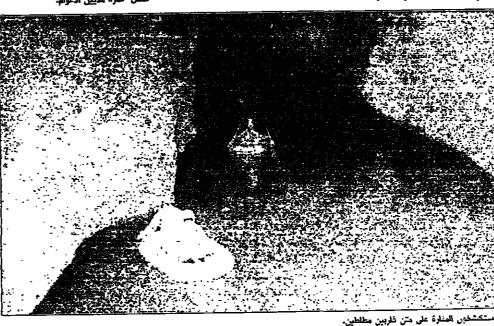
متدليّات منمَّقة ومسلات شاهقة حوّلت المكان متحف تماثيل تجريدية













اجبارية خلف الابواب المقفلة والنوافذ المحكمة. فحرق . النفيات في الــشــوآرع ويــين موضة تنفرو المناطق وحرمة المنازل و"الأمنين" في غرفهم والاسرة. ُ ولا ي<u>كتىف</u>ي اصحاب الهمم برمي نفاياتهم على الارمفة وتزيين النشوارع وتبوزيع السموم على العارة فيعمدون آلى حرقما عن سابق اصرار وتصميم، وينقلون فى نلك مآكرهم عبر النَّخَانِ الى البيوت

تبحير...

اقفلوا النولفذ

لم تتوقف رحلة اكتشاف نبع فوار حولت جوف الارض مناك اشبه بمتحف للتماثيل، ولا روت المياه المتدفقة ظمأ المنقبين الذي استمر فَالْكَنز الَّذي بِقِي مفقودا طوال

اعوام، ينطوي على اكثر من سر، وتبدر اليه على متن السيول المتدفقة فيه من المفامرة ما لا يوصف، ومن الوصول آلى المفارة لا يـقل مقامرة

الوّحيد المؤدى اليما نفق عمودي محفور في الصخر، عمقه ٢٥ مُتراً وقطره لا يريد على متر تقريبا، وقد آخر لها، وقد لا تكون نظرة سريعة للَّى "الْاسفُل"، فكرة صائبة إذا قرر هأو ما العبور الى المغارة، فالظلمة المُحدسة في طريقه كفيلة تعطيل اي شعور بالمغامرة.

اللبناني للتنقيب عن المفاور" سرعانًا ما تجعل التردد اصرارا على المشاركة

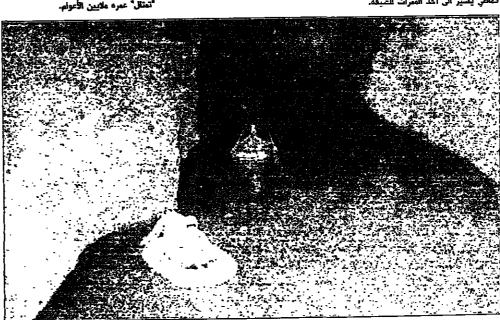
فانضمت الى فريق "المغاوير" في مناورة دامت أكثر من ساعتين. كثيرة منما تركيز العبال، تبديل

العلابس، تجهيز الانارة وغيرها. المستكشفين ونتزنر بحزام تدلت منه اقفال حنيد وجعبة مليئة بالمياه تغذي الكاربور الذي يضيء اعلى الخونة. وارتدى الزي نفسه عشاركون المغوار الاول كان الممندس عادل

ابو جوده في المكتّب الفنى للاتماء (BTD) والذّي كلفته وزارةً الموارد المائية والكهربائية وضع الدراسات الفنية واجراك فحوص دورية لمياه

تخل عادل البرميل الصيد في اعلى النفق. تمسك بالحيال واثقا، وما هي ألا خُمس دقائق حتى ^{*}ابتلعتـه"





السقوف مبطت المتطيات تريلت تريات، فأضائت الظلمة بالوآنها كنا نتوغل في الظلمة من صخرة الى صغرَّة خَوفًا من ان تُتَفتَت المسلات الصفيرة تدت أقدامنا، ولكننا صادفنا اكثر من مرة "تماثيل" صَفيرة سلختها الزلازل من مكانما. والمتــفُـدِراتُ الـتــي دوت فــٍ الكسارات عشرات الاعوام، لم توفر "الجنائن المعلقة"، فاقتلعت متدليات

عديدة عمرها ملايين الاعوام -أصوات مادرة بعات تشريد في العمق مخترقة الصمت الذي خيم على الرحلَّة. العُشاهد كانت تَتَكَرَرُ تَارَةً

وتتختلف طورا حتى وصلنا الى عمق . ۱۰۰ متر تقریبا، حیث راحت تختفی الزخارف شيئا فشيئا. هناك، ارتفعت الصنور البلساء على جانبى المغاّرة وتكنستَ الوحول في الممرآت واثقلت خطاتا.

فكرنا في انهاء رحلة الاستكشاف

عند هذا الحد، وخصوصا أن المنديرات مارت قوية والوحول لن تساعدنا في تجاوزها. ولكن المستكشفين لم يذعنوا للتردد فواصلنا التخبط في ألوحول

انه النمر الاصوات البعيدة بندأت تقترب وحول اكثر. صخور مبللة. متحدرات قوية. هنير لقوى فأقوى. لخه النهر.

من هذَّهُ التَّلَدُّ امتطيناً القوارب في الرحلة السابقة قبل اسبوع"، قالُ قملطي، وهو يشير الى هضبة الوحول التي وُقَفَنَا فُوقَهَا، مؤكدا "أن البياة كاتَّتُ هنا وانخفضت ما لا يقلُّ عن ٧ امتار خلال السبوع". لم يكن الوصول الى ضفاف النبء صعبا، فما أن تقدمنا خطوة وحيدةً

حتى لنزلقت أقدامنا فسمتني الوحول الى الضَّفة سالمة. أمتطاء القوارب لم يكن ممكنا. فمستوى المياه كان مخفوضا ويستحيل الابجار على متنها. لذا، رأقبنا المياه من بعيد، فيما تجاوز قماطي وابو جودة صخورا عديدة لوضع علامة تشير الى مستوى

ألظلمة الكثيفة حجبت امتدادات

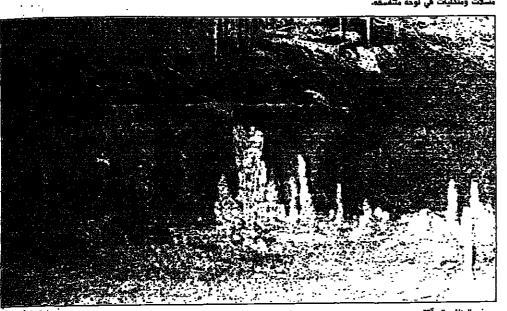
النبع، وصفور ضخمة اعترضت مجرام الرحلة تُوقفت مناك علمًا ان من استكشآف حوالي ٦٠٠ متر من المغارة وعثروا على فجوتين علويتين. في أعداها مسلات ومتعليات. ولطالما اضطر المستكشفون الي تنفيس القوارب ومتابعة طريقهم فوق الصَّفور نظرا الى ضيق الممرات. قبل ان نعود ادراجنا احد ابو جودة عينة من مياه النبع افحصها، فالعمل يتركز هذه الايام على مراقبة مستويأت المياه ونوعيتها أضافة الى

استكشَّاف بقية اجْزَا المغارة. طريق العودة لم تكن اسمل ولكنها اقصر، ففي حين تتمتع بتلك لُّـروائح النَّالدة، كان قَماطي وابو جوَّنة يَّناقشان مشروع سحب المياه للإستقادة منها وخصوصا ان وزير الموارد المائية والكمربائية آليأس حبيقة كان اعلن ان مياه النبع قادرةً على مد نُصفُ منطقة المتنَّ بميأه

رحلتنا انتهت، لكن مشقة الفروج من المفارة كادت تنسينا الروائع في النَّاخل. فالصعوبات التي اعترضتنا جعلتنا نعتقد ائنا سنمضي بقية حياتنا بين المسارت.

سبعين في المئة. - الفترة الزمنية للتعقيم بالطاقة الشمسية من أربعة إلى ثمانية أسابيع. موناليزا فريحة ونعن لَخْتَرِنَا ٱلْحَدِ الوسطيِّ، في ستَّةً





نجاح عشروع زراعي جديد يقوم على استخداء أتطأقة الشمسية لتعقيم

التربة في البيوت الزراعيَّة المحميَّة،

بديلًا من المواد الكيمياتية. الباحثة الزراعية سلمي على المسيني اطلقت

هِنَّا الْمُشروع العلَّمي واشرقت على تنفينه عمليا، انطلاقا من رغيتها في

تخفيف الاعباء عن كلمل المزارعين،

ومن اجل محصول زراعي صحي، يحد

مَن تَلوث للبيئة ويحافظ على التربة

بعدماً صارتا تشكوان من ضرر

المبيئات والبواد الكيميائية

هذا المشروع درسه خبراء المنظمة

العربية للتنمية الزراعية التأبعة لجامعة

الدول العربية وهو على الورق، ثم

تبنته ومولته وشهد القبراء لنجاحه

الدسيني تشغل حاليا منصب

المسؤولة عن مركز البيوت المحمية في كُلِيةَ الزراعية في الجامعية الاميركية، تعنتت الى "النجار" عن

كيفية تطور المشروع: "أن الندوة

اللبنانية للحفاظ على البيئة تبنت

المشروع اولا، ثم حمله رئيسما

الاختصاصي أنطوان بضاري الى وزير البيئة السابق بيار فرعون الذي وافق

عليه وارسله الى المنظمة العربية

للتنمية الزراعية عبر ممثلها في لبنان

الدكتور فؤلد سفد، وسرعان ما

تبنته واعلنت تمويلما له ثلاث دورات زراعية متعلية".

قالت: "بعد الانتشار الواسع الزراعة

في البيوت المحمية والذي يحتاج في

طبيعته آلى استخدام مكثف للمبيدات

الكيعبائية والادوية لتعقيم التربة

ودرا الامراض الفتاكة بالمزروعات،

بُدأت تبرز الخطار على المُدَّصول

والمستهلك والبيئة، لُذا تملُّك الباحثينَ

وَعَلَمَا الْبِيئَةَ مَمَ الْبِحَثُ عَنْ سَبِلُ

تَقَلَلُ من استخدام الكيميائيات صونا

اضافت: "اعتمدنا عشرين بيتا

بلاستيكيا وزعناها على اربع مناطق

مي مشروع رَخيا بكاش في البوار

(جبيل)، ومشروع خليل الدايك في

عمشيت، ومشروع لكرم ممنا في

القاع (بعلبك)، ومشروع علي الأخضر

في العدوسية (ميدا). واقمناً في كلُّ

مشروع ٥ بيوت محيية، اوكلنا الى

المزارع صاحب المشروع مسؤولية

تعقيم احدها، في حين قمنا ندن

بتعقيم ثلاثة بيوت بالطاقة الشمسية

ألاسس والالية

يا عي الاسس العلمية للمشروع وألية التنفيذ العبلية! "المشروع ثلاثة

– رفع درجة الدرارة داخل البيت

المعقم بالطأقة الشمسية الى ما فوق

رفع نسبة الرطوبة الى اكثر من

وجعلنا الخامس شامدا".

أسس علمية اساسية مي:

٤٢ نرجة مئوية.

للانسان والبيئة".

عن التجارب العملية للمشروع

لأحقا تثر متابعتهم مراطه عيدانيا.

التعقيم بالطاقة الشمسية عوض المبيدات الكيميائية يحمي البيئة والتربة ويعطي انتاجاً افضل بكلفة اقل





أماً بالنسبة الى مراحل المشروع العملية فهي: ا - تسوية التربة، اي تنقيتها

من مراحل المشروع: تغطية التربة بالبلاستيك

من العصى والكبر. ٢ - ريها رياً كلملا. ٢ - تُغْطيةُ التربة برقائق النايلون في شكل يحول الى اقصى الددود دون تسرب الرطوبة والمرارة من المُنطقة المعقمة الى خارجها، على ان تكون سماكة النآيلون المستخدم خمسین میکرون . ومن شروط تجاح العملية غرس ميزان درارة في منطقة التعقيم على

عمق عشرين سنتيمتراً. تستمر فترة التفطية بالنايلون ستة اسلِّيع، وتقول البادثة "أنّ الفترة المثلى للتُعقيم بواسطة هذه الطريقة مي الفترة الممتدة من منتصّف شمر تموز ألى اواخر شمر آب، على ان يزاح النايلون لتبدأ مباشرة مرحَّلة الزَّراعة، وينفَّضل ان يكون عمق الاثلام ٥٠ سنتيمترا.

وُأْشَارِتُ الى أن التعقيم بالطاقة الشمسية يرفع من نسبة النيتروجين في التربة ويقضي على كل أمراهما ويُحولُ دونَ أَتِباتُ الاعْشابُ الضَّارِةِ، وبروز ألعشرات الفتاكة. وأوضعت أن الرطوبة العالية. هي

من شروط نجاح المشروع، ومن شأنمًا ان تسرع ظمور الاعشاب ألضارة، التي تبيدها الدرارة المرتفعة. ومُن المعروف أن الرطوبة والماء هما عملان جيدان لسريان الدرارة وارتفاعها فتتمقق بذلك لحدى القواعد العلمية فتتمعق بـــَــ لنباح المشروع. الخيار

-يـر عن الزراشات التي اعتمدت في

المزارعين كان عاليا، ففي القاع مثلا يادر المزارع اكرم مهنا الذي عمل معنا في مشروع الاختبار، الى تعقيم نحو مئةً دونم بالطاقة الشمسية ومن دون وضع بيوت بلاستيكية، ومصل على نتائج جيدة.

النستهلك^ه.

وفي منطقة صور لتصل بنا المزارع على حلاوي وطلب منا ان نعقم له مسلحة معينة، متحملا نفقة المشروع، فزرعنا له ثلاثة انواع، هي البندورة والباننجان واللوبياء، وفي فترة قطاف المحصول، دعا اُخْتصاصيين ومزارعين وممندسين من البنطقة ليريهم النتلاج الايجابية للمشروع.

البشروع قالت. "تجمنا في زرائية

النيار، بشمانة النبرا، والمزارعين

انفسهم في تأمين نمو مبكر ولتتأج

صدي وكميات عالية من الانتاج ولمّ

تظهر أي أفلت او لمراض. ونحن نبني استنتاجاتنا هذه على

المقارنة بالبيت الذي اسميناه الشاهد

وقد أُستختمنا في تعقيمه المولا الكيميائية التقليدية

عُنْ الْفُوائِدِ التِّي يجنيها المزارع في حال اختيار هذا الاسلوب، له يمافظ

على البيئة والتربة منّ خطر البيدات

الكيميائية التي تبتت علميا انها تقتل

البكتيريا النافعة، ويضمن المحول على

نوعية انتاج جيدةً ومحية، بكلفةً

ضُلِيلَة، اذ تَبين أن كُلفة أَلمتر المربع

الواحد من الأرضُّ المِعقمة بـُالطَّلَقَةُ

الشَّمسية لَا تَتَجَاوِز سبعة سنتكت، في حين أن كلفة البسلجة نفسها المعقمة

بالكيميائيات تبلغ ٦٥ سنتا، فضلا عن

حمأية الطبيقة والبجلة وصحة

الحسيني اكست "أن تباوب

ضغوط على "بيئة" الضنية حملت شندب على الانسحاب

الفنية - "النهار". المفطط التوجيمي فلمقالع والكسارات تنسبب بنشوب خلافات بين اعضًا العنة المتابث في منطقة بين الضنية، أدى الى انسحاب احد أعضائها، الناشط البيئي علي شندب نتيمة التدخلات والضغوط التي مورست لبنع اجتماع يمدف اليّ

عواجمة منا المخطط في المنية. وأوشح شندب ان مُوقفه يعود ال "أن لجنة المتابعة ألتي البيثقت من اللقاء الشعبي في الضَّنية، تعرضت لضفوط واتمامات اقلما الاستفلال السياسي"، معلناً "تعليق عضويتي في مذه اللجنة ومؤكداً التزامي القضايا المتعلقة بالبيئة والانسان.

اللجنة العربية عاينت المنشآت الرياضية

لتقويم مدى الاستعداد للدورة الثامنة

قك المهاجم الشاب راوول غونزاليس فريقه ريـال مدريـد الى الفوز على

محيفه ريال سوسييداد السادس ١-٢ في المباراة التي اجريت بينهما مساه أمس في سان سيبآستيان في بلاك الباسك وحضرها ١٧ الف متفرج في خُتُمُ المُرحَلَّةُ الـ ٢٩ من الدوري الأسبائي لكرة المُقدم. والاحتفاظ بغارق النقاط النسع الذي يقمله عن اقرب منافسيه وسجل راوول الاصلبة الاولى لريال

مدريد في التقيقة ٤٠ اثر تمريرة من اليوغوسالفي بدراغ ميياتوفيتش. ثم صنع ألاصلبة الثلقية للمدافع البرازيلي روبرتو كـارلوس في الدقيقة ٤٧. وقلص النيجيري موتيو الحبوجو النتيجة الى آ~١ بتسجيله أصابة ريال سوّسييداد الوحيدة براسه في النقيقة Y۱ اثر ضربة ركنية. وحصل روبرتو كارنوس على بطاقة

صفرة قبل أتنها المباراة بدقائق مي الرابعة له هذا الموسم لاضاعته الوقت، ماً يعني أنه سيغيب عن مباراة فريقه الأسبوع المقبل شد ريال سرقسطةً في مدريد، علما أنه لم يغب عن أي مبارلة

تقلم اليوم مباريات الايلب الدور ربع

للنمائي من كأس الاتحاد الاوروبي لكرة

سهدي من حسن المستحروبي القدم وابرزما موناكو القرنسي – نيوكاسل يونايتد الاتكابزي على ملعب

"لُويس الثاني" في موناكو، وفالنسيا الأسباني – شالكه ١٤٠ اللماني في

وككان موناكو متصدر لائحة النوري

الفرنسي بفارق سبع نقاط، فاز على

نيوكاسل يونآيند (-- نمايا على

ملعب "سائت جيمس بارك" في

نيوكاسل قبل اسبوعين علمًا إن الفريق

المفيف لعب في غياب ثلاثة من ابرز معاجميه مع التكليزيان الان شيرر

ولس فرديناند و الكولومبي فآوستينو

لسريلاً لُكنّي سيشاركُ في مباراة اليوم بعد التمام فترة وقفم وقال معافع

مُونَاكُو بِأَتْرِيكَ بِلُونِدُو، "أَسْبَرِيلًا سَيْعُودً

ألى صفوف الغريق وهو لاعب قوي

ويتمتع موناكو بقط دفاع قوي اذ لم

تُنفل مرماه سوى اصلالين في آذر خمس مباريات خاضما في الدوري

وفي فالنسيا، سيكون لقاء فالنسيا

وشقكه ع بطلعنا وخصوصا بعدما قدم

الفريق الالماني ٢~٠ نمايا. ويخوض

لاعبو الفريق الأسباني الذي اخرج بأيرن ميونيخ الالماني من الدور الاول، المباراة بروح معنوية عالية بعد للفوز الكبير

الُّذّي حققُوه السبت الماضّي على اتلتيكو مدريد بطل الموسم الماضي،

3-(في الدوري الاسبائي في المبارآة

التي لجريت بينَهُما في مدريد أما هُوب

ستَيْقُنُسُ مدرب شائكُه فَحُذْر لَاعْبِيه مُن

التماون. وتعمد اولاف تون ساعد دفاع

الفريق أن يتفلُّب الفريق على الاصاباتُ

التي يُعاتِها وان يحقق نتيجة طيبة.

ومثَّاكُ ٤٤ فقَّطُ مَن أَلَّعَبِّي شَالِكَهُ

لأتقون لخوض المباراة وطلب ستيفنس

من لاعبيه الميركيين توملس دوليّ

يفيد واغنر التوجه الى فالنسيا فور

قتماء مباراة المنتخب الاميركي مع

المنتخب الكندي في تُصفيلَتْ كَأْسُ

العلام. ويغيب عن الفريق المهاجم

البلجيكي مارك فيلموتس والمدافع

توماس لينكه بسبب التوقيف، كما ان

من غير المؤكد اشتراك ساعد الدفاع

للتشيكي رادوسلاف لاتال لاصابة فيّ

****** :---

* - - -

ت در خود

· - - -

-

-

· 4 - - 3 - 3 -

44

W. 3 - 2

W. 7 24 CM

No.

ددي الأعلى يو

الضنبة

انسحاب

No. Jeer L

ون التحا

ويستضيف انترناسيونالي ميلانو

لامبو البرازيل بحقفلون باحرازهم كأس البطولة

فازت قبرازيل على الارجنتين ٢-١

(الشوط الأول ١٠٠١) في المباراة النمائية لبطولة لميركا الجنوبية في

كرة القدم للاعبين دون ١٧ عاماً

والتي اجريت بينهما على ملعب "ديـــقـنـمـــورس دل شــاكــو" فـي

سجل للبرازيل ماتو سالم

في المرحلة الفامسة من الدوري

الرچنتيني لكرة القدم، تعادل ريفر

بالأينت متصدر اللائحة وديبورتيفو

أسيقيول (~(أومي الاصلية الاولى تمز

شباك ريفر بلايت والنقطتان الأوليان

يفقعها هذا الموسم. وسجل اوزفالدو كلقوييو برأسه إصابة ديبورتيفو

استقيول في الشوط الأول، وهي الأولى

في مرمى العارس روبرتو بولقو بعد ۲۸۶ نقیقة، واهدر نجم ریفربلایت

الاوروغواياتي انزو فرنشيد كولي ضربة

جزاء "بنالتي" في الشوط الاول، عوضما

روبرتو مونتسيرات بتسجيله اصابة

ربيرس في الشوط الثاني. وضر فيليز سارسفيك أمام أونيون

,-- ا سجلها مارتن بيريز ليندو في

الدقيقة ٦٢. واهدر حارس مرمى فيليز

سأرسخيك الباراعولياني خوسيه لويص

تشيرفيرت ضربتي جرَّه "بنالتي في

الدقيقتين ٧٩ و١٤، مع العلم أنه سبقً

له تسميل ١٣ أصابة من ضربات الجزاء

وفاز كولون الثاني على جيملازيا

والضربات الحرة منت لعب مع الفريق-

اسُونسيون (الباراغواي).

وسيمثل خطرا كبيراً. سنلعب بهدود

اليوم اياب الدور ربع النهائي

من كأس الاتحاد الاوروبي

ويات ترتيب فرق الطليعة كالأتي: اللائحة بفارق نقطة على مضيفه أ – ريال مدريد ١٨ نقطة بن ٢٩ ميشيلين ٣-٠، وليرس الثالي على مبارات (۱۳–۲۶). مخيفه سيركل بروج ٢-٠٠ ا- برشلونة ٥٩ (٧١-٢٧). وموسكرون الثالث على جنك ٢–٠٠. ٣- ريال بتيس ٥٩ (٦٤-٣٢) ومنأ النتائج ونذكر اولا الغريق 3- بيبورتيفو لاكورونيا ٥٦ آلوست (- مولتبيك (

n de la composition La composition de la La composition de la

اتكلترا تقلم اليوم وغدا اربع مباريات مؤجلة من النوري النكليزي أبرزها لُقَّهُ تشاسي وساوثمبتون. ويمبلدون – ويستمام يونايتد (المرحلة الـ19).

الايطالي اندرليكت البلجيكي على ملعب سان سيرو" في ميلاو وهو يدرك ان

التعادل السّلبي •-• يُكفّيه للمُعودُ الى النور نصف النهائي بعنما تعادل

الفريقانُ (-{ في بروكسيل. ويخوضُ الانتر المباراة وسط خلاف بين لاعبه

المواندي أرون فينتر ومدرب الفريق

مورسي بروي مودج سون. وقال النادي ان فينتر غلب عن مباراة فريقه في الدوري امام بلوما السبت الماضي

بسبب المرض، لكن مودجسون اصر

الاحد على أنه قرار تأنيبي لأنتقاد

اللاعب تشكيلة الفريق ووضعه بين

اللاعبين الاحتياطيين. من جمة لذرى،

كتسب الدرليكت مزيدا من الثقة

بفوزه على سانت تروَّدن ٣-١ في

الدوري البلبيكي ليحتل المركز الخامس بفارق (1 نقطة عن افسي جروج

وفي كوبنهاغن، يستقبل بروندبي

الذي يُسمَى الى أن يكون اول فريق

ىلتماركي يصعد الى نهائي بطولة

اوروبيَّة، تَبْنيريف الأسباقي فَي مباراة لن تخلو من خطورة للفريق المضيف

علَى رغم فُوزه آ- ، ذهاباً في جَزر

الكتاري. ويعتزم ليبي سكوفدال ّمدربُ

بِروندبي اللَّعبُ بطَّريَّقة بغُاعيةٌ وقال:

'اعلم أن الجميع يتوقعون منا أن نُقدم

كرة جميلة ونمطر تينبريف بالأصابات،

لكن لهم شيء هو أن نُصعد إلى الدور نصف النهائي". ويفيب عن بروندبي

ساعد دفاعه جون ينسن لحصوله على النظرين. لما تينبريث فيغيب عنه

التشيكي بافل هابال بسبب الاصابة وساعد النفاع فيليب منامبريس بسبب

ومنا البرنامج ونذكر اولا الفريق

موناكو (فرنسا) – نيـوكـاسـل

فالنسيا (اسبانيا) – شالكه ١٠٠

بروندبي (الدامارك) – تينيريف

(أب تيليغوتو)

وجيوفاتي في المقيقتين ٧١ و٨١،

وللارجئتين ىآريو جيجينا في العقيقة

وتأملت البرازيال والارجنتين

لنَهَائِياتَ بطولةَ أَلْعَالُمَ النِّيَّ تَنظَمَهَا مصر في ايلول المقبل، الى تشيلي

التي احتلت المركز الثالث على

خوخوي ٤-١. سجل للفائز لكينو (٢)

ومولر وغوروستيدي في الدقائق ٢٦ و٣٤ و ٢١ و٧٥، وليلسفساسسر

كُلسارتَبللي في الدقيقة ٨٥. ومنا النتلاج وننكر اولا الفريق

راسينغ كلوبا – استوديلتس،

موراکان ۳– فیروکاریل٤

بالتنسي ٢– سان لورنزوا

روزاريو سنترال٠- لتوس٠

جَيْمَنْأُرْيِا خُوخُوي!~ كُولُونِ٤

اونيون!- فيليز سارسفيلده

ُجِيمِنْارِيا لِبَلِاتَا؟- قَدَبَنَدِيْتِي(

(- ریفربلایت۱۲ نقطهٔ من ۵ مباریات (۱۲–۱۱).

وهذا تُرتيب فرق الطليعة:

؟- کولون۱۱ (۱۰–٤).

٣- سأن آورنزو ١٠ (٤٤-٢).

3- راسينغ كلوب ٩ (١-٨).

0- روزاریو سنترال ۸ (۲-۲).

سَيُورُتْيِفُو اسْبَقْيُولُا – ريفربلايت!

بُـوكـاجـونـيـورز٤- مـوراكـان

البار أغواي ٢–١.

كرة القدم الاميركية الجنوبية

الارجنتين: ريفر بلايت خسر نقطتين

أنترناسيونًاأي ميلانُو (ايطاليا) اندرليكت (الجيكا) (١--١).

يونايند (انگلترا) (١-٠).

(المقيا) (٥٠٠٠).

(اسبانیا) (آ-۰).

البرازيل بطلة اميركا الجنوبية دون١٧

المضيف ونشير بين قوسين الى تتبجة

متصدر اللائدة

٥- اتلتيكو مدريد ٤٩ من ٢٨

 افسی بروج ۵۱ نقطة من ۲۷ مباراة (۰۳۷). تشلسي – ساوثمبتون (۲۲). ۲– لیرس ۵۵ (۵۲–۲۸). ٣- موسكرون ٥٤ (٤٩–٢٥). ليستر سيتي - توتنهام هوتسبر (۲۱). ٤- لوميل ٥٤ (٢٩-٢٨). ۵- أسترليبكنت ٤٥ من ٢٦ ميدلسبره – بلاكبيرن روفرز (٢٩).

بلجيكا في المرحلة الـ٢٧ من الـدوري الدانمارك في المرحلة الـ١٩ من الـدوري الدقماركي الممتاز، خسر بروندي امام مضيفه فايله ٣٠٠٠ الا أنه احتفظ البلجيَّكي، فاز افسيهبروجَ متصرَّر بمدارة اللائحة بغارق نقطتين عن اقرب مُنْقُسِّيهُ البورغُ النَّيِّ فارَ عَلَى مُضَيَّفُهُ لينغبي ٢-٠، وتعادل آرموس الثالث واودنسي ٢–٢.

میشیلین ۰– آف سی بروج ۲

موسكرون ؟– جنك ً •

لوکیرین ۱- جنت ۰

اتفير ٠ – ماريلبيك ٠

شُارلرواً ٤٠- ايكيرين ١

سیرکل بروج ۰۔ لیرس ۴

لوميل ١- ستاندارد ليأج ،

وهذا ترتيب فرق الطليعة:

الدرليكت آل سالت ترودن ا

البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

مفيدوفر ٠- افسي كوينماغن ٢ لينفبي ٠- البورغ ٢ فيبورغ ٠ - أب ١ فَلْيَلُهُ ٣- بروندبي • وهذا ترتيب فرق الطليعة، اً – برونبي ٢٧ نُقَطة من ١٩ مباراة (٢٢–٢٤). اً- البورغ ٢٥ (٢٥-٤٤). T– آرهوس ۲۱ (۷۷–۲۹).

بفارق نقطتين على سمسون سيور ٢-١، ويشيكطاش الثاني على دنيزلي سبور ١-١، وفنريخشة الثالث على مضيفه بورسة سبور الخلمس ١-٠٠

3- اُوْدَنُسَيَ ٢٩ (٢٧-٢٠). 0- ميرفولغي ٢٩ (٢٠-٢١).

ومنا لَّلْتَلَاج: بشیکطاش ۱– بنیزلی سبور (. _ _ _ _ كوكالي سبور · فانسبور · – كوكالي سبور · طرابزون سبور / – أسطنبول سبور

الطلي ٢- غازيانتيب سبور ؟ غلطةً سراي ٣- سمسون سبور ١ أفقرة كوجوً أ– سأرير ` زیتنبورنو سبور ۰- کنجلر برلکی لُطَالِياً سُبور ١– دردنيل سبور يورسة سبور ٠٠ فنربخشة ١ وهذا ترتيب فرق الطُليعة، أَ – غِلْطُةً سُرِأيُّ ١٠ نَقَطَةً مِن ٢٦

ريال مدريد فاز في بلاد الباسك واحتفظ بالنقاط التسع ٢- فنر بخشة ٥٧ (٥٢-١٦).

في المرحلة الأولى من الـدوري الروسي اموسم ١٩٩٧ الذي يشارك فيه ١٨ فريقا منهم ثلاثة جدد مم شينيك ياروسلافي وفاكيل فورونيج ودينامو – غازوفيك تيومين، سحق الاتيا فلاديكافكاز وصيف البطل الموسم الماضي، كامار نائيريجني تشلني ٥–٠٠، فيما فاز دينامو موسكو الثاني على سَىاسىكاً. موسكو ٢–٠ سجلهماً تدريه غوردييف واوليغ تيريخين في كلاً الشوطين، وسبارتيك موسكو الثالث وبطل الموسم الماضي والذي لعب من دون اندريه تيخونوف وعدد من لاعبيه الاسلسيين، على جيمتشوجينا سوتشي ١-٠٠

3- طرایزون سبور ۵۲ (۵۱-۲۲).

٥- بورسة سبور ٤٢ (٢٥–٢٦).

وهناً النتلاج: لوكوموتيّف موسكو ١– بالتيكا دينامو موسكو ٢- سياسك. اللانيا فالاديكافكار ٥- كاماز نابيريجني تشلني ٠ -جيمتشوجينا⁻ سوتشي ٠- سبارتاك

تشيرنومورتس نوفوروسيسك ا تَيْنَامُو ~ غَلَرُوفَيكَ تيومين ~ روستسياماُش روستُوفُ (اليوم)ُ. ْ فَلَكِيلَ فَوْرُونِيجَ – زينيت بطرسبرج

شينيك ياروسلافي – توربيدو موسكو (اليوم). ومِدًا تَرتَيبُ فرق الطليعة؛ (– الاتيا فِلاديكِافكارُ ٣ نقاط من مباراة واحدة (٥-٠). ٢- ٌ ديتلمو ْ موسكو ٢ (٢-٠٠). ٣− كَريْلُياً سوَّفيتُوف سمارا وسبارتاك موسكو ٢ (١-٠).

٥– لوكوموتيف موسكو وبالتيكا كالبنينغراد ١ (١-١). الجمهورية التشيكية في المرحلَّة الــــ9 (من دوري الجمهورية التشيكية، فاز سالفيا براغ متصدر اللائحة بفارق الاصابات على تبليشي ٢–٠، وسبارتاً براغ الثاني على مضيفه بوهيمياتز براغ ١–٠، وسلوفان

لييريتش الثالث على مضيفه فيكتورياً بلزين ۲–۲. بُيْتُرا درنوفَيْتش ٢– بوبي بِرنوِ ٠ كوكوك اوبلفا ١– سيغما لولوموك

باتبك اوسترافا ٦- كارفينا ١ سلَّافيا بَراغ ؑ ٣- تبليشي ۗ • مراديتش كرالوفي •– فيكتوريا

يونييوفيتش •

واكد الناطق باسم مطار فرائكفورت

ان بيكر كان في طريقه آلى ميامي مع زوجته بربارة (٢١ علما) وابنه نواه (٣

أعوام)، وهو سافر السبت بتنكرة

وكان بطل دورة ويمبلدون

نماًبُ فَقَطَ مُتُوجِها أَلَى فَلُورِيداً.

الدورات الدولية في كرة المضرب

ترتيب الرجال

خاضها منذ مطاع السنة الجارية.

۲- توملس موستر (النمسا) ۲۷۱۹ T– مايكن تشاقع (الولايات ٤– يغفيني كافيلنيكوف (روسيا)

0_ غوران ابفانيسيفيتش (كرواتيا) آ– ریتشارد کراییتشیك (مواندا) ٧- تـوماس انـكـفيـسـت (اسـوج)

بوريس بيكر • افادت تقارير صحافية المانية ان بوريس بيكر غاُدرُ المانيا آلى الولايات المتحدة للإقامة فيما.

وهي المرة الثالثة يحرز تشاتغ الذي نال شُيكا بقيمة ٢٣٧ الفُ دولار. بطولة الدورة بعد عامي ۱۹۹۱ و۱۹۹۱، رافعا رصيده من الالـقـاب الـي ۲۸ منـذ أوليمراتش الذي سيتقدم في لائمة التصنيف العالمي من المركز الـ23 الى المركز الـ٢٧ بوصوله الى المباراة النهائية. ويذكر أنَّ اللَّاعبِ التَّشيكي لم يتخطُّ الدوَّر الثَّالثُ من احدى الَّدوراتُ السبع التي شارك فيما مذه السُّنة. وهو فاز في الدور الثاني على الامبركي بِيْتُ سلَمبرَّأْس للَّمُصنفُّ أول في الْعُلامُّ مَلْحَقَا به خسارة اولى في ١١ مباراة

اُ بَيِّت سلَّمبراس (الولايات المتحدة) 31.8 نقطة. المتحدة) (٢٦٠

بوريس بيكر انتقل للاقامة في أميركا؟

احتفظ الميركي مليكل تشاتغ المصنف ثالثا ببطولة دورة كأس الأبطال لكرة المضرب التي اقيمت في النبيانا ويلز، كالبغورنيا (الولاياتُ المتحدة) وبلغت قيمة جوائزها ٢.٣ مليوني دولار، بفوزه في المباراة النمائية ساعتين و٤٠ مقيقة.

 تراجع ًالتشيليّاتي مارتشيلو
 ريوس من المركز السابع الى المركز التأسع وخسر ١٤٤ نقطة فصعد كل من الاسوجي تـوماس انكــُفـيـسـتّ والسبائي كأرنوس مويا ولحتلا المركزين رسب في طروس مرية والتلمن على التوالي في لائحة التصنيف العالمي التي الذاعتما امس الجمعية العالمية للاعبين المحترفين لكرة المحمدة العالمية الاعبين المحترفين لكرة المضرب. وهو التغيير الوحيد الذي طرأ على لائحة المصنفين العشرة الاوائل في

ولًا يزال الاميركي بيت سامبراس يحتل المركز الاول بعدد النقاط نفسه، على رغم خُروجه من الدور الثاني من دورة كأس الابطال التي اقيمت في اتبيانا ويلز، كاليفورنيا بخسارته امام التشيكي بومعان اوليهراتش الذي تَقَدَمُ مِنْ الْمُركِزُ الْـُلاعُ الى المركِزُ وخسارته أمام الاميركي مايكل تشافع. ومنا المصندون العشرة الاواذل في العالم حتى ١٧ أَذَاَّر:

٨- كارلوس مويا (اسبانيا) ٢١٨٨ ٩- مارتشيلو ريوس (تشيلي) ٠ (- وأين فيريرا (جنوب افريقيا)

البريطانية ثلاث مرات صرح اواخر العام المأضي أنه يريد الانتقال آلى الولايات المتحدَّة في غُضُون ثلاث سنين، ولكن بعدما دخلُّ مفتشُّو الضرائب مُنزلُه في ميونيخ في غيابه في كلتون الاولُ الماضي، حذّر بيكر منّ أنه سيرحل بطولة الكرة الطائرة

بين غزير والبوشرية

معد الرياضي غزير والشبيبة البوشرية للى الدور النَّمَائيُّ في بطُولَة لِبَنْلَن في الكُرَّة الطائرة لنوادي الدرجة الممتازة، اذ فاز الاول مساء امس في مجمع فؤلد شماب في جونيه على الرسل جونيه ٢-٠ (١٥ – ٨، ١٥ – ٥، ١٥ – ٤)، والثاني على منيبعل نهر ابرميم ٢– (١٥ – ١٠ ، ١٥ – ١٢ ، ١٥

 في اطار دورة الترفيع للدرجة الاولى
 ممتاز و"ا" تقام اليوم ثلاث مباريات على ملعب الرسل جونيه: الساعة ٥,٠٠ النجوم جونيه – راس مسمًا؛ الساعة ٧.٠٠ أبولو البترون – العاصفة جل الديب، الساعة ٩٠٠٠ الانداس التقيبة – مون لأسال.

> لبنان - تايلاند فی کأس نیفیس

قرر الاتماد اللبناني للتنس نقامة الدور نصف النمائي للمجموعة الاسبوية الثانية من دورة كأس بيغيس وللني يجمع لبنان وتأيُلاند في ٤ و٥ وآ نيسانُ في قاعة نادي الكمربه الزوق. ولَّفَ الْمُنْتَخَبِ الوطني من كريم أسود

وعلي حملاه وشون كرم وتوفيق زحلان وابرميم كحيل ويفيّب زكي دسنات لاسباب صحية. وينشرف على المنتخب المعرب الانكليزي جورج عرين. كذلك الف اللجنة الغنية لمنه السنة برئاسة سامي الجردي وعضوية كريم أسود وفلاي فيرقله وسمير سرسق ومي

وطالب اللجنة المنظمة للدورة الرياضية المربية الثامنة المقررة اقامتمًا في لبنان التعاقد مع اللاعب شون كرم مدرباً وطنيا لاعداد النتخب خمسة اشمر واعداد دورات صقل للاعبين. واعتمد نماليا ملاعب النادي اللبنانى السيارات والسياحة في الكسليك لإقامة مباريات الدورة العربية. واقر برنامجه للسنوي في الحقلين العملي والدولي. ويعقد الاتعاد في ١٦ اذار مؤتمراً

مُحافِياً بِتُحَدِّث فيه عن لقاء لبنان وتايلاند مينى فوتبول مدرسية

من الساعة التلسعة عبلطا.

وعلي الجاويش وغي عسلكر). آ – نـاْدَي بـرمّالــا ٢٩ (عـبــدو تنظم داكرة الرياضة في مدرسة زهرة الاحسان في الاشرفية دورة مدرسية في كرة سوموف وآنطوان قسيس ومنصور القدم المصفرة (مبني فوتيول) بمشاركة عساف ووليد داغر وشريف مراد مدارس عدة على ملاعب مدرسة كلية ووليد هوشر ومحمد خيخر وطوني البشارة الارتونكسية، السبت ٢١ انار ابتداءً

بطولة النوادي العربية الـ ١١ لكرة السلة

فوز للرياضي وخسارتان للحكمة والهومنتمن

فاز النادي الرياضي اللبناتي على المروع الليبي ٨٠-٨٥ امس في تصفيات المجموعة الثانية لبطولة النوادي العربية الحادية عشرة لكرة

وفي المجموعة نفسما، فاز الملعب النَّالِي عَلَى الجُّمرِ4 الكويتي 1 ً4-٥٧. وفى المجموعة الثالثة، خسر الحكمة اللبناني امام الزمراء التونسي ٦٨-٧٩، فيما فاز وداد بوفاريق

السلة التي يستضيفها الملعب النابلي التونسيُّ في نابلٌ في وسطُ شرقٌ

التُّونسُّي عُلَّى المومئتمُّن اللبناتيُّ ٤٨ــ٤٧. بطولة لبنان في كرة السلة

فوز بيت مري والكهرباء والوردية

كتب جوزف حردان: في المرحلة العاشرة من بطولة لَّعِنَانَ فِي كَرَةَ الْسَلَّةُ لِلْرِجَالُ، فَلَرْ أمس الريَّاضي بيت مري علَّى السّبابُ الفبيري، والكهرباة الزوق على ابناه نبتون، والوردية على مون السال.

بيت مري – الشباب الغبيري في قاعة صائب سلام للنادي الرياضي في المنارة، اجريت مباراة بينّ فريقي الرياضي ببت مري والشباب الفبيري اسفرتَ عن فوز الاول بفارق ستُ نُقلط ٧١ – ٦٥ وكان الفارق في الشوط الأول نقطة واحدّة ٤٣ ــــ

سيري. مثل الرياضي بيت مري: فؤلد ماضي وزامي ابو خليل وجورج كعدي وزياد عمقي قي وجياك المحور وللنيجيريان أبرهيم ياهيا واولاسن

وَّمثل الشباب الغبيري: عمر قليلات ومحمد زيدان ومارتن مغربل وحسان حراجلي ورائد قبلاوي وبسام جدايل والسنفاليان عمرمار وعبد الفضر ديام قاد المباراة الحكمان الدوليان الارنني نـاصـر بـدرسـاوي والمغربي عبدالله الشليف.

الكهرباء - ابناء نبتون وخسر أبناء نبتون امام الكمرباء الزوق على ملعبه بفارق نقطة واحدة ٧٤ – ٧٢ بعدما كان فُريق الاشرفية متقدما في الشوط الأولُ ٤٦ – ٤٤ُ. وتعادل الفَّريقان في المباراة ١٤ مرة. وُسجلٌ للفَائَرُ ٱلْنيِجْيرِي ايو افيونغ ١٨ نقطة، وللخاسر الأميركي رونالد

حقق نيوجيرزي نتس مفلجأته محص مورجيرري مسل المتحدة الثانية في دوري الولايات المتحدة لكرة السلة "أن بي أي" إذ فاز على نبويورك نيكس ٨٩ – ٧٤ في عقر

داره، فنزل الاخير عن صدارة مجموعة

الأطلسي أمصلحة ميامي هيت. وسجل سام كاسيل ٢٦ نقطة لنيوجيرزي

نتس الذي سبق له ان فاز َ قَبِلَ ۗ كُمُّ

ساعة على شيكاغو بولز متصدر

وفی میامی، فاز میامی هیت علی

میوستن روکنس آ۱۰ - ۸۰.

وسجل تيم مارداوأي (٣ نقطة

للفائز الذي يحتاج آلى فوزين آخرين

لبلوغ الدور الأول من "البلاي اوف". وفي ميلووكي، فاز ميلووكي باكر

على أنحيانا بأيسرز ١٠٢ ~ ٩٨.

وسجل له غلين روينسون ٢٠ نقطة.

وَهِذَا فَورْهِ الثَّلَيِّ فَي مِبْارِياتِهِ الـ11 الاخيرة والاول على ارضه منذ تغلبه

على دنفرناغتس في ١٥ شياط

وفي اورلاندو، فلز اورلاندو ماجيك

على فآنكوفر غريزليس ١٠٠ – ٨٩.

وهُو فوزَه السَّاا في ١٥ مباراة

وسجل له جيرالد ويلكنز ١٧ نقطة

وهورایس غرانت وروئی صیقلی ۱۱،

في حين سجل شريف عبد الرحيم ٢٢ نقطة لمنافسه.

وفاز مينيسوتا تيمبر وولفز على

بوسطن سلتكس ١١٩ – ١٠١، وهي

اقيمت اول من امس في نادي

برمانا الرياضي البطولة الاولى لنوادي الشطرنج اللبنانية في الشطرنج

الخلطف في اشراف الاتعاد اللبناني

للشطرنج. وشاركت في البطولة

ثمانية فرق من كل المناطق اللبنانية،

وتألُّف كُل فريق من ستة لاعبين

اساسيين وثلاثة لدنياط، وبلغ عدد

المتنافسين ٦٤ لاعبا، في مقدمهم

أبطال لبنآن السابقون فادي عيد

وانطولن قسيس واحمد نجار ومنصور

واجريت المباريات وفق طريقة

روبن العالمية، اي الكل ضد الكل،

مُن سبع جولات، مدة كل منها • (يقلأق (مناصفة بين اللاعبين). وقاد

المباريات رئيس الاتناد اللبناني

للشطرئج محمد مراد سكر، يعاونهُ

فريق من الحكام ضُم الحكَّتورُ عمار

حورى وحسن الجندي وليلي خبرالله

وأيلي هوليشيان وجاك تروسيان

١– نادي متخرجي الجامعة العربية

٢٢ نقطة (ضم الفريق كلا من:

عادل عميرات وعبد العزيز محمود

وسهيل سكري ومروان صفصوف

والدكتور علي حيدر، وهنا النتائج النهائية للفرق:

المجموعة الوسطى.

دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

مفاجأة ثانية لنيوجيرزي نتس

أسكيجيان وايلي فرنجيه وعزام بلطجي والسنفالي مصطفى ديوب والنيجيري _ ومثل ابنا؛ نبتون، ناجي بشور وبولس بشارة وميشال حياد وجان حشاش وكلود فغالي والاميركي

رونالد اولمر والنيجيري ايمانويل فُلُد المباراة الحكمان الدوليان المغربي حميد جندان واللبناني طوني

ُ مثّل الكهرباء ، باتريك الفا ونسيم

حبيب وسأيم الفوال وفيكين

الجزائسري عطى الجزيسرة الارنفي

وفى المجموعة الرابعة، فاز الاتحاد

المنستيري التونسي على الرمالك

المصرى ٥٩–٥٥، والاتصاد جدة

السعودي على اتداد البناء الجزائري

وفي مسلبقة السيدات، فاز الملال

التونسى على الملعب التونسي

07-67، والأهلي المصري على حسين دلي الجزائري 11-59، والصفاقسي

الورنية – مون لاسال وعلى ملعب مون لاسال فاز الوردية على مون لاسأل ٢٩ – ٥٦٪ (الشوط الاول ٣٦ – ٢١). مثَّل الوَّرديـة: الآن سُعد وسلام

متري واديب الشويري وداتي حاموش

وشآرلي سعد والأميركي دارفن جونسون. ومثل مون لاسال: ادوار نصر وجورج عيسى ونادر شقير وجورج رزق وبيلر بوعون وجهاد غانم وبول اسطفان والنيجيري بعقوب عثمان وادغار كيريدجيان. قاد المباراة الدكمان اللبنانيان

الدولي سفيل كساب والاتعادي اتدره وتقام بعد غد في المرحلة الحادية عشرة ثلاث مباريات. احياً الرياضة – الرياضي بيت مري السّاعة ١٨٠٠٠ على ملّعب الكهرباء الزوق، اليبال زحلة – الكمرياء الساعة ٢٠٠٢٠ عُلى ملعب سنتر دميرجيان في ضبية، التضامن – الشباب الفبيري الساعة ٢٠.٣٠ على ملعب مجمع فُوَّاد شهاب

فوزاً، وهذا أقل عدد من الانتصارات

لَهُ مِنْ ١٩٥٠، وديترويت بيستونز

على سياتل سوبر سونيكس ٨٦ – ٨٢ منها ٢٥ نقطة لتيري ميلز،

ولوس اتجلس لايكرز على تورونتو

رابـتــورز ٩٨ – ٩٠. فــي الــوقــت

ٱلأَضافيُ مُنْما ٢٧ نقطة لاتي جونَّر.

وهدًّا ترتيب الفرق:

المنطقة الشرقية:

مجموعة الاطلسي:

- المجموعة الوسطى:

🗣 المنطقة الغربية،

- مجموعة المادئ:

بطولة النوادي في الشطرنج الخاطف

المركز الأول لمتخرجي الجامعة العربية

۱- ميامي هيت ٤٨ – ١٧

۱- شیکاغو بولز ۵۱ – ۹

مجموعة الغرب الاوسط:

١- يوتله جاز ٤٨ – ١٧

٢- نيويورك نيكس ٤٧ - ١٨

٣- اورلاندو ماجيك ٣٦ – ٢٨

۲- دیترویت بیستونز ٤٧ - ١٧

۱– هَيُوستن روكتس ٤٢ – ٢١

٣٦ مينيسوتا تيمبر وولفز ٢٢ -

۱– سیاتل سوبر سونیکس ٤٥

؟– لـوس الجلـس لايـكـرز ٤٣ –

٣- رابطة قنامي الفريـر فرن

الشباك ٢٧ (فادي وايفا ريبكوفا

عيد ورفيق بركآت وهيثم عمر

وشارل كيله وعادل بخعازي وداني

ونبيل ناصر وكمال ناصر والدكتور

طلال عباس ومحمود سعيد واحمد

ضيا ومعن فتوئي وبلال بزي ومحمد

٥- نادي النمضة الثقافي بر

الياس ١٥ ﴿ (خالد الاسعد وشدَّابةُ

ابو نمري وعمار ابو تعسه وسماح

سلَّيم والَّحمُد عيسى وايلي الاشقرَّ

٦- نادي مون لاسال ١٤٠٥ (بيار

عمون وهاتي عمون وميشال كرم

وبول عمون ونعيم ابو فاضل وعصام

نُولُر وعادلُ يرشا وروني جبارة وربيع

٧- نادى متخرجي الجلمعة العربية

فرع الشمال ١٤٠٥ (رسلان عبجي

وحسام الجوزو ومحمد حجازي وسامر

مراد وبلال ميعاري وجمال الماج

A- نادي هوغنمن ١١.٥ (ستراك

كيشيشيان وروجيه تابت واغوب

تالاتينيان ولويس ابو حبيب وهراير

برونسزيان ومسعود بعيني ومروان

وتُوزع الميداليات والكؤوس على

وعمر عدي ورواد سليم)ً.

ابرهيم وطراف طراف)ً.

هندي وكريم هندي).

الفلازين في موعد يحدد.

عُ- نَادَيَ الانصَارُ ٢٣ (احمد نجار

كيله وجيلبير شامين).

شبىب).

هليط).

٣- اتلانتاً موكس ٤٣ - ٢٢

وهاتي مصطفى رئيس دائرة الشباب والرياضة في جامعة الدول العربية ومدير الدورة العربية الثامنة زيد ً وتُحدث في المؤتمر الوزراء عبيـد وعمارة والتلودية والمدلل والسعد. ومما قال عبيد: "لهذه الزيارة مداول وتعابير ومعان تتجاوز اشذاص الوفد، ومي على ما تعبر عنه تشكلُّ دلالة على روح التضامن العربي ممثلا

اللجنة العربية مع الوزير عبيد في المدينة الرياضية.

شمدت قاعة المعهد الوطني في

الاونيسكو امس مؤتمرا عحافيا

موضوعه استضافة لبنان الدورة

الرياضية العربية الثامنة الصيف

وكان هناك وزير التربية الوطنية

والشَّبابِّ والرياضَّة دان عبيد واركان

أُلَاجِنَةُ النِّيِّ كَلَفُهَا مَجِلُسُ وُزِراً ۗ

الشباب والرياضة العرب معاينة

المنشآت الرياضية؛ وزير الشباب

والرياضة المصري عبد المنعم عمارة

ووزير الشباب الأردني محمد الداودية

وركيس الاتحاد الرياضي العام رئيس

أللجنة الاولمبية السورية سميح مدلل والامين العام للاتحاد العربي للالعاب

الرياضية السعودي عثمان السعد

واللواء عبد العميد الوكيل رئيس

صندوق الانشطة الرياضية العربية

بمجلس وزراء الشباب والرياضة العرب مع لبنان في كل مسيرته وفي كل ما نتح عن معاناته سواء على مستوى الارّض والمؤسسات والانشاءات او ما أصاب النبية اللبنانية سنوات الحرب. لقد كنا مع الاخوان والأشقاء في زيارة المدينة الرياضية، هذا الصرح الُّذَي يعاد بناؤه في سرعة تتناسبُ مع الآمال المعلقة على الدورة العربية وسنقوم معهم بزيارة ما تبقى من لنُشاءات ستكون ميدأتا لاجرائها في

أمكنة رياضية متعددة (...)". وقالُ عمارة: "شاهدنا على الطبيعة كل ما تم، وطبعا مناك برنامج خُخم لمفاننة المنشآت الرياضية البعدة للدورة. أن الدورة العربية جاءت بقرار عربي بناء على رغبة لبنان وبتأكيد مجلس الوزراء العرب تأكيدا للاخوة

يشاركوكم فى الاستعداد للدورة ويضعوا اعكاناتهم البشرية والفنية والمادية والرياضية في تصرّف الاشقاء البنانيين لتمكينهم من أتجاز دورة موفقة وناجحة ومميزة (...)".

والترابط. وان الشعب اللبناني بدأ

حياته الجديدة كبلد من اجمل البلدان

العربية". واعلن أن مصر ستشارك بخيرة منتخباتها في الدورة وربما

أرتفع عدد المشاركين آلى ٤٠٠

الوزير الداودية قال: "ان دلالات

المشاركةُ العرِبيّةُ في الدورةُ العربية

في لبنان لما أبعاد ومعان عميقة جدا.

اتنًا نعودً الى لبنان بعدماً عاد لبنان الى

ذاته وحقق حال الوحدة الوطنية

والسلام الداخلي، الامر الذي يمكنه من

العودة الى ما كان منارة من منارات

التقافة وحقوق الانسان وحرية

الصحافة ومن منأرآت الرياضة العربية

ليضاً". وأعلن مشاركة الاردن بوفد رياضي كبير يفوق النسبة العددية

سميح مدلل قال: "اتنى اتقل اليكم

تحيات الرياضيين السوريين ومحبتهم

وتمنياتهم لكم ولدورتكم بالنجاح لانها

دورة للبنان كما هي لسوريـا ولكل العرب ونجاحها هو نجاحكم ونجاح

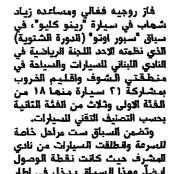
العرب جميعا، ورغبتهم في ان

عثمان السعد قال: "راهنت على لبنان الشعب وعلى مقدرته على احتضاّن البطولة، وعلى عزيمة لبنان في استضآفة البطولة العربية ونجاح الدورة قبـل ان تبـُداً. والمُـوْشُراتُ الـتَـيُ نشاهدها اليوم تؤكد اننا كسبنا

وبعد اسئلة واجوبة، جالت اللجنة على ملعب بلدية بيروت ونادي الغولف ونادي التعاضد ونادي الرياضي، بعدما كان تفقد قبل المؤتمر الصحافي ورشّة المنينة الريّاضيةٌ. وعقدت مسآء اجتماعا في فندق

"ماريوت" لتقويم مشاهداتماً ووضع

سباق "سبور أوتو" لفغالي وشهاب



للسرعة وأنطلقت السيارات من نادي المشرف حيث كانت نقطة الوصول ايضاً، وهذا السباق يدخل في اطار بطولة لبنان للراليآت وبطولة لبنان أصلاعي السيارات. وقدّ استأثرت سيارة "رينو كليو"

بالمراكز الثلاثة الاولى. ومنا نتائج الاوائل: ١- روجيه فغالي ومساعده زياد شهابُ في سيارةً 'رينو كليْوْ'، ٤٢,٢٣ دقيقة.

۲– سلیمان سلیم ومساعده علی عبداللطيف في "رينو كليو"، ٤٣.٥٥. ۲– جهاد مراد ومساعده سامر صفير في "رينو كليوَّ"، ٤٤.٢٧ ٤- زي اوهـغ ومـسـاعـده رافـ اتيميزيان في "بيجو ٣٠٦"، ٥٩. ٤٤. ٥– فُـريّـدي زريــق ومـسـاعـده

روجيه فغالي وزياد شهاب مكللين بالفار

٦- ميشال ابو شقرا ومساعده جيرار رستم في "سيأت أبينزا"، وفى المراحل الست الذاصة للسرعة فلز ُروِّجيه ٌفغالَي في اربع مراح*ل* وكل من فيليب قازان وسليمان سليم في

مرحلة وأحدة. ووزع صاحب مجلة "سبور اوتو" راعية السباق جيرار سولا ورئيس نادي المشرف رفيق شرف الدين

۳- بورتلاند ترایل بلایزرز ۳۸ – يوسف باسيلَ في "بيّجو ٢٠٦"، الكؤُوس والجوائز على الفائزين. لقاء خيري ودي ريعه لأيتام لبنان

الانصار - الافريقي التونسي الاحد ٦ نيسان

واعلن دياب بعد ترحيب بالضيوف. ان ربع اللقاء سيعود الى ايتام لبنان مُنْ كُلُّ المناطق، متمنيا على وسائل

وتحدث السخير التونسي فاشاد بنادي آلانصار وبطولاته وتجاوبه فى

🗣 اوضحت اللجنة الاعلامية في دياب واعضاء أللجنة التنفيذية للنادى في تتويج فريق الانصار بطلًا للدوري العام اموسم ١٩٩٦ – ١٩٩٧ عادد "آلى احتجاجنا على حرمان لاعب في الانصار ومنعه من الدخول الى مدرجات الملعبُ لمشاهدة مباراة فريقه مع

مكتبةً في قريطم، تُدث رئيس نادي الانصار النائب سليم دياب عن اللقاء الخيري الودي الذي يضم الانصآر بطل لبنان والنادي الافريقي التونسي بطل تونُّس الاحدُّ ٦ نيساًن على ملعب بلُدية برج حمود في رعاية رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري.

وعضر سفير تونس في لبنان محمَّد نجَّب خشَّانةً ورئَّيسَ النادي الافريقي التونسي سعيد ناجر والبكتورة زكية نميمة ممثلة اتداد المتطوعين في الامم المتحدة المشرف على تنظيم اللقاء ورئيس اللجنة الاعلامية في نادي الأنصار الدكتور يدين الكعكيّ.

الاعلام حض الجمهور على حضوره

أكرام اليتيم وعدم قَمره، مَشددا على البعد الانساني الذيري للمباراة.

نادي الانصار ان عدم مشاركة النائبً

فريق نادي المومنمن الشقيق، وذلك منَّ مُوظِفِيُّ الاتَّحَادُ اللَّبِنائِي لَكَرَّةُ الْقَدمِ. مع الاشَّارة الى ان التَّعميم الرقم ۱۹۹۷/۲/۲۸ تــاريــخ ۲۶/۱۹۹۷/۸ الصادر عن الاتماد اللبناتي لكرة القدم

في حق هذا اللاعب، ينص في البند ٤ًا من هذا التعميم على تُوقيقُه عند اللعب ُ حتى ١٩٩٢/١٢/٣١ ، وتفريمه بموجب البند ١٥ من التعميم نأته مُبِلُعًا مَقْدَارَهُ ٢٥ الفُّ دولار اميركي. ولم يلحظ هذا التعميم على حد علمنًا، لا من قريب ولا من بعيد، منع نحول مذا اللاعب كمشامد الى أأملاعب اللبنانية، علما انه محل مرات عدة، بعد صحور هذا التعميم، آلى الملاعب اللبنائيَّة لمشاهدة مباريات فريقه".

منتخب كرة الطاولة

أذاع الامين العام للاتحاد اللبناتي لكرة الطاولة فؤاد حبيب نتلاح دورة التصنيف التي نظمها الاتعاد لاختيار لاعب ولاعبة الانخماء الى المنتخب للوطني الى جالب محمد المبش وجوزف شلموت وكريسا شتيب وجوسلين تراك وقند فاز هي فشة البرجال رازميك شيميميان وفي فثة السيدات اسبرانس

🗣 ينظم نادي الشباب زوق مصبح دورة كأس الاتناد استافظة جبل لبنان لفئتي الرجال والسيدات بين ٢ نيسان و٧ منه في أشراف الاتداد الليناني لكرة الطاولة. وطلب من النوادي الراغبة في الاشتراك فيما تزوينه اسماء اللاعبين قبل ٢ نبسان، شرط ان يحملوا البطاقة الاتدادية لمدّا 422

تحرق توجيه

p.m.

ETHIOPIE - GHANA - SENEGAL
PHILIPPINES - SRILANKA

Main d'oeuvre possédant le Français.

Tel: (01) 406075 - 408325 - 414510/11 **W**orkers

Verdun Services

سيدتي -

نؤمن لك الخادمة فوراً سيريلانكا. فيليبين. الحبشة. تسهيلات بالدفع وبالتقسيط.

كتالوج Quelle وكتالوج MDELEIVE

ربيغ وصيف ٩٧ متوفر الآن في

سي و مسيد المتجارية موسة رجاء المتجارية

A CORPAGNACIONAL DESIGNACIONAL DESIGNACIONAL

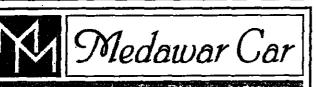
مؤسسة جلول للتجارة والخدمات

دائماً في الطليعة لتأمين خادمتك المفضلة

عرض خاص لمدة شهر الآثاث الخادمة الاثبوبية ١٣٥٠\$

لتسفير الخادمات اوتاس السياحة والسفر - الحمراء

الروشة ملاصق السفارة الرومانية ط٢ ت: ٥/٢٨٦٦٨ (١٠)



وصول بشكيلة زائمة من السيارات 10 - 15 - 97 - 95 - 10 - 18 - 97 - 6 GRAND CHEROKEE - CHEVROLET - BUICK

معربه : كفاله الدة ٦ اشهر

تقسيط لمدة ٢ سنوات مع فائدة ١٠٠٠ ٨٪

فرص وظيفية

مكتب أسامة عبد الله الخريجي محاسبون قانونيون واستشاريون إداريون عضو مجموعة (تي جي آي) العالمية يعلن عن الوظائف الشاغرة التالية:

ا- مستشار سالي وإداري - سحير تحقيق / خبير فني

الحد الأدنى للمؤهلات العلمية والخبرة هي CPA
 وخمس سنوات خبرة في مكاتب محاسبة قانونية
 او استشارات.

٣- مدققي دسابات

خبرة في نفس المجال مع إجادة اللغة الإنجليزية.
 فمن يجد في نفسه الرغبة ويحمل المؤهلات العلمية والخبرة في نفس المجال إرسال الطلبات مع صورة حديثة الى العنوان التالي:

ص ب. ٢٦-١٥ جدة ٢١٤٤٤ قسم ٢٧ فاكس: ٢١٨-٢٦٦-٩٦٦ المملكة العربية السعودية

A growing Lebanese Bank has vacancies for:

Branch Managero

With the following profile:

| Minimum 5 years experience in Banking. | Minimum BA degree in Business or Economics, | MBA an asset.

Fluent in English and French.

Ordit or Marketing Concers

With the following profile:

Minimum 2 years experience in Credit and / or Marketing.

loMaster in Business or Economics. loFluent in English and French.

If you meet all the above requirements, please send your CV and a recent photograph to:

DHL Badaro or Hamra, att. Ms Rita Chartouni, under reference 321.

ALL APPLICATIONS
WILL BE TREATED CONFIDENTIALLY.

للایجار شقة جدیدة فخمة مقیاس الرفاهیة ۵۰۰م.م. جفنیور، ۲ مواقف ستدیو، سائق ۲۰٬۰۰۰ سنویاً منظر بدر Noshie ۰۲/۲۹۲۵۲۵

للايجار شقة حالة معتازة ١٤٥م، ١٤٥م، الوجار، سفرة، حمامان، ٢/٦٩٢٥٢٠ . Noshie

للإيجار شقة شبه جديدة جوار BUC • ٢٧مم.، ٢ نوم، صالونان، سفرة، جلوس، خادمة موقف Noshie • ٢/٦٩٢٥٢٥

للايجار شقة جديدة فخمة ٢٤٥م م. الجفينور، ٢ نوم، جلوس، خادمة، ٤ حـمـامـات A/C مـوقـف ٢٠١٠٥٠ Noshie ٠٢/٦٩٢٥٢٥

للايجار شقة شبه جديدة ١٠٠مم الروشة، ٢ نوم، صالون، سفرة، ٤ حمايات، خادمة A/C موقف Noshie • ٢/٦٩٢٥٢٥ 5)٨٠٠٠

للايجار روف فخم شبه جديد ٢٧٩مم، تــراس ٧٠مم، كـاشـف البحر موقفان ٢٠٠٠ \$ الروشة Noshie -٢/٦٩٢٥٢٥

للايجار شقة ديلوكس طابق رابع مع موقف سيارة خلف غوديس فردان للاتصال بين ٨ صباحاً حتى ٤ مساءً ت ١/٧٢٦٠٢٩ - ١/٧٢٦٠٦٩

للايجار سن الفيل محلة سيتي راها قرب سنتر GGF محل ٧٠مم ومستودع ٥٠٠مم، ١/٤٨٤٧٥١

للایجار سن الفیل محلة سیتی راما قرب سنتر GGF بیت سکن ۲۵مم. ومحل تباری ۹۰مم. ۲۸مم

مكتب ۱۱ (م.م. مفروش ومكيف + موقف في بناية فذمة Saifi Tower، شارع الارز. التلفون ۲۲۲۲۰۱۱ -

الايجار شقة مفروشة ۲ نوم، صالون وسفرة وتوابعها + نوم وصالون وتوابعهما مفروشة، رأس بيروت، شائ مدام كوري ت (۸۱۰۹۲

مطلوب للايجار أو الشراك مبنى او منفعار صناعي من ٢٠٠ حتى ٢٠٠١مم في ضواحي طرابلس او قضاك زغرتا والكورة. للاتصال ق.ظـ ٢/٢٢٨٩٩٠ - ٢/٢٢٨٩٩٠ بين

مطلوب ارض بولفار الجديدة، حرج تابت، البوشرية، المكلس، اليرزة، المونتيفردي، دوحة الحص، بشامون. ت ٩/٦٢٥٤٢٠

مطلوب شقة ۲ نوم عين عار، شروط ميسرة وثمن لا يتعدى ۲۰ الفأ ت ۲/۲۱۹۸۲-

مطلوب ارض حرج تابت بولفار الجنيعة سن الفيل جل الديب الطلياس خبية التلفون ٤٩٨٥٧٠ – ٢/٢١٢٨٠٠

مطلوب ارض صناعية درجة اولى من ۱۵۰۰ الى ۲۰۰۰م. نـهر المـوت --الـقـنـار، بـلا وســيط ت ۲۲۹۰۱۹ --۲۳۹۶۰۷ نهاراً ۲۳۹۲۰۷

سيارات

للبيع مرسيدس - SEL6.9 &c م ۶/۲٤۲۰۲٤/۷۹.

صوندا سيفيك موديل ٩٣ غير مجمركة كافة الزوائد ترسل الاسعار بالظرف الدنتوم مع نكر (بيع سيارة) الى السيد لاري باتكس السفارة البريطانية الشارع الثامن حتى ٩٧/٢/٢٧

BMW 3251, 93 coupé noire 25000kms. Reels, état neuf ues options, aut cuir après 14h 036 633343

Buick Regal LTD 93 \$13500 Pontiac grand am 95 \$15000. Tel. 01/383498

Oldsmobile Delta 86 \$4000. Tel. 01/426425

Chevrolet Tahoe 4 DR 96 \$34000 Cadillac Seville STS 93 \$25000. TeV. 01 384225

Cadillac Concours 95 \$34000 Cadillac Deville 87 \$4000. Tel. 01/423832

مفروشات

لأجل السفر خرش مصري ستيل وموردن وصيني ولوحات زيتية صالون اندلسي وفيترين وتعاثيل بأي ثمن - ٢١٨٠١ كورنيش المزرعة – رضا.

متفرقات

للبیع بدای لاسفر ویسعر مفر قرنا عاج مع رخمة، وموسوعة بریطانیکا ۲۰ جزء واخری للاطفال ۱۲ جزء ت ۲/۲۶۵۸۲۰ – ۳/۲۶۵۸۲۰۰

مفقود

فقيت التسة شريفة عامل مطر محفظة نبينية اللون تعتوي لوراقاً ثبوتية هامة لا تخص الا صاحبتها لمن يجدها يرجى تسلينها الى اقرب مغفر او الاتصال على الرقم ١٦٢١،٥ وله جزيل الشكر.

مربت الخادمة الرتيرية واسمها لدون Letay brhane gebrehiwet مغدومها لويس مشاطي الدث في ١٩٩٧/٢/٧ تسحيدر كسل مسن يستخدمها تحت طائلة المسؤولية للاتمال ٢٦١٠٤١ بيظ

والاعلانات الرسمية في الصفحة - 1 (-



فيلا في برمانا مساحة الارض ١٤٣٥م بناء ١٨٥٠م تقريباً بسعر ١٨٠٠.٠٠٠ التلفون ١٤٨٠٠.٠٠ – ٢٣٣٤٤٧

لبيع شقة انطلياس ۲ نوم، مالونان + بيسين، تقسيط لأكثر من ۵ سنوات. ت ۲/۲۰۷۱۶۱

مستودعان للبيع رأس بيروت على شارع ١٨مهم. مساحة كل منهما ١٩٠٥مم. على و ٤٠٥مم، نـزاـة وموقف للكونتينر بداخلهما ٢/٨٨٤٩٦٢/٦٠

للبيع ارض في اليرزة ١٢٠٠مم. + المونتيفردي ١٠٠مم. التلفون ٥٣/٢٠٨٩٤٠

للبيع ارض بولفار الجنيدة ١٧٠٠مم. + البوشرية ٧٠٠٠مم. التلفون ٢/٢٠٨٩٤٠

للبيع لرض الما ١٢٠٠م. وارض جونيه غالير ١٠٠مم، استثمار مرتفع ومناظر لا تحجب على البحر ١٩٠٢/٢١-(٢/١٩٠٢٥). للبيع ارض ٤٠٠٠مم، مار روكز

الدكوانة وارض ٢٥٠٠م. في ادما. التلفون ٢٩٩٨٤ – ٢/٦٣٤٧٧ – د

المونتيفردي وارض ١٠٠٠مم في كفرحباب التلفون ٢٩٩٨٦ – ٢/٦٢٤٧٧٧

للبيع محل تجاري اوتوستراد بكفيا عين علق سعر 10 الف 5 التلفون ١٢/٢٢٢٢١٩ – ٢/٢٢٢٢١٩ للبيع ارض 12 الف مم. بلاد جبيل

مع مشروع افراز موقع معتاز ت • • • • • • • • • مساء بلا وسيط.

٤/٩٨/١٧٦٩ (١٠ آلــي ١٢ ق.ظـ) (٤ الى ٢ مسا). شقة للبيع ٢٠٠مم. مكيف هواء بارد سخن مع هاتف نقاش تلة السرور

سهم بالزعرور للبيع الاتصال

سحن مع هالك تفاش لله السرور الاتصال ٤/٩٨١٧٦٩ (١٠ الى ١٢ ق.ظ-) (٤ الى ٢ مساءً). للبيع شقة دولوكس ٢٤٠ م.م. طابق

معر مفر + سند تمليك بعبدا مفرق القصر البنموري ١٩٩٢٥٥ – ١/٨٦٢٩٨٨

للبيع شقة فضة - ٢٥مم، طابق اول تصلح لبتك، فردان ساقية الجنزير ت ٢/٢٢٢٩٣٠ – ٢/٧٦٠٧٢٠ – ٧/٧٦١٦٢٢

للبيع شقة عين سعاده طريق الفتار بناء جديد ٢٠٥مم، جامزة للسكن ٢ نوم مطلة على البحر ١٢٥ الف 5. ت ٢/٢٤٠٠٥٩.

للبيع ارض ١٨٠٠مم عين الريحانة كسروان منطقة الفيلات قرب قصر عضيمي منظر خلاب كاشف على البحر والجبل. التلفون ٢/٦٧٢٨٥٩

كليمنصو قبالة حدائق السفارة الفرنسية طابق ثالث ٤٠٠مم وطابق عاشر. التلفون ٢٢٢٢٨٠ -١/٨٦٩٥١٢

البياضة الرابية ط ارضي - 13مم مع حديقة مزروعة - 20مم مع مسبح مشترك شوفاج وتبريد. التلفون ١٨٥٢٢٢٢٨٠ – ١/٨٦٩٤١٢

شقة للبيع منطقة رأس النبع •• عمم، سوبردولوكس ط ٥ كاشف مينان سباق النيل •• ٢/٦٩٩٤٤٠

النيخ أرد الايبار

للبيع او الايجار محل تجاري + بيكور بناية مونت ليباتو – نيو جديدة مساحة ٢٠مم- ٢/٢٧٠٥٠

شقة سوبردولوكس ٤٥٠ عمم بناية العبير ط ٢ بئر حسن قرب تلفزيون المشرق تسميلات بالدفع التلقون ٠٢/٢٦٤٢٥٢.

البيع او الايجار شاليه عدد ؟ السمايا على الفازون والبيدين التلفون ٠٩/٢١٠٩٧٠/٧٠ - ١٩/٢١٩٠٢٥

مكتب وعيلاة للبيع او للايجار بناية نمرا، الشياح، الطريق العام تقاطع كاليري سمعان. ت ٢٠٢٧٠٦٠٠ -١/٤٥٤٥٢١٠

一类型

استوديو الاستثمار في منطقة البريستول، مغروش، مكيف الاتصال ٢/٢٧٩٩٥٠

للایجار او للاستئمار شقة ۳ نوم مالون سفرة ومنتفعات مساحة ۱۷۵مم. ط۲ العبراء نزلة السفیر بنایـة مکی، ت ۲۲۸۵۲۵۲ – ۲۲۰۵۷۲۹ للسید علی بکی.

الاستثمار عيلاة في مركز طبي مقابل اوتيل البريمستول ١/٧٤٥٣٤٨ - -١٣/٢١٢٦٥-

محل اللايجار واجمتان زاوية اول طريق النبعة برج حمود مع مكتب مجمز ١٨٠مم. السعر مغر التلفون ١٨٠/٣٤٢/٥٠ – ٩٩٩١٨٥٠٠

للاستثمار محل مطل على طريقين التباريس £2مم. A/C التلفون ٢/٦١٦٢٧٠ للايجار عيادة جاهزة دولوكس مركز بريستول الطبي الدمر4 + هاتف + تدفئة وتبريد التلفون ٢٤٠٦٥٢ - Importante compagnie demande experts en marketing et délégués de ventes énergiques et présentable Des Deux Sexes. Appeler pour R.D.V 870364 - 871273 de 8 a.m. à

Establissement commercial demande pour travail plein temps: – Licencié (avec ou sans expérience), pour travail administratif. – Secrétaire diplômée (avec ou sans expérience). Contacter 01/896610 – 894737 Dora.

مطلوب مساعد نو خبرة في مجال الصيطة لصيطية ب. خوري في الدازمية. مار تقلا الماتف

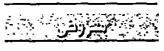
مطلوب فتيات للتصوير الفوتوغرافي مع او بلا خبرة الاتصال ٣٤٧٧٤٦ شركة تجارية للمواد الغذائية والمشروبات في حاجة الى مندوب مبيعات في بيروت والجنوب على مقدم الطلب ان يملك سيارة او ان يكون له خبرة سنتين على الاقل في يكون له خبرة سنتين على الاقل في المبيعات الرجاء الاتصال بالارقام الأتية المبيعات الرجاء الاتصال بالارقام الأتية

يلزمنا سكرتيرة لشركة في بدارو ت ٣/٦٩٤٦٩٤

أسة نات خبر للعمل على المندوق لدى مؤسسة تجارية – الرجاء ارسال السيرة الذاتية C.V. مع رقم الهاتف الى صب، £2.0 لا الطلياس.

Soc. prêt-à-porter dem. directeur administrative et financier exp. 10 ans conn. parfaite Angl. / Fr. conl. bureau Georges Accad de 8h à 16h. Tél.: 09/930176

Gold records - looking for salesman DI. with good knowledge in music. Good salary. Call 09/210941



محاسب ثـانوي ذو خبرة يـؤمن لمؤسستكم اعمال المداسية بدوام جـزئي وايـضــاً معـامـلات الـضـمـان الاجتماعي ٣/٧٥٦٨٠٠،

يعلن محترف Le Sculpteur عن دورات تدريبية متواصلة لتعليم فن النحت باشراف النحات سامي الرفاعي • ٢٢/٨٥١٢٨٥ – ٤٥٧٤٢٦

عقارات

To sale furnished office 60m² Mazda Center Autos, Jal-el-Dib, Tél.: 03/702890

خلو مكتب في الدمراء شارع عبد العزيز بناية ادريس " Lions "Building" ط2 - ١٤٠٠مم. مـــع فرش كامل + ٤ خطوط ماتف + خط تلكس ت ٢/٦١٥٧٧٠

للبيع محل طابقين ٧٠مم. في الاشرفية شارع اليب اسحق – زاوية طريـق – ؟ وأجـمات الـــّـا فون ٢/٢٤١١٢٧-

بداعي السفر شقة الاشرفية ؟ نوم طالون، سفرة ومنتفعاتها ستر ندائي ١٩٢٢٠٠ التلفون ١/٢٠١٢٨٨

شاليه سوبردولوكس في فاريا ٧٤ او ٩٩م ضمن مجمع سياحي فخم صيفا وشناء يشتمل على اقسام الرياضة والترفيه. التسليم فوري وتسميلات في الدفع التلفون -1/A92.00 -1/11۲۹۷

للبيع ارض تلة صوفر، مطلة على الطريق الدولية موقع ميز المتر ٢٥ م الاستاذ نبيل ٥/٥٥٤٦٢٠ منزل في داريا - الشوف

للبيع مغزل في داريا – الشوف مساحته ١٦٠مم، مع حديقة ١٩٠٨مم، وكاراج سيارة مؤسس لأربتة طوابق له واجمة بحرية وتشطيب سوبردولوكس، الاتحال ١٢/٢٨٨٢٢١

مطلوب د د د د د د د

إيجار او شراء او استثمار معمل صناعي درجة اوني مساحة من ٨٠٠ م٢ الى ١٣٠٠ م٢ في منطقة المكلس او نهر الموت ULTRANEON

طارتها شقق مفروشة، مطلة على

01-327110 / 01-426029

حديقة، غرفة ٢ او ٣ او ٥ غرف، كافة الخدمات مؤمنة. عين المريسة بيروت. للمزيد من المعلومات

Sodeco Gestion SAL

Tel: 01/203070

مطلوب مربية اطفال + مسؤولة عن الخدم منـامـة ضروريـة التـلـفـون ٢/٢٦٤٢٠،

مطلوب Placier ادوات منزلية يتقن ثلاث لشات – السيارة ضرورية ١/١/٢٨٨٥/٦

مطلوب مدير مبيعات دمانات (موزايك) لميركية يتقن الإنكليزية له خبرة في سع مواد البناء وعلاقات جيدة مع شركات المندسة والمقاولون الاتصال الماتك من ٢٤٩١٠٠ بنظ.

مطلوب شاب مع ذبرة قليلة في الالكتروميكاتيك رخصة سوق اجبارية ت ۸۲۱۲۲۸

Required sales representatives:
University graduate - computer
skilled Owns a car. salary +
commission. Accountant 2
years experience - computer
skilled. Secretary computer
skilled English - Arabic, Call
01/350989 - 350465

Contracting company in Jal-el-Dib is seeking: computer operator with excellent knowledge in window - 95 and excel 7.0 Autocad is a plus. Tel. 01/ 407358 - 408340

دار الازياء بلانكا تطلب مصمعة ازياء للكروكي ورسوم التطريز مع خبرة ٢/٦١٥٥٨ -

تعلن مستشفى عين وزين الشوف عن حاجتها الى تقني مختبر حائز شهادة في العلوم المنبرية الاتصال برئيس قسم شؤون الموظفين ت

مطلوب للعمل في دبي، صالون استيتيل عمرو في حاجة الى، مزينات للسيدات واخصائية تجميل درجة اولى، ت ٧٨٦٢٨٨ – ٧٨٦٢٨٨

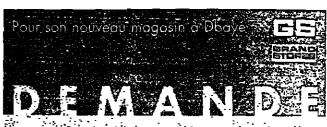
شركة مالكو التجارية تطلب سائقين دائزين رخصة سوق عدومية ١٠ طن وما فوق ومندوبي مبيعات ذوي الذبرة. للمراجعة شخصيا العزرعة سنتر كوسا ط ٨ فوق مطعم ابو النواس.

وظائف :

Wanted for business development Co. executive secretary trilingual 3-5 year experience advanced accounting and computer skills Fax C.V to 01/

Wanted 1 male accountant 3 years minimum experience hilingual high computer literacy fax CV to 01/823111

مطلوب كوافيرات المعمل في الكويت نات خبرة المهاتف ٢٤٢٠٢٤٠ -٧٢٩٧٢٧ من ١٠ - ٢ بــظـ



Responsable pour le département Homme.

Responsables, Vendeuses, pour les départements Femme et Enfant:

Pour reindézvous, contoclér les bureaux GS, rue Maldessi, Tél: 347083/4

If You Are Ready For That First Step Into A General Management Role...

AGM - FINANCE & ADMINISTRATION Rei AAFL

There Is An Exciting Career Opportunity
For You In One Of The 4 National Insurance

This is a truly General Management role with responsibility for the company's Finance, Investment and Information Services functions.

Key tasks will include:

Companies In Bakrain.

 The establishment and ongoing management of financial reporting procedures and standards for the company.

A review of current and future technology requirements for the business.
 The development and implementation of a detailed investment strategy.

Candidates for this role will have a professional accounting qualification with proven business experience, ideally obtained within both IS and Investment functions. Additionally an MBA or other relevant post graduate qualification and fluency in Arabic and English will be an advantage.

To apply, please fax your CV and covering letter in English, quoting the reference number AA1 to The Assistant Manager Human Resources on (+973) 531155 or post to P.O. Box 26992, Manama, State of Bahrain.

Career Opportuntity In Medical Insurance

Arab Insurance Group is implementing a strategy of expansion and diversification aimed at establishing new and

complementary areas of

insurance activity in the Arab world.

Our newly-formed subsidiary, Arig Health & General Insurance Company E.C. is preparing to launch a specialist range of medical

coverage and related health

insurance products and

services for Arab insurance

companies, under the brand name Arig HealthCare. This development opens up a challenging management career opportunity with one of the most prestigious and well respected financial

institutions in the Middle

East.

To apply, please send your CV and covering letter in English, quoting the reference number 9712 to: The Assistant Manager -Human Resources.

The position

Working in the Business Development Department of Arig HealthCare, you will be responsible for pricing of the medical insurance business, the establishment of management reports and procedures and monitoring the profitability of all products.

You will liaise with Senior Management within the organisation as well as a variety of external sources to ensure the competitiveness of our products. The position requires you to be able to undertake complex analysis and decision making, combining experience of analysing large volumes of information with an examination of external market factors, and country information on healthcare costs and inflationary trends.

The criteria

To qualify for this position, you'll need a graduate qualification or equivalent professional qualification. Well developed enalytical and planning skills are essential and experience in pricing medical insurance products will be a distinct advantage. You must have a high level or computer literacy and the ability to communicate large volumes of information in a concise and meaningful manner. You must be able to keep up to date on all developments in the marketing of medical insurance to identify and prioritise price changes to maintain profitability and competitive advantage.



المجموعة العيت للتأمين ش.م.ب Arab Insurance Group b.s.c. P.O. Box 26992, Manama, Bahrain, Fax:+973 531155

"الحل النهائي"

night of the last form of the second of the

إصرار الدكومة الاسرائيلية على فتح المواجمة مع الفلسطينيين حول وضوع الاستيطان في القَّدس، أياً تكن النتائج، بهدف الى انهاء مفَّاوضَات الوضع النَّهَائيُّ للكيان الفلسَّطيني قبل أن تَّبدأً. واختيار القدس سأحة للمعركة النمائية سببه المعروف اتفاق كل قطاُّعاتُ الْرأي الاسرائيلية على مصير المدينةُ النهائي.

فالاختلافُ بين العُملُ و"الليكود" في شأن القدسُّ لم يتجاوز حتى الآن رغبة الطرف الأول بعدم تعريض مسيرة السلّام في شكل مبكر لْلاتتكاس، فيما يريد الطرف الثَّاني أيضاح الأُمور منذ البدايّة. واللافَّت أن حُرَّصَ العُمل علىَّ تـأجيلٌ المواّضيع التي لا حلَّ لما الى المرَّاحل الأَخْيَرَةُ مَن َّالمَعْاوِضَاتَ لَم ينْعُكُس عَلَى مُواقَفَّه من التحركات الأخيرة لرئيس الوزراء بنيامين نتنياهو.

ومعسكر السلام في اسرائيل، يبدو غلابا تماما عن الساحة، فيما عملية القدس تبدو في طريقها إلى أنهاء ما تبقى من "روح السلام"، علما بأن المعسكر المذكور مُزم بأقل فارق عرفه تاريخ الانتخابات الاسرائيلية. فما الذي يجعل اسرائيل تتوحَّد عمليا، حوَّل تتنياهو؟ هل هو الشعور العام بأن رُئيس الوزراء الاسرائيلي سينمي سلسلة خبطاته بما يثبت أنه غير جدير بمنصبه، فتصبح مولكَبته نوماً من المشاركة في التشييع، اللاحق؟ ام أن المجتمع الإسرائيلي موحد فعلا حول القضايا الَّتي يطرحها

نتنيامو، وهو لم يفعل أكثر من تظهيرها؟ مُنذُ مَجَيَّ ۗ اللَّيكَود ۗ الَى ٱلحكم والعدود بين الاحزاب الاسرائيلية

قيل الكثير عن مغزى التزام نتنياهو تنفيذ اتفاق اوسلو، خصوصا بعد أبرام أتفاق الخليل. واعتبر الأمر مثابة نفن لفكرة اسرائيل الكبرى، باعتبار ان "الليكود" لم يكن يطيق أكثر من حكم الفلسطينيين انفسهم،

لكن يمرُّ بشبه صمت اقتراب العمل من مواقف الحكومة الجديدة، وابتعاده عما كان ينسب اليه من تصورات لحلول شاملة. حتى التوافق على الانسماب من الجولان الى خطوط الرابع من حزيران، وهو الموثق لدى الأميركيين بنتيجة محانثات "واي بلانتايشن" السورية -الاسرائيلية، لم يجد من ينتسب إليه بين قادة العمل الباقين على قيد

والخسارة الأكبر بالنسبة الى مسيرة السلام التي انطلقت من مدريد اته لم يعد ممكنا الدبيث اليوم عن معسكرين في أسرائيل، احدهما داعية سلام، والآخر داعية تصلّب. وتكفي المقارنة بين "نضالية" "الليكود" عندما كان العمل في السلطة يتولى قيانة ممانثات السلام، وميوعة العمل عندما بات "اللَّيكود" يقود اسرائيل الى المواجهة الشاملة، ليس مع الفلسطينيين أو السوريين فقط، واتما مع كل الاطراف العرب، البعيد

ونعود الى التساؤل، هل في الأمر تكتيك، ام ظهور للمضمر؟ انا وضعنا جانبا موضوع الجولان وجنوب لبنان، واقتصرنا على الملف الفلسطيني، وهو الأصل في الصراع العربي - الاسرائيلي، نجد أن لا فارق محسوساً بين ما يسمى الحل الانتقالي والحل النملئي للقضية الفلسطينية، في النظر الإسرائيلي. وهذا يشمل الدزبين.

عندما ارتَّكب بارُّوخ غولنشتاين مجزَّرته في الدرم الابرهيمي، ارتفعت اصوات داخل اسرائيل تطلب من رئيس الوزراء، آنذاك، اسحق رابين اجلاء المستوطنين عن الخليل، وهم قلة. فكان الجواب لا تستبقوا الحل النهائي. بما يوحي أن جلاء المستوطنين آت...

منذ نلك الوقت والمسافة تتقلص بين أحلم الدل النمائي وواقع الدل الجزئي. ولأن اليقظة قاسية، تولاها نتنياهو، لكن باسم الجميع في أسرائيل هذه المرة.

محمد أبرهيم

يأتي لقاؤتا(*) متزامنا مع اقترادي قانونين الجري دراستمما منذ حين في اللَّجنة النَّيابية المختصة، وتتَّشَّر الأراُّ والتعليقات في شأتهما في وسلال الاعلام وتعقّد النَّدوات حولهما؛ وتكاد تُكون حديث التاس في كل مكان. الاقتراح الاول يرمي آلى تعديل قانون البلديات الدالي الصادر بموجب المرسوم الاشتراعي الرقم ١١/ ٢٧/ تاريخ

١٩٧٧/٦/٢٠ لما الاقتراح الثاني فيتعلق بتعديل قانون

التنظيم الاداري الصادر بتوجب أامرسوم الاشتراعي الرقم

١٩/١١٦ تاريخ ١٩/٢/١٥٥١. ولا بد من نَفَّت الانتباه هنا الى لن منين الاقترامين مقدمان من نائب ولّيس من الحكومة وثاليّاً فاتّهٌ لا يصُح آعتبارهماّ كمشروعي قاتونين يعبران عن سياسة حكومية في موضوعي قلقون البُّلديات وقلقون التقسيم الاداري. اقولُ بلك لاني

الدقَّتَ أَن بِعَضَ أَمُعلَّقُينَ قَد التَّبِسُ عليَّهُم الأَمْرِ فتوجموًّا بتعليقاهم صوب الحكومة ويأتي لقَارُنا اليوم متزامناً مع تحضيرات أمعركة انتخابية تتناول المجللس البلدية والمختارين والبجالس الاختيارية في لبنانٌ والتي تحدد موعدها في الاولّ والثّلُمن من حزيـران العقبلُّ بعد وقف هذه الانتخابات اربعة وثلاثين علماً

وليس لنا سوى الترحيب باجره هُذه الانتخابات. فقد عان الوقت لكي يمارس الشعب الديدوقراطية فينتخب من يمثله في المجالس البلدية والاختيارية كما المختارين. والي لد التناول اليوم معكم موضوع "البلديات، بين الواقع

والمرتبى"، اسارع الى القول إن تجربتي البلدية قد اندصرت في بلدية مميزة عن سواها قانوناً وموقعاً، عنيت بما بلدية بيروت. ولأن كنت ساتاول البلديات ككل، فاتي اعترف اتي بعيد عن معايشة مشكلات البلديات الاخرى ومصآعبها. وسأجهد لعدم الوقوع في التقدير الخلطي.

البَّلَنيةُ، كما عُرفها القَّلَاون، ادارة محلية تقوم ضمن نطلقها بممارَسةَ الصلاحيات التي يُخُولما أيناها القانونُ، وهي تتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال البالى والادارى في نطاق القانون عينه. واللامركزية الادارية تعنى لامركزية الأدارة، أو بمعنى أصح، تـُوزيعُ الوُطّائف ٱلادارية للدولَّة بين الدَّكومةُ المركزية وميثلت مدلية لكل منها شخصية معنوية مستقلة ولكنها تعمل باشراف من الحكومة المركزية ورقابتها. فالبلدية هي مثال اللامركزية الأدارية. وتختلف مذه، أي اللامركزية الأنارية عن اللاحصرية او عدم التركيز الاداري -De) (concentration فاللاحصرية تعنى معارسة بعض الوظائف الادارية من ممثلين عن السَّلطة المركزية مدولين اتَّخاذ قرارات اداريةً في بعض المسلكل المديدة، كالمدافظينُ والقلامة أمين. فمؤلاء تُنتئدِهم السلطة المركزية للوجود في المناطق وتُفُوضهم صلاحية بت بعض الاختصاصات التي يحددها القاتون. فجومر المركزية يكمن في رابطة التبعية التي تربط الدكومة المركزية وممثليها في المناطَّق.

في اللامركزية الدارية، كالبلدية، علاقة السلطة المركزية بها ليُّست عُلاقةً تبعية وَالما علاقة رقابية. وهذا امر طبيعي لان البلدية، كلاارة محلية، تقوم على عنصرين أساسيين: ~ الشخصية المعنوية وما تتمتع به من استقلال اداري

- لحتفاظ السلطة المركزية بحق الرقاية عليها وعلى اعمالها لكي تبقى في نطاق السياسة العامة الدولة، باعتبارها اجهزة

لطرِّية مشاركة في جزء من النشاط الاداري للدولة. ورقابة السلطة المركزية على البلدية اتُخذت في لينان مندي تناقَصيا سليما. فقانون البانيات الصادر عام ١٩٦٣ كان افضل من سابقه في عام ١٩٥٤. وقانون البلديات الصادر عام ١٩٧٧ كِانَ اقْضَالُ مِمَا قَبِلُهُ عَامَ ١٩٦٢. فَقَدْ كُرِسَ مِبْدَأُ اساسياً وهو ان قرارات المجالس البلدية نافذة بحد ناتما،

باستتناء ما اخضعه القانون منها لرقاية السلطة المركزسة. ان قانون البلديات الصادر عام ١٩٧٧ قانون متقدم عما سبقه، ويؤمَّن تحقيق اللامركزية الدارية في شكِّل جيد. وعلى رغم أن اللحداث حالت دون فسح المجال لتطبيقه والتعرف الى

لْيجابياتُه فانه يبقى في نُظّرنا قلّونا صالحا لا يحتاج الى عملية نُحَفُ كَالْمُعَاوِلَةَ الْجَارِيةَ حَالِياً. أنه تَعْبِيرٍ عَن نَيْمُوقْرِاطِيةً نتمسك بما ونسعى ألى تعزيزها خلال تخفيف الرقابة على اعمال البلدية وقراراتها لآ الى تقويتها وتدويل المجاس البلدي هيئة أستشارية كما في المحاولة. لن انخل منا في التفاصيل والمقارئة واكتفى بمذا المقدار.

أن واقع البأديات بعد تلك الاعوام الطويلة من الاحداث ولقع اليم. فالبعض منها لا يزال في عهدة مجالس بلدية او لجان قائمة باعمال المجالس البلدية (٢٢١ بلدية من اصل ٩٩٦، احصا وزارة البلديات بتاريخ ١٩٩٥/١/١٥). اما البعض الآخر من البلديات فَمو اما منحلٌ واما محدث وكلها في عهدة المحافظين والقلامقامين (٢٢٨ بلديةً).

البلديات في لبنان لا تودي الخدمات المطلوبة منها حيال مواطنيها. فملاحًاتما كلما تُشكو الشفور. ففي بلدية بيروت مثلًا؛ بلغ اجمال الشغور في جميع الوحداث البلدية علم ١٩٩٢ ٣٤٢٥ من اصل ٢٤٢٥ كما هو ملحوظ في الملاك في ما نُسبَتَهُ ٨٠ فَى الْمَئَةَ. وإذا كان بُعض الْخَدَمَاتُ في البائدِات تؤدي، كبعض الشؤون الصدية والتنارة والنظلفة للعامة وجمع النفايات، مع ما يرافقها من مشاكل بيئية، فان سائر الخدماتُ لا يزال يتعثر، ومن اسباب التعثر صَالة واردات البلدات. فقأنون الرسوم والعلاوات البلدية بقي دون تعديلات تذكر منذ أبُّ من علْم ١٩٦٧ وحتى أبُّ من عام ١٩٨٨، الأمر الذيُّ جعل الواريات المبنية على ارقام ومعدلات عام ١٩٦٧ لَّا تشكل شيئاً بالمقارنة مع النفقات المتصاعدة بفعل التضخم. ومن شروط أنشاء بلنية في أماكن جامعة أن تُقبر وارتاتماً النَّاتية السنوية بما يزيد على عشرة الآف ليرة لبناتية، على ما نصت عليه أأمادة الثالثة من قانون البلديات الصادر عام

١٩٢٧. فتصوروا!! لقد تحسن للوضع قليلا علم ١٩٩٠ مع التعديلات التي النخلت على قُلُونُ الرَّسومُ والعلُّواتِ البلديَّةُ (القاتُونِ الرقمُّ ١٤ بتاريخ ١٤/٨/٢٠) ألا أن هذا التحسن ما لبث بعدها ان تقلص بفعل التضخم اللاحق. ومما يؤزم الوضع الملاي للبلدية ان الرسوم والعلاوات البلدية التي تستوفيها لدسابها دوائر الدولة والمؤسسات العامة لا يدفع الا بعد مرور سنوات على جبايتما، الأمر الذي يدفعها الى الاستلاف من الدولة وتدمل فولاد التسليف - دون وجه حق – وتالياً الغرق في مُزيد من العجز. كثير من البلديات لا تفطي وارداتما رواتب

موقَّفيها واجرالُها واجورهم. من واقع البلديات أيضاً افتقادها الى العناصر البشرية المتمتعة بالكفاية والاختصاص، ألى جانب ضعف الاجهزة البلدية أو عدم وجود البعض منها.

يضَافُ أَلَى مَا تَقَدَم، قَلَةَ امتمام الدولة فعلاً بموضوع البلنيات وان كانت انشئت لما وزارة خاصة لتعنى بما. ماذا يمكن هذه الوزارة أن تحقق لتفعيل البلديات أذا كأنت عناصر النجاح منها غير متوافرة: ملاكات شاغرة، امكانات ماليةً محدودة، عناصر بشرية كفية لا وجود لها، مفهوم للخدمة العامة بال؟ هذا اذا لم تضف، الى ما سبق، نكر العوامل السلبية التي تقف حائلا دون اي تقدم وفي طليعتها الفساد المنفشي وألمتجفر في مختلف أجمزة البلخيَّة، وافتقاد معظم المجالس البلدية الى ذوي العلم والمعرفة من حاملي الشهادات

لا شك في أن هذا الواقع ينعكس سلبا في النهاية على فكرة الديموقراطية. فالأمركزية الادارية المتمثلة في البلدية ومجالسها تعبير عن ارادة الناس في تولي شؤون خدماتهم بالقسمم من طريق انتخاب البعض منما لمذَّه المعمد أن فشل البلدية في أداء معماتها وتأمين البطاوب منها يؤدي إلى شكوى المواطن واستيائه من الإدارة ككل، فتضعف روح

لُّقد وعى لهل الطائف هذه الدقيقة فوضعوها نصأ في

وثيقتهم، فقالوا لن اللامركزية الادارية تتحقق من خلال

البلديات بين الواقع والمرتجى

- اعتماد اللامركزية الادارية الموسعة على مستوى الوحدات الإدارية الصفرى (القَّضاء وما دون) من طريق انتخاب مجلس لكل قضاء يرئسه القائمقام تأميناً للمشاركة المحلية. - توسيع ملاحيات المدافظين والقائمقامين ونمثيل جميع الدارات الدولة في المناطق الادارية على اعلى مُستوى ممكن ّ

تسهيلا لذيمة التواطنين وتلبية خلجاتهم محلياً. - اعتماد خطة المألِّنة موحدة شاملة للبلاد قادرة على تطوير المناطق اللبنانية وتتميتها اقتصاديا واجتماعيا، وتعزيز موأرد البلبيات والبلنيات الموحدة والاتدادات البلنية بالامكفات المالبة اللزمة.

يلاحظ من تَّلك الأصلاحات أنها ركزت على: - اعتماد اللامركزية الادارية على مستوى الوحدة الادارية الصغرى، القضاء وما دون.

 ألتوسع في اللاحصرية تسميلا لخدمة المواطنين وتلبية لحاجاتهم محلياً. - تعزيز موارد البلديات، والبلديات الموحدة، والاتحادات

لتي لجد في تلك الاصلاحات ما يرسم لنا الطريق لبلوغ المرتبى بالنسبة الى البلديات. وقبل تناول المرتبى لا بد من كلمة عابرة عن اقتراحي القانونين المقدمين من نائب او آكثر واللنين اشرّت اليهما

لقد مزج مقدمو الاقتراحين بين اللامركزية الادارية واللاحصرية فُوضعوا نصوصا متضاربة تؤدي الى عكس المبتغى. وبرأيي فَأَن الْأَقْترالَدين بداجة الى أعادة موع أو تعديل جدري. أَكْتَفِّيُّ بِهِذَا المِقْدَارُ مَن التعليق وانتقل الَّي ما هو مرتجى مُن

المرتبى هو تطبيق اللامركزية الادارية على مستوى البلدية بما يكفُلُ لداءً للفائية منها على نحو يرضي المواطن فيما بحتاج لليه من خدمات، في ظل قانون يُفَسِّح أنه المُجالُ لاُختيار منَّ يمثله في المجلس البلدي، في عملية انتخاب حرة ونزيمة تديرها سلطة تلتزم جانب الديآد وتشرف عليما.

وصولاً إلى هذا المرتبى لا بد اولاً من قانون للبلديات يمكن من تحقيق الاهداف واتا ارى أن القانون الرامن، المرسوم الاشتراعي للرقم ١١٨/٧٧، فيه من الاحكام ما يكفي لذلك. فانا كانٌ من حاجة لتعديله فلتكن هانفة ألى تعزيز الديموقراطية من خلال التقليل من سلطلت الرقابة على قراراتُ المجلسُ البُلديُّ واعماله، واعطاءُ المجلس البُلدي مزيداً من الصلاحيَّات في نشاطاته المتعددة والمختلَّفة. أن مُطلقُ بلديةً، وفى ظَّل افضَّل قاتون للبلديات، لا يمكن لمَّا ان تَقَوم بَما عَلَيْهَا وَتَوْدِي وَظَيفِتُهَا فَي شَكلَ فَأَعَل، أَن لَم تُتَوافُر لَهَا الشروط الاسآسية الآتية:

– موارد مالية كلفية. جماز اداري قادر على القيام بالممدات. عنصر بشري كفي في الادارة والمجلس البلدي. القانون الدالي يشترط لانشاه البلدية التي يزيد عدد لماليها المقيدين في سجلات الادوال الشخصية عَلَى ثُلَاث مئة

ان تقدر وارداتها السنوية بما يزيد على عشرة الاف ليرة لبنانية، أو ما يعادل اليوم، على أساس أسعار الدولار الرائجة عَلَم ٩٧٧ (والآن، سَبِعةٌ مُلايِينَ ليرة ابْنَائِية تَقْرِيبا. فأي بُلدية لها أن تؤدي الذعمات المطلوبة بعثل هذا المبلغ؟ ان لَحَتُصاَّصات المجلس للبلدي وأسعة للغاية. فكل عمل ذي طابعٌ او منفعة عامةً، في النطَّاقُ البلدي، هو من اختصاصَّ المجلُّس. فالقيام بشؤونَ النظافة العامةُ والشؤون الصحية والانارة وانشاء المجاري والطرق والساحات العامة والحدائق وُسلار النشاطات الأجَّتمَاعية ۗ وَالرياضية والثقافيَّة الخ...ُ

 تأليف بلئية واحدة من قريتين او قرى متاذمة عدة، كما أجاز ذلك سابقا الجنول الرقم (١) الملحق بالمرسوم

يُتطلبُ لمكاتات ملاية اي واردات تفوق قدرة غالبية البلايات

بمغردها. فلا بد لهذه لن لرانت البقه من سلوك لددي الطرق

الاشتراعي الرقم (١ بتاريخ ١٩٥٤/١٢/٢٩. - ضم بلنيتين او اكثر، الولددة الى الاذرى لتؤلف جميعها

- تأليف اتعاد بلديات من عدد من البلديات. ان سلوك احدى منه الطرق يوِّمن للبلديات مجتمعة واردات كافية لتغطية النفقات الضرورية، اما الأمكانات المالية آللازمة لتغطية نفقات الانشاء والتبجميز وسائر النشاطات المفصلة في قانون البلديات، فلن تتوافر الا أنا تعززت موارد البلديات عبر تعديل لقاتون الرسوم والعلاوات البلدية يتضمن رسومًا جديدة كالرسم الاصَّافي على فولتير الاكل والشرب في المطاعم والدانات العامة، على غرار ما هو مطبق في العديد من

أما الشرط الاساس الثاني لتفعيل العمل البلدي فهو في توافر جهازُ اداري قادر على القيام بما هو موكولُ اليه. أنَّ معظمُ بلديلُتنا تُفتقر آلي مثل منا الجماز، وقد يكون منا الافتقار نتيجة للشرط الآول اي لعنم كفاية النوارد المالية، ولتكوين البهار الانلري القادر لا بد من اخضاعه الى دورات تُدريبيَّهُ بين الثين والأُخْر والى توجيه مستمر من قبل وزارة الشؤون البلدية والقروية، على ما نصت عليه القوانين

اما الشرط الثالث لتمكين البلدية من النموض بالمعمات المطلوبة منها، فمو توافر العناصر البشريّة المتمتعّة بالكفاية والاختصاص والنبرة. فالمهمات البلدية كثيرة ومتنوعة. وأنا اخننا مثلا بلدية بيروت لوجدنا ان ممملتها تؤديها ثلاث عشرة وحدة ادارية على مستوى المصلّحة هي: مصلحة اماتة المحلس البلدي- مصلحة الهندسة - المصلحة المالية - مصلحة المحدّ العامة – مصحلة التفتيش – مصلحة المؤسسات المصنفة – مصلحة التظافة العلمة - مصلحة المسلخ - فوج الاطفاء - فوج العرس – فرقة الاسعاف – الشرطة البلديّة. فلا بد لمَذَّة المصالح من رؤساء على قدر من الكفاية والاختصاص والا فلا تفعيلُ ولا مُنَ يفعلون. وما يصّح بالنّسبةُ الى مؤلاّ يُنطبق أيضاً على اعضاء المجلس البلدي ولا سيما رئيسه ونائب

ومن موقع الممارسة والخبرة، اسمح لنفسي بالقول ان مجلس بلنية بيروت او اي مجلس لبلنية كبرى لا بد، كشرط لنجاحه، من أن يُكُون بين أعضائه المحامي والمهندس والطبيب والاقتصادي. فمؤلاءً، إلى جانب قدرتهم على المشاركةُ الفاعلة في مناقشة المسائل المعروضة على المجلس، يحتاج اليهم لتروُّس لجان خاصة غير مجلسية، كلجنة تـخمين التقارات التي يطلب لها رحَّص بناء واجنة الاعتراضات على الرسوم الخ...

اذا تأمن ما تقدم، جاز لنا القول لن في استطاعة البلدية تلبية حاجَّات المواطن وأن في حدودهّا الَّدنيا، والكلام عن الحلَّجات بـجرنا الى الكَّلَّمُ عَن آلمواطن. المواطن في ابنان لمّ يشعر يوما أن الادارة وجدت لخدمته وأن الموظف فيما وجد لَحُدمته، مع انه هو، أي المواطن، من ينفع له الاجر. أن النئس الاداري العَلَمي الحديثُ للباديات بدأ يتأسس على مبدأ "الفدحة العامة". وتطبيق مفهوم "الخدمة العامة" استدعى ويستدعى اساليب عمل متطورة تهدف جميعها الى اشعار المواطن أنّ البلدية هي فعلاً في خدمته وان جهدها ينصب على كسب رضاه. ان هَنا المفهوم الديدد يتَّبغي ادخاله الى بليياتنا. ولا شك في أن الانتخابات البلدية تشكّل عاملاً مساعداً أساسناً لهنا الأنخال، بما فيما من محاسبة وتقويم. ليس كالاناء الجيد للخدمة العامة ما يشعر المواطن

مواطنيتَه. فالادارة هي الدولة بالنسبة لليه. فأن احسَنت وَالاها وان اساءت عاداها. ترى، أبعيد ذاك اليوم الذي نرى فيه هذا المرتبى يتحقق: صدقوني أن في تعقيقَهُ ثُمْرةً هي المواطنية وفي بُلوعْه انتصار، قتصار للديموقراطية. دعونا نامل.

(+) كلمة القيت في "تدوة العمل الوطني" حول "البلديات بين الواقع والمرتبى" في ١٩٩٢/٢/١٢.

الوظيفة العامة: القيود وحرية التعبير

فعراه فرسوار

مل يتمتّع الموظف في لبنان بحقوقه وحرياته العامة

كما نص عليما الأعلان العَلَّمي لدَقُوق التسأن وَكما وردت في الدستور اللبنائي؟ إن المقارنة بين بعض المبادئ المستورية وبعض الأعمال التي حظر نظام الموظفين اللبناني على الموظف القيام بما، تطرح السؤال الآتي: إلى أي حدّ يجوز ان تفرض على الموظف العام قيود من شأتها أن تدرمه ممارسة بعض الدريات العامة آلتي كفَّلها المستور لكَّل

منَّ البديمي القول إن معيار التقدم في بلد ما إنما يرتكزُّ، بالدرجةُ الأولى، على مقدار ما توفره أمواطنيها من حَقُوقُهم النَّسلنيةُ فَإِلَى أَي حد يستطيعُ الموظفُ العام في لبنان ان يقاذر بما توفره له دولته من دقوقه كَأِنْسَانِ؟ وما الاقترادات الممكنة على مذا الصعيد في صْوَّء ما سبقتنا اليه ألدول المتقدمة في أنظمتها الوطَّيفية؟ أن مقدمة الدستور اللبناني تنص على أن "لبنان حممورية بيووقراطية برلوانية تأقوم على احترام الدريات العامة وفي طليعتما حرية الرأي والمعتقد وعلى العدالة الاجتماعيَّة والمَّساواة في الحقوق والواجبات بين جميع المواطنين دون تمايز او تفضيل". وَتَقْرَرُ لَلْمَائِدَةَ ١٦ مَنْ الدِسْتُورِ اللَّبِنَاتِي ان " لكل لبناتي

العقُّ فيَّ تولي الوطائفُ العامةَ لَا مِيرَةَ قُلْمَدُ على ٱلْخُر الَّا من حيثٌ الأسَّتحقاق والجدارة بحسبُ الشروط التي ينص عليما القلون . وجائت ألَّفقرة ب من الملدة ٩٥ من الدستور لتكرس

ما ورد في العلاد ١٢ لجمة إلغاء التمثيل الطائفي في الوظاف العامة تسجاما مع المبنأ المستوري الرامي الى الغَّهُ الطَائِقَية السياسية وفَّق خطة مرحلية. غُيْر أن أَلْنُص الدستوري استثنى من مبدأ آلفاه التمثيل الطلاّفي وظالف الفئة الأولَى وما يعاملها، ووضع على هذا الاستثناء ثلاثة قيود هي:

ـ عنم تخصيص في وظيفة لأي طلافة. – التقيد بمبدأ الاختماص. ــ التقيد سبدا الكفادة

يَحميها القانون. وَلَعَلَ مَا وَرِدُ فِي الْمَادَةَ ١٢ هُوَ الْأَقَرَبُ تَأْلِيفٌ الْمِعِيَّاتِ كَلَمَا مَكَعُولَةً صَمَنَ دَاثَرَةً الْقَانُونَ "

وعلى رغم هذه القيود، فإن ما ورد في المادة ٩٥ لجِمةً البَيْقَةُ عَلَى قاعدة التَّمْثِيلُ الْأَطَائُفِي ۚ فِي وَّطَائِفُ الْفَئَةَ الأُولَى يُتَناقَصُ وما ورد في المائة ١٢ من الدستور لجهة حَقّ كُلّ لِبِنَاتِي فِي تَولِي أَلُوظَائِفُ الْعَلْمَةُ دونَ لِي مِيزَةَ لأُحدُ على الأخر الا من حيث الجدارة والاستحقاق، اذا كانت الدرية الشخصية "مصونة وفي حمى القانون" كما ورد في المادة ٨ من المستور، فإن المواد ١٣ و١٤٥ و٥ (أَقْد نَصَّت على أشكال من الدريات الشخصية ألتي

منالاً الى موضوعنا أذ جه في هذه المادة أن "حرية أبداه الرأى وَولا وكتله وحرية الطَّباعة وحرية الآجتماع وحرية يتبين انا أن الدستور اللبناني بنصه الجديد أمرحلة ما بعد مؤتمر الطلاف يتخذ منحى ليجليا فيما يتعلق بالدريات العامة ويحقق تقدما نسبيا على طريق الفاء الطالفية الوِظيفيةَ عَلِي رغمِ الاستثناءَ المفروضُ عَلَى وظائف الفُنَّة الأُولَى في النَّولَمُ فالنص القديم لَلْمَادة ٩٥ كان ينعى على تَشِيلُ للطُّوائف في صورة عَلْملة في الوظائفُ العامةُ ونلك "في صورة موقَّتُهُ والتَّماسا للعدلُ والوفاق". وقد جَّة النَّمِّ الْمِدَّدِدِ لَيَانِي الْتَمْثِيلُ الطَّلَافِي فَي الْوَظَلَافَ الْعَامِةَ (مَا عَنَا الْفِقَة الْأُولِي) ولِيقَرِر مرطة فتقالية تكون 🚁 تممينا للفه الطلافية السياسية وفق خطة مرحلية ومكنا لم تعد "الصفة الموقتة" الطائفية الوظيفية والأمة، إلما أصبح الفاء طلافية الوظيفة مو المدَّف المنشود ولكن

وفقاً ليُقتضيات الوفاق وضمن مرحلة وصفتها العادة ٩٥ بُ المرحلة الانتقالية ، فَإِلَىٰ مِتَى تَسْتِمر هُذه المرحلة؟

 $\operatorname{dist}(x) = \int_{\mathbb{R}^n} \operatorname{dist}(x) \, dx \, dx + \int_{\mathbb{R}^n} \operatorname{dist}(x) \, dx \, dx$

A STATE OF THE STA

٦- حرية أبداء الرأي
 يكفل الدستور اللبناني حرية أبداء الرأي قولا وكتابة

٢- حرية الطباعة

٤- حرية الاجتماع

رجاؤنا الا تمتد كما لمتنت سابقتها "التماسا للعدل والوفاق" أكثر من أربعين سنة لم يتحقق خلالها العدل والوفاق المنشودان!

غيره من المواطنين؟

'ضمن بأَدْرة القَانُون' وتَفْرضُ العَبَارة الأُخَيْرة قيداً على مِنَا الَّدِقِ فَيِمَا يَتَعَلِّقُ بِالْمُوطِّفُ لَأَن فَانُونِ الْمُوطِّفِينِ يَحَظُّرُ عليه إلقَّهُ خُطَبُ أو تَصريحاتَ أو نشر مُقَالِاتُ او مؤلفاتُ في جُميع الشَّوُونُ الا بعد المصُّول على إذن كُتابي من الرِّئيس المنتص في وزارتم والجنير بالملاحظة في هذا السِّياق أن التضييق على الموظف وتقييد حرياته الاساسية منذُ عَامُ ١٩٥٢ حتى اليوم انما يتمّ بموجب مراسيم اشتراعية جرى تفويض الدكومة إصدارها وليس بقوانين صادرة مباشرة عن السلطة الاشتراعية. هذا مع العلم أن الانظَّمةُ الوَّظيفَية الدييثة في الدول الموصوفةُ بالديموقراطية تميل الى التساهل في السُمَّاح أموطَقَيما بالتعبير عن أرائهم السياسية وغير السياسية علنا ذارج حدود الوظيفة، مع تشددها في فرض قيود على بعض القطُّلُعاتُ الوطيفية كالقضاة والعسكريين، باعتبار أن حياد الموظف هو الضَّامن الوحيد لاستمرار العمل الإداري واعلاء شأُنه. غيرٌ لن نَظَامُ النُوقَافِينَ اللبَنَانِي يَتَشَيدَ فَي قُرضَ هذه القيود على العاملين في الدولة كافة بمن فيهم الموظفون الإداريون. ولعل مدًّا التشدد يـذالف أحكام الدستور الذي التزم ما ورد في الاعلان العالمي احقوق الانسان حيث جاء في العادة ١٩ من منا الاعلان أن "لكل شخص الحقّ في حرية الرأي والتعبير، ويشمل هذا الحق حرية أعتناق الآراء دون أي تُدخل، واستقاء الأثباء والأفكار

وهي من حقوق الفرد للمرتبطة بحرية الفكر والتعبير ولكنَّما تُبقَّى مقيِّدةً ضمن دائرةً القانون َّ درصا على "سلامةٌ ألنظام العلم والمصلحة العليا للدولة لذنك فإن نظلم الموظفين حظر على الموظف نشر المؤلفات أيا كان مُوضُوعهاً دون إِنْن كَتَابِي. قد نجد المسوعُ لهذا الْحَظَر مَا ورد في الفقرة ٨ من المادة ١٥ من نظلم الموظفين لجهة عدم بوح الموظف بالمعلومات للرسمية التي اطلع عليها في أثناء قيامه بوظيفته وقد نجد المسوّع أيضًا في ما استقرّ عليه اجتماد القِّضة الأداري ولجتماد القضاء التأديبي في الدولة والأدارة بالتشمير والانتقاد الطنيء ولكننا لا نُجَدّ المِسْوعُ الكافي للعظر المُطلق المقروض على الموظف في منعه من درية التعبير من طريق الطَّبَاعة والنَّشر مُعما كانَّ الموضوع الذي يتناوله، ويبقى حق الموظف في نشر أفكاره الخارجة عن حدود الوظيفة رمنا بمشيئة رئيس

يكفل النستور هذه الدرية، ولكن ضمن قيود وصوابط مضرا بأمن للبلاد أو يؤدي للى اضطرابات لمنية كبيرةً.

واذا كلن القلقون المستوري الصادر في ١٩٩٠/٩/٢١ حقق خطوة ايجابية على صعيد الوظيفة العامة، فإنه لم يحسم قضية توافق الانظمة الوظيفية القَالَمة مع المبادئ الدستورية. فإلى أي حدّ مثلًا يمكن الاعتداد بذريعة "التنظام العام" أدرمان الموظف من حقوقه وحرباته العامة كإنسان وكمواطن يتساوى مع

وتلقيما وإناعتها بأي وسيلة من دون التقيد بالحدود

١- حق تولي الوظائف العامة:

حظر نشر المؤلفات التي يتعرض فيما الموظف لشؤون

تَدْرُضُهِا ۗ السلطّةُ مَنى كانّ أستَعمالُ هذا الدّقَ الْجماعي ويعود للقضَّهُ الأداري تقدير خطر الوقَّلَاعِ للنظر فيما أذا كانت تسوع التدبير المتَّذذ لتقييد هذا الدق الدستوري.

وبالنسبة للى الموظف هنلك ثلاثة قيود على ممارسته حرية ً (- عدَّم المشاركة في المهرجانات والاجتماعات

آح عدم المشاركة في تنظيم العرائض الجماعية المتعلقة بالوظيفة

٣- عدم المشاركة في الاضراب او تدريض غيرنا عليه، واعتبار الموظف المضرب مستقيلا من وظيفته. وقد فرضت عقوبات تأديبية مختلفة يدق موظفين تجاوزوا منّه القيود في مناسبات مختلفة. واللافت ألآن أن مناك قطاعا من الموظفين يخترق هذه القيود او بعضها في أحيان كثيرة دون ان تطبق عليه النصوص التي تحظر نَلُك، ويبقى الموطَّفُ التاري وحده مسؤولًا عن كل صغيرة وكبيرة في أطار القيود المفروضة عليه. `

تبين لنا ان ثمة قيوما نص عليما نظلم الموظفين اللبناتي من شأتها ان تدرم الموظف ممارسة بعض حقوقه المتصلّة بالدريات العلّمة وألتي كفل النحسّتور حمايتها. وأذا كان بعض هذه القيود الوظيفية لها ما يسوّعها حرصا على النظام العام والمُصلحة العليا للبلاد، فإن بعضما الأُخر يفقد الكثير من مسوغاته ولا سيما بعدما سبقتنا دول كثيرة منذ اكثر من نصف قرن الى الغه بعض مذه القيود والتخفيف من وطأة البعض الآخر فى سبيل إعطاء الموظف حقوقه كمواطن تمشيا مع تطور منفاهيم الدريات العامة الملقَّاة على كامل الموطَّفُ والإدارُة في شكل علم والحقوق ألتي ينبغى توافرها لهما مسترشدين بما نراه من انظمة وظيفية في الدول الديموقراطية ذَاتَ الادارات الدديثة

وفي هذا الاطار نطرح بعض الاقتراحات التي يمكن أن تشكلٌ مدخلا الى بحث ألموضوع: أولا: اعطاء الموظفين حق الانتصاب النقابي بما يرعى شؤونهم الوظيفية ويطور قدراتهم الادارية ويحسن أوضاعهم الاحتماعية.

ثُلْتِهاً: معالجة حق اللجوء الى الإضراب بديث يسمح به همن شروط معينة كالتيّ اقرها القانون الفرنسي عام ١٩٢٢ ، وبنلك يمكن ضبط حركة الإضرابات التي قد تعصل من دون التزام بقيود او ضوايط. ثالثًا، حق اعتناق المبادئ السياسية: وهو من الحقوق التي تكرّست في دساتير الدول الديموقراطية كافة نحو ما نَرى في مقدمة الدستور الفرنسي عام ١٩٤١ ثم تاكد في دستور عام ١٩٥٨ شرط ان يُلتزم الموظف الحياد

التَّلَم في أثناء قيامه بواجباته الوظيفية، وان تكون ممارسته للنشاط الدربي خارج أوقات العبال للرسمي. وعلى هذا الصعيد تدققت خطوة الى الأمام بالنسبة الى نظام الموطفين اللبناني حيث حنفت الفقرة ١ من العادة ١٥ من هذا النظام الَّتي كانت تحظر على الموظَّف "أن يشتغلُّ بالأمور السياسيةُ أو ينضم الى الأحزاب السياسية او يحمل اشارة حزب ما" ونلك بموجب القانون الرقم ١٤٤ بتاريخ ١٩٩٢/٥/١. واضاف هذا القانون، من جعة ثانية، فقرة جديدة الى المأدة ١٤ من نظام الموطَّفين اوجبت على الموظف "إن يتخلى في حال التماله الى الاحزاب او الميئات او المجالس او الجمعيات السياسية او الطَّلْقَيَةُ نَاتُ الطَّابُعِ السيانِي، عن لي معمة او لي

مسؤولية في هذه الآحزاب أو الميئات أو العجالس أو

ويعتبر هذا التعنيل اعترافا ضمنيا بدق الموظف في

رأبعا: حرية التفبير وهي متلازمة مع حرية الرأي وصنو لما. فلا بد من السماح للمُوطَف بالتعبير عن لَرائهُ ضمن حدود التزامه بواجباته الوظيفية كأن يتطشى مثلا انتقاد اعمال الأنارة علنا او التشهير بالنكومة او كشف الاسرار التي أطلع عُلْيها بحكم ممارستُه لوظيفته. أما حرية التعبيرُ قَوْلًا وكتابة في شـُؤُون اخرى لا علاقة لـما بـمذه المُحَتَّوْرات، فلا يُنْبِفي حَظَّرِها على الموظف او جعلها مشروطة بحصوله على إنن خطي من رئيس ادارته.

مشام قبلان

للبلبلة التي حصلت وورطت الدولة توريطا غير محمود. يكونوا على علم بالتفاصيل في موضوع حساس لا يمكن

التي يمر به*ا* ابنان. علمه بالقضية مشيراً الى أنَّه ما زال يستقصي الحقائق التي ستؤدي الى التَّبِجة الصحيحة والمتوخَّاة (صحفة "النُّواء" يـُوم ُّ ١٩٩٧/٢/٢٢)، ثمَّ المؤتِّمر الْصحافي النَّدي

۱۹۹۷/۲/۲۷ وتوجیه ما یشبه "الانتلر التحقيق خلال ٨٤ ساعة. التمييزى القاضي عدنان عضوم تسلم التدقيق ولطلاعه على النتلاج.

ومن جُمة ثانية كان الرئيس رفيق الدريري يتابع الموضوع، ومو ابلغ القاضي عضوم أمام السخَّيرُ البابلتيّ توجيمات واضحة بتسلم الملف قائلًا: "اريد جواباً واضحا وهكنا وضع النَّائب العام التمييزي بده على القضية، والواجب اصلآ أن تكون بعلمه وأشرافه تبعآ للنصوص

الستقلل، وهم يتذكرون بعض من تولوا منصب النائب العام التمبيري، وكيف كانت الأجمزة المنية خاضعة لسلطته من الناحية القطائية حتى قيل ان مدعي عام التمييز هو "آلدولة" ولن مجاراً. فغي عهد الرئيس الشيخ بشارة الذوري، وعهد الرئيسُّ كميل شُمعُونَ، كان النَّائَبِ الْعَامِ النَّمْييْزِيُّ على صلة مباشرة ومستمرة برئيس الجمهورية، ويستمد منه

وبدًّا من عُمِدُ الرئيس اللَّو4 فؤاد شهاب، لم يعد الاتصال مباشراً بين رئيس الجمهورية والنائب العلم التمييزي، واصبح يتم بوساطة وزير العدل، الا فيما ندر وبحسَّبُ الظَّروفُ، وبدأ "تُفودُ" النِّيَابَاتُ العامة يتراجع بازاءُ الاجمزة الامنية وقادتها مما اوصلنا الى ما نحن فيه،

كُل هذا امكن استخلاصه من مأزق اليابانيين هو ظاهر ومما هو طي الكتمان. الناس لا ينالون حقوقهم الا بالوساطة والتدخلات، فتأثرً

وتأكيداً لذلك تطالعنا الصحف على الدوام بهذا الععنى، منهاً (وهو غيض من فيض): ١- ورد في صحيفة "النمار" الصادرة في ١٩٩٧/٢/٦ نبأ يفيد بان مراجع كبيرة تفكر بجد في

وسائل فاعلة لعدم تكرار ما حصل وتعزيز سلطة القضآء



عمر كرامي جه فيه: "آنا أقول أن السلطة السياسية مجلس النواب من اجل استقلال القضاء... (مجلة "الدوائث" عند ٢-١٢ آذار ١٩٩٧). ٣- نشرت جريدة "النمار" (عدد ١٩٩٧/٢/٨) الخبر

الْآتى: علم أن التشكيلات القضائية جمعت. وردت أوساط 2– عرض الرئيس حسين الصيني على الرئيس نبيه برى اقتراح القانون الذي يعدّه في شأن استقلال القضاء، موضعاً أن لا سلطة قضلاية مولاية للسلطات الاخرى،

الغيراء في القانون يدركون تمام الانراك ان القوانين الموجودة كأفية لمنع تكرار ما حصل وتأمين استقلال لُبِصُوعَة، ووضع حد التندخلات المحكى عنما توصلاً الى منع التَّهَدُّم علَى للقَّضَاء. فصدقية الدولة في النَّاخل والخارجَ تثوَّقَفُ على سمعة القضاء. ولم لرَّ دولةٌ من الدول تنعيّ وللتدليلُ عُلَى صُوابية ما نقول تعرض النصوص

قصر العدل ذلك الى دداخلات سياسية!

القضاء على رغم اتما بداجة الى بعض التعديلات. فالمهم ليس موغ نموص لا تطبق، بل المهم تطبيق النموص قضاعها كمأ ينعى لبنان قضاعه المتعلقة بالصلاحية الواسعة التي يتمتع بها النائب العلم

ودورها خطير في صون الدريات الشخصية والتامة. وملاحقة الجرائم ومحاكمة مرتكبيها، والمساهمة في

يوزيّرُ العدل كونه عَضُواً في الْحُكُومة، ينليه النائب العالّم لتمييزي، ثم النائب العام الاستئنافي ومفوض الحكومة لدى المدكمة العسكرية. نصت ألمانة ٢١ الفقرة ٢ من المرسوم الاشتراعي الرقم ١٩٨٢/١٥٠ على لن سلطة النائب العام التمييزي تتَّناوُل جميع قضاة النَّيابات العامة وله توجيههم في تسيير دعوى ألدق ألعام وعند الاقتضاء وبتعليمات خطية

المحكمة العسكرية يخضع أسلطة النأئب العام التمييزي واوجبت المادة ٢٤ من قانون اصول المحاكمات الجزائية على كُل سلطة رسميةً أو مُوطَّف عُلَم في اثناء القُيام بوظيفته بوقوع جناية او جنحة أن يبلغ في الدال المدعي

العام المختص.

كماً نُصِتَ المائةُ ٢٢ على أن مفوض الحكومة لدى

وتبعا لاصول المحلكمات وسائر النصوص القانونية فان الاجمَزة الامنية وقادتها التي تقوم بمهمات الصابطة العدلية تكون مساعدة للنائب العام وتعمل تحت اشرافه وتنقيد يتعليماته فألنلاب ألعام التمييزي في النتبجة مو رئيس النيابة العامة التعلية والعشكرية، والضأبطة العدلية وهو مدعى عام المجلس العطي ومحاكم التمييزة ومدعي عام

وقاقب رئيس مجلس الامن الداخلي المركزي (رئيسه وزير النَّاخلية). ُ وِبِالْأَضَافَةُ الَى مُا تُحَدِّم فَالْنَائِبِ الْعَامِ التمبيزي هو المختص بمعاملات "الانتربول"، وفي جُميعُ الدالاتُ الْتِي تَقْتَضَى فَيُمَا الملاحقة الجزائية ترخيصاً أو موافقةً من اي مرجع غير قضَّائي (اللهمقة الموظفين لايَّ ربي تيموا)، وفي حال الخلاف بين هذا المرجع والنيابة العامة الاستئنافية او مفوض الدكومة لدى المحكمة العسكرية،

يكون للنائب العلم التمييزي خلافأ آلى

نص خلص او عام امر بت الموضّوع نمائياً. ومن المعمات الملقاة على علتقه توليه التحقيق في طلب استرداد العجرمين وتوافر الشروط القاتونية للطلب ومدى تبوت التهمة، وله حق استجواب المتمم المطلوب أُستَرَدَادهُ وتوقيفه بعّد ذلكَ يضع تقريره ويرفعه الى وزير العدل. ولرأي النائب للعلم التمييزي لهمية تؤخذ في الاعتبار وان كان الأمر بالنتيجة عائد الى السلطة التنفينية. من هنا يبرز الدور المهم الذي سيضطلع به النائب العام التمييزي في طلب استرداد اليانيين.

ولنَّ يَتَمَّكن النائب العام التمييزي من معارسة معملته على أكمل وجه ما لم يلق الدعم المعنوي والبلدي من رئيس الجمهورية مباشرة الى ان تستقيم الامور، ويُؤمن له العبد الكافي من المساعدين (المجامين العامين) لبسط رقابته على النَّيابات العامة والدَّجهزة اللَّمنية فَّيْ عُملها الْقَصْلَى الْوَاسِعِ وَالْمَنْشَعِبِ، مِعَ التَنُوبِهِ بَانِ الْأَجْهَرَةِ الْأَمْنِيةِ تقوم بواجبها في تتبع الجرائم واكتشاف فاعليما على رغم

وجود الذروقات المعلومة أن ما نُقُوله في هذا السياق ناجم عن خبرة وليس كتا يظنُ البعض عنْ تنظير، ومن يسمع الكلام من تحت، ليس كمن يسمع الكلام من فوق.

عند كبير من المعامين ورجال القانون في مجلسي النواب والوزراء وبامكاتهم المساهمة في معالجة محمّة للقَضَاء، وهم من لمل البيت ولدري بالذي فَيه. يبقى كلمة تمن على فخامة رئيس الممدورية النستاذ الياس المراوي، بأن يكون الرئيس الأعلى امجلس القضاء الاعلى، مثلماً هو القَائد الأعلى للجيش والقوات المساحة.

محنة القضاء في لبنان

ربات الله اللهم على الرئيس المراوي الذي ورث تقليداً متبعاً مظافأ لتقليد آخر، فهو وبعدماً تسلّم دولة مفككة مجتلحة من جانب المبلياشيات، "حيطها واطي" كما يرتبط قضآة النيابة العامة برؤسائهم بسلسلة تنتهى يقال بالعامية، استرد للدولة ما امكن استرداته في ظَروف صعبة ما زالت بانية للعيان حتى الآن.

> الموقوفين، وقبله من مقتل فريد موصلي، وغيرهما مما وتتصاعد التصريحات والدعوات الى صون استقلال القضاء كما لو كان مخترقاً من جميع الجهات، وكأن

القَضَّاهُ سَلِباً بُسَبِبِ الطُّعنِ في نزاهتِه، وهذا من محنةً



القاضي عننان عضوم يتحدّث الى الصحافيين في ١٩٩٧/٣/٥ تداول افسَّادِ كل شيُّ، وخصوصاً السلطة القضائية... اتَخُنْنَا قَرَارًا في أن تُعملُ كلُّ ما يمكن وخصوصاً في

رغُم وجود قضاة ومحاكم، وهو في صد تأبين الضمانات الفضاة والمتقاضين ("النمار" عدد ١٩٩٧/٣/١).

التمييزي. النيلية العلمة تمثل المجتمع وتمارس الدعوى العلمة،

اطلق الرئيس الياس المراوي بلدرة غاية في العمية بابراز دور الناكب العلم التمييزي في قضية الموقوفين البلاتين، وطرح علاقة النبابات العلمة بالاجمزة الامنية بعد ُ وَالْمُثِيرُ ۚ فِي الْمُوضُوعُ لِيسِ الْقَبِضُ عَلَى أَطْنُك، وهُو حِقَ لسبَّانة الدُّولَةُ على ارضَها، بل المثير جمل من يُفترضَ لن

أن تُكُون حساسيته خافية على أحد، خصوماً في الطَّروف بُعدَما أثير موَّضوع توقيف البلبلتيين على نطلق واسع، واهتمت السفارة اليآبائية بالقضية، وتقاطر رجال الصحافة من يلبانيين وسواهم، وبعد مرور ليام على أثارة الموضوع، بدأ أن النائب العلم التمييزي ووزيري العدل والداخلية على جمل بما حصل، إذ صرح النائب العلم التمييزي نافياً

> عقده نائب رئيس مجلس الوزرا؛ – وزير الداخلية ميشال المر في اليوم المذكور نافياً بدوره ان تكون لديـه معلومات كوزير للناخلية عن قضية الموقوفين اليُلِتَّنِين الذي يشتبه بعلاقتهم بـ "الْجِيشُ الاحمر الياباني" المتورط في قضايا ارمايية، وظمرت طلائع لزمة خطيرة بين دولتي لبنان واليابان، مما لضطر رئيس الجممورية الياس المراوي يوم ١٩٩٢/٢/٢٥ الى الطلب من السلطات القضائية تعجيل

التحقيق، ثم استدعا وزير العدل بتاريخ بوجوب تولى الاجمزة القضائية لنمآء وعلى الإثر صرح وزير العدل الدكتور بميح طبارة انه طلب الى المدعى العام

عَنْ هُوية الْمُوقُوفِينِ" ("الْنَمَارِ" عند١/٣/٣٧). الُقَانُونِية المرعية الأجراء. في قصور العدل كلِّبة مما آلت اليه الحال، بخلصة ممن عاصروا القضاء في عمد الانتداب الفرنسي، وبداية عمد

"نفونه وسطوته" ان صح التعبير، ويظال بدوره سائر المدعين العامين وقضاة التحقيق

الاسد يستقبل بطريرك السريان الارثوذكس



الرثيس السوري هافظ الاسد مستقبلآ بطريرك قطاكية وسالأر المشرق فلسريان الارثوذكس مار أغَنَاطيوسُ زَّكَا الأول وأعضا المجمع الانطَلَكي في دمشق.

استقبل الرئيس السورى حافظ الاسد امس الرئيس الاعلى للكنيسة السريةية الارثونكسية في العالم بطريات الطاكية وسائر المشرق مار اغتلطيوس زكا الاول واعضاء المجمع الانطاكي السريةي الارثونكسي يتقدمهم رئيس ابرشية الكناعة في الهند المطران افليس ابرهام. والقي البطريرك كلمة أكد فيها "أرتباط السريان بوطنهم سوريا وافتخارهم بالتنبازات التي تُدَقّقت فيما (...) وتدولُها قوة اقليّميةٌ تُدّمي نفُسها وامنُها". ورد الاسد أن "سورياً بلدكم أينماً كنتم وهذا حقكم". واشاد بدور المغتربين في الربط بين اوطائممُ الطلية والوطن الام وفي الدفاع عن عدالة قضلياًه.

مساعد وزير الدفاع الاميركي في السعودية

الرياض – و ص ف، رويتر – بثت اناعة الرياض ان ولي العمد السعودي النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني الأميرعبدالله بن عبد العزيز آل سعود استقبل امس مساعد وزير الدفاع الاميركي جون وابت. وَتَأْتِي زِيلِهُ الْمَسُؤُولُ الْأَمْيِرِكِي بَعَدُ تَلَكُ الْتِي قَامِ بَهَا النَّائُبُ الثَّانِي لَرَئِيسَ مجلسِ الوزراء السعودي وزير الدَّفاع والطيرانِ المُفتشِ العلمِ في المملكة الأمير سلطان بن عبد العزيز أواشنطن في شباط الماضي. من جهة اخرى، اكد المواطن السعودي بندر بن فهد الشهري الموقوف في كندا منذ اواخر تشرين الثاني ١٩٩٦، في اطار تحقيق تجريه لجمزة المجرة في احتمال تورطه في اعتداء الخبر، أنه لم يكن في السعودية في حزيران الماضي عند وقوع الاعتداء الذي اسفر عن مقتل ١٩ جنديا اميركيا. واضاف: أ اتني اُرهايِّي ولكن لا علاقة لي بكل هذه القضية . ويخشى الشمري (٢١ علما) لن يتعرض للخطر في حال عودتُه الى السعودية ويعتبر انه "سجين سياسي" منذ توقيفه في اوتاوا حيث طلب اللجوء السياسي

وكان نائب وزير الداخلية السعودي الامير احمد بن العزيز قال الاحد ان المدعو بندر بن فمد الشمري غير مطلوب لا في قضية تفجير الذبر ولا في

مطالبة المنامة بوقف الحاكمات "الجائرة" 🗧

نيقوسيا – و ص ف، رويتر - دعت منظمة العفو الدولية في بيان لما صدر امس، حَكُومة البحرين الى وَقَف المحاكمات "الجلارة" الجَّارية أمَّام مُحكمة لمنَّ الدولة امتممين بالتورطُ في مؤامرة لقلب نظام الدكم تدعمها طمران، وطالبتها بِ"تَزويدها نسَّفا من السجَّلات والمستندات المتعلقة بالمحلكمات". وقالٌ البيان ان أَفَى ٱلَّبِعريـن حلايًّا ما بين الله و١٥٠٠ معتقل وسجين سياسي اكثرهم محتجزون من دون تهمة او محاكمة".

وِكُلْنَتُ مَدَّكُمُهُ أَمِن الدولَة في البحرين التي تَصدر احكاما غير قابلة الاستئناف بِدأت في الاول من أَفار الْجاريُّ مَحَاكَمَةٌ ٤٥ مُوقُوفاً من البحريْثيين الشيعة، الى ٢٧ متهما فأرين يحاكمون غيابيا، بتهمة "التأمّر على النظام والاتصال بدولةً اجنبية" و"محاولة قلب نظام الحكم بالقوة". والمتهمان الرئيسيان هما على احمد الْمُتَقُّويُ النَّيِّ كَانَ يَتَلَقَى دروسه في مدينة قم الايرانية والذي قدم على انه مسؤولٌ في خلية الاتصال بالاستخبارات الايرانية، وجاسم منصور الخياط الذي قدم على الله مسؤول الاستخبارات والأمن في حزب الله البحريني. وتشهد البحرين منذ كاتون الاول ١٩٩٤ أضطرابات مناوقة للنظام اوقعت ٢٦

بايكر رسميا مبعوثا الى الصحراء الغربية

سمياً أمس مبعوثاً شخصياً للأمين العام العتمدة كوفي أقان لشؤونُ وصرح نلطُق باسم الامم المتحدة ان بايكر (٦٦ عاما) "قبل" هذه المهمة التي

ستتمثّل اولا في "تـقويم الموقف" تمهيداً لاعادة وضع عملية السلام "فيّ ومنذ خمس سنوات تسعى المنظمة الدولية من دون جدوى الى تنظيم

استُفتاء على حقَّ تقرّير المصير ۖ في الصحراء الغُربيّة، المُستِعْمُرةُ النَّسَباتيّةُ السابقةُ الغنية بالفوسفات التي تتنازع سيادتها الرباط وجبهة "البوليساريو" اللتان لم تَتَمَكَّنَا مِن الاِتَفَاقِ عَلَى مَعَالِيِّرٌ تَحْدِيد هِوِيةٌ النَاذِّبِينَ مِمَا أَدَى الى تُعَلِيقَ عُمْلِيةً الاستفتاء للعلم للماضي. ويشار الى ان مهمة الامم المتحدة في الصحراء الغربية تنتهي في ٢٦ ايـار ، ، ، ، المقبل، وان الجزائر تدعم جمود "البوليساريو" لبسط سيادتها على الصحراء.

تحطم هليكوبتر قطرية ومقتل طياريها

الدوحة – و ص ف – صرح نلطق عسكري في الدوحة ان طيارين قطريين قتلا في تحطم طائرتهما الهليكوبتر العسكرية الفرنسية الصنع من طراز "غازيل" مساء امس من غير ان يشير الى مكان سقوطها. ونقلت عنه وكالة الإنباء القطرية ان المقدم سعيد الحجيري والنقيب هادي الدبيري قتلا اثر سقوط طلارتهما بعنما "شاركا في مناورات عسكرية" قلم بها الديس القطريء ويذَّكر ان المليكوبتر "غازيل" من صنع شركة "أيروسباسيال" الفرنسية يمكن

ان تزود صواريخ جو – ارض وجو – جو، ومي تُستخدم عمومًا لمعمات

ولايتي يبدأ زيارته للكويت

مسقط "متفقة" مع طهران على ضرورة تعاون دول المنطقة

صرح وزير الدولة العمائي للشؤون

الخارجية يُوسف بن علوي بن عبدالله امس، في ختلم زيارة قام بها لعمان

أمس، في ختام زياره هم به سمس وزير الخارجية اليراقي النكتور علي اكبر ولايتي، أن بلاده "متفقة" مع طمران على ضرورة التماون بين الدول المطلة على الخليج من لجل

ضمان الدن في المنطقة. وقال للصحافيين في مطار مسقط "ان وجهات نظر السلطنة وايران

متفقة دائما على أممية استتباب الأمن

والاستقرار في منطقة الذليج (...) ان التعاون بين الدول المطلة على الظيج

هو الذي يمكن أن يثبت قواعد الأمن

والاستقرار في هذه المنطقة". وشدد على "تطور العلاقات الاذوية الودية

وكان ولايتي كرر لدى وصوله الى

مسقط الاُحد أنَّ "الأمن والاستقرار في

ـــــــ ســيم «مسرهيجيه يبعي ان يـكون في ايـدي دول المنطـقـّة"، متقدا ضمنا الوجود الاميركي في هذه المنطقة. وسبق له ان اتـذذ موقفا

مسؤول امیرکی:

طهران تهدد الخليج

للدوحة -- و ص ف -- رأى مساعد

وزير الدفاع الاميركي جون وايت

خُلَالُ زيارة لقطر امس أن أيران

وقال للصَّحافيين، في خُتَّلُم زيارة

استمرت ساعآت، فيَّ الدوْحَةُ أَن

الولايات المتحدة "ترىّ بكثير منّ

القلق ايران تتسلح ولا تزال تعتبر ان

هذا ألبلد يشكل تهديدا للمنطقة لاته

وافادت وكالة الإنباء القطرية ار

لمير قطر الشيخ حمد بن خليفة الُّ

ثلثّي لستّقبل وآيت وبحث معه في

"عَالَّقَاتَ الْتَعَاوَنَ بِينَ البِلَدِينَ

الشقيقين" في حضور رئيس اركان الجيش القطري اللواء حمد بن علي

وقَالَ وابِت، الذي تفقد القوات

المركية المنتشرة في قطر، لن هدف

الزيارة هو "التعبيّر عن امتنان

الولايات المتحدة للتسميلات

زوار في جناح جنوب افريقيا في معرض ابو ظبي.

ابرز معرض الدفاع الحولي "اينكس ٩٧" الذي يقلم في أبو ظبي حتى ٢٠ انثر التنافس الكبير بين

الدول المصدرة للاسلحة على عقد

تنافس بين الدول المصدرة للاسلحة

على عقد صفقات مع الخليجيين

SOUTH AFRICA

العسكرية" التي قدمتها قطر لهم.

يمدر الارماب".

حصل ريار تشكل "تمديدا لمنطقة الخليج".

منطقة للخليج ألاستراتيجية ينبغى

سعيد رسالة من الرئيس الإيراني علي لكبر هأشمي رفسنجاني تضمنت دعوة الى حضور قمة منظمة المؤتمر الاسلامي المُقرر عقدها في طهران في كانون الاول المقبل وتناولت ليضا "العلاقات المتينة بين البلدين". ووصف لاحقا لقاعه والسلطان بآته كان "ممتازا"، موضحا ان قابوس أرحب باتعقاد منه القمة في طمران كُما رحب بالدعوة الموجمة اليه مُنْ الرئيس الايراني". واشار الى اله اجرى محادثات "قيمة" مع نظيره العماني في شأن "العلاقات الثنائية والتطورات الرآمنة في المنطقة والشوُّون

ووصل ولايتي لاحقا الى الكويت. التي يزورها للمرة الرابعة منذ حرب الذَّلْيحَ عَام ١٩٩١، لتَّسليم اميرُهُا الشيخ جاير الاحمد الصباح دعوة أيضًا. وتوقع نيبلوماسيون غربيون ان يجري مداثات في شأن قضايا متوعة منها تزايد القلق من برنامج التسلح الايراني. وقالواً إن الوزير الإيراني يحاول أن يستَفل جولته الاقلّيميةً لتبديد بعض الشعور بعدم الثقة بين ليران ودول الذليج العربية وان يؤكد لهذه الدول ان طهران لا تمثل خطرا

وفى الْقامرة، رأى وزيـر خارجيـة دولة ألامارات ألعربية المُتَحَدة رُاشد سُعيد النَّعيمي، أثر لقائه الرئيس المصري حسني مبارك، ان لايرانُ آلحقُ في المشاركة في اي ترتيبات امنية خلّيجية ولكن بعد أن تعيد الاراضي العربية ُ المحتلة". وقال ان "ايران دولة خليجية ومن حقها المشاركة في اي ترتيبات تكون في الظيج ولكنّ قَبْلُ نَنْكَ يَنْبَغَى لَنْ يَتُوَافُرُ حَسَنَ الَّتِيَّةُ وأن تكون منَّاكُ سياسات تُخدَم الاستقرار والامن في المنطقة". وتسائل "كيف يمكن (...) التعاون أَمْنيا مع طرفُ يحتَل ارْضك؟ ايران في هذه المرحلة تحتل اراضي عربية وتمتنع عن اجرا مفاوضات لاعلدة هذه الجزر العّربيةُ المحتلّةُ". واكد ان بلاده تجد دعما كبيرا من الدول العربية وغيرها من دول ألعالُم لاحالة القَصْيةُ عُلْى محكمة العدل الدولية في الإهاي.

لتفلقاً للتعاون بين الشركتين في مجال صناعة الصواريخ وطائرات المليكوبتر والطائرات.

من جهــة اخرى؛ اعلنت شركـة طيران الإمارات انها وقعت عقدا بمبلغ

٥٠٠ مليون دولار مع شركة "رولز

رويس" البريطانية لشراء ٢٧ محركا

الطاقرانية الجنينة من طراز

"ايرباص". وبدلك يصير طيران الإمارات الشركة الاولى في العظم تزود طلاراتها معركات "رولز رويس"

(وص ف، رويتر)

(و ص ف، رويتر)

الشرطة الاردنية تمنع وفدأ معارضا من زيارة عائلة الجندي مطلق النار



أفراد من شرطة مكافحة الشغب الاردنية يقيمون حلجزاً أبنع الوفد المعارض من زيارة عائلة للطندي أحمد موسى مصطفى في إربت

تعزيز التعاون

بين سوريا وايطاليا

ىمشق – و ص ف، رويتر، سائا-اكد رئيس الوزراء السوري محمود

لرعبي ونظيره الإيطالي روماتو برودي لمس الرغبة المشتركة لحكومتيهما في

تعزيز أتعاون الاقتصادي والسياس

بين البلندن. وكان برودي ومل الحد

على رأس وقد من ٢٠ خبيرا ومستشارا

ورجـل أعـمـال فـي زيــارة لـســوريــا تستهدف "تعتين العلاقات وتعزيزها".

السهدة المعنى الخلافة وتحريرها .
واعرب الأزعبي عن تتقدير دمشق المواقف روما والتحاد الاوروبي الداعمة باستمرار للموقف السوري الداعم الي الموقف المحودي الداعم المائم المائم المائمة الم

السورية تعتبر أيطاليا أشريكا تجأريا

جيداً"، مشيراً الى رغبة حكومته في

"توسيع التعاون" بين البلدين ليشمل

"كل المجالات السياسية والاقتصادية

اماً برودی، فذکر ان روما "کالت

دلاماً الى جانب النين يريدون السلام" والما لا تزال ملتزمة "مبادئ مؤتمر

يُرشَـلُونَـةُ لَلْتَعَاوُنَ بِينَ دُولُ الْبُحْرُ الْمُتَوْسِطً". ولَغْتَ الْى "الْجَمُودِ" الَّتِي

المتوسط . واحدت الى "الجهود" التي يبدئها الاتحاد الاوروبي "لدفع عملية السلام" و واضاف أن أي طلبا من المسلامات المتريث الاقتصادي الاول لسورية" ولبدى "رفيتما أي "تطوير علاقات التعمر" موضعا أنها "يجب الا تقتمر

على العالين القتصادي والسياسي

وداعيا الى "تنسيق هذا التعاون ضمّن

وعقد اعضاء الوقد المراقق لبرودي

اجتماعات منفصلة مع وزُيري النَّفُطُّ

والمناعة السوريين. ووقع اتفاق بين

غرفة نمشق ومعمد التجآرة الخارجية

ع قتلی وجرحی

في ٣ انفجارات

في الدِرائر

اقراد من الشرطة الجزائرية قرب حطام السيارة التي الفجرت قرب القبة في شمال البلاد. (أب تيليفوتو)

الجزائر – وص ف – بثت الاذاعة الجزائرية أن أربعة أشخاص قتلوا وأن

آذرين جرحوا في تفجار ثلاث سيارات

مفخخة بعد ظهر لمس في الجزائر.

واوضحت ان الاعتباءات وقعت في

مُطْقة حي القبة الشعبي. وروي شمود ان محطة اوتوبيسات

استمدفت في حي بن عمر قَربَ القبة

وكذلك هي النصار الشعبي. ووقع انفجار ثالث في القطاع نفسه على

الطريق السريع.

بروتوكولات موقعة بين الحكومتين".

عمان – من ياسل رفايعة: منعت الشرطة الارتنية ظهر امس نحو ١٥٠ شخُصيةٌ نقَابِية وحزبيةٌ معأرضة الفت وفنا للقبام بزيارة تضأمن لعائلة الوندي الأرنثي أهمد موسى مصطفى الذي قتل سبع تلمينات اسراليليات، في منطقة البأقورة على الصّدود الأردنيــة -

الاسرائيلية الخميس الماضي. وأقآمت الشرطة حواجز ونصبت عوادُّق على مسافةً اربعة كَيلُوْمترَات من مكان اقامة العائلة في قرية أبدر في منطقة اربد شمال العاصمة للحؤول دون وصول الوفد.

ويرر مصدر أمني المنع بانه "استجابة ن ت مانات " لرغبةً عَلِيَّلَةَ الْجَنْدِي الَّتِي عَبْرت عن عُدم رغبتها في استقبال الوفد لانشفالها رجها في مستبيل حرب المرابع يـامـور لخـرى". الا ان ركيس الـوفـد المدامي نجيب الرشدان قال لـ"النهار" ان "عَلَالَةُ الْجِنْدِي الْصَلَاتُ بِهِ مِلْتَفِيا وابدت رغبتما في لقاء الوفد". واوضح ان الزيارة مدفها ابداء "التضامن مع اسرته، والوقوف معه لينال محاّكمةً

واكد الرشدان الني يرأس فرع المنظمة العربية لحقوق ألتنسأن فر الاردن ان مسَوُّولا في أَلْشَرطة قَالَ لَّهُ ووصف النائب الاسلامى هملم سعيد

لذيُّ كان في عداد الوقد، المنع باتُه عودة الى التحكام العرفية". وقال "منعتنا ألدكومة من السير على الاقدام مع اتنا نمثل شرائح نخبوية

في المجتمع الاردني". في غضون ذلك، طـالـب نـواب معارضون بـ "محاكمة قانونية عادلة" للجندي. وشدد ٢٢ نائباً أسلاميا ويسارياً في بيان اصدروه امس على ضرورة "ان تتوقف الحكومة عن اداتة الْجِنْدَى وتَجْرِيمَةً وطالبوا بَلَن "تَتَاح له الفرصة البفاع عن نفسه امام السلطة القضائية بصفتها صلحبة الاختصاص وفقا لقانون اصول المحلكمات، وبعيدا عن التمويش الاعلامي وتسميم ألاجواء من حوله، وأن يمنح الدّق في توكيلُ من يدافع عنه، وتكون محاكمته عليّه". لَّا قَهْم شَدَّوا عَلَى أَنْ الْجَهَادُ في التسلام "تحكمه معايير اخلاقية وليمانية لا تجيرُ قتل الأطفالُ"، وقالوا: "نَحْن تُؤْمَن أَن الطَّفُولَة يَنْبِغِي أَنِ تَصَانٍ، بغض النظر عن الدين أو العرق أو الجنس، وليست دماء اطفال البمود وحدهم في المصونة، قدمة اطفال المسلمين والمسيحيين في لينان والتردن

نيطة . وذكروا بالمجازر التي ارتكبتما اسرائيل منذ عام ١٩٤٦ (، في "فندق الملك داود" في القدس مرورا بمناج دير ياسين وقبية والسموع وكفر السم والمسجد القصى وعيون قارة والحرم الأبرميمي ويحر البقر وقاتا وميرا وشاتيلاً.

وميرا وشاتيلا". واستمجنوا وجود عقيد اسرائيلي في هيئة التحقيق في حادث الباقورة، واكدوا أن "القضاء الاردني بضقيه المدني والعسكري هو المؤمل للنظر في حادث الباقورة، بعيدا عن محاولات التدخل في شؤون القضاء". مدنك أن ذقابة المحادد الادندن. وينكر أن نقاية المحامين الارتنيين الفت السبت هيئة دفاع عن الجندي

وزير الدفاع الفرنسي في قطر

البوحة – وص ف – افادت وكالة الانباء القطرية أن لمير قطر الشيخ النباء المساوري بن سير حسر سيبي حمد بن خليفة آل ثاني بحث أمس مع وزير الدفاع الفرنسي شارل ميون في التعاون الثنائي العسكري. وكان ميون اجتمع قبلاً مع وزير الخَلْرجِيةَ حُمَّدٌ بن جاسم بن جَبْرُ ٱلَّ ثاني. ويقوم الوزير الفرنسي بزيارة فَصِّيرِهُ لَقُطُرُ تُهَدِّفُ الَى البَّدَثُ فَي التعاون العسكري مع الدوحة. وتزود فرنسا الجيش القطري ٨٠ في المئة

في مجالات الدفاع". وهذه ثاني زيارة له للدوحة منذ كانون الاول الماغي.

المدعبة العامة في قضية بار - أون تلقت تهديدات

امس مصدر قضائي ان المدعية العامة لدولة اسرائيل ادنا اربيل تلقت تمنيدات بألقتل لانما أمرت الشرطة

للحومه. ولوضح أن "مجمولين كثيرين لفنوا على اربيل اعطاعها أمرا بلجراء تحقيق في هنه القضية وهديوها بالقتل أذا واصلت اهتمامها بالموضوع"، مضيفا أن الشرطة "عززت التداب امارتدا"

قَضُلُائِياً للْحَكُومة في كُلُنون الثاني الملضيَّ، وقدم بار – أون أسَّتقالتُهُ قبل تُولِيهُ معملاته بسببُ الدبل الذي

"السلام الآن" : حكومة نتنياهو تريد توطين ٢٥ ألف يهودي في الأراضي الفلسطينية

المستوطنات الجديدة في الضفة الغربية وغزة والجولان، مي ٢٥ مليونا و٤٤٦ الف شيكل لتشجيع الاستيطان فِّي الجولان و12 مليوناً و٧١٥ الفُّ بكل لفور الاردن و٢٦ مليونا و ٩٣٠ الف شُيْكلُ في الضفة القربية والله مليونا و ٣٨٠ الف شيكل لتشجيع الأستيطان في غوش قطيفة الخليل و٤٢ مليونا و٩٨٣ الف شيكل للنشاطات المركزية، الى خمسة ملايين و٢٩٩ الف شيكل موازنة لحتيلطية لاقامة مستوطئات جديدة.

وأرضنت المكومة ٦٩ مليون شيْكُل من موازنةً وزارة الصنَّاعَةُ والتَجلَّرة لتَشَجَيع النَّصَناعات في المستوطنات وسبعة ملايين و١٩٤ الف شيكل لتمويل النشاطات الامنية في القدس الشرقية و١٠ مليون شيُّكل لشقُّ طرقَ التَّفْلَقِيةُ جِنيِنَةٌ فَيُّ . ألى ذلك كشف البيان تغييرات

مهمةً في اعداد المستوطَّئينَ اذ لرتَّفع

عددهم العام الماضي من ١٣٧ الفا الى ما يقارب ١٥٠ الفا بزيادة نسبتها ٤٠٠ في المئة. وبلغ عدد المواليد الجند في المستوطَّناتُ علم ١٩٩٦ أ ٦١٤٦ مولودا، ما يشير الى ان النزيادة الكبّيرة كاقت من المماجرين او المستوطنين الجدد. وختمت دركة "السلام الآن" بيانها بالتحنير من مضاعفات سياسة نتنياهو معتبرة انها ستدمر عملية السلام لارضا مجموعة صغيرة من

الاسرائيليين تعارض العملية السلمية

القدس – "الثمار": قتهم بيان اصدرته امس حركة "لسلام الآن" الاسرائيلية حكومة بنيامين تتنياهو بانتماح سياسة استيطأتية توسعية تقضي بنقل ٢٥ للف يمودي الى الصفة الغُربية وقطاع عْزَةً، وَالشَّارُّ إلى سلسلة من الدَّجْرَاءاتَ التي خالفت بها الحكومة الدالية سيفسة الحكومة السابقة وأهمها الغاء للجنة الوزارية المسؤولة عن الحد من أعمال الأستيطان وتدويل صلاحياتها ألى وزير الدفاع أسدق موردخاي الذي وافق على بناءً لربعةً آلافُ شقَّة فيَّ مستوطئات كريات سيغر ومعالية الدوميم وعماتواليل.

وَأَشُارُ اللَّهِ أَنْ حَكُومَة نَتَنِياهُو اللَّهِي علنت منذ البداية دعمها توسيع المستوطنات وعدم بناه مستوطنات جىيدة، خصصت موازنة ضخمة البناء الاستيطاني في الاراطي الفلسطينية ووزعة كالتي،

خصص مليار و١٠ مليون شيكل لبناء مستوطنة "هار حوما" في جبل ابو عنيم جنوب القدس الشرقية منها ٣٣٣ مليون شيكل لتعويض أصحاب الاراضي أأسَّ صادرة، و١٥٠ مليون شيكلُ للاعمال التطويرية و٩٢٦ مليون شيكل لنائرة اراضي اسرائيل لتعرض تمويل عمليات المصادرة، ألى ٢٠ مليون شيكل تدخل في موازنة وزارة البناه والاسكان لتطوير مستوطئة "هار حوما" من لصل ٢٢٦ مليونًا و٤٠ الف شيكل هي موازنة الوزارة للسنة الجارية

وُخْصَصَت وزارة الزراعة مِلْفا كبيرا من موازنتها هو ١٤٤ مليونا و٩٧٠

تنظيمان اسلاميان مصريان يوحدان صفوفهما لمواجهة الاستيطان

في محاولة اغتيال ركيس الوزراء السابق الدكتور عطف صدقي ووزير الداخلية اللوّاء حسن الالقي، من عباءة "جماعة الجهاد الأسلامي" التي اغتالت الرئيس الراحلُ اسورُ السادات، وقال الناطق باسم الجماعة الاسلامية" منتصر الزيات أـ"النمار" ان مغول سري وخروجه من الجماعة لم يتنجاوز سنة اشهر حيَّث فصل عن جماعة "الجهاد" في كأتون الثلثي ١٩٩٤، وشكل مجموعةً صغيرة يديرها من لندن مكان اقامته

أماً جماعة "طاتكع الفتح" فيتزعمها الشيخ لحمد حسين عجيزي، الذي ترك "جماعة الجماد الاسلامي" عام ١٩٩٢، بحسب الزيات، واعتَّاد انَ يمدر بيقات باسم طاتأع الفتح أحياناً، و المرصد السلامي احياناً

لَّكُنَ الْجِمَاعِتِينَ اصْفَرَ بِكَثَيْرِ مِنَ الجَمَاعِةِ الاسلامِيةِ* و"جماعة الجماد الأسلامي"، وريما أعطاهما الاندماج في رأى الزيات ۖ قوة تمكنهما تنفيذُ عمليات كبيرة ضداهناف وأوضح ان "التيار الجمادي" في

مصر يتكون من تنظيمين كبيرين مما "الجماعة الأسلامية" التي يتزعمها عمر عبد الرهمن المسجون في الولايات المتحدة بتهمة تفجير مبثي مركز التجارة العالمي في نيويورك وتصدر الجماعة بيقات ممهورة باسم وسمر البحد المسلمية – مصر"، و"جماعة الجماد الاسلامي" التي يتزعمها ايمن القوامري وتصدر بياتات ممهورة باسم "جُماعة الجُماد الاسلامي – مصر". واضاف أن يقية التنظيمات ما مي الا جماعات صغيرة ابرزما جماعة "الشوقيين" التي قامت بالعمليات الاخبرة آلتّي استّمدفت الاقباط في معيد مصر، والتي تنحصر في مطفطة الغيوم جنوب مصر. وكانت "الجماعة الاسلامية"

اصدرت قبل يومين بياقاً تبرئ نفسها فيه من المجوم الذي اطلق فيه ثلاثة مسلمين النار على مولطنين في صعيد مصر الاسبوع الماضي، فقتل تسعة الأباط وسبعة مسلمين، وقالت ان جماعات اجتبية دبرته

القاهرة - من دلال أبو غزالة: اعلنت جماعتان من التيارات الاسلامية في مصر في بيلن مشترك توديد صفوفهما للرد على عزم

اسرائيل على بناء مستوطنة جديدة في جبل أبو عنيم جنوب شرق القدس تمدف ألى "تطويق الحياء العربية في بيت المقدس، مستبقين مفاوضات الحلُّ النهائي، و"مستغلينُ حالُ التشردُم والانمزامُّ في المحيطينُ والبيان الرقم ولحد الممعور بأسم 'دركة الجماد/ طلائع الفتح -

二十分においているというには、

مصر"، هاجم الاحتلال آلاسرائيُّل لجنوب لبنان، ولم ير لا طريقاً وأحط لاستعادة الدق وهو "طريق التضحية والغداء نلك الطريق أتذي سلكه المجاهد الاردني الذي افرغ رشاشه في صدور احفاد القرَّدة وَالذَّنارُير"، مشَّيراً للَّى العملية التيَّ قام بَمَا جندى اردني الاسبوع الماشي بأطلاقه الرصاص على تلميذات اسرائيليات

وقللت "مركّة الجماد" و"طلائع الفتح" في بياتِهما المشترك الله من الآن فصاعدا ستصدر بيائات ـشــــّـركــة، لآن مـجمــوعـات العـمـل الاسلامي في مصر كثيرة ومتعددة. وخرجتُ "حركةُ الجماد" التي يتزعمها شخص يدعى ياسر توفيق سري الني حكم عليه بالاعدام غيابيا

المستشار الالماني استقبل الشرع

بون -- ساقا - استقبل المستشار الالمَّانَّي هلموت كول وزير الخارجية السورى فلروق الشرع الذي نقل اليه رسطة من الرئيس السوري مافظ الاسد تتعلق بالاوضاع في المنطقة وتطورات عملية السائم وموقف سوريا من ضرورة معاودة المفلوضات من حيث توقَّفْت والتزَّام ما توصلت اليه

ونقلت الوكالة العربية السورية للأنباء "سائنا" عن كُول أن بلانه متفهمة للموقف السوري الواضح، وقلقه العميق لما تواجهه عملية السلام من مأزق.

Al Bustan festival International Festival of Music and the Arts.

 $20th \leftrightarrow 23rd March$

Thursday 20th March 8.30 p.m. Avo Kuyumjian, piano Beethoven, Brahms.

Friday 21st March 8.30 p.m. Isabelle Faust, violin. Eric Le Sage, piano. Mozart, Beethoven, Brahms.

Saturday 22nd March 8.30 p.m. Wiener Kammerensemble Principal players of the Vienna Philharmonic Orchestra. Brahms, Beethoven.

Sunday 23rd March 8.30 p.m. Wiener Kammerensemble Mozart, Schubert, J. Strauss.

Scirée d'Or











AUSTRIAN AIRLINES > WEEK V





All performances begin at 8.30 p.m. precisely. Latecomers will only be allowed in the Auditorium at the first interval. Box Office: Hotel Al Bustan tel: (01) 425258, (03) 726476 - 752000/9, (04) 972903/5. Librairie Antoine - Hamra tel: (01) 344220 , Librairie Dedicace - Ashrafieh tel: (01) 327795.

صفقات ضخمة مع للدول الخليجية التي تسعى آلى تعزيز ترسانتها الدفاعية مكونة من ٦٠ محلميا. منذ حرب الخليج في ضوء تهديدات لها تنسب الى العراق وايران. وتلقت الآمارات العربية المتحدة التي تستضيف المعرض عروضا

مني تستعيف ميخرس طروط جديدة من منتجي المقاتلة الأوروبية "يــوروف ليــــر" وشــركــة "داســو" الفرنسية التي تنتج مقاتلات "رافال" لتزويدها طجاتها التي تصل الى ٨٠ طلارة حربية. وصرح الناطق باسم القوات المسلحة الاماراتية العقيد عبيد معرف مستدة بيمرية المجرية المجرية المجرية المحلفيين والبريطانيين حقوة الوكميد مارتن" الإميركية التي تنتج طلارة "ف - 11" في المنافسة للفوز بالصفقة مع الامارات التي تصل قيمتما الى ستة مليارات دولار. واوضح ان "الفرنسين قدموا عرضا جيداً لطائرة رافال افضل من السابـق وكذلك ألبريطانيون قدموا عرضا جيدا لطائرة

يوروفايتر". لكنه أشأر الى أن "عرض طَــانَــرة ف – ١٦ لا يــزال فــي ولغاد المسؤول في شركة "رويين" الروسية الرسمية للصناعات البحرية مروب الرسيد جوري كورمياستين ان الامارات مهتمة بغواصات من فئة "كيلو ١٣٦"

بغواصات من فقة حكيلو 171" وغواصات نات دفع بالديزل من البيل الجديد المسمى "لمور" والتي ستدخل في الخدمة في روسيا سنة (٢٠٠١. وكافت إيران حصلت في كاتون وكافت إيران حصلت في كاتون الثاني على غواصة ثلاثة من فثة "كيلو الأمر الذي أثار قلقا في دول الخليج التي لا تملك قواتها البحرية اي غواصة.

ودخلت جثوب افريتها سوق السلاح في الشرق الأوسط، وقالً عضو مجلس الادارة المنتدب لشركة "دينُل" الافريقية الجنوبية بومان البُرتس: "نسوق منتجاتنا في شتى الحاء منطقة الشرق الاوسط ونحن الان في المرحلة الأولى للتخاوض. اتوقع أن نبيع (اسلحة) تراوح قيمتها بين ٥٠٠٠ مليون و١٠٠٠ عليون دواتر في المنطقة في السنتين او السنوات التالاث المقبلة". وذكر الـه في السنوات الاربع الاخيرة باعد "دينل" اسلحةً قيمتها ٤٠٠ مليون دولار في الشرق الاوسط ما عدا أيران والعراق وليبياً. وعلى هامش المعرض وقع الُـــــرتــُس ورئــــِــس شَــركـــةً "ليروسباسيال" الفرنسية ايف ميشو

عن سلاحه.

سيهتم "بعتابعة العلاقات بين البلدين

سبيحت بعدن بعد المرافة باجراء تدقيق في شأن الفضيحة السياسية القضائية التي النارما تعيين روني بار – اون مستشارا قضافيا المنارعة

التدلير لمياتها". وقد بدأت الفضيحة عقب تعيين المحلي روني بار – أون، المقرب من تكل "ليكود" الذي يتزعمه رئيس الوزراء بنيامين نتنياهو، مستشارا

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT **International Conference on Infrastructure Systems** Call for Registration

The American University of Beirut, in collaboration with the University of Michigan, is organizing an International Conference: "Rehabilitation and Development of Civil Engineering Infrastructure Systems" مؤتمر عالمي: "إعادة تأهيل وتطوير البني التحتية في مجالات الهندسة المدنية"

To be held at the American University of Beirut (AUB), Faculty of Engineering and Architecture from Monday June 9 to Wednesday June 11, 1997. The Conference will be under the patronage of H.E. Rafik El-Hariri, the Prime Minister of Lebanon.

Topics Covered: Structural Systems; Infrastructure Management and Planning; Transportation Systems; Geotechnical Engineering; Water Supply and Wastewater Systems.

Sponsors: American University of Beirut; University of Michigan (Ann Arbor); American Society of Civil Engineers (ASCE); American Concrete Institute (ACI); Transportation Research Board (TRB); Prestressed Concrete Institute (PCI); and Several Ministries and Engineering companies in Lebanon.

Registration Fees:

Delegates \$400 per person

Students \$100 per person To secure your registration, the registration fees should be received before May 10. 1997. On-site registration is available at an extra administrative cost. For further information please contact the Conference Secretariat: Miss Zakia Deeb at the Department of Civil and Environmental Engineering: Fax (US Number) 212-444-5813;

Tel.: (AUB) (+961-1-340-460) (ext. 3460);

e-mail: mharajli@aub.edu.lb



رجال شرطة فرنسيون املم مسجد الدعوة في باريس اثر انفجار قنبلة اوقعت جريداً وأحداً.

تشتبه في العنصريين الفرنسيين ام في الاسلاميين المتشددين

محشو بالمواد المتفجرة وضع امام المسجد.

الفرّنسيّة المُتطرفة منذ أشمر حملة حد مشروع لتوسيعه.

والتدديد، وطالبت بان يقر كيم صراحة باغطائه.

الفجرت فجر امس قنبلة محلية الصنع امام المسجد الكبير في باريس مما ادى الى اصابة العارس بجروح طفيفة وجعل الشرطة في حيرة، فعي لا تعرف مل

ولم تعلن أي جهة فوراً مسَّوُوليتها عن التَّفَجَّار الذي وَقَّع عند باب مسجد

الدُعُوة وحطم تُواَفُدُ فَيُ المبانيُ المُداورةُ في شارع دوَّ تَاتَجَيه في الضاحية الشمالية الشرقية للعاصمة الفرنسية حيث يعيش كثير من المهاجرين من المغرب

العربي. لكن أمام المسجد دليل لبو بكر ذدد بالمناخ المعادي للاسلام في فرنسا

ويجب ان تبقى – اماكن عبادة تَحظى بالاحترام والحماية على غرار اماكن العبادة

واظهرت العناصر الاولى للتحقيق ان العبوة عبارة عن جهاز لاطفاء الحرائق

وهُذا المُسجِد الذّي يُعتبر أمامه معتدلًا، صار أحد أهم المساجِد في العاصمة الفرنسية وبلت يستغبل حتى ثلاثة الاف مصل في الاعياد. وتشن الجبعة الوطنية

وهذا اول هجوم على جامع في باريس منذ اطلاق الرصاص على اهام مسجد عام ١٩٩٥ كان اينانا بسلسلة تغبيرات قام بها اسلاميون جزائريون. (وص ف، رويتر)

نجل الرئيس الكوري الجنوبي يعتذر

سيول – أب – اعتذر نجل الرئيس الكوري الجنوبي كيم يونغ – سام الى الامة أمس لتورطه في السياسة قائلاً أنه كان يحاول فقط مساعدة والده. ووافق كيم هيون – شول (٢٧ عاماً) على المثول امام لجنة تمقيق نبابية للادلاء بشهادته في فضيحة مجموعة "هابو" لصناعة الصلب التي كشف افلاسما

اخيراً حصولها على قروض ومساعدات اثتمانية ضخمة من مصارف حكومية بدعم من مسؤولين كبار، وقال: "كنت احاول مساعدة والدي، الا ان خلك سبب آلاماً

للشعب. لم أقصد نلك (...) وانا وجد المحققون اني قبَّت باي عمل خاطئ، فاني

ورفضت الاحزاب المعارضة الاعتذار معتبرة آنه غير كاف وينقصه الوضوح

ويتزامن هذا الاعتذار مع مثول عشرة مسؤولين كبار، بينهم اربعة من

سان سلفادور – أب – تمكنت الاعزاب اليسارية في السالفِادور من العمول

عبر صناديق الاقتراع على ما لم تستطع تحقيقه طوال ١٢ عاماً من القتال، ومن تتجه الى السيطرة على العاصمة سان سالفادور وعلى عدد كبير من المقاعد في

ولظَّمرتَ الَّنتائج غير النهائية ان مرشحي "جبمة فارابوندو عارتي للتعرير الوطني" يتقدمون في كثير من الولايات مرشمي التحالف الوطني البمموري الداكم، وان المرشح اليساري لمنصب حاكم العاصمة المكتور هكتور سيلفا يتحه الى فوز اكيد- وقال سيلفا: "علينا الآن ان نظمر اننا قلدرون على ممارسة

واحتشد نحو الفين من مناصري الجبمة ادام مكتبها في سان سالفادور للاحتفال بفوز مرشحهم. وقال رئيس اللجنة الانتخابية الجبمة فاكوندو غواردادو

في مؤتمر صُدفي ان "النتائُج اظَمَرتُ ان الجبمة مي القوة السياسيَّة الْكبرَّى في ُ البلدد".

واقر التحالف الحاكم بمزيمته في العاصمة، الا انه ادعى انه لا يزال قادراً على

انزالُ المزيمة باليساريينَ في الجَّمعية الوطنية. ويسَّتند كلَّا الدزبين فيّ

(أب تيليفوتو) أ تقديراتهما ألى عمليات أستطلاع اجراها مستقلون بعد أدلا الناخبين باصواتهم.

المقربين من الرئيس الكوري البنوبي، أمام احدَى محاكم سيول بعدما ثبت تلقيهم رشاوي في مقابل تسميل حصول "هانبو" على القروض.

ترجيح فوز اليسار في السالفادور

وطلبُ من السلطات اجراء "تحقيق جدي" وشعد على ان "مُسلجد فرنسا هي ا

en de la composition La composition de la

وكرر معارضته توسيع حلف

الأطاسي ليضم دولا أوروبية شرقية

نسمح به. ثم نكر بان بلاده "تملك

قوة ردع كافية بما فيها الأسلحة

النَّووْيِدَّ". وشَند على أن "حلف

الأميركيون وتوسيعما سيخل بتوازن

القوى (...) وبعقد تطبيق معاهدتي

ستارت – ﴿ وستارت – ٢٣ لنزع

وكان الرئيس الروسي أقر الجمعة أن محادثاته مع كلينتون "ستكون الأصعب في تاريخ العلاقات الروسية - الأميركية" ولم يستبعد فشل اللقاء

قَلِّلًا "يمكن الانتفق على مسألة

الحلف الإطلسي، وعلينا ألا نبعل الأمر مأساة". ويشار إلى أن لقاء ماستكي هـو الأول لـلرئـيـسـين مـنـذ إعـادة التخليما أواخر العام الماضي، وكان مقررا عقده في واشنطن إلا أن اعتلال

صحة بلتسين أوجب نقل مكانها إلى

العاصمة الفُّنْلنَّية، ثم أوجب إجراء

جرادة في ركبة كلينتون بعد سقوطه

عن سلم منزل في فلوريدا إرجامها يوماً واحداً.

🅭 في واشنطن صرح الناطق باسم

وزارة النفاع الاميركية الكولونيل

رَيْتَشارد بُريدجَزْ أَنْ وزير الدُّفَّاعُ

ريسترد بريسبر من ريسترك والمدرك مع الأحد مع وزير الخارجية الروسي يفغيني بريماكوف وبدئنا في نزع السلاح

وتوس*يع ً دلف الاطلسي.* وكان بريماكوف التقى السبت

وزيرة ألخارجية الاميركية مادلين

أُولُبراُيت تمهُيناً لقمة هُلْسنْكي وسفياً

الى اتفاق على صيغة الميثلق الذي

بِقترحه الحلفُ لتنظيم العلاقة معَّ

اكد الرئيس الروسي بوريس

يلتسين آنه " سيكون على رأس

روسيا عتى اجراء الانتخابات الرئاسية

الْجُدُيدَة في السنة ٢٠٠٠، على رغم

مشاكله الصحية السابقة ، فيما بدأت

ملامح التشكيلة الوزارية ألمرتقبة

بالظمور مع اعلان تعيين الليبيرالي

بوريس نيمتسوف نائبا اول لرئيس الوزر4 ليقود مع نظيره الاتولي

موررا ميصول مع تتحيره المحودي. تشوبليس عملية الأصلاح الاقتصادي. وادلغ الى التلفزيون الروسي " الي قادر اليوم على قيادة الدولة، حتى

لاني في دُأَل أَفْضُل مِمَا كُنْت قَبِلُ مرضي ، ملاحظاً "أن لحناً ليس

وقَّد لختار يأتسين نيمتسوف (٢٧

علماً) حلكم منطقة نيجني-نوفغورود

الرائدة في مجال الأصلَّامات نأتُبًا

لرثيس الوزراء التعزيز فريق

الاصلاحيين في الحكومة، الى جانب النائب الآذر لرئيس الوزراء اللببرالي

تشوبايس (٤١) عاماً) الُّذَي عين قبلُ

عشرة أيام في هذا المنصب وقال أن

'وافق" على تعيينه. وافلات وكالة"

انترفاكس" الروسية الرسمية انه

سيعمد اليه في كل المسائل

الاجتماعية وفي مراقبة الجموعات

الاحتكارية الكبيرة وفي العلاقات مع

وخآطب الرئيس الروسي نينتسوف

قَلْلًا ، " أَنْتُ وْأَتَآتُولِيْ نَشُّوباْيس فَي الحكومة تؤلفان فريقا شابا وحيويا

سيعاود الانطلاق من الصفر . الكما

خبرة وسلطة وبرآعة".

تملُّكانُ كل ما يؤمَّلكما لُذَلك، من

ونيمتسوف ألمولود في مستة

وديمنسوف همودود في منصد سوتشي الساخية في جنوب رؤسيه لتخب عام 199، وكان في الطلاية والثلاثين، عضوا في مجلس السوفيات الأعلى، وفي كانون الأول 199، التنظيم متاكما أمنطقة نيجني—نوفغورود وسيا سكانا وانتلجا التنظيم مناها والتلجا المناه والتالية المناهد المناه المناهد المناهد

مناعباً، وبات أصفر خاكم في البلاد.

وقد جعل منطقته رائدة الأصلاحات

وسباسة التحصيص في روسيا

وأجرى اصلاحا زراعياً. وهو سيشارك

كلا من يئتسين وتشوبايس ورئيس

الوزراة فيكتور تشيرنومبردين في

تأليف المكومة الروسية الجديدة التي

بأت من أأمؤكد أنها ستضم عددا من

ونقلت وكالة " ايتار – تاس

الروسية الرسمية عن تشيرنوميردين

أن تشوبليس سيتولى منصب وزارة أمال إلى مسؤولياته نائباً أول لرئيس

الوزراء في الدكومة الجديدة ، وان

وزير الأصالات فلايمير بولداك

سيسوييف ووزير التخصيص الفرد كوتش ونائب وزير القتصاد ياكوف

لورينسون عينوا أيضآ نوارآ لركيس

الوزراء (و مص ف، رويتر، أب)

الملامين.

نيمتسوف، الذي كان يرفض المنصب،

مضموناً ضد المرض".

الأسلحة النووية.



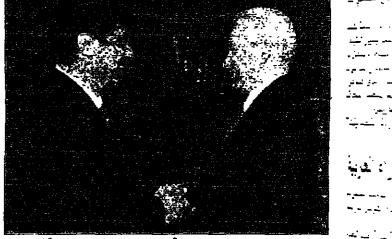
قمة ١٩٩٧" أستعباداً للقَّاء الرئيسيِّن الميركي بيل كلينتون والروسي بوريس يلتسين النميس في العلصمة الفناندية.

شند الرئيس الروسي بوريس يلتسين لهجته قبل لقاء القمة الذي سيجمعه والرئيس الأميركي بيل كلينتون الخميس في هلسنكي عندما أعلن أمس في الكرملين أنه لا يقبل بعالم تماول ولشنطن فيه أن "تقود الدول الأخرى"، وتطرق إلى الموضوع المحادثات بقوله إن توسيع حلف شَمَالَ الْطَلْسَي عُلَّي نَحَوَّ يَقُوضُ أسس معلمنات أزع الأسلحة أو الحد

🙇 منما سيكون "خطأ فادداً". ومرح في مقابلة تلفزيونية بثتما منطأت روسية وأميركية وفنلندية أن الديبلومُسُيين الروسُ قدموا تتازلاتُ كافية إلى الولايات المتحدة. لم يعد في وسُعماً تَقْعِيمِ الْمَزْيِدِ وُعَلَى الولايات المتحدة أن تتحرك الآن لتصون شركتنا"، وأضاف، "لا اريـدَ عودة إلى الحرب الباردة، وشعيناً لا برينها، ولكن لكي يتحقق ذلك يجب ان تسود شروط متساوية المجتمع . وأكد أنه مع "عالم متعدد القطُّبُّ لا مُع عالم تقوَّد فيه الولايات

وقتهم وآشنطن بعدم مساعدة بلاده منذ تخليها عن الشيوعية

يلتسين مطمئناً الى حاله الصحية يعزز فريق الاصلاحيين في الحكومة البنيا بعد السوعين من العنف، فيما



الرقيس الروسي بوريس يلتسين مستقبلا بوريس نيمتسوف الذي عبن نائبا أول لرئيمر

٤ قتلى في انفجار في مقهى مغربي فی بروکسیل ٔ

٠ - ------

dariday 24

per Facilities

1964 35 St. 4

while Fatt.

A Le Sage

Talley !

ands: 551

per Kam

The second

J. 12

N D.C.

a jum

بروكسيل - وص ف- اظهرت الحصيلة النَّمَائية ألتي اعدما رجال الانقاذ أن اربعة اشخاص قتلوا وأن خمسة آخرين بينهم أربعة أطفأل جردوا صباح امس في أعتداء على مقمی في دي شعبي مکتظ بالمماجرين في بروكسيل. واوضح مصدر قضائي أن خمسة اشخاص بينهم مواطن مقربي لوقفوا بعد عُملية التفجير هذه التي أستهدفت مقمى يملكه شخصان مغربيان. وقالت ألَّشْرطة ان القتليّ

الأربعة يقطنون المبنى المؤلف من اربع طبقات الذي يضم المقمى والذي الى عليه حريق خلفه الانفجار. وعثر رجال الانقاذ ظهر امس بين اتقاض المنى على جثتين لشذصين اعتبرا في عداد المفقونين في وقت سابق. وافعاد رجمال الاسقناذ ان الضحيتين شخصان مسنان يقيمان في الطبقَّةُ الثانية من المبنى وقد قتلًا وهما يحاولان الفرار من شَقَتُهما التي شبت فيما النار،

رهائن البيرو انهت شهرها الثالث

ليما – أب – أنهى الأسخاص الـ٧٤، النين تعتجزهم حركة "توباك المارو" الثورية رهائن في مقر اقامة السُفير الْيَابَادِي في ليمًا، شهرهم الثلث في الاسر، من غير ان تلوح في الافق اي بارقة النماء هذه المدنة، ومي الاطُّولُ في تاريخ لمتجاز الرمائن في أميركا الاتينية. وكان الثوار اقتدموا حفلة استقبال

يقيمها السفير الياباني في مقر اقامته واحتجزوا ٥٠٠ شخص رمائين مطالبين بالأشراج عن زملًا، لهم معتقلين، وافرجوا لاحقاً عن غالبية للمحتجزين محتفظين بـ٧٢ شخصاً.

ومض دوو الرمالان سكان ليما علَىٰ النّضَلُّمُن مع ابْنَائِهُمْ وقُرعَ عَجَرَفُسِ الساعة الثانية عَشَرة طَمَراً بالتوقيت المدلي، وقالوا في بيان، "نريد أن يشعروا أننا نفكر فيهم وأنا أن لتخلي عن جموننا الأفراج عنهم . ولا تُرَالُ المحادثات المُعادِفَةُ إلى السلطات البيروفية بدفر نفق تعتر مقر السفير الياباني تعمينا

and the commence of the second Color Bullion (Sept. Colors

والاشتراكيون يصرون على استقالة بيريشا



الحياة تعود ببطء الى تيرانا

من قيسار زعيم العزب الاشتراكي الأبلقي فلتوس نقو ورثيس قوزرا؟ باشكيم فينو.





وعاود معظم المدال والمصارف فتح

أبوابه بعد أعمال النهب التي طاولتها في الأيام الأخيرة . وارتفعت الأسعار بنسب تراوح بين ٢٠ و٤٠ في البئة

بسبب النُقُص في البواد الغُذائية

ألاساسية العائد خصوصًا إلى اغلاق

الحدود مع اليونان وليطاليا. وكذلك عند الموظفون الى اعطالهم استجابة

للدعوة التي وجمتما اليمم الحكومة،

بعدما كانوآ تركوا مراكزهم الاسبوع

وأوضح نائب وزير الداخلية لوش بيربالي أن كل الاجراءات اسخنت

لأعلنة فتح المطار، النبي أغلق أعام المادة البوية الذعيس، قريباً. لكن منع التجول من الساعة السأبعة مساء

حتّى السابعة عياما لا يزال ساريا.

وعلى احد الشواطي الواقعة جنوب

ميناً دوريس على البحر الادرباليكي اضطر مشاة البحرية الامبركية

المارينُز ۗ الى ضرب البانا ببنَّانقُمم

لابعاًدُّمرً عن ۖ طاكَرات العليكوبتر التي

وحض رئيس الوزراء الايطالي

نحو ١٦٠٠ الباتي عبر الادرياتيكي في

سفينة ديدٌ بعد وعولما في ساعة

سلامهم وخصوصا في دوريس.

الماضي حين بلغت الفوضى اوجها.

استبق الرئيس الاجاني سالي يبريشا عندما بدأ المتمردون الاستبلاء على لقاءه الوفد الاوروبي الذي وصل ابس مخازن السلاح في جنوب البلاد ، في الى تيرانا، واعلن انه سيطلب ارسال حين بلغ عدد الجرس ٢٠٠ .

في وزارَّةُ الذَّارِجِيَّةَ في روما. وأقادت مصادر ديبلوماسية ان

حملته مع عودة زعيمه المسجون التي حظيت بُمالةً أعلامية كبيرة ، وكانّ بيريشا لصدر عفوا عن ناتو الذي أعلن عزمه على ترشيح نفسه "لكل الإنتخابات العقبلة" وقال ناتو في أول مؤتمر صحافي يعقده بعد خروجه من السجن: "أخلاقيا ينبغي ان يستجيب بيريشا لمطالب غالبة الالبان والمجتمع

وعلى رغم أن الوشع مال بوضوح الى الهدوء ، اقادت مصادر طبية أن شخصا قتلُ بالرصاص وان أربعة أخرين جرحوا ليل الاث – الثنين في شكودرا في شمال البانيا وان اربعة من سكان مأليكي في شرق الباد قتاوا. وبطك، ارتفع الى اكثر من ٨٥ عدد الذين

وجه في بيان عَقب حلسة طارئة

المجلس الوزراء أن مدينة كيسنفأني الناس يتدافعون لحجز مقاعد في

موعداً لذلك. ورأى كلكودجي الذي عاد الاسبوع

لتحرير شرق زائير ٌ الذي يَتزُعمه لوران ديـزيـريـه كـابـيـلا ان دخـول الرئيس الزائيري موبوتو سيس سيكو المستشفى وانتصارات ألثوار الأخبرة تسجل "نماية الحكم في كينشّاسا". بينما دعت الدكومة في كينشاسا المواطنين الى "عدم الفوف" في مواجهة التّقدم الكبير للثوار، نافية الشائعات القائلة أن مُوبُوتُو تُوفِي وأن انقلباً بلت وشيكاً.

الموررة من سوبر . بالمجتمعين من المستشفى. المرابع المستشفى.

رحلات الى الفارج وخصوصاً الى اوروبا وجنوب افريقيا التي لا بحتاج المواطن الزائيري الى تأشيرة لعخولها. الخَارِجِيةَ في "تَصالَف الْعَـُوَى الديموقراطية" غايتان كاكودجي، تَأْمَلُ أَنْ يِشِفَى الشَّعِبِ الرَّائِيرِي مَع نَهَايَةً مُوبُودُو مَن مَنَا المَرِضِ الطَّويلَ الذي مدَّاه دكم موبوتو (...) عليهم ان يُعركوا ان لكل شيَّ نماية. اتما

قوات من الشرطة ومساعدات اقتصادية دعا الزعيم الاشتراكي فاتوس ناتو، الذي أصدر الرئيس عقواً عنه، بيريشا ألى الستقالة. ووصل الوفد المكون من (أ شخصا علي من طلارة مايكوبتر حربية ابطالية أتية من مينا برينديرني في جنوب أيطاليا بعد اجتماع تعضيري

الفريق سيلتقي اولا سفراء الاتعاد الاوروبي في البانيا، ثم يجري محاَّدُاتُ مع رئيس الوزراء باشكيم فينو ووزراء في حكومته، ويتوقع ايضا ان يزور ميناي دوريس وفاورا خلال زيارته التي تصتمر يومين، ذلك انهما سُيكُونان آلمبناءين الرئيسيين في اي.

وأكد أن المتمردين بدأواً يسلمون وبدأ أن الدزب الاشتراكي شرع تنقل الأميركبين والاتراك والايطالبين

رومانو يرودي الالبيان الراغبين في المجرة على البقاء في وطنهم. وابدر الْدوني"، وهض العتمرديين على تسليم مطلع الاسوع لكن ليطالباً قالت الما ستتخذ موقفا متشددا واحتجزت

ةتلواً في الباتيا منذ ٢٨ شباط أأعاضي الثوار بعلنون نهاية الحكم في كينشاسا

سقطت في ايدي قوات اوغندية نات تسليح قوي. في حين صرح لدد الوزراء أن موبوتو التصل مرتين

والحكومة تدعو المواطنين الى "عدم الخوف" اعتبر "تدالف القوى الديووقراطية الداضي من جولة استفرقت لكثر من

حيال لفريقيا ألتي يحفما الثوار بأنها سياسة "مِدافظة واستعمار جديد". ميدانياً، اكد التوار المم يتقدمون والشمالية الخربية". فقد انتموا دن "تدرير مدينة بويتو على مسافة ٢٠٠

كيلومتر شمال أوبومباشي" مدفعه المقبل، وهي كبرى مدن اقليم شابا الغني بالتروّات العدنية في الجنوب. كما "صارت ابواب غبادوليت مفتوحة بعد سقوط كيسنثاني ، وغبادوليت هي مسقط رأس دوبوته ومقر اقامته حين يكون في زائير. وبثت اذاعة "حوت الشعب" الموالية للثوار اله آبيكن قواتنا ان تصل الى العاصمة عبر نُمر الكونفو" وهو الاسم الذي يطلقه الثوار على نهر زائير الذي بربط كيسنفاني بكينشاسا.

🤗 في اديس ابابا. عرح الناطق باسم منَّظمة الوَّحدة الافريقيَّة جينيت سعيد أن "الازمة في منطقة البعيرات العظمى مع التشديد خصوصاً على الوضع في شرق زائير" ستكون المسألة الوحيدة في جدول اتعال القمة الاستنائية لرؤسه الدول الـ١٧١ الاعضاء في المنظمة التي ستُعقد في لومي في ٢٦ أنار الجاري، مشيراً الى ان رؤساء الدول المجاورة لزائير او المعتمين بأزمتها سيشاركون في (أب، وصّ ف، رويتر)

وقَـالَ المـسـؤول عـن الـشـؤون نَهَايَةَ الدَّكُم فَي كَيْنَشَأْسًا. عَلَيْهُم أَن يُسلموا السلطات"،

متقدمة من ليل الاشد هاملة علَى متنها 121 البانيا، وقال ان " الازمة لن تحل بالفرار واتما باعادة بناء البانيا ". (و ص ف، رويتر، أ ب)

الى ايطاليا.

شهر في غُرنسا وباجيكا، في الروقف الذي اتفُذته بروكسيل الاحد وفيه ان عهدُّ عوبوتو "قُدُ ولَى ٌ ودعوة باريسُّ الى 'تغيير سياستجا''، 'بناية الفتة. وتتوفى ان تذهب بلبيكا ابعد من نلك ولكن يجب اتامة الوقت لما. فهم يسلكون مندى ايجابياً". واذاف: "كنت لتوقع أنّ ياتيّ هنّا ألموقفُ من فرنسا اولاً : مستبراً ان "السرس البقديم" العتمثل في وزير الداخلية الفرنسي السابق شارل بأسكوا وجاك فوكار رجل افريقياً في عَبْد البَنْرالُ شارلُ خَيْعُولُ، يمسك خالياً بزمام السياسة الثرنسِية

وكان موبوتو الموجود منذ ٢١ شباط في مقره في الريفييرا الفرنسية، انخل الاحد مستشفّى الامبرة غريس في موناكو لتلقى "علاج اضافي" للمرة الثالثة منذ اجربت له هِراحةً في عُدة البروستات في آب ١٩٩٦. وقَال مدير مطلع رفضٌ نكرٍ اسمه ان أارتيس الزائيريّ يعاني نزِقاً، فيما اكد نزانغا موبوتو أن صحة وألده "لَا تَدِعُو الَّى القُلْقِ" وأنَّه "سيعود قريباً الى البيت" من غير ان يَعَدُد



الليبيراليون الاسلاميون يحاولون العودة انفجار امام المسجد الكبير في باريس

ويرشحون يزدي لرئاسة ايران

المقرر إجِراؤما في أيار المقبل وبعد

رجال النين. وهم ممثلون في "حركة

تدرير إيران" التي تدعو الى مزيد من

الديموقراطية وشيء من الانفتاح على

أمينها العام ابرهيم يزدي ألانتذابات

وتـقول المركة التي أذرجت من

السلطة في الثمانينات ثم تعرضت

لِقَمِع سياسي لنما تريد الإفادة من

"التَّفير في آلمناخ السَّياسُي" الذيّ

أن "حركـة تحريـر ليـران تـود اداء

وأَجِيهَا لُلُوطَنِي عَيْرَ لُلْمُشَاّرُكَةَ بِفَاعَلِيةً في الْانْتَخَابِاتَ المقبلة، وتتمنى ان

يحنو الشعب حنوماً. وأملَّ انَ

تواصلُ السلطات 'إظمار تسامح

حياله وأن يوافق رجال الدين على

ومع ان ليس ليزدي أي أمل في الغوز، فان الانتخابات ستكون مناسبة

لتعرف الحركة حجم مؤينيها بالمقارنة

مع شعبية مرشحي الكتلتين

الرَّئيسيتينَ في البلاد: رَّئيس مجلس الشورى حُجةً الاسلام تأطق نوري زعيم الجناح المحافظ، ووزير الثقافة

ألسابق مدمد خلمي مرشح تدالف

وقَد أُسُس "حُركة تحرّير إيران"

في الستينات ممدي بازركان الذي

صأر لاحقا اول رئيس للحكومة

الانتقالية بعد انتصار الثورة الاسلامية

علم ١٩٧٩. وهي تطرح نفسها "حزبا

سيلسيا قوميا وإسلاميا وتدافع عن

طروحات إسلامية ليبرالية وديموقراطية. وإذا كانت توافق على

قيلم جمعورية إسلامية فإنما تنتقد

"طريقة الْحُكومة في إبارُة" شؤون

البآد والتوجمات السياسية

والاقتصادية والثقافية والاجتماعية

ورأى يزدّي "ان التطور الاقتصادي

سياسي" وان الدركة تدعو آلى "حريّةً

العُملُ السُيِّاسِيُّ والنَقَابِيُ لَتَرسِيَّحُ الديموقراطية" في البلاد. وفي الشأن

رئيس الوزراء البريطاني جون مايجر لدى اعلانه امس موعد الانتخابات العامة في الاول

اتهى رئيس الوزراء البريطاني جون مايجر امس اشهراً من عدم وضوح الموقف بتأكييه أن الانتخابات

البريطانية العامة ستّجرى في اول

ومع ان استطلاعات الرأي تظهر ان

فرصُ فُوز حَرْبُ المِدافُظُيْنِ الدَّاكِمُ ضئيلة، فإن مايجر بدا واتقاً أذ قال

مسيحة هور مهيجر بدة والقد الولينغ امام مقر رئاسة الوزراء في ١٠ داونينغ ستريت بعد عويته من قصر باكنفهام حيث طلب انذا من الملكة البرابيت

بحل مجلس العموم واجراه أنتخابات

"أُعتقد أن الفوز في مُذَهُ الانتخابات معكِن • بل اعتقد أنني سأفوز فعلاً

(...) لَّدينا سجل نفخر به بمثَّد ١٨ عاماً " ولاحظ ان "بعض الناس يقول

ان الانتخابات صعبة ومرهقة، لكني اعتقد انها ممتعة ايضاً الى حد كبير

واتطلع الى السفر من شمال البلاد الَّى رسط على المسار على تسخص رسالة جنوبها لانقل الى كل شخص رسالة اعتقد انها لمصلحة هذه الدولة".

وقد غير المحافظون وجه الحياة في

بريطانيا منذ توليمم السلطة عام ١٩٧٩ وخصصوا قطاعات واسعة من

الصناعة وحدوا من سلطة النقادات

العمالية فُضلاً عن نجاحهم في وقف تراجع عجلة الاقتصاد الذي استمر

عقوداً. لكن خصومهم يقولون ان

المجتمع البريطاني بات يعاني عدم تكافؤ اكبر نتيجة لسياسات الحافظين، وان البوقت قد حان للتعبير بعد 1/4 عاماً. وهم يتهمون

الدكومة بالضعف والبعد عن الواقع

ويتقدم حزب آلتمال، الذي نبذ

الاتجاه الاشتراكي ودعم موقفه في الساحة السياسية برخاسة طوني بلير، حزب المحافظين بنحو 10 نقطة استناداً الى آخر استطلاعات الرأي.

وَـــ بَــير بند اعلان مُوعد الانتخابات "نقف على مشارف قرن

جديـد (...) وفي وسع بريـطاتيا ان

تنجز الكثير. لدى شعبها قدر كبير

من المولهب والموارد والطاقة وأريد

ان تتولى حكومة جديدة ذات ُقيّم

وأولويأت مختلفة وان تتزعم تجبيد

و وحويت مستحدث و المرابع المرابع الدولة في شكل حقيقي". وتحول حزب العمال الذي مزمته

رئيسة الوزراء السابقة مارغربت

تَأْتَسُر عَامُ 1979 نَدُو الْيَمُينُ في

السنوات الأخيرة ، ويؤيّد بلير على على غرار المدافظين رقابة أشد على

النفقات وكبح ألتضخم واللجوء الى

سياساتُ صارمة ضد الجريدة .

ويــوَّكـدانـه لا يَسْـوي ان يَـعَـُكـس السياسات المنشددة الني اتخذها

المحافظون في حق الإتحادات العمالية ـ لكنه وعد بأجراء تغييرات مهمة مثل

الفه حق التصويت للوردات الذين

يحصلون على اللُّقب بالأوراثة واجراءً

أَنْ مَذَابُات اقْليمية في كل من

ولوح مايِّجر أخيراً الى استعداده

لمواُجَمَّة تَلْفُزُيونَيةَ معَ بلير الامر

الذِّي، أذا تم فُعلًا، سيكمِّن الأول في تاريخ البلاد. (رويتر، و ص فا ب)

اسكوتلندا وويلز .

والافتقار الى الافكار الجديدة .

أيأر المقبل .

(أب تبليفوتو)

مايجر حدد الانتخابات في أول أيار:

لدينا سجل نفخر به يمتد ١٨ عاماً

اليسار أأراديكالي والمعتدلين.

السياسي الخارجي دافع عن شكرة "الانفراج السياسي" في العلاقات بين إيران والعالم وعن إقامة علاقات

أُفْضُلُ مع واشتطن على رغم

الاعتراض الشديد على الوجود العسكري الكثيف والاستفزازي لهذا البلد في الذايج الفارسي".

وكــَّان يــرُّني الْــنِّي درس فــي الولايات المتحدة ويتحدث الانكليزية

بطلاقة، تولى بضعة أشهر منصب

وزير الخارجية في اول حكومة انتقالية

تُألُّفُت عَقَّب أنتصار الثورة. ومو

السياسي الليبرالي الثاقي يترشح للانتخابات الرئاسية بعد عزت الله

صلحبي مدير مجلة "ايران اي فارد" (ايران الغد) الذي كان عضوا في "دركة تدرير إيران".

على صعيد آخر، بثت الاناعة

الايرانية أن الركيس علي أكبر هاشمي

رفسنجاني الذي تنتهي ولايته الثانية في أيار عين رئيسا أمجلس التمييز،

المُّبِئَّةُ العُلِّيَّا لَلْرقابَةَ عَلَى السَلَّطَةَ

الاشتراعية، خمس سنوات جديدة.

واتخذ مرشد الجمهورية الإسلامية علي

خَامِنْتِي هِذَا القَرَارُ صَّمِنُ تَشْكِيلُاتُ

ومجلس التمييز الذي أنشىء عام

١٩٨٨ بمبادرة مين مخسيس

الجممورية الإسلامية آية الله الخميني،

مكلفٌ حلُّ النزاعات بين مجلَّسُ

النشورى ومجلس المفاظ على

الدستور الذي يبت نستورية

القوانين وانسجامها مع الاسلام.

كنلك يمكنه، بطلب من مرشد

الجمهورية، المشاركة في اتخاذ

القرارات السياسية والاقتصابية

وبين الشخصيات النينية التى

عينت في المجلس أو أعيد تُعيينها

عدد من آلمتشددين كرئيس منظمة

الدعوة والارشاد الاسلامية أحمد جنتي

ووزيىر الاستخبارات السابق محمد

محمدي ريشهري. ومن الشخصيات

غير النينية وزير الخارجية الدكتور

علي أكبر ولايتي، والنائب الأول

زعيم حزب العمال المعارض طوني بلير يغادر

منزله في لندن أمس.

"الطارئة"، كما جاء في الدستور.

واسعة في المؤسسة.



List of Participants in LEBSTONE 97

A C.M.M. - AT D.DI G. BUCKERN - ADEXSET ADMA SRL - AGARCIAL MARBLE EST (ND. LTD.

ALTESTAS MERMER SARAYLVE, TICLA, S. - ALLIED DIAMOND 1000LS
ASSESSORATO COOPERAZIONE COMDERCIO - BERNT CARGO CENTER - BRESIDANA MAGAINAE SRL BREWOR SEL - FORUSA: GRANTI SAN VENTICIAS - BOODEWGRE - ERA OFFICTIVE MEGLANICHE NIPA CANDINA ATTILIO & C. SHI C. - CHELLYFIS INDUSTRIAL TROG CO. - CITCO - DORUK MERMEK EDILGO MIDDLE EAST - EDM ABRASIVES SIRLL - EKOS RISAL MENTI SRL - EMGAY I TH FTS RABILG, REX. FAE: ZA FFOTRET GRUPO EDITORIAE APA - GLANONER BARIGG C. ... GHINES SRL - GINFERT - GULKA MERMER - HASCO - SOLGA DIAMANT - INARA SARL

GHINES SEL - GISBERT - GELEA MERSHER - HASON - SOLGA DIAMANT - INJAN SARL

INSTITUT ITALIEN POUR LE COMMERCE ENTERIEUR - ITALPOMICE S P.A.

LEBANESIS CONTRICTOR MAGAZINE - LEM TIDRISI OSTERIZIONI MECCANICHE SAN

MARDLE & GRAMTE INTL - MARINI - QUARRIES GRESSEL - MARMOELETTROMER CAMICA

MARDLE & GRAMTE INTL - MARINI - QUARRIES GRESSEL - MARMOELETTROMER CAMICA

MAPAGOMACHINE MAGAZINE - MICA CHAMIANT DI PAMONO FELICIA - MODAL DIAMANT SEL

MODAL SEPPLISTINO FOTTAILA SPA - ORIGOGIUS MARBUE GRES

PERLA MARMI DI CASTIGLICONEN RE NI ALFREDO SIN C - PORT SAN MERMER SANAMI - PLAIEN SPA

RIDA TRAVEL - QUARRIES GRESSEL - HANDER - SICHMARMI SE P.A.

SICHIAN REGION ASSESSORMIP FOR TRADE. HANDER - SICHMARMI SE P.A.

SICHIAN REGION ASSESSORMIP FOR TRADE. HANDER - SICHMARMI SE P.A.

SICHMAR MADERICUM SANAMI - SILMARNI SER - FENDAR MERMER MARINALAN OMSAN MERMER

SICHMAR MERMER SECOLI SI SOCIA MODON CHERA SI STONE LIN SICH SONE MIDDLE FISST

TECHNOGRAMIE NEL - TOMOR MIGHIER CONTROLLES AND SER I - NORTH HEADER FOR MARBI

WITH ITALIA SEL - ZEKERT & CO. FOR MARBIE - ZONATO S.R.L. - INCRETE EBBANON

NICOLIS MATTAR & FILS - ROM HE 18370 - SMIFET - TOSCAN'S EQUIPMENT (O) SARI

LIST OF PARTICIPATION OF THE SEL - CONSORZIO L'UBBA PRODUCE - DEBBASIND N'ETRIES NIL

DEDOUGRAM SARIL - ARREDO NOTON'ES- AND O-BAT ORNEFT - BELMARR: B.D. SARB TRIDG PIT

CHIMATEC - COLMEE SEL - CONSORZIO L'UBBA PRODUCE - DEBBASIND N'ETRIES NIL

DEDOUGRAM SAGONICERAMIC - BOTO PLATT - LID ZI BLIN AG - HIANON LIFTS - ETISDIER SEL

EDITARIE D'AGIGE - ETIM CHARRIBATI - LIN CHARGE RON' NOTIN'ES - SILVER BERTON SEL - ENDOCRE ET SILVER SELECTER D'AGOTI SE DESCRIPTE

ETS CHAPIC DAGHER - ETS MI CHARABATI - ELS CHAPIC ROM YOUNGS - ELTSIMER S.R.L. HIRST RESORTS - FOLIDA - FUTT RE SECURITY CO - GILBERT - GRANCOAT LEBARON HARB ELECTRIC OCHAWKI S. MONAS HARBO - HECATE L.C. - HYDRELEC - H. ARA S.A.C.I HARB ELECTRIC (CHAWKI & MASA'S TURBO'S HEATE LECTRO THE ELECTRICAL STATES INTERPRIBATERS - INTERPRETATE LECTRO THE CONTROL OF THE SAME AND SAME AND ASSESSED AND ASSESSED AND ASSESSED AS A SECTION OF THE SAME AND ASSESSED AND ASSESSED AS A SECTION OF THE SAME AS A SECTION AR CONDITION FIVE SEASONS OR CLEAVER - NACOLZIAS CO. NARMAL - NASSAS RECEIVO GRESORUS - NOTRE DAME I "NA ERSITY - PLASTER I NATE PAINTS - RAFOO - PLASTEDIL SA NALAZARCO - SAMIE KITCHENS - SCHREDER - SIDAM INTERHONE - SIEMENS SOLAR SI STEM ETY FANZI MAMOUF - SINON ELECTRIC CENTER SARL - SNAHO-BO MILIDIE FASI SAL MEMBER OF INDIENCO GREEN SOMOPLAST ASTELLIBANAISE DESCRIPATS BLAMES SAL

SWIND LASTETEL TEPTING HENTLY TREATHER NATIONAL TO A LATTROCK PANTS FOR CONTROL OF SAN UNKNOWN TRANSPORT OF SAN UNKNOWN THE STREET AS SAN THE KASHEL HEAVER A SAN E ELLE SOPE

۱- نیفتوهیمیگ ۱۰۰ (۲۱-۱۱) T= سَلِقَيا وَعَ (٦٢–11).

. ٤- ليفسكي صوفية ٤.

رومائيا

في المرهلة الدار من التوري

الروماني، سحق ئاسيونال ټوڅارست

متصدر اللائحة بفارق نقطتين ميغر

براشوف ۱-۱، وفاز شنبوا بوخارشت الثاني على رابيد بوخارست ١-١٠

وتعادل اوتياول غالاتي الثالث ومفيقه الرغيس داسيا ويساد

شتیوا بوخارست ۱- رایی

دينامو بوخارست ١- بتروسلي

تشيملول بيقرا نيمت ٣- بلكاء ١

ارغيس داسيا بينستي -- اوتيلول

جُلَمِعة كرايوفا ١٠- سُبُورِيُولَ

حامعة كلوج (- غلوريا بيستريتا . .

بوليتكنيكا تيمشوارا أ- بترولول

تشينديا تيرغوفيستي. ١- فارول

ً ناسیونال بوخارست ۲۰۰۰ براشوف (

أ- ناسيونال بوخارست عع نقطة

۱– شــــوا بــوخــارســت ۲۶

0- جلمعة كلوج ٢٤ (٢٦-٢٦).

في المرحلة الـ ٢ من النوري

للمجري، تعادل امتيك، متصدر اللائحة بغارق خمس نقاط، ومضيف

فرنسفاروش الثاني (- ﴿ فِي لَقَّاءُ قُبِلُ،

فيما فاز اوجشت الثلاث على سيوفوك

فُرنسقاروشٌ (– امتیك. (بیش (– کیشبشت (

لوجبشت ٤– سيوفوك (

- وتيلول فالاتي ۲۸ (۲۵–۲۵). ٤- ديـنـ لهـ و بـ وخـ ارسـت ۲۷ ﷺ. ۲۷ –۱۹–۲).

وهنا ترتيب فرق الطليعة:

من (؟ مباراة (؟٤ – ٤٤).

(03-31). ...

ومنا التنائج

ستودنتش ۲۰

كونستانتا •

(63-67)

وهنا التتائج:

◄ البطولات الاوروبية الوطنية ﴿

شرف الألف ان

النباء المشاه

الابين

بَيْن **ال**ِّنت**د**ال بين

المروف في

الكلمة: دولة عربية

(معكوسة). ٧– خلمة آذر الليلّ

ع. ٧- أصَّيل - موت. ٨- رنح - اتكثي. ٩- العزفية.

اعلان

صادر عن قاضي الأحوال الشخصية في زهلة

تقدم المستدعي طُلنيوس مراد ضَاعَر من قلم منه المحكمة في تاريخ ١٩٩٥/٨/١)

بلستدعاء بالرقم ٢٦٥ / وَمدور ٩٧/٢٩٠

طلب فيه اعلان وثبوت وفأة المرحومة نور

المدي المعروفة بنور الباس ضامر مث اكتر

من ستين سنة في الفرزل وبحصر ارتماً

بزوجها فأرس مراد شامر وباولادها منه ومم

مراد، مسعود، خلیل، سلیم، جرجس، شخیخا

دون الفير، فكل من له اعتراض وليي

معلومات أن يتقنم بما الى قلم مذة المدكمة

أعلان يبع صادر عن دائرة تتخيذ البترون بالمعلملة الرقم ٩٧/٦٥

بطرس فشول

المنفذ: عنا قطانيوس حرب وكيله المعلمي

المنفذ شدهم: ورتة يوسف طنوس الغلام

- من زكرون – ومجمولي منل الاقامة التكم موصوع التنفيذ، صادر عن المدكمة

الابتدائية في الشعال الرقم ٤١/٨٢ تاريخ

1991/Y/۲3 ومسجل لدى اماتة السجل المقاري في الشمال في تىاريخ

المطروح للبيع: كلمل المقار الرقم

۱۲۸/شُکا ومو عبارة عن عرصة معدة للبناء مساحت ۱۲۰ مم يحده شرقا طريق

علم غربا ٢٢١٦ شمالا طريق علم جنوبا

وستمئة الف ليرة ل.ل.

التَّخمين وبدل الطرح: ثلاثة ملايين

موعد المرابعة ومكانها: يـوم الربعة

الواقع فيه ١٩٩٧/٤/١٦ السلعة الواحدة

بعد الطَّمَر أملم رئيس بلارة تنفيذ البترون.

على الراغب في الشراء ان ينفع بنل

الطرح المقرر نقدا او عليه تنقنيم كفالة

واديةٌ من المُصارف المقبولة كفالتما وان

يُتَخَذُ مَحَلًا لِاقَامِتُهُ فِي الْبَتَرُونَ ضَمَنَ نَطَاقَ نَكُرَةُ الْتَنْفِيدُ وَالَّا عَدْ قَامِمًا مَقَامًا مَنْتَارًا لَهُ

يدفع زيادة على الثمن رسوم التسجيل

أعلان قضائي

الجنوب (غرفة الرئيس رباح) المستدعي هذه

معمّد نزيّه عبد اللّطيَّف كالو من صيدا

المجمول الاقامة العضور للى قلم المحكمة

لتسلم أستحضار البعوى ٩٧/٤١٨ المقلمة

من يميح محمد عصلم العلايلي بموضوع لزالة

الشيوع في العقار ١٤٨٢ الوسطاني واتخاذ معل اقامة بنطاق المحكمة والجواب خلال

تدعو المحكمة الابتدائية المعنية في

رثيس الكتبة

عبد الصن شقير

خلالً خسةً عشر يوما من تاريخ النشر.

(معكوسة أن السينات – اولازاء

| س| ش| ص| ث | ث

Ü

اعداد: جورج الاسمر

أبحث عن هذه الكلمات واشطبها في كل الاتجاهات،

تبقى أنَّ لدرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر،

- أوا اللم إش الراك إ

ك ا ل ب ا ل ح ر ي

المالية المسالة المستالية

الشبكة الرقم ١٢٠٨٥

١- النمير - رق. آ- ديدبان. ٣- خار - صحا. ٤- رل - يرثي. ٥- قنط - ايلام. ٣- اعد - نز. ٣-

ا- الدوق - خوف ۲- الطائلة ۲- ندر - اعمى ٤- مي - در. ٥- ينبرا - ال. 1- رب - تيب - ل

افًا اظًا وال

أة أأر أم [ل] الب

ا ز |س|

ط ف ق ك ل م ن ن ل و

ع غ ف ق ك ل م ي ط

ض ط ظ ک ا ل ا**ك**

طاهـ

الایاص

السابقة: الاردن

◄ سباق بين الاستنفار والمساعي لعقد قمة



الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات – الى اليسار – وولي العمد الاردني الأمير حسن بن طلال

 تتمة المنشور في الصفحة ١ --لتتشرت منذ الأحد في الضفة، ودعا وزير الدفاع الفلسطينيين الى عدم التُمَيد باللجوء الى العنف والى

الثقَّةُ عن نتنباهو تقدم بها حزب العمل المعارض بسبب سياسته حيال الفلسطينيين والاردنيين ـ وصوت ٤٥ نَائِباً مِن ٱلنَّتَلَافَ ٱلدَّكُومِي ضد المذكرة أتني قدمها النائب اقراييم سنيه، في حين أيدها ٤٦ نائباً من اليسار. ولم يمتنع لي من النواب عن التَصويِتِ في الجلسة التي تغيب عنها

٧٤ في أَلْمِئَةُ البِدِّ بِهِا مِذَا الإسبَوعِ. والسلطة ألفلسطينية

الثلثاء (اليوم)".

وأقام نحو ٢٠ فلسطينيا الخيمتين

حال الطواري، القصوى قد اعلنت في مستشفيأت الضفة الغربية تعسبآ أمواجهات مع بدء الجرافات الاسرائيلية اعمال ألبناء.

خيمتا المسيني

موردناي مع وزير التخطيط والتعاون الدولي في السلطة الفلسطينية ونصب عضو السلطة الفلسطينية الدكتور نبيل شعث في احد فنادق تل ابيب . وانتمى الاجتماع بالاتفاق

على ان تسمح اسرائيلَ لطائرةَ عرفات من الان فصاعداً باستخدام مطار الدملينة في غزة اقلاعاً ومبوطاً. وقلل شعث: "أنه أنفاق صغير لكنه مهم للشعب الفلسطيني واقتصاده"، أملاً في أن "يفسح في المجال لابرام اتفأقات لاستخبام مطار غزة للركاب والبضائع". ونفي اي علاقة للاتفاق بالاستيطان في

ورأى مــوردخــاي آن "الاتــفــاق يسُأْعُدُ عَلَىٰ لِيجِأَدُ جُو لِيجِلِي"،

للمستوطنين اليهود وتمركز على

مسلفة مُلَّةً متر من النيمتين عدد

كبير من البنود ورجال الشرطة

الاسرائيلية وكان مؤلاء منعوا

الفاسطينيين من القيام باعتصام في

وعلم من مصلار فلسطينية إن

وفي ظـل مـذّه الأجواء اجتـمع

جبل أبو غنيم.

ان ٤٩ في المئة من الاسرائيليين يرون ضرورة تأجيل البدء بأعمال الْبَنْكُ في ٱلْمُستوطَّنَة، في حين أيد وبحث المبعوث الاوروبي الخاص للى الشرق الاوسط ميفيل اتخل موراتينوس مع للمدير العلم لوزارة الظرجية الاسرائيلية أيتان بن تسور في اقتراح يدعو الى انشاء الله خاصة لمنّع حصُولَ مواجهات بين اسرائيل

وقال رئيس مُبِئَة التخطيط في ىدوان رئيس الوزراء الاسرائيلي ديفيد بِارِ– ايلان ان "عمال المساحة سيبدأون العمل في مار حوما

فسندخل ندن ايضاً".

وأظمر استطلاع للرأي نشرت نتلأجه صحيفة "يديعوت لحرونوت

المكنف ملف القدس فيصل الحسيني خيمتين قبالة جبل أبو غنيم احتجاجاً على مشروع بناء المستوطنة وقال، "سُنْحاول ألَّبقاء هنا بلا لنقطاع (...) قررنا نصب خيمة هنا لمراقبة ما يدور علَى الجبل. أذا دخلوا بجرافاتهم

اللتين يرفرف فوقهما علم فلسطيني على ثلة قريبة من بلدة بيت ساحور الفلسطينية على مسافة ٥٠٠ متر من جبل أَبُّو عَنَيم حيث يعتَـزمَّ السرائيليون بناء Too مسكن

◄ "ليس الملك حسين وحده مستاء

الكامّل من الجولان.

السد أن السراليين سيبرمون راين وبيريس في البولة الاغرة من اتفاقا مع الفلسطينيين، ولان سوريا المفاوضات والتي تؤكد سوريا ان مضبة الدولان المحتلة من دون شروط". وقبال أن "السسوريسين لا يثقون بالاسرائيليين (...) والرئيس

الاسد ابلغني أنه مستعد للتفاوض

بعد عشرين يوماً من النشر وكل تبليغ في

قلم المحكمة يكون صحيحاً بفستثناه لأمكم

من محكمة عليه — غرفة الاحوال الشخصية

بالدعوى الرقم ٩٦/٢١ ألمقيمة ر

الجهة المستدعية دلود وشوقي ولكرم وجملا

ووجدي ومعين ونهى نأود سليمان سجلهم ٦٠٠ عاليه وقتي بموجبها يطلبون تصحيح

شمرتهم من سليمان الى ريمان. قررت

المحكمة نشر الطلب قمن له أعتراض

فليتقدم به من خلال المحكمة خلال عشرين

اعلان العند ۹۲/۵۹۲

عادر عن منكمة ليجارات بعبدا

تدعو محكمة أيجارات بعبنا قسم الغاض

جمال الحجار المدعى عليه نمر شاهين للحضور

رئيس قلم محكمة عاليه

غازى خداج

رئيس للعلم

محبد عويطت

فوزي مطر

الى من يمده الأمر

النضور الى محل البيع بالموعد المحدد مصحوباً بالثمن نقدآ وبرسم دلالة قدرة خمسة بالهثة

التكليف ٦٢٤ أعلان تبليغ مجمول الاقامة

النمائي.

التكليف ١٢٥

يوماً من تاريخ الاعلان.

التكليف ٦٤٢

بناء للقرار الصادر في تاريخ 1997/۲/۱۱ معمد سمير البدوي نصار المجمحول المقتلم بنناه للتعوى الترقم ٩٧/٢٠٩١ المقامة عليه من السيد يوسف عمر بدران أملم القاشي المنفرد المدني الناظر بقضاياً الإيجارات في بيروت غرفة القاطي طليوس غنطوس الرامية الى اسقاط حق المنعى عليه من التمديد القاتوني واخلافه منّ العقار الرقم ١٠٢ عين المريسة ودعوته للحضور الى جلسية ٢٧/٥/٢٧ يتم التبليغ

فعلى النظئين واصحاب العقوق اثبات رثيس القلم

شأن كل دين.

من تاريح النشر.

بالمعاملة التنفينية ٩٦/٣٧٤ تطرح هذه ظعلئرة للبيع بالعزاد فعلني

للبِمَا لتسلم أوراق الدعوى الرقم ٩٦/٥٩٢ المقلمة من المدعيان على جابر ورفيقه بالنلت او بواسطة وكبلَ قالُوني وذلك لتقديم جوابك على الدعوى ضمن المملة القانونية كما تنعوك أحضور جلسة يوم الاربعه الواقع فيه ٩٩٧/٤/٢٣ والا تطبق بحقك لحكام المادة ٤٦٢ المحر. وما يثيها. التكليف ١٥٢ تنت خشي مزدوج مع شوفونيار تلفزيون قنيم غرونتنغ جمآز تلفون شارب جميع

وعلي مصطفى عجوز وارجاع تاريح التوقف نَّنَ الْدِفْعِ الَّيِّ ١٩٩٥/٩/٤ وتَعَيِينَ القَامِي الأسنانة ميرنا بيضا قاضيا مشرفآ والمحلمي السناذ حسان طباره وكيلا للتفليسة. نيونهم خلال خمسة عشر يوما من تاريخ التشر لنى وكيل التفليسة في مكتبه الكأثن في شارع كليفنصو بيروت -- ملك طباره -تجاه صيطية خياط – قرب مركز جفينور المقف ٢٦٢٢٤٧ – ٢٤٧٩٩٢ بعد الظمر.

التكليف ٦٣٠

بيونمم الاعتراض على بيان البيون شخصيا او بواسطة وكبلّ قاتوني خلال تمانية ايام

عبد الرحمن نصر الدين

اعلان ييع مدر عن دائرة تنفيذ كسروان

تبليغ فقرة حكمية قررت محكمة أيجارأت بيروت للقلفي ريما خليلُ بالنعوى الرقم ٩٧/٦٥٩ في تُغريخ ٩٧/٢/٢٦ بالقرار ٩٧/٢١٤ الزام اميل أبرهيم سند بلذلاء المأجور الكافن في العقار ١٠١٥٤/ رأس بيروت بملك عبد الرزاق خليل منه المنقولات بحالة جيدة منمنة بمبلغ شهاب والزامه بظرسوم والمصاريف مهلة ١٩٥٥٠ نوگر اميركي ومطروحة تعصيلاً

عشرون يوما من تلريخ الاعتن والايتم ابلاغك الثوراق والقرارات بواسطة التعليق

أسعد أسماعيل

أعلان قشائي في تاريخ ١٩٩٧/٢/٤ اعلنت محكمة الافلاس في بيروت برئاسة القاضي الاستلذ مروان كركبي وعضوية كل من القاهيين الاستانة غادة أبو كروم والاستانة ميرنا بيضا لفلاس العبيد ريلض حسين ياسين

على توحة اعلانات المحكمة.

عبد الرحمن نصر الدين

أعلان قطائي تطيسة محمود محمد على الصيدلي قرر حضرة القاضي المشرف على التطيسة الاستأنة ميرنا بيضا أيداع بيان الديون قلم المحكمة بعد اتخاذ القرارات المناسبة في وعملة بأمكام المادة زود تجارة سحة للمغلس والدائنين النبن طلبوا لثيات

التكليف ٦٣١

تنت نشب نزدوج ودزاقة بثلاث برق تلفزيون سوني فينيو شارب رانيو كاسيت ستيريو ميتآش طقع كنبيات موردن مؤلف من كنبة لثلاثة اشخاص وتلاث فوتويات س بين مكتبة خشبية مكتبة كروم وزّماج وحشب رانيو كلسبت سوني طلولة سفرة خُشب جوز مع كراسي. بروسوار خشب جور. طقم كنبادات مودرن. طقم طاولات للدذان خشب بامو ميني فوتوي افرادي خشب جوز عدد ۲ علمود خشب جوز محفور فوتوي أفرادي عنداً خشب معفور مع قماش كنفا. لبلدير عدد ٢ بطول متر. براد كلفيناتور ١٦ قدم براد بروفنسال ١٦ قدم

لدين الفخنة شركة عبود للتجارة شهرل البالغ ٢١٠٠ دولار لميركي عنا الغلامة

للمرة ألأولى منقولات المنقذ عليه جوزف الطياح في بلدة غزير المعاملتين ودلك يوم التأثاء الواقع فيه ١/١/٩٩٧ ومي التالية:

فرن غاز أربعة عبون متكروبت يبغ شيف

الاستثناف ١٥ يوماً بعد معلة النشر.

وتلقى مبارك مساء امس اتصالين من تتيلهو ومن الملك حسين. ويريد السلام ولكن على ان يتم البدء والرسوم كافة وقلولحق. للراغب بالشراء

مأمور التنفية

رئيس القلم

غوزي مطر

(و ص ف، أش أ)

تبليغ مجمول المقام محكمة أيجأرأت بيروت القاطي ريما شبارو تدعو شركة أأموارد العربية للتخطيط والتنَّفيذُ والأدارة/ بُشِّخص الدكتور رمزي نلول او من يعثله لتسلم الاستحضار الرقم ٩٧/٤/١٠ وجلسة ٩٩٧/٤/١٠ بالبعوى المقامة عليه من طبي وحسن قبيسي الرابية الى فسقاط حقَّه بالتَّمُديَّد وأَخَلَاقُهُ مِنْ الْعَقَارُ الرقم ٢٢٨٦/ المميطبة.

فوزي مطر

تبليغ مجمول المقام منكمة ايجارات بيروت القاضي مأرلين الجر

تدعو غسان وسليم بشارة معلوف او مُن يعثله لتسلم الاستحضار الرقم (٥٠٤/١٠٤٠ وجلسة ٩٩٧/٥/٢١ بِطَّنْعُونُ طَعَلْهُ عَلَيْهُ من المطمي لميل سعامة ورفاقه الرامية الى أسقاط حقَّه بالتبديد وأذَّلاكه من العقار الرقم ۸۹۸/ المصيطبة.

غوزي مطر

تبليغ مجمول المقلم محكمة ليجارات بيروت القالفي ريّما شبارو تدعو محمد لبرميم عكلوي او من يمثله تسمّ محمد لتسلم الاستحضار الرقم ١٤٨ ٥٧/٥ بقدعوى المقامة عليه من عبد الرحمن الرفاعي ونمى بعدراني الرآمية الى فسقاط منَّه بِقَاتُمِدِيدَ وَاذْلَائُهُ مِنْ الْعَقَارِ الرَّقَمِ ٦٩٠/ المزرعة.

فوزي مطر

تبليغ مجعول المقام محكمة أيجآرات بيروت القاظي مارلين

أتتكليف ١٥٢

تدعو وميب حمزة او من يمثله لتسلم الاستحضار الرقم ٩٢/٢٣٩٧ وجلسة ٩٩٧/٥/٢١ بالنتوي البقامة عليه من جوزف ونورتكتوك الرأسة الى اسقاط حقة بالتمديد ولظائم من العقار الرقم ٥٢١٩/ المزرعة

رثيس ققلم التكليف ٢٥٢ فوري مطر دعوة

عشرة عن حضرة قلفي الدور المستعملة في بيروت غرفة الرئيسة جمال النوري

لل المدعى عليهما – لحمد بيك وزوجته يطلب حضوركم الى قلم المحكمة في بدروت قمر العدل لتبلغ الاوراق وحضور جلسة المحلكمة المحمد موعدها يوم الثلثاة

في ٩٧/٤/٢٩ الساعة الثامنة مبلداً في الدعوى الرقم ٥٧/١٥١ المقلمة بوجهكما هن السيدة يسرى بيضون واولدها وكيلهم البحلي أسعد بكار يعوضوع لظاءر يقتضي حضوركما غي أأموعت أأمعدد لو ارسال وكيل قالوني عنكما ولا تبري الابرانات القلونية بمقكما كاتب المحكمة

غسان مشلب



وزير التفطيط والتعاون النولي في السلطة الفلسطينية المكتور نبيل شعث — الى اليمين – ووزير الدفاع الاسرلايلي اسدق موردخلي – الى اليسار – ادي الإنطاعما في تل ليب أعس.

واضمآ للإتفاقات ويتعارض مع كتلب ر..... الضمائلت الاميركية. وناشد الفآسطينيون مجلس الامن مجنداً امس "الضطلاع بمسؤولياته" وان "يطالبّ بالوقف للَّفوري والكامل لَكُلُّ النشاطات الاستيطانية" بما في نَكُ فِي القَّنِسُ الشَّرِقِيةُ وَجَبِلُ أَبُو

وأعلن ليفي ان اجتماع قمة سيعقد هذا السبوع بين نتنيآمو وعرفات، فيما نقلت الإناعة الاسرائيلية عن مصادر مطلعة أن محاولات تجري لترتيبُ لقاء ثلاثي بين الملك حسين وعرفات وتتنياهو وصرح ليفي ان الملك حسين وافق على عقد مذا اللقاء وهو يتَطلَع أَلَى الْمَساهِمة في حل الازمة بين الجانبين الاسرائيلي والفلسطيني كما فعل قبيل توقيع أنفاق الفليل في كالون الثالقي الماضيّ. وافادت وكَّالة اتباءَ المغربّ العربي أن وزراء الخارجية للمول الـ

الوضع النّمائيّ التي كان مقرراً ان تبدأ امس ان تعقد كما كان مخططاً ونسبت الاناعـة الى مـصـدر فلسطيني ان اسرائيل قنمت الى السلطة القُلسطينية بولسطة واشنطن مقترحات عدة لأخراج عملية السلام من الجمود. وقبالَ ان من مبذه البقترحات تقديم خطط آبناه مساكن للفاسطينيين في القدس. لكن السلطة اعتبرت أن المقترحات لأ

سائق جرافة فسراتيلي يحتسي القموة في انتظار التعليمات ثابده باعمال العفر في جبل ابو (رويتر تيليفوتو) وأعرب عن أمله في "ان تستمر وصرح أمين سر مجلس الوزراء الاسرائيلي داني نافيه ان مفاوضات

عملية التفاوض بين الجانبين".

تكفي وأن على الاسرائيليين وقف

للدملات الاستيطانية ومصادرة الارض

الامير حسن

وزار الامير حسن بن طلال يرافقه رئيس الوزراء الارنني عبد الكريم

الكباريتي غزة حيث اجتمعا مع

وصرح مستشأر ألزعيم الفلسطيني

نبيل ابو ردينة أن ألامير حسن جأ

اعرض عربي مأسك التنفل على

سلم عرفات رسّالةً "معدة " منّ

الملك حسين الذي كلن زار اسرائيل

أول من أسر معزَّباً بديع تلميذات

اسرائيليات قتلن برصاص جنس

لردني في الباقورة على المدود

الأردنية – الاسرائيلية الفهيس

وتنسائل ولي آلعمند في مؤتمر

صحافي مشترك مع عرفات ما اذا

كاتت ألنشاطات الاستبطانية "تخدم

التعليش بين الشنبين اليمودي

والفلسطينيّ. وندن نرفّص حركة

الستيطان ولا نقبل اي تغيير في

القيس، وتؤكد الحوار المادي؛ الجاد

وكرر الزعيم الفلسطيني أن البناء يتعارض كليآ واتفاق السآلم الموقع

مع الحكومة التسرافيلية ويمثل خُرقاً

الدسن الثاني يدشن

"سد الوحدة" الخميس

الرياط – و ص ف – افاد مصدر

موثوق بـه امس أن الملك المنمن

الثاني سيترأس الضيس تدشين سد

الوحدة في بنطقة فاس على مسافة

٢٠٠ كيلومتر من الرباط، في حضور

الرئيس اليطالي اوسكار لويجي

سكلافأرو الذي يبدأ اليوم زيارة

ويعتبر سد الوحدة الذي يتسع

لاربعة مليلزات متر مكعب من المياه،

الثُّلَى في أفريقيا بعد سد اسوان في

ممرٍّ. وقَّد بلَّغْتُ تَكَالِيفَ بِنَائِهُ الَّذِيِّ

استمر ست سنوات ندو مادار دولار

قنمت الحكومتان الايطالية والاسبائية

نمخما في شكلٌ قروض، فيما سلهم

في تمويلاً النصفُّ الأُذُر كُل مَن الاتداد

الأُوروبيَّ والصندوق الْعربي ثَلْتتمية الاقتصادية والاجتماعية وباريس

المعارضة السودانية

اجتمعت في اسمرة

اسمرة – و ص ف – عقد البطس

الاعلى أـ"التجمع الوطني الديموقراطي

المعارض اجتماعا بعد ظمر امس في

لسمرة في غياب قائد "الجيشّ

الشعبي لتحرير السودان" الكواونيل

جون غُاراتغ الَّذي يشن حاليا هجوما

ويتزامن هذا الاجتماع الني كان

مقررا سابقا في ١٥ شبّاط مع شنّ

المعارضة هجومين في السودان الأولّ

في الشرق مُنذَّ ؟ أَ كَقُونَ الثلغَرِ

المُلَّفي للطَّلَاقا من العنود مع أريتريًّا

واتيوبيا والثاني منذُ اسبوع في

ويشأرك في الاجتماع زعيمان

رئيسيان من المعارضة هما رئيس

مجلس الدولة السابق محمد عثمان

الميرغني ورئيس الوزراء السوداتي

السابق أأسيد المادق المهدي الذي

قر من الفرطوم في كالونَّ الأولُّ

المُأْطَيّ، ويبُدو أَن غَلَّواتُغُ ظُـلُ مُع قولته في جنوب السودان.

ً واوضَّح المُيْرغني فَي مَوْتَمر صحافي عقده في اسمرة أن المجلس الاعلى

سيبحث في تطورات الوضاع العسكرية والسياسية والديبلوماسية

والاقتصادية في السودان.

الجنوب في أتجاه مدينة جويا.

في جنوب آلسودان.

وموسكو.

رسمية للمغرب تستمر ثلاثة أيام

لصنع السلام".

ولجری مطبقات مع تتنیاهو.

اً (الْأَعْضَاءُ في الْجُنْةِ الْـقُدْسِ سيجتبعون في الرباط في ٢٧ أنار الْجَارِي للبحث في الأَخْطار الَّتي تَتَمَدَّدُ المدينة المقدسة. ووصف السلطق باسم وزارة الخارجية الاميركية تيكولاس بيرنز

الوضع بلته "مضطرب". وقال ان الولايات المتحدة لم تغير موقفها "إذّ لا تَزَالُ تعتبر أن المضي في بناء المستوطنة خطأ لا يخدم عملية السلام". واشار الى أن "واشنطن بعثت برسائل آلي المكومة الاسرائيلية تطالبها بعدم البناء لكن نتنيامو أكد أنه سيمضي في البناء". وحض الناطق عرفات على "بذل اقصى الجمود للسيطرة على الوضع"، متبراً أن "أللجوء آلى العنف والخروج الى الشارع لن يكونا مبررين". ودعا الْجَلَبِينِ لَلْعُودَةُ ٱلْيُ طَلُولَةً ٱلْمُقَاوِضَات • واشاد بريارة الملك حسين

لاسرائيل. ('النمار'، و ص ف، رویتر، ا ب،

ليبيريتش ٣ وهدًا ترتيب فرق الطليعة. اً – سلافياً براغ ٢٦ نقطة من ١٩ مباراة (٣٦–١٦). ۲- سبارتا براغ ۲۲ (۲۲–۱۹). ۲- سلوفان ليبينريتش ۲۵ .(19-17) ٤- يايلونيتش ٣٤ (٢٩–١٥). ۵- بیت را درنوفیتش ۲۱ (۲۵-۲۵).

بوميميانز براغ ٠٠ سبارتا براغ ١

فيكتوريا بلزين ٢- سلوفان

سلوفاكيا في المرحلة السارًا من الدوري السلُّوفاكي، فارّ سبارتاك ترنافا متصدر للائمة بفارق خمس نظاط على كيرا ميتال دوبنيكا ١-٠، ولفسي. كوسيتش ٢-٠، وحسر سلوفان برأتيسلافا الثالث املم مضيفه بيتريميكس بريفينزا ٠-٠.

وهنا التتائج دُوكلا بلسكا بيستريكا ٢– تلتران لتر براتيسلافا ١- بارىييوف (لُوكُومُوتيفا كوسيتش آ– شملون زیلینا ۱– توریس ریمافسکا افىسىكوسيتش ٣

أرتمينيا بيترزالكا ١- نيترا ، كيرامينال دوبنيكا ٠- سبارتاك وهذا ترتيب فرق الطليعة،

۱۸ مبارات ۲- أفسي كوسيتش ٢٦ ٢- سلوفان براتيسلافا ٢٤ ٤- ائتر براتيسلافا ٣٣

في المرحلة الله (من الدوري قبلغاري ، فاز سي اسك.ا. متصدر الائحة بفارق ١٠ نقاط، على سبارتك فارنا ٤-١، ونيفتوميميك قثاني على ليفسكي كيوستنديل آ-٠٠ وسلافيا الْثَالَث عَلَى دُوبِرودياً ٣-٠. وهنا النتلاج،

سَلَافِياً ٢– نوبروديا • ليتور ١-- ليفسكي صوفيا ١ نيفتوميميك ١-- ليفسكي كيو ستندیل ۰ مونتاتاً ؟- بوتيف • راکوفسکی ۰۰ سبارتاک بلیفن ۰ ماریتسا ۱- مینیور ۱ سي أسكا. ٤- سبارتاك فارنا ١ وهذا ترتيب فرق الطليعة:

بريسوف (َ

بیتریمیکس بریفینزا ۲– سلوفان براتيسالافا ،

١ - سبارتاك ترنافا أع نقطة من ۵– تقران بریسوف ۲۱

لوكوموتيف بالوقديف ٢-

لوكوموتيف صوفيا •

۱– سياسائياً. ۵۰ نقطة ، ۱۹ مباراة (۲۶–۱۱).

ديبريسين ١- زالاغيرشيغ ، غيور اً- تي فيلي. ٢ بي في اسسي. ١ – بيكيشابا ليديوتون ١– شيبل ، فاشاش - علك • هالاداش ۱– شتادار وهذا ترتيب فرق الطليعة. أ- لمِنْيَكُ ٥٣ نقطة من ٢٠ ميارة (٥٢ - ١٤). آ- فرنشفاروش ٤٨ (٥٥–٢٣). ٣- لوجشت ٤٦ (٤٦–٢٠). عُ- فَأَشَاشِ ؟عُ (٠٠-عُ(). 0- ديـ بريـ سـ ين ۲۲ (۲۶–۲۱).

يوي خصال المراسل

TOP GIFTS TO BE REMEMBERD OF FINEST PENS COLLECTION * PARKER DIPLOMAT







کسور '

.

, .--.

TOP

31

¥0

فلأأو أنجاه

التلفزيون يصنع مَوْتَه ؟

عندما قامت السينما "بشّروا " بموت المسرح ولم يمت. وعندما ادترعت الكلميرا "بشروا" بموت اللودة ولم تمت. واحيرا عندما ظهر التنخزيون بشروا سوت المسرح والسينما معاً، ولم يبوتا. فَمُوتَ فَنَّ يُطَلِّعُ مُنه اولاً واخيراً، من تاريخه وتطوره.

والعوامل الخَارَجية التي تتقاطع معه، أن لُعبت دوراً في أَضْعَافُه، فَلَهَا تَبْقَى عُوْلُمِل ثَلْوَيِّهُ، لِي عَوْلُمِلُ لَا يَمْكُنُ لَنَّ تَقْضِي عليه وحدَّها مَنْ بلثَّةً. مِنْ بلقل خصوصيته، وتفريه، وهويته. بمعنى آخر أن منه الفنون (أو سولها من التعلير والاشكال الأخرى كالكتابة، والشَّعْر...) لما ان تعيش حياتها وازدهارها من داخلها، واما أن تعالى احتضارها وموتماً من بلخلماً ليضاً. وقطُّلاقاً من هناً بالنات يمكن أن تلعب الفنون الخرى دوراً سلبياً أو ليجابياً. فالسّينما طلعت من أأمسرح وكتابها وولضعو سيناريوانما وحواراتها في البنايات، كانوا من اهل الرواية والمسرح. والمسرح تُفسه بعد تكرُّس السينما كُفُّنَ مُسْتَقَلَ أَسْتَفَادُ مِنَ ٱللَّعِبَةِ السِينِمِلائِيةً وَبِعِدِهِا مِن العبة التلفزيونية وقبلهما من اللوحة التشكيلية في رسم (ديكوراته وسينوغرافاه)، لما باستخدامه الشاشة، ولما بأستخدامه ألتقطيع السينملاي السريع اوحتى النفس الدواري الخاص من دون أن يفقد خموصيته، اي جعل المناصر السينمائية مواد أولية صهرها في بنية لذرّى، وفي للفناصر السينمائية مواد أولية صهرها في بنية لذرّى، وفي لغة لذرى، وفي أيـقاع آذر، غادرت بما هويـتما الاصليـة

على هذا الساس انتفت المنافسة بين مختلف هذه الفنون، الستقلالية كلُّ ولحد عن الآخر. وعندما نقول بانتفاء المتلَّغُسَة يقود ذَلِك لِلَى نَفي مسَّوُولِيةً لَحد هذه الفنون عن اضعاف الآخر. ولهذا عندماً اقترح بعض اهل المسرح ان يكون التلفزيون حلا أضعف الاقبال على "لي الفنون"، عبر بَثُ الْاعمال الْمُسْرِحِية من الشاشة الصَّفيرةُ، قلنا أن ازمة المسرح لا تحل في التلفزيون، والما في المُسرح، وانّ ازمة الفن التشكيلي اذا كان ثمة ازمة لا يمكن ان تحل مثلاً في التصُّوير الفوتوغرافي. والعكس صحيح.

فَقَضَايِاً لَامُسَرِّحٌ تَعَلَّجٍ فَي النَّتَاجِ المسرحي، وفي التعلقة، وفي تشعبلته، وفي اسبعه، من هنا القول انه اذا كان المسرح العربي (والعربي ليضاً) بعقي أزمات بِللْجِملَةُ، مِن أَرْمَةُ جِمهُورٌ، للَّي أَرْمَةٌ أَنْتَاجٍ إلَى أَرْمَةٌ مَثَلَ، الى ازمة لخَراج، فيعني أن حال المسرح تَفسه غير سوية. على المسرح المسرح للمسلح للمسلم للمسلم للمسلم للمسلم المسلم المس يسعنا تالياً أن نرد اسباب معلقاة المسرح الى وجود التلفزيون، أو السّينما، أو الذاعة أو الفيديو. فَالمسرح مُو الذي يحبي نفسه او يدمرها. مرضه منه وحيويته منه

واذاً أَخْذَنَا التَلْقُرْيُونَ الْيُومِ؛ وهو يتربع على عرش وسلال الاتصال بلا منازع، فألته، ومن ضمن حاجات المجتمعات اليه، وأرتباطه باسواق الأستملاك والترويج والاعلان، ومن سيرورته الطاغية، لا يمكننا في المقابل رد منه الطفيانية الى ضعف الوسائل الخرى التي تتقاطع معه، على الأقل بالصورة أو حتى بالصوت وربما بالمكتوب. يقولون لنه زمن التلفزيون. وفي جواره ومنه التنترنت. وربطوا حتى الصورة نفسما نات التاريخ والتعدد به، فجعلُوها من الوأله ومن ممتلكاته، ووضعوا حتى أَمْكَتُوبٌ، كَ"تَّقَيضٌ" للْمُورَّة، في مواجهتُهُ. وذارَّت يوم قيل أنه زمن الكُتابُ، وقيلٌ ذلت يومُ إنه زمنُ الجريدةُ. مين مد رس محمد وقيل ايضاً له زمن الراميو. وقيل ايضاً وايضاً نلت يوم انه زمن المسرح. على هذا الاساس لا زمن مطلقاً او مستمراً لأي شيء والي فن، ولأي اداة، ولأي لفة. ولكن، وإن اعتَّبرناً إن الظُّروفُ يُمكُّن ان تلعُبُّ دوراً في تقويَّة هُذًا الفن لو اضعافه، فأن العامل الاساسي، كما سبق أن قلنا، يرتبط بطبيعة الفنّ

أو الاداة أو لللغة نفسها. وعليه فأن قائنا أنه زمن التلفزيون اليوم، الزمن المهيمن، فيمكننا القولُ انْ التلفزيون نفسه لا يستطيع ان يحافظ على هيمنته بقوة تَلْقَلَايَةً لُو بَمِجْرِد حضوره، أنَّا لَمْ يَعْمَلُ عَلَى تَطْوِير نَفْسَهُ من الداخل، ومن ضمن بنيته الخاصة. فقوته مي ضعفه أيضاً. وكما أدى تعامَلُ أَمَلَ السينما العربية مثلاً إلى لتميارها، فلتخفض اتتاج الافلام المصرية من نحو ٨٠ -٩٠ فيلماً سنوياً الى تصعة لفاتم عام ١٩٩٥ والى ١٨ فيلماً علم ١٩٩٦". وكما أدى تعامل اهل المسرح العربي الى الدالُ البلاسة التي يعيشما حَالياً، فإن التَّافزيونَّ يمكن أن يلقى المصير َّذاته، بل أكاد أقول أنَّه بدأ يحَّفُلُ في زُمن "آلازمة" بعد زمن العز. واتذكر منا انه عندما تَسَلَّمُ الْاشَتَّراكِيُونِ الْدَكَمِ فَي فُرنسا، وحاولوا انخالَ العنصر "النضالي" و"الإيدولوجي" الى التلفزيون، ازدهرت

واليوم بالذلت، تقوم ضجة حول ما أل اليه التلفزيون في فرنسا من حيث طُغيان برامج الترفيه الخفيفة بلُّ والسخيفة عليه ومن حوالى قشمر كتب انوار سعيد مقالة مممة حول المحطات التلفزيونية الأميركية ووجه اليما انتقادات قاسية من حيث خفتُما وتفامتماً.

السينما في فرنساً. أي تُرَّلُمِعت نسبَّةٌ مَشْلُمدي التلفزيون، وقد حملهم ذلك على تغيير نمط سياستهم

ولو رجعنا الى ولَقَعنا اللبناني نكتشفُ بلا جمد، إن ثمة بداية أزمة كبيرة بدأت تظهر اعراضها في البرمجة الارتجالية والتجارية والبشعة والتلفهة التي نتخلل مُعظّم بل كل المحطات، ولسيما بعد طلوع هذه المحطات (اقصد نزولها) الى الفضائيات؛ وقد بدأ يشعر المتفرج اللبنائي لن هذه المعطات توجه برامجها الى سواه، اي كَأْتُه باتُ يشعر بقطيعة بينة وبين برامج تطغى عليها سياسة "السوق" العربية وتدديداً "الخليجية". ولا تنال هنا من المتفرج الخليجي او العربي، بقدر ما نشير الى المندى الاستملاكي البحث الذي يُحرك "المفة" تلك المحطات ونظن أن العصر الذهبي للتلفزيونات عندنا، بدأ

بشحب، ولو "التمع" في مناطق عربية، من ذلك الالتماع الذي لن يلبث لن يُخبو، بعد استملاكه السريع. فالعقل التجاري الصغير، المتهافت، يقضي على صلحبه، على المدى البعيد، ويقضي كذلك على طواهره وانتلجاته ولو راجعنا بشيَّ من الرصَّد اليومي عُلاقة المتَّفرجُ اللَّيناني تلفزيوناته، عرفنا اتما تسوء، وإن نسبة المتفرجين والمصلوبين" لمام الشاشة الصغيرة تتراجع وان بوتاثر غُيْرِ ثَالِثَةً ۖ فَالْمَتَنَاكِي يَمَكُنَ انَّ يَغَشُّ مَرَّةَ أَوْ سَنَّةَ لَو سُنْتِينَ لَكُنُهُ، في النهآية، سيفضح، "وسيفرنقع" القوم عنه ويحس المرَّ كأن التاريخ يعيدٌ نفسه. فكما تراجعتُ نسبة المتفرج الفرنسي في بناية حكم الاشتراكيين (السيئي الذَّكَر)، وعلاتٌ دوَّر السينما والمقامي وحتَى المكتبات الى الكتظاظ والإزدهار، تتراجع حالياً هذه النسب عندنا، ونلمس جيداً عودةً دور السّينما وكذلك

المقامي وحتى المكتبات الى الاكتظاظ، وخصوصاً الانتاجات لتى لا تذكرهم بـ لفة التلفزيونيات الغبية السائدة. نعود الى السؤال: "أيدَّمر التلفزيون نفسه، أيكسر اسطورته، ويطمس جانبيته، ويموه سحره الخاص؟ أيصنع التنفزيون موته الخاص محتذياً بالسينما والمسرح؟... أيمكننا القول اليوم أنه بدأ مسيرته العكسية، ولاه 'سیمشل" الناس من بیوتهم اذا ما استمر علی هذه العالة البائسة، وفي هذه المستويات المنحطة؟ قما أسئلة بدَّأتُ "بشائر" لجَّوبتها فمل تكتمل؟ ولنا

ما أكتملت فيعني قبل كل شيء، وكما سبق أن قلنا، أن التلفزيـون، لا سُواه مو المسَّؤُولُ، ولن الْعقلية التي

تديره، بما تعانيه من خلل وسوقية وخفة وجشع ستوصله للى قبره. أمين!

بول شاوول

معرهان، الأول تشكيلي لرنده علي احمد عطايا، في "غاليري روشان" والآخر فوتوغرافي لمجموعة من الممورين المعترفين فن "غاليري لانترتان". هنا كلمة لقدية في المعرهين.

ازهار واجساد وكورس

بالتلميح الى الأجواء بالتجمعات

المتشابعةُ ازماراً كان لم بشراً. هذه

الهيثات المماتلة تقوم بتمثيل الدور

السردي الذي يؤلف فكرة اللوحة

وما تُرداله الشكل للظامري العناصر الآ

لاعطاء انطباع انتا لملم كورس منشد

او فرقة راقصة تعبر باجسانها عن

اللَّمْنَ الذَّي ينسابُ من الآلات التي

تعزف عليها مُجموعة الموسيقيين. منَّ

هنا وهناك، احياناً عنصر منفرد يختصر

المالية المثارة في وقفة أو حركة

وتتكون حولها الأجزاء المتممة لخلق

أمناخ الملائم للمشهد كان على



المفلتيح أو الميكليات البشرية الراقصة

تـعـرض رنـدة عـلي – احـمـد عطاياً، في "غاليري روشان" ٢٨ لـوحـة تــــــــــــور حــول حــــــور استعراض راقص كالسيكي وما يدور، ويحيط، ويؤلف، العفلُ من مشامدين، وراقصين، وعارفين والات موسيقية، وازهار ومرادل الاستعراض وتجاوب الجممور أن بالمتابعة أو بالاسترسال في قيلولة

منه مي مبدئياً الموضوعات التي عائدتها عطايا، محاولة تلنيص الدركة الاساسية للجسد او للزهرة

الخشبة او في الامكنة المخصصة بالجممور في الصَّالة. الموضوعات كلها مستمدة من فكرة شاملة عنونتها عطايا "رغم كلّ شيءً"، وتدكي مراحل متَّقابعةً من الدخول إلى الاستعراض وخلاله وعند

نمايته. التنقل الزمني والمرحلي بين لوحة ولخرى يجري منطقياً ويتوقف عند هوامش مختلفة. غير ان ألجسد الراقصُ يبقَّى الاساس والطاعي على ما تبقَّي. فَالراقصةُ لَما الدَّضورُ الاقوى. وحتى ألازهار تتمايل في

تُوفرها لُّنا، بُعض النَّظر عنَّ مستُواها الفُني، وقماشتها التشكيلية وغياب العنصر المحرك الذي يُدفعنا لاعتبار ان ما نراه يستدعى منا الانتباه والتيقظ

او الآلة بالرمز الذي يوحيها، مكتفية ﴿ الْمُثَانِينَ مُسَاعَاتُ الْمُسْتَاتِينَ الْمُثَانِينَ الْمُسْتَاتِينَ ا

لور غريب

التزمار في تجمع شبييه بافراد الفرقة

تجمعاتها وحركتها تمامأ كما يتمليل

ويبدو أنّ هذه اللوّحات قد اعجبت

ولا ندري ان كان عليناً دوماً

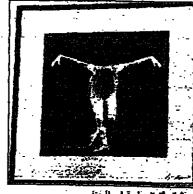
كتابة ما نشّعر به املم هكذا أعمال،

ام نُكتفى بسرد الحكايات التي

الكثيرين لأنها بيعت كلها تقريباً.

الجسد اللين الراقص.

معرض صور فوتوغرافية



قصور الموزعة في لرجه قصاقة تبرز وجوماء ومناظر، وتأليف مأخوفة من النبأة صورة العرآة للمصلوبة أميرنأ مركر

يعرض ٤٧ مصوراً محترفاً في "غاليري لانترتان" صوراً بالاسود والابيض او ملونة وسوضوعات منتلفة فلب عليها الطابع الاحترافي في معالجة اليورتريه، وليراز جمال الطَّبِيْعِةُ مِنْ دُونِ الْوَقُوعِ فِي السمولة المِناشرة في الاكتفاء فقط يكيسِةً زر آلية من دون البحث عن زاوية، عن تعبير، عن أيماء في الملة صورة المعلقة على جدأر الفاليري تُطلب عادة من الصورة: عتيمًا تتعلق بالميثاث البشرية، أن تَاتِي مِطْلِقَة لَلاصِلُ، غُيْرُ انْ البعرومات التي داحت ناقلة حقيقة للمشاعر النفسية وزاء تعايير الوجوه عند جيلبير حاج قد فلجأتنا. وكنلك اكتيار العتاصر، وافرازها لتمويمها واختيار الافضل متماء عند يبار ساوم، الذي نمب ابعد من تنويب الموامش فاغرق المورة

للطيِّمات القارقة.

ُولكـد ُنديم شـهـوان عـلي قـرا^وة جماليات الفاكمة فاعطاما نبضاً واطرما

بنور سلطع مما ادخل الى ذمنتا أتنا

في جو معتق ومبرغل كأنه وثيقة لكلما الزمن ولم يترك منما سوى وامتبت عادة واكد بالتجمعات فخطفت لحظاتها الحميمة في غفلة من انطالها. فيما لعب اسعد هو بجسد المرأة وقطف منه اجزاء ولكتفى بايراز عريْها من دون تكلفُ اوُ اصطناع في الجو المحيط لماء

أمأم اختراق للواقع واكتشاف ماوية المياة في حبة الأقوكا المشطورة عمونياً من الوسط والجامزة لمنع لللنبة المسبية المثلى وقد عزفت ميرنا مزنر على اوتار ألمضور الانتوى قَيْ جِسْدُ مِرْتُفُعُ الْقَامَةُ، فَالْيِدَانُ مصَّلُوبِتَانَ على المُّدى والرأس مندنَ تماما ومكال بشمر شعث داكن. وقام

المرأة والطبيعة.

واضعاف حضور امرأة معراة مستلقية باسترخاء تدت اشعة شمس تفعتها لأى قوقعة جسدها لتمتزج مع تعاريج الصنور المكورة. وقال لنا بسَّام عندما قَأْنَا لَهُ بِأَن حضور مكذا نوع من اللجساد، وقي مواقع وعرة وخالية من كل خضرة يوحي الحياة، يشكِل شيئاً غير مَأَلُوفٌ فَابِتَسِمُ وَعَلَقَ، هَذَهُ الصور الاربع متناسقة مع بعضما وهي مأخونة من مجموعة احضرهاً لعرضها وتتمحور كلها حول موضوع في المعرض اعمال اخرى، اتما بعضما عادي جدآ والآخر يتضمن

بسأم لحود بتصوير مناطق صخرية

بعض الطراقَّة، اتما في مُجموعةً كبيرة كالتّي تعرض لّا يمكنُ ان تستموينا كلما او تطربنا.

مهرجان المصيلح الشعري شعراء الزمن بين جمهورين

اربعة من اشهر الشعراء الثمانية النين شاركوا في البهرجان الشعري السنوي الثاني احتفالاً بذكرى ١٤ آذار في "مجمع نبيه بري الثقافي" – المصيلح، قرأوا قصائد بالقصحى، وهم: الياس لحود، وجودت فخر النين، الأممات" التي كتبت في اواخر السبعينات وغناها مرسيل ظيفة في وحسن عبد الله، ومحمد العبد الله، وقد بنا هؤلاء على عكس الاربعة بناماته. اما محمد العبدالله فالقي الأخرين النين القوا قصائد بالعامية، وكأنهم لرغمواً، او لرغموا القسمم، على قصيدة "يارين" التي تستعيد مشاهد المشاركة واعتلاء المنبر، فالقوا من وشخصيات من حياةً يومية في القرية مًا قبل العرب: القلامقام، ساعي البريد، شعرمم قصلاد قديمة، وأن جرت كلما المعلم، النبكة، العطش، ببقَّ التَبغَ... على الْجنوب وقضيته وشُهداله في حقبات ومناسبات منصرمة. اما الشاعر المسن نـقـولا قـربـان الــذي كـرمـه القصائد الاخرى العامية يبدو ان الممرِجانّ، وقلَّده رئيّس مجلسُ النواب شعرائما، اسعد جوان وبلال شرارة درعاً، فلّم يلق قصائد، وقصر اعتلامه وسمير خليفة وعصّام زغيب، قد المنبر على ارتّجال كلمةِ شكرٍ تعدث فيها عن مهنته، قلالاً: "قا أُشتفل بألاعشاب، واطوى بالاعشاب جميع الامراض، ومنها الرَّبُو وغيره من أمراض الرئتين. وستفرحون لاكتشافي دوا للسرطان... أنا في بيروت، وكلّ مَن يجيئني الى بيروت شاكياً من أي مرض كان سأشفيه مجاناً. وهنا بعدما افتتح

كُتبوماً خصيصاً بالمناسبة، فاثنارت في المضور اصداء استحسان وتجاوب لم تَحَطُّ بِمُثْلُمَا القَصِلادَ القَصِيحَةُ، رغم "جنوبية" موضوعاتها وحضور الشمدا والسَّتَسُمِكُ حَضُوراً مِبأَسُراً فَي قصيدة جودت فخر الدين الموجهة الى شهيد بعينه من شمدة حركة "امل" المقلومين، وفي قصيدة عبّد الله عبد الله المعروفة والموجمة الى اسعد عواضة للذي سقط قبل زمن طويل من بزُوغ فجر المقاومة والمقاومين في الْجُنُوب، وَاللافِتُ فِيُ الْمَهُرُجُلُّنَ الْنَّ شعرا القصلاد الفصيحة الاربعة – وهم وغيرهم من المغيبين عنه كان الجنوب وقضيته قد التصقا أو الصقا بشعرهم، فسموا "شعراء البنوب" - بدوا كأنهم

ينشدُون قصاًتُدهم فَى حضرة جَمهور لا يمت بأننى صلة الى الجمهور الذي كان

مات على بن عاشور ليستقر بين أنامل التراب هكذا يترلس نبأ عوته سيَّان عُنْدَهُ الذَّاكِرَةُ وَالْنَسِيانِ! في ليل لا شكل له

رئيس مجلس النواب المعرجان بكلمةً، حياه الحضور في بدايته هاتفاً بـ الصلاة على محمد وآل محمد".

قليل العماسة

الحماسة لقصائد الشعراء، غلم يصفق،

الا في ما ندر، تصفيقاً حاراً. وكانت

استجابة للقصائد العامية اكثر حيوية

وعفوية من استجابته للقصائد ألغصَّحة

ألتى انتقاما شعراؤها بدقة لتلآثم

وَكُلِنَهُ يُرِيد مِرَّةٌ لَفرى أَنْ يَدِعْكُ لِلْمِجْرِاتِ بِشِمِسَ الأَرْقِ

يحرث التسكع في يوم الثاس يختصر سنوات الخمر الضوئية مخالب ينشبها في جلّد الحياة

يتراس من شُولهقَ الْعُمَيانِ

مجلة "أنب ونقد" العصرية حوى ملفاً

أنبياً - ثقافياً - اجتماعياً عن ايران

منح عنوان "ايران من السيف الى

السيف"، موجهاً في شكل أسلسي

ضد السلطة الدينية التي تحكم البلاد

منذ الثورة الذمينية والتي "كانت

الثقافة وألنساء اولى ضحاياها بحسب

المجلة ذأت التوجه اليساري المناهض

الاصولية النينية. فكتب العفيف

الافضر عن "النكوص الاصولي آلي

العقويات البنية: الدممورية الاسلامية نعونجا معتبراً أن "قطاعاً واسعاً من

المثقفين "المستقلين" في العالم

العربي تواطأ مع الاصولية الاسلامية،

سواءً بالصمت لو بالدعم في حين

فرغرون شعارات النيموقراط

وَحَقُّوقٌ الْانْسَانِ، كَمَا لُو كَانْتَ

لَشَمُولَية الاصولية من صميم

الديموقراطية والنكوص الى العقوبات

البننيَّةُ بنداً مركزياً من بنود حقوق

الانسان! وتواطؤهم الصامت أو

الصارخ مع الاصولية ينزع عنهم صفةً

المثقف التي يتباهون بها جاعلين منها

امتيازآ نخبويا وتعسفيا يخول لهم

اقتراف جميع الوان خياقة الثقافة

والعقل بما هما اقرار باسبقية العقلاني

على الديني والعقد الاجتماعي على

وكتبتّ فوزية ممران نصاً عن

حرية المرأة الايرانية اعطته عنوان

"أجمل اعترافات الرجال"، وشاركت

منى حلمي بنص عنوانه "تنويعات على

لدن اسمّه ايران الجديدة"، وبتوقيع ا.

ر. حوى الملف سيـرة "مرضيـة" أم

كُلْثُومْ لَيْرِانَ "الْفَنْائَةُ الَّتِي أُستَطَاعَتُ

ان توحد بصوتها كلُّ **الاتجامات**

السياسية المتصارعة في البلاد... وظل

صوتَّها لَّأكثر منَّ نصفٌّ قرن يسَّكنّ

مَّلُوب الشعب الأيراني... ومنَّذُ علمين

قررت هذه الفناتة ان تقدم صوتها

لذَّمَّة حَرِكة التحرير الايرانية وخَّدمة

قضايا الوطن لتستأنف نشاطها الفنى

بعد صمت نام ١٥ عاماً منذ بدايةً

الثورة الايرانية وتولي الخميني السلطة عام ٩٧٩ (". وفي الملف مختارات من

شعر جلال النينَ الرومي، في ترجمة وتقديم لمحمد عيد أبرهيّم، وّحوار مع

ألاديب الايراني يوسف عزيزي اجراه محمد الصدقي معه في ليبياً.

ولم يقتصر العدد من "ادب وثقد"

على الملف الإيراني، بل حوى نصأ نقدياً للدكتور محمود اسماعيل عن

كتابُ "نقد نقد العقل العربي" لجورج

طرابيشي، ودراسة لمعمد احمد

المسعودي عن الجسد في حكاية لأبي

حيان التوحيدي بعنوان "الرغبة بين

الرمينة والشيطنة ، ودراسة اخرى

للنكتور ماهر شفيق فريد عن

"مجدي ُومِيةَ مُترجماً"، وقراَّهُ في كتاب "تفريغ الكلان" لظيل النعيمي

قام بِما الدكتور محسن الموسوي،

ونقداً المسرحية وول سوينكا "الموت وفارس الملك" التي قدمها "مسرح

اُلمناُجراً" في لخراج الاحمد عبد الجليل،

بقلم وليد النشَّاب، ونقداً لغيلُم

19

الحق الألمي...".

محلة

يترنع بين القلم والكاس

وجممور الممرجان كان قليل

مات علي بن عاشور تاركا كل شيء يزفر في ظلمة خضراء. عبد القادر الجنابي

(باریس ۲۵ شباط ۱۹۹۷)

حرية المرأة الايرانية

بعنوان "الترانيم".

العدد الجديد، آثار ١٩٨٧، من

"شجاعة تدت النار" الاميركي، بقلم امل رمسيس، وشهادة عن "لطيفة الزيات وفلسطين" لعبد القائر ياسين، وحواراً مع الدكتور وليم غرانار استاذ الانب العربي في جلمعة هأُرفرُد، و"قراءة في المرضَ وَالمعنَى"، لمي عبد الصبور، وقصلاد لعماد ابو صألح وعبد الرحيم الماسخ وشيرين أبو آلنجاح، وقَصة لعبد الله خَلَيْفَةُ

به ویأنس بهم؟؛





A Leave House 🗣 ابراج (ت: ۲۵۲۲۱۵): ١- "الخبح والظلمة" (في الدغال الخريقية الوحشية، زمن الاستعمار البريطاني، يواجه قال كيلم ومايكل دوغلاس السود المفترسة قتى تزرع الرعب، إخراج ستيفن موبكنز). اً- "ادريغالين" (كريستوف لامبير بغامر في الأطار العلمي حيث الفيروس المميت المنتشر المطلوب ايقافه).

٣ – "فنهة" (اعلاة بوليسية تشويقية للمذرج القدير رون موارث مع مل غيبسون المسلميت لانقاذ مغيره المنطوف). ٤- "ينوكيو" (التكلية النرافية البيلة عن الطفل الدشبي ني الانف الطويل في نصحة

جعيدة للسينماء حنونة وطريفة) ٥- "أول نادِ الزوجات" (كوميديا نصائية تملول اللعب على مضاعر الزوجات المستضعفات المتمرطات على واقعمن؛ لكنما متمة الاداء مع ديـان كيتـون وبت ميـدلـر وغولدي مون، بلاارة هيو ويلسون).

٦- "فَتَيَاتَ جَمِيَاتَ" (كومينيا عَطَافِيةَ في لجوله الشباب مع ملت بيلون ولوما تورمان، لا افراح نید دیمی). ۲ - "قنمر" (جان رینو وبقریك بروپیل ۱۰ - "قنمر" (جان رینو يقلمران بلطرة فرنسيس فيبر في الفايات

هُ- "مارب" (دريار تشويقي مع ستيغن بالدوين الذي تطاربه عصابة نطيل بمسك بهء وفي الشريط لورنس فيشبورن وسلى حايك). 🗣 اسباس (ت: ۲۱۲۵۱۲): ١ – "روميو وجولييت وليم شكسبير"

(اقتباس آخر عصري، في زمن شباي معاصر ومتمرد وغرائبي، لتحدى روائع شكسبير الذالد، مع ليوتاردو دي كابريو وكلير دينز، إذراج الوسترالي باز لورمان). ٢ – "كجماعة التي ضد كري فلينت" ؛ (الشخصية الغامضة والمثيرة لأحد اسباد

البورنوغرافيا في اميركا تجنب ميلوش فورمان، **لِيضاً** كاستعارة نوجه أميركا الحقيقي، زيف القيم والمفاميم فيها، مع وودي مأرلسون وكلورتني لاف – والخيلم مرشح لبشعة

🖰 اوسكارات بعد نيله دب برلين الذهبي). ٣- "معايير قصوى" (الطب مادة استفلال وبحوث مجرمة، وهيو غرائت الطبيب الشاب المثالي يتصدى للمسألة في لجواء بوليسية وُ للمخرج مليكل ابتد). ٤- "ساعي البريد" (العلاقة الشخافة

والحنونة بين الشاعر بابلو نيرودا وساعي البريد البسيط، وشريط من الرقة والمتاني الأنسانية الرائمة، مع فيليب نواريه وماسيمو تروازي). ٥- "نَات يوم جميل" (كوبينيا عاطفية من للنوع الرومنطيقى العنب والضادك مع ميشيل بغليفر وجورج كلوني، لذراج مليكل عوفمان).

🗣 الحمراء (ت: 32٠٤٤٣): "أموت شبابا" (أعادة للشريط الدراس والعلطفي المؤثر مع جوليا روبرتس). 🗣 إلىورايو (ت: ٢٤١٧٢٢): "مقيد" (جنيفر تيلي وجينا غورشون

سارقتان مندرفتان على الطريقة الأميركية). 🕭 إليت ماريوت (ت: ٨٤٠٢٨٦): ١ - "الجماعة التي هد الري فلينت" (راجع برتامج اسباس). ٢ – "معايير قصوي" (راجع برنامج اسياس).

٣ - "نات يـوم جميـل"راجع برنامج إسباس). ٤ – "روميو وجوليت وليم شكسبير" 💆 (راجع برنامج اسباس). إليزيه، الاشرفية (ت:

:(TF - 10Y

 "معاییر قصوی" (راجع برنامج اساد (ت: ۸۲۸۲۲۸۲): ١ – "مايـكل كولينز" (سيرة الثـلار الايراندي شد السلطة البريطانية في بدايات القَرن الطاي، في شريط يُسمَى الى الإبهار المشمدي، وقعه المذرج الإيرلندي الأصل نيل

جوردان مع لهام نيزون وجوليا روبرتس في البطولة). . ؟ – "يغينا" (الن باركر يجعل سيرة ليغا بيرون ميوزيكال شخم المشهنجة، مع مادونا وجوناثان يرايس وقطونيو بقنيرآس). ٣ - " قرجل الغامض" (ستيفن سيغال

🕏 لمبير (ت: ٢٢٨٨٠٦): ۱ – "روميو وجوليت وليم شكسبير (رلجع برنامج اسباس). ٢ – "البماعة الآي هد لاري فلينت" (راجع

🛎 برونواي (ت: ١٢٥٥٩٤): "جزيرة زُرقاً" ﴿الاجواء البوليسية والعاطافية 🕏 بلانيت، الزوق (ت: ٢٢١٢٦٢): (- "الشبع والظلمة" (راجع برنامج ابراج). ٢ – "لدرينالين" (رئجع برنامج لبراج). ٣ - "كلوكرز" (شريط للمذرج الاسود

سبايك لي في مجتمع الانحراف والمخدّرات، مع 2 – "مارب" (رلتع برنلمج ابراج). ٥ – "فتيات جيالات" (راجع برنامج ابراج).

١ - "الشيح وقطامة" (راجع برنامج ابراج). ۱- "النمر" (رابع برنامج ابراج).

النمر" (رابع برنامج ابراج). الرجل الفلَّفُّلِ (راجع برنامج البائساد). 4 سان إيلي (ت: ٢٠٢٧٦):

١ ~ الْجَمَّاعَةُ لَتَنِي هَدَ لَرَي فَلَيْنَتَ (راجع ۲ ~ "روميو وجوليت وليم شكسبير" رلجع برنامح اسباسي) ٣ ~ "نات يـوم جميـل"راجـع بـرنـامـج

١ ~ "فتيات جميلات" (رئبع برنامج أبراج). ٢ ~ "ساعي البريد" (رازع برنامج اسباس). ١ – أيفينا (راج برنامج امباساد).

🛎 کسلیك (ت: ۹۱۲۵۰۳): ١ - "ول ناد للزودات" (راجع برناسج

٢ - "فدية" (راجع برنامج ابراج). ٢ – "النمر" (رئيع برنامج أبراج). 🖷 کولیزیه (ت: ۲٤۲۹٦۲): "ماتيلنا" (المغيرة القمورة في عائلتها تمتلك القدرات الخارقة للتأرء كوسيبها معبرة

لىلى دي فيتو). 🖨 کونکورد (ت: ۲۲۸٤۲۹): اول ئاد المزوجات (راجع برنامج ° - "بينوكيو" (راجع برنامع ابراج).

٢ - "مايكل كوليلز" (راجع برنامع لجاسات).

🛊 لاسيتيه (ت: ۹۲۲۲۰۰): 1 - عقم سفلي (شريط امير كوستوريكا البنيع بأتينا متأذراً، راويا في الاسلوب للملدمي المذهل ناريخ يوغوساتكيا للعديث، وتعفة خلاصة لا تقوَّض لمواة السينما

٢ - "ليفيتا" (راجع برنامح لمباسات). ٣ – "مفيد" (راجع برقامج إليت). £- "بخيت وعبيلة ٢" (جزء ثـان من الكومينيا المصرية المازلة مع عامل املم). 🤏 مارینیان (ت: ۲۵۲۵۲۷): "سغرينا" (الرومنطيقية العنبة والجميلة يحييما سينني بولك مع جوليا أورموند وماريسون فورد).

🛊 مونتريال (ت: ۲۵۲۰۰۹): "بخيت وعديلة ٢" (راجع برنامج السبتيه).

و السارح 🗣 مسرح المدينة (ت: :(TY)9TS – "طقوس الاشارات والتحولات"، تأليف سعدقاله ونوس، لذراج نضال الاشقر. – "شتي يا بني ميصان"، لعنمد الاشقر

 عسرح لاساعيس، الجديدة (ت: ١٩٨٩٢٥). – "بلا فيزيون"، لسامي خياط. 🛎 مسرح فرساي، العمراء "ليالي الشرق"، لوجدي شيا. 🗣 مسرح جان دارك، العمراء (ت: ۲۲۶٤۵۳۳): – "فلت الملق" امنير كسرواني 🗣 مسرح الايفوار، سن

الفيل (ت: ٢٠٨٦٠). – "اليسار ملكة قرطاح – رحالة الزمان°، لعبد الدليم كركلا (فقط مساء النميس والجمعة والسبت). 🕿 مسرح شاتوتریاتون، الزلقارت: - ١٣٤٩٠): ~ "خلوا نسوانكن بالبيت"، لشريل النعيمة. – "مشكاح الكندرجي" لعلي الزين، نمارا ويوميا حفلات للمطرس وسبت وأحد ماتينيه الساعة ٤ للجمهور.

🖨 مسرح الاتينيه، جونيه (ت: ۱۹/۹۱۶۲۶): - عُلَادة الكلميليا" لجبرار افينيسيان (كل مساء ما عدا الاثنين). المركز الثقافي الروسي، فردان (ت: ۲۰۲۸۱۰): ً - "لعب وعلبة ولون"، لطارق شومان

عسرح السيزرس بالاس، فندق ريجنسي بالاس – ادما – استعراض تروبيكال شو مع عشا فقط (الاربعة والنميس والجمعة والسبت). ت: ۹۲٤٩٠٠/٩/٠٩ 🕏 مسرح – بيروت ت: ٢٦٢٤٦٦ "حالة حب" تأليف بول شاوول، لذراج زكي معفوض، لناء علينة عبرا، كل مساء

مطرفن ا 🗣 يتنف سرسق، ني قسراسقة: معرض استعاني أعمر الانسي حتى 15

الثامنة والنصف، حتى مساه الاحد.

🖷 ستاسيون دي زار۔ درج الكفوري، بدارو: · صونيا الرخي حتّى ١٥ أذَّار. - 1 TOTPT.

~ ١٤ فتاناً فرنسيا متاصرا. - 18580 - ニ غاليري بخفازي، الاشرفية:

المركز الثقافي الفرنسي،

- YA317T. غاليري نواه آرك، الزلقا: ~ مجموعة أعمال لـ١٦ فناتة حتى ٢٧

- TVA033.

 عامعة روح القدس، الكسليك: ~ اعمال فنّية مستوحاة من الانبيل حتى 🗣 لائترتان، المنمورية:

∴ - TP01-7. 🕏 غاليري ٥٠ × ٧٠، آخر شارع الحمراء: – جمال عبدالرحيم حُتى 19 افار.

~ معرض سوّر فوتوغرافية آمنترفين عتى

عسرح بيروت، عين ألمريسة:
 معد شمس الدين عنى 17 الار.

🗣 العمل : تعاني من انزعاج وقلق تتجاوزهما بمساعدة الاصيقاء الندن تعلم جيداً كيف تكسب تأييدهم. 🕰 الثور : تحصل على كمية من المال تؤمن لك حل مشكلة طارئة 🗣 الجوزاء ، بخضل انضباطيتك وحسن سلوكك في العمل يكون مديرك الى حلتك مدافعا عنك. 🗣 الصرطان : التسرع وعدم دراسة

🗣 الاسد ، يـوم مميز تحقق فـيـه نجلما ولو جزئها يعطيك لملآ جمهما للستقبل العنراء ، لقاء عاطفي يؤسس لعلاقة أو أرتباط جدي. 6 الميزان ، لا تتأثر بارا، الخرين. أتبع ما تراه موافقا لك وانتبه، لان في التأتى السلامة

التنائح يؤديان بك الى حادث او عوارض

صحية. كن حذرا ودائم البقظة.

🗣 قعقرب : يوم جيد لخطوة اولى في عل مسلال مالية وارثية. 🕏 القوس : تتخذ قرارا بالميش قدائم مع قشريك او تقبل مع اصبقاء على تأسيس شركة 🗣 الجدي ؛ لقاء تخرج منه وقد بدلث الكثير من الافكار الجاهزة والمعلبة لديك الحوار المنفتح اساس التقدم. 🗣 الدلو . فرصة لك لابراز مواميك

في العمل، وتقطف ثمار عملك لاحقا.

لان النبرة تتعدى الشمادة احيانا.

🗣 العوت ، إذا لرنت النسفير فيلا

تتكل على موظف جنيد ولو ابرز كفاحت،

٢ – "الرحل الفامض" (رابع برنامج

عنوانها "الهم" – ريماً وحدما كتبت بين اولخر الستينات ومطلع الشمانينات، للمناسبة – والقى جودت فخر العين ومن سملت ذلك الجممور أنه كان شابآ قصدة عنوانها القصيدة نفسها وفتياً، ومن الجنسين من طلبة الجامعات (ْطُلَّبنائيةٌ بوجه خَاصَ)، ومن شبك، مهداة آلى الشهيد مدمد سعد، فيما وُشلُبلتُّ وكُوَّادر وصحَّاقيينَ وكتاب ومثقفي ما عرف بـ"الدركة الوطنية القى حسن عبد الله قصيدة "اجمل

قصلاد مؤلاءً الشعراء – النين سموا ابضاً "الشعراء الشباب" – تستقر مائتها وتستلَّها من وتلار حياة ذلكَ الجمهور اليومية ومناخلتها: من الجامعة الى الْتُطَاُّمُرَّةَ الَّى متاريس بدايات الدرب وشعائرها وممرجاتاتها، الى مفحات محفها الثقافية وافلامها التسجيلية واغنياتها... الامر الذي كان يمنح تلك القصلاد حياة مضاعقة في "وجُـدان جمعي" و"هـوامات" بشرّ وجموعاً وحشوداً تصنع شعائرها وطقوسها و"ثقافتها" ومنابرها ورأيما... في لطر تجارب خاصة شبه مُستَقلة، رغم ملة هذه التجارب بالدياة

والدق ان هذا الجمهور سرعان ما بدأ يتلاَّسُى ويضمحل ويتشرنم في متعطفات الحرب الطويلة والقساءاتها وتناحرات احزابها المتحالفة، فخفت مُوتُ بِعِضْ هَؤُلاءَ الشَّعِراءَ وَمَمِتَ مَمَنَاً كَلِمَلاً (حسن عبد الله)، ومال بعضهم الأخر ألى "نقّد" الدرب وتجرّبتها (محمد العبد الله في "الفصل الاول مصرع يون كيشوت"، خاصة)، فيما استمر ۗ آخُرُون على ۗ بلاغتهم الفطريـة ۗ

اماً جمهور مهرجان مجمع المصيلح الثقافي، الذي نقلت وقلاعه شاشات محطات التلفزة المحلية، فبدا جمهورآ خاصاً بالقياس الى جممور الشعراء لنفسهم القديم، وأن يخطئ المشاهد او يكون واهماً أن ظن وحسب ان جمهور المعرجان هو من ابله وامهات – على قُلَة النّساء بين الحضور – شبان وشابات الجممور القديم. والباعث على مدق منين الظن والمسبان ليس الغارق الكبير بين اعمار الجمهورين وحده، فابوة هذا الجمهور لذاك القديم الفتي، نظمَر في "الزمن الثقافي" لكل منهما، وفي اشكال انتسابه الى الممرجان، ممرّجان المصيلح، من الوزراء والنواب والمقدمين، او من طلاب التيابة والوزارة والتقديم، بينما كانت العمومية تغلب على الجمعور السابق الذي كان يأتي الى المهرجانات في الدّوادي والمرآكز الثقافية من الجامعة والتظاهرة والمتاريس والندوة والمرلكز الدزبية... ثُم ان القصائد نفسما او مثيلاتما التي كانت تلقى في مهرجانات الامس كانت تقع في مستّمعيها بصفتها "قَصائد معارضة" أو "رفض" أو "اعتراض"، فيما

تَلَقَّىٰ اليومُ بصُفتَهَا "قُصلاًد ٌ دولَّة" وفي حضرة "الدولة المقاومة". ألهذا بدأ الشعراء كأنهم مدرجون، أم اتنا ندن بعض المشاهدين تخيلنا اتمم على منه المصورة لفقدهم جممورهم الحميم الذي كلنوا يأنسون

محمد ابي سمرا

كالنانوغ فريمانز أوف في ٢٥٠ صفحة ملوثة أفضل الأفكار من أحد أهم مراكز المُوضّة في شهر مناجر لندن-ميس سيلفريدج، واليس، أوليعبوس، أدامر، رينشاردر وغيرها. مصوعة واسعة من أتنهر الأمنعاء والعاركات بأسعار بإمكانك رد أي مطعة لا تنال إعجابك واستردانا عملية الطنب والافع سهلة

يفاءر عنيفاً).

مارفي کيتل وجون تورتورو). آينوکيو" (رابع برنامج آبراج).
 بلانيت، طرابلس (ت: ۱۷۶۲۵۲۰):

🔻 فاندوم (ت: ۲۹۹۲٤٤):

🗷 فريواي (ت: ١/٥٥٥٠٠): آمایکل کولینز" (راجع برنامح امباساد). ٣ ~ "الرجىل الشامض" (راجع برضامج

٢- "لشبح والطلمة" (رلجع برنامج ابراع). 🗣 لا ساجيس (ت: ٢٢٦٠٧٥): أيفيتا (رابع برنامج أسلساد).

الْلَبْنَانِيةً أَ، في حُقِبَةُ تَالَيَّهُ، وقَد كَانَتَ

مصطفى أسعد يكرم وزير الاقتصاد



قسيد مصطفى فسعد (كثلقي من قيمين) مستقبلاً قوزير ياسين

أقلم رئيس شركة "بوبلي غرافيكس" مصطفى أسعد والسيدة عقيلته مأدبة عشاء تكريما لوزير الأقتصاد والتجارة ياسين جابر في مناسبة اختنام شعر التسوق. أقيم العشاء في خيام الهنا، وضم شخصيات سياسية واقتصلاية واعلامية واجتماعية الى حشد من رجال

والقى السيد اسعد كلمة خلال العشاء نوه فيها بــ "النَّبَارُ ٱلْكَبِيرِ ٱلذي حققه الوزيرِ جَابِر" وشكرٌ للصَّحلَّةُةُ المكتوبة والعرئية والمسموعة البمود التي قامت بها لانجاح شُمْر التسوق. ورد جلّبر شلكراً صاحبٌ الدعوة. وتخللت العشاء لوحات فنية من دبكة وعزف على للناي وغناء شعبي.

(من "بوبلي غرافيكس")

مهرجان تجار فردان في شهر التسوق

أحيت جمعية تجار فردان ممرجانا سيلحيا في نهاية شهر التسوق شارك فيه مواطنون من مُختلَّف أأمناطق، للى ٢٠٠٠ عُنْصر من الفرق الكشفية، بالإضافة الى الموسيقى الحية والمباشرة، ولم تغبُّ عن المهرجان مشاهد من النبكة والقرية والعائلة. والقى وزير الاقتصاد والتجارة ياسين جابر كلمة أكتى

فيها على الجهود للتي بنلتها لللَّجنة، واعداً في السنة المقبلة بمفاجآت كبيرةً. كذلك كأنت كآمة لرئيس جمعية تجار فردان مديي

مشاركة قوية لـ "روفر" في معرض جنيف



....

تميزت مشاركة مجموعة "روفر" في معرض جنيف للسيارات بحضور قوي وشأمَلُ تضمن جُميع أتواع سياراتُ المجموعة أبنناء من "الميثي" وانتماء بالـ "راينج

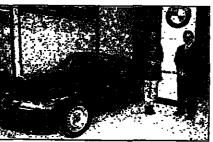
وَقَسَم جِنَاح "روفر" اربعة اقسام احتوت على أتواع سيلرات للشركة الربعة وهي: "روفر" و"لاند روفر" و"أم

والبارز في جناح "روفر" هذه السنة سيارة "ميني الاسطورية الجديدة (الصورة). وتعتبر سيارة 'سبيريتشوال'' الجواب العصري عن التحديات البيلية والاجتماعية من خلال كونها عملية وصغيرة وتنف بالمتطلبات العائلية.

معرض الفنون والحرف والتراثيات والأثاث

اقامت "أي بي أر غروب" معرضها الــ٦٥ للفنون والعرف والتراتيات والاناث والـضوئيات في مجمع البورتيميليو – الكسليك في رعاية وزير الخارجية فارس بوير وحضور وزير الدولة ميشال أده والوزيرين السَّابُقَيْنِ مِيشَالُ سَمَاحة واسعد دياب، والمقدم صلاح جبران والعقيد توفيق مراد وحشد من الفاعليات الاقتصادية والاجتماعية والصدافية واشرف على المعرض مدير علم "أي بي أر عروب" جورج سلامة. (DMB and B" ())

هدية بسول وحنينه الى ملكة جمال لبنان



تسلمت النسة نسرين نصر من السيد ناجي حنينه (الصورة) سيارة BMW Z3 ROADSTER في أطار المدايا القيمة التي حصلت عليما بعد فوزها بلقب ملكة

وشكرت الآنسة نصر لشركة بسول وحنينه وشركائهم المدية المميزة التي قدموما اليما

"دونا كارن" في فردان بلازا

DONNA KA- افتتحت اخبراً بوتيك كارن امبتكرات RAN/ DKNY في مركز RAN/ DKNY التجاري في بيروتٌ في حضّور شخصيات اجتماعية وثقافيَّةً وقَّنيَّةً وَاعلاميَّة. وقدُّ تخلل الْافتتاح مؤتَّمر صُحلَتَيْ تَدُدتُ فَيِّه السَّيِدانُ إيهابُ الشريفُ ونأَصر فاروقي عن مزايا متكرات DONNA KARAN/ DKNY ومُشَارِّيع شَرْكَةَ "المَامَة" المستقبلية في لبنان، اضافة الى عرض ازيا وشركة "المامة"، ومقرّما المملكة العربية السموديَّة، هَي ٱلوكيل المصري أَمنتُجات شركة "دُوْنَا (من "بيمك") كارن" في الشرق الاوسط.

افتتاح مكاتب ستات – ليبسوس في سوريا

اضيف لفيرا فرع جنيد الى فروع سقات – أيبسوس في الشرق الوسط فقد جرى افتتاح مكاتب سنات – أيسوس في سوريا، في احتفال اليم في فندق "ميريديان" دمشق، حضره الكانيز من الشخصيات من القطاعات الاعلاية والاعلامية والتجارية ملامنكية في السوق السورية.

وتحدث السيد وليد السبكي مدير عام "ستات – ليبسوس سوريا" مرحبا بالحضور ومتكلما عن لمبية هذا الحدث بالنسبة الى السعة المدت

تم قدم السيد كارلوس – ماردينغ المدير العام أـ اليسوس ، عرضا لمبكلية الشركة في العالم، مشنحا على التوسع الذي تقوم به الشركة من خلال "ستات – ليبسوس" في الشرق البوسط أما الميد ادوار مونان رئيس "ستلت – ايسوس"، فاوضح الخدمات والبراسات التي ستقيمها الشركة لزبائتها في سوريا، بعد عرض لميكلية "ستات – ايسوس" في الشرق الوسط (من ستات – فيسوس)

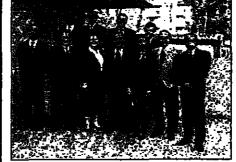
طيران الامارات يتعهد فريقا رياضيا



رعت الخطوط الدولية لدولة الامارات العربية المتحدة الفريق الليتاني للعبة الملاكمة أو الهKick Boxing ا (الصورة) الذي شَارك في المباريات العالمية الثالثة 3rd" "Amateur Muay Thai World Championships في بانکوك من ۹ آلی ۱۲ شباط ۹۷.

وقَّد فازَّ الفريقَ اللبنائي بالميدالية البرونزية.

اجتماع لمجلس ادارة "ميماك" في بيروت



السيد ادمون مطرأن متوسطاً اعضاه مجلس الادارة.

عقد مجلس ادارة مجموعة "ميماك" الممثلة الوحيدة في العلام العربي لشركة "أوغُلفي أنَّد مايذر" العالميَّة لَلاعلانُّ (Ogilvy & Mather Worldwide) اجتماعا لمدة ثابتة فيلم فَي فندق Le Gabriel في بيروت وقدم المشاركون في الاجتماع من البحرين والمملكة العربية السعودية والكويت والامارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة. وأنضم اليهم مسؤولو المجموعة في لبنان.

وكُانَ العنوان الرَّئيسيُّ للاجتماع: "الابداع للزيائن في كلُّ الميَّانيـنَ"، وقد أكبُّ المجتمعون على أعادة تقويم الانظمة المعمول بها اضافة للى فلسفة خدمة العملاء والاعمال المبتكرة داخل المحموعة، كما وضع المشاركون استراتيجيا كاملة للمستقبل ابتداء من ١٩٩٧ تحديداً. وأعلن السيد لدمون مطران مؤسس المجموعة ورثيسها التنفيذي خلال الاجتماع الاتفاق المنجز لاقامة شركة بين "ميماك" ووكالتين للإعلان الاولى في المغرب وتدعى WHY والثانية في تونس وتدعى LABEL وستنظمان الى مجموعة "ميماك – اوغافي أند ماينر العالمية".

كنتك أبلغ الماضرين آنه عين عضوا في مجلس ادارة أوغلقى اند مَّاينر - ۖ لَقْريقيا وَآتَخذ قَرارا يَقضي بَابخال "ميماك" السوق المصرية في نيسان ١٩٩٧ وتعزيز وجودها في هذه السوق الحيويّة من طريق شراء غلبية الاسمم في وكالة مصرية الاعلان سوف تُدَمَل أسم "ميملك - أميكو*. وأتخذ المعتمعون قرارا يقضى بمواصلة سياسة تدريب الكوادر وتوسيعها من خلال أختيار ٢٠ متخرجا جلمعيا في ١٩٩٧ وأخضاعهم لدورات تدريبية في بيروت على غرار ما حصل العلم ١٩٩٦ حيث أخضَّع ١٥ متخرجا

لدورة تدريبة بعد الاجتماع عقدت طقة تدريبية شارك فيها جميع المسؤولين الذَّين حضروا اجتماع الانارة، اضلفة للى ٢٣٪ كلدرا من كل فروع "ميماك" ومن مختلف الاختصاصات.

"فورتشن برومو سفن" تتطلع من بيروت الی سنة ۲۰۰۰



سيد اكرم مكتاس (تحت حرف F) يقوصط المشاركين في

فى خطوة تؤكد استعلاة بيروت موقعها كرائدة في مجالًّ اقتصَّاد الَّفعمات، اختارتُ أدارة مُجموعة (وكالاتُّ اعلانات) "فورتشن بروموسقن" العاصمة اللَّبنانيةُ لعقد مؤتمرها السنوي للتخطيط على مستوى مكاتب الشرق ط وشمال آفریقیا۔ ترأس المؤتمر ركيس المجموعة السيد اكرم مكناس

وحضره أعضاء مجلس الادارة السادة فارس أبو حمد، فأدي سُلامةٌ ودونال كَيلاليُّا وشَّارك أيضا منديَّرُو مُكاتب لبنانُّ (بيار حدادً) وعمان (عيسي جمة الشبائي) ومصر (مختار مودي وكلميليا لدمد) والتردن (يزيد بيطار) وقطر (طارق البيدة) والكويت (مليكل سودن) والمغرب (الملم بن سليمان) والبحرين (طارق الصفار ورامي ياسين) والمملكة العربية السعودية (ميشال سلفاتي، أدمون سعادة، اتطونيو بولس). كنلك شارك رجيف بونيراُجا منير "شركة بروموسفن" Direct التابعة للمجموعة وشيئيد السباعي لْمُسؤُولَةُ عَن العلاقات العامة في الامارات العربية المتحدة. في كلمته الترحيبية عرض ألسيد مكناس أبرز انجازات الوكألة منذ تأسيسها، فيما تناولت مطفلات المديرين تقويم ولقع اسواق الشرق الاوسط وعرض التحديات المستقبلية والادوار الجديدة امجموعة "فورتشن بروموسفن". كما تَناُولُت التَّفطيط بين اعضاه الْشبكةُ لتُأْمَينُ القَبْرَة التنافسيةُ الوكالة لجَمَّة زيادة تكامل خدمات الاعلان والتواصل المستقبلية للمشاريع الأعلانية.

مسابقة تنسيق الزهور في "اكزوتيكا"



نظمت "ككزوتيكا" وللمرة الاولى في لبنان مسابقة للتنسيق الفتي الزمور في حداكمًا في الزلقا في اشراف الخيرة المولندية دورين فاندنبرغ التي تأتي مرات عدة سنويا لتدريب موظفي بررين حسين حي حي حي اكزوتيكا على فن تنسيق الزمور. وشارك في المسابقة جميع بوظفي الشركة بمختلف فروعها. وانقسمت المسابقة قسمين، لِيُول يَمدف قلى تُنسيق لجملُ الزمور المعفقة وقد فاز فيما كُلُّ من خليل جليلاتي ورندا ناشف وفيكي شلموب وشافها عيسى يقيلي وميلنا يزنك اما الثاني فيمنف آلى تزيين ركن مغير، بطريقة فنية في موضوع معين هو "قنور". وفاز فيما، فيكي شلهوب وجورج بطرس وربيع شعيطة وطلال سلمة وفنى مقيقي سلهوم، وجور سرس مین ومارینیت خوری وجاکلن معوض ویسکال خوری، وتم توزیع جوالاز علی قرابحین (من "قش قد سی ایو پورتیت")

المخرجة المسرحية والنضالية ترد بالحلم والحوار والابداع لافون وهو يقلُّدها الوسام الفرنسي: بنضال الاشقر نكره الثقافة العربية

السفير الفرنسي جان بيار لافون

والسيدة نازك الحريري، وحضره الرئيس امين الدافظ وزوجته ليلى

عسيران والوزير بهيج طبارة والنواب

بهية الدريري وغسان الاشقر ومروان

فُارْس وغَسَانٌ مَطر، والسفيرُ الْكَوِيتَيْ عبد الرزاق الكندري والسفير الفرنسي جان بيار لافون والمستشار الثقافي في

السفارة جان فرنسوا ديمارّير، وأنّ



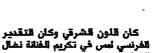
الدضور وفي مقدمه للوزير طبارة وفؤاد نعيم والرئيس الدافظ وللسينة القريري وللسفير لاقونُ ولضّالُ الاشقرُ وُوالُعلَّما السيدة رؤوفة ونجلها النائب غسان الاشقر. (محمود الطويل)

الاشقر والسغير لافون. وكلنت له كلمة لولاً، خاطب المكرمة، "كلنت العادة

تقضي ان يقلدك الوسام المستشار

الثقافي ديمازيير، قالَ لي: ليس غيرك لمنا الوسام لنضال الاشقر".

لهذا اوشقم للصفر . وأضاف أن البعض فلجأه أن تكرم السلطات الفرنسية ووزارة الثقافة نضال الأشقر لاعتقادهم أن فرنسا لا



لافون يقلد الاشقر الوسام

حضر الشرق عبر النيكور ومشربيات مسرحية سعنالله ونوس "طـقـوس الاشــارات والــتــــــولات" والموسيقى والاصنقاء النيان تأبعوا رُحَرِ فَالِي وَمُرِنُسا، وبالتَّحَدِيد وزارة التقافة الغرنسية، قادت نظال الاشقر 'الوسام الوطني للفنون والأداب''، بعدماً كرمت هي كثيرين، من أنسي ألداج ألى

جون لتيل وود واعلاميون وفناتون ورفاق لما في الحرب السوري القومي وعلى خشبة المسرح كاثت الورود وتعلَّى من سقَف القاعة العلمان اللبِّناتَي والغرنسي مصنوعين يبالونات ووقفت

أخرين. ولحنفلت بعرس قاتا. الدَّتَفَالُ كَانَ في مسرحها، "مسرح المدينة"، واذ كان مقرراً عند السادسة وللنصف تأخر الى حوالى السابعة لتأخر

الدور ليس تكريسا لراقص دون آخر ولا كسآء مفصلا لرلقصة دون اخرى، البرنامج الذي اعدته فرقة موسكو للباليه الكلاسيكي لمهرجان البُستان – بيت مري في عروضها الثلاثة نَّكر اسمين لكَّل دور تداركا لأى عارض طارئً، كما لتاكيد

مذه الديموقراطية لكل جسد فرصة للتألق وسبر معطياته دون تفرده ضمن جماعته معما نتأ دوره، واذأ الرقص لغة يتحاور بثما كوريفرافيون وراقصون ويقدر ما تتطور تبث الفن موازين تشمل المساحة بشاعريتها ولداسيسها حتى لتفدو كل خطوة طقسا وارتقاء وكل

فرقة موسكو للباليه الكلاسيك الكوريْغْرَافْية في القّرن التّأسع عشر. نمط يلخص بفقرة روح العمل وبعده المأساوي "كَجِيزِيْل" في حلقة الّحياة والموت المستوحاة من اسطورة "ويليس" الفتيات المنطوبات اللولَّتَى

من أعضاء الفرقة الكلاسيكية.

أعطت اضافة الى الجمالية البصرية، مادة ارتباط بالجممور، هي حيث الراقصةُ والراقص علشاً في رقصهما حالات من الولع والحزن وبجسنيهما تكلما لغة الحب والموت. كلقاء اوديت بالامير سيغفريد في "بحيرة البجع"، لتشايكوفسكي، وتدول سرب البجع الى فتيات فاتنات وعلى رأسمن الاميرة أوديت ضحية رقية سحر زوجة والدماء هذا اللقاء روته سفيتأتنا سميرنوفا بمطلطية جسمهاء وشفافية

الدركة تمليما روح عاشقة. بْلُيه مِنْ ارْبِعَةٌ فَصُولُ، تَسْنَى لَنَا مشاهدة خلَّتمتها برؤاها المأساوية في الحياة، ووحدها سفيتلانا عبَّرت بينماً خلا دور الامير من أي ارتباط حب فجاء حضوره قرب أونيت ثانويا

مُو ذاته كونستانتان اوسين الذي كان أميرا في "بحيرة البدِّع" علد في دور البرشت في باليه "جيزيل" يقاسم سهيرنوفا نجومية الدنث بأداء بارع يجعل المشاهد يطرح تساؤلات عَدَيْدةُ حُولُ مِنْطَقَ التَّجُومُيَّةَ في هُدُهُ الفرقة، وأهمية الراقص في اداء دوره على لكمل وجه. البرنامج تضمن ليضا رقصة على

"بريلود" لباخ لثنائي، والفصل الثالث من "دون كيشوت" ومشاعل باريس السافيف والينا والبجعة أسالر و"لحتفالا بالفائس" نشتراوس وهو بلا تردد القسم الذي فاح اكثر من سواه بالشاعرية وتكثف شفافية بدخول اتني عشرٌ راقصا وراقصة على الخشيّة، يدورون، يُحلقون، على ايقاع مثلَّث منعتق من ثقل الجانبية.

أما التنويعات على موسيقى

منكوس، فليست ابعد من تزويقات ماهرة يُؤديها كل راقص منفردا، مستَّفلًا مُوسيقى أنَّفعاليَّهُ مؤثَّرة لدركة استعراضية بمظامرها

ابنان، وجعلوا للوطن اطلالات مضيئة في ٱلزَمْنُ الكُنْيِبُ وَأَشَارِ الى أن دُولة لأتحسن رعلية حملة القلم والريشة

والى كلمة الوزير حبيش وفيما أن الفَنَّاقِينَ المكرمينَ من الرَّئيسَ بري

اعطوا في مجالاتهم عطاء يسعد به

يأتي كرسالة للناس تقول لا الاحتلال الاسرائيلي حتى يتحققُ النصر في تحرير الجنوب من هذا الاحتـلال

سعدالله ونوس الى مبدعين كبار

فرقة موسكو للباليه بتأدية كلاسيكية تصل الى الفتون ولا نجومية

المساولة بين افراد فرقة تمنح فرص النجومية لكل من هو فيها. فَأَلْرَاقَصَ لَلْنَيَ بَرُز هَنَا نَجِما بَحُفَتَهُ وطراوة تحلقه، رأيناه في فقرة لذرى

أداة تسجل على الراقصة حركتها وتساعدها على الأعتلاء. والراقصة التي استحوذت على حزمة الضوء، تراجعت امام تَجُومية زميلة لها تتغدُّو فردا من

نوطة قالبا لما وبشرة تصون منطق

اعطت جمهور ممرجان البستان برتامجا في حجم مسرحه، يحتزل عملا كأملا بفقرات منه وجزء من عناصره البشرية وعينَّات من تحف ما زللت برغم تفجر ألشرنقة التقليبية للرقص وولدة الرقص المر، التعبيري، تمارس سخرها على مسارح العالم وانتماعها سكرها على مسارح معلم وسعب رمزا ألى فن الباليه الإكاديمي، ومنما باليه "بحيرة البجع" و"كسارة البندق" و"الجميلة النائمة "لتشايكوفسكي و"جيزيل" لادولف ادام وتعتبر التحقة الاكثر رومانطيقية بين المؤلفات فإنَّ أُسلُوب تُقْديمها جَاءُ على تَمطَّين،

وبرغم المختارات من اعمال معروفة كنا دِلْقِينَ حَتَفَمَنَ لَيْلُهُ رُواجِمُنَّ، فيعملن على خطف المسافرين في علقات الموت حين يهبط الليل، ونبط يعطي من ألعمل أوحات خارجية لروح للبالية، تطمح الى المهارة البهلولتية البالية، تطمح الى المهارة البهلولتية الفائقة بالاستدارات العديدة على قدم واحدة والدوران المزدوج والتحليق العالى، تُطرِبُ العينَ وَلاَ تُدرِكُ انفعالًا. وأذا براعة الراقصين والراقصات بدت بلدانة الاجسام وسرعة خاطرها على خشبة عُلب عنْها الديكُور السحري ألذي يعد تكملة للبالية ومحركاً للاسطورة، فإن العرض بقسميه معززا بالملابس الايحاثية، الغنية بالخيال، تتوافق فيه الايماءة

بالطراوة البلاستية وأعل الفقرات آلتي بري ممثلاً بالفرزلي يكرم فنانين: أربعة تسلموا دروعاً تذكارية

تقديراً لعطاءاتهم الفنية خلال ما قدموه من لوحات في مناسبتي ٤٤ لَدَارُ وَلَا الْيَسَانِ، كَرِّمَّ رِئْيس مَجَلَس النواب نبيه بري ممثلاً بنائبه ايلي الفرزلي الفناتين؛ مصطفى حيدرٌ، فوزيٌ بعليكي، ميشال صقر وشريلٌ فارس، باحتفال في المجلس تسلموا على الره من وزير الثقافة والتعليم طعلي فوزي حبيش دروعاً تذكارية: وحضر تواب وفئلتون وأهل.

الفتتاحاً كلمة للفرزلي ان التكريم

والازميل والقيثارة هي دولة متنكرة لأسمى قيمها من خلآل تتكرها لمن يقتدون لنفسمم لصون هذه القيم

ثم تكلم النائب محمد عبد الحبيد بيضون داعياً الى وضع سياسات تشمل ميلاين الثقافة، ومن الضروري ان نتابع هذه السياسات فلا تَبْقَيّ مُّذَهُ الثَّقَافَةُ أسيرَةُ لبعض ما فر نْلَكَرْتَنَا مِن اسلطيرٌ وقَصَصٌّ وأَشَارُّ الى إن الثقافة شأن وطني وانساني. وأخيراً كلمة لكل من الفناتين ميشال صقر وشربل فارس، وجولة في معرض في بُمو المجلس افتتح في 12 أكار.

تكرم الا محامي الفرنكوفونية. "لكن فرنسا تهتم بالثقافة العالمية، وهي ارادت ان تكرم الثقافة العربية. وأنها تُكرم الأشقر للجانب النضائيَ فيها... رغم أنه لم يكن نائماً الى جانب فُرنَسا"۔ واضافُ في كلمته التّي طَللها المرح، أن فرنسا، دون أن تعلم لحياتاً، صنعت عبر التاريخ ابطالاً، سجنت والنك (أسد الأشقر) وسجنت ملك وللجنرال ديغول تحديداً". ثم تعدث عن مسيرتها الفنية منذ درست الفنون المسرحيّة في لندن الى تجربتما الاخيرة، لذراج "طقوس الاشارات

والتحولات للكاتب المسرحي السوري ونوس الى اختيارها عام ١٩٨٢ افضل ممثلة عربية في مهرجان قرطاج. ورأى أن الأشقر تشارك في أعادة يبروت عاصمة الثقافة في المنطقة وان فرنسا تمتم بنلك والرئيس شيراك تُحْسِداً. وحُتم اقها رسمت معالمها في الحيَّاة الفُّنية العربية وتناضل من إجلَّ

زُملائها. واتَّها بنلُّكَ تَجُسد الْقَيْمَ الْتِي تؤمن بها فرنسا. ثم قلعما ياسم وزير الثقافة الفرنسُي فيليبُ دوسُتُ بَلَازُي الوسلم الوطني للفنون والآداب برتبة فارس.

وردت الاشقر بالفرنسية.

(ُ...) " لا يسعني في هذا اللقاء الجميل الا ان اعرب عن سروري بهذا الوسام الذي منحتموني أياه فمو الدليل باللفة الفرنسية فحسب بآل بما تمثل من فرادة وأبعاد ثقافية وحضارية. ولا يسعني الا أن اعتبر وسلمكم النبيل هذا وساماً لمسرح العدينة، هذا الذي شئته مثابة الموكل للثقافي المشرع الابواب امام أمل الفن والثقافة على اختلاف مشاربهم وهو أيضاً وسام لكل الذين سلممُوا في ُدعَم مسيرُتنا الثقافية وفي تحقيق العلم الذي راونني طويلاً، حلم ان يكون للمدينة مسرح هو فسحة للقاء والحوار والإبداع والوسام مو كنلك وُسامُ لُلزُملًا في حُقلُ المسرح، أولئك النين ناضلوا ويناضلون في

أمعب الظروف لترسيخ المسرح الاصيل" (...). ورَّأْتُ في الوسلم الذي منحت آياه لقاًهُ بين ثقّافتين تبادلتاً وتتبادلان منذ عقود حواراً ملاخاً وعميقاً اتمر ويثمر نتاجاً ابداعياً وثقافياً مميزاً، وفي كلتا اللغيتين الفرنسية والعربية".

وأوضحت أنما اختارت اللغة الفرنسية طوعاً (لم تدرسها كلفة اساسية في المدرسة). "لما تحتزن من قيم وما تُمثل من أبعاد، ولكونها تدرض على الأبداع والابتكار". وقالت ان "اجْمِل مَا في النَّفَة الفرنسية اتها تُمْنِع مَن يَجِيدُهَا مَن غَيِر أَهُلُهَا فَرَمَّةَ لتحقيق النات وليس لالفَلاها" (...).

ونكرت: "أناً كناً ندن أمل المسرح وتصرف البناني والعربي ندين لمسرحيّ رائد ومؤسس مو مارون نقاش فاتنا لا يمكننا أن ننكر الأثر الذي تركه فيه يمحسد بن بنحر الادي تركة فيه لحد رواد المسرح الفرنسي واقصد موليير. فمارون نقاش أسس الحركة المسرحية الحقيقية الأولى في اقتباسه الموسيقي والغنائي لمسرحية "البخيل" وفي لذراجها علم ١٨٤٧ على الخشبة كعرض مشمدي وليس نص لدي كما كان نائعاً في نلك العصر. ومنذ تلك الآونة راح المسرح اللبناني يبحث عن مويته ما مسلم المسلم متحرراً من أسر الانب الصرف ومتجنراً في بيئته

وترقه (...). وأملت أن يكون الوسام الذي نالته حافزاً لمزيد من العطاء والمثابرة وُقَالَتُ رَئِيسُةً قَنامَى منرسَة الإملية (المُدرسةُ الَّتي تعلمُت فيها نضألُ الاشقر) ناديا فؤاد خليفة أن الجمعية فُخورةٌ بمنجزّات ألاشقر ٌ وتضمٌ صوتمًا الى المبادرة الفرنسية. وحيتها لنشاطها باعادة أحيّا؛ الحيّاة المسرحية. وقدمت لما باسم الجمعية مدية.

ثم كان عزف على العود لنبيه النطيب والرق لعلي النطيب وفنت سعية المعلني "لبنان يا قطعة سما". وفي الفتام حفل كوكتيل. ييسان طي

جائزة سعيد تقي الدين

أعنت السيدة ديانا تقي الدين عن استحداثها جائزة سنُّوية (٥٠٠) دولار) تمنّحها في الانترنّـاشونـال كولدج للطالب الذي ينشىء افضل بحُث في أنب والعما سعيد تقي الدين. وَّفارُت بالجائزة لمنه السنة الكين. وقدرت بمبشره فينها لتصا الطالبة جنى فاعور في صف البكالوريا لبدتها في مسرحية "لولا العدامي" باكورة فتاج سعيد تقي الدين أديراً.

منع استيراد المنتجات تاريخي : حلة - "النمار": وشكر المطران حداد في كلمته دار في رعاية وزير الزراعة شوقي الصداقة على البهد اليومي الذي تبذله لتنمية الانسان في البقاع. ورأى ان "المهنة اصبحت هي اليوم

فاخوري رعى دورة منتهين زراعيين

فاذوري ومضوره أطلقت بأ الصداقة، وجمعية الشبان المسيحية منتمين في فرع الزراعة، وافتتحثا دورة في الزراعة وتزيين المساحات العماد، ولا يقوم المجتمع الا على ايدي الخضراء خلال حفل في مقر المهنية الممنين". وسأل حداد ماذا يفعل هؤلاء

في الفرزل. الى فلذوري حضر النائب محمد علي الميس وألمطارنة اندريه حداد، اسبيرينون خوري وكيرللس بسترس ومدير مصلحة الزراعة جوزف جيور، ورئيس منطقة البقاع التربوية اميل معكرون والامل. النُشيد الوطئي افتتاحاً فكلمة الخريجين القاما الطالب ربيع عبده. والى كلمة مدير دار الصداقة الاب عبده رعد الذي قال: "ثباتنا في الارض مقاومة، وخوضنا معركة الزراعة تدرير واستقلال، الشباب يخرجون الى المستقبل، آلى الزراعة،

اذا انتصروا انتصر الوطن واذا فشلوا فشل، فنصبح ممجريـن او مهلجرين . **الحلوي** والى كلمة جمعية الشبان المسيحية القَامَا البير العلوي فرحب بقرار

الحكومة منع استيراد المنتجات

واوضح نحن نفتح الحدود عندما نكون محصنين، ولدينا القدرة على المنافسة في الاسواق الخارجية والداخلية. يجب ان يكون لمذه السياسة هوابط، ونحن في وزارة الزراعة في وضع استنفاري لتنطيم هذه السياسة، فَلا مُحِالَ لَلاُحَتَّكَارِ (...) وسنسهر على الا يكون مناك أي خرق لَمنا الانتصار الذي حققناه للمزارعين". وَخْتَامَا وزعت الشمادات.

ليصير طفلا سوياً، ذواقة للجمال

وللمعرفة، جادا لتحميلها متأهباً

للمعرفة الكبرى متلمسا أتار الله في

العلم، نميىء له مناذا انسانيًا يتفتح

فيه للخير وللجمال وللحق بحيث انا

تناولته الكنيسة وأذا تناوله البيت

يِكوُن في كليهما مادة انسانية طيبة متأصلة، لاكتساب النور الالمي".

حيدر واوضح الامين العلم شفيق حيدر

ان "مدرسة الكنيسة لا نريدها مدرسة

الطَّاطُفَّة، انه تمييز اساسى وان بدا

لفظيا، هو اعمق بكثير من أُختلاف

اللفظ، انه تمييز يطول الجومر.

الكنيسة خلامة العالم، لا تطلب ما

وتواضعا واتسحاقاً، بينما الطائفة،

کیان بشری سوسیولوجی، تراصف

بشر يسعونُ الى الاثتفاحُ والقوة كما

سَائِرُ الْكِيَاتُاتُ الْاجتماعيةُ النَّفريُّ.

واكد على "أن كنيستنا الانطاكية

المشرقية لم تتذذعبر تارخما

المؤسسات وسيلة تقتنص بواسطتها

الشّباب النين تخرجوا اليوم في

الزراعة. ومانا يعملون في هنا البقاع

فاخوري

تمميش القطاعين الزراعي والصناعيء

ومما قال: "أن ما يقوم عليه الاقتصاد

كركن اساسي ومتين هو الزراعة

والصناعة، الجناحان اللذان لا يمكن

ووصف فاخوري قرار الحكومة منع

استيراد المنتجات الزراعية بالتاريخي

لباقي الوطن ان يطير بدونهما.

ثم تكلم الوزير فلدوري عن نتائج))

المنكوب زراعيا؟

الزراعية وعرض نشاطات للجمعية. خضر وشفيق حيدر "الكنيسة والتربية": 📑



خضر وعيدر. الكورة – "النمار": تحبدث المطاران جلورج خضر متروبوليت جبيل والبترون وتوابعهما للروم الارثوذكس والامين العام لاسرة المُنارِسُ الارثونَكُسيَّةً في لينان شفيق حيدر عن "الكنيسة والتربية" بدعُوةٌ من ثُلاويَّة سيدَّة البلَّمند ۚ في

وحضر الندوة في القاعة الاثرية للدير مدير الثانوية سليم بيظار والرمبان والمبئة التعليمية والأولياء وحشد من المثقفين. وابتداء رحب فسان الحاج عبيد بالمنتدين والحضورء ملدا على دور "مدرسة الكنيسة ميدان

خدمة وشهادة". والى المطران خضرً الذي قال: "الكنيسة مكان لتحصيل العلم اصلا، لكن لا تعصيل للعلم بلا اطار تربوی، بلا نفحة خلقية، بلا اقامة العلاقات السليمة بين الولد والوالد وبين التلاميذ والاساتذة. أيس مكان في العالم لا يُربى فيه الانسان، السَّوْال الْفَلْسَفِي الذي يطرح نفسه هو هذا: اين الله في مكان تُدرس فيه علوم التاريخ وغيرها؟ واضاف خضر: "المدرسة مكان لتلقى المعرفة الدينية وتاليا مكان ليتربى أأمرء فيها

التلميذ على ان يكون متديناً بل نهيئه

وختم: "تَحَنُّ لا نستطيع أن نقمر لضيق نات آليد، انما مسؤولية

البشر وتضمهم اليها. أنه مسلك المبشرين الغربيين من الثقافتين اللاتينية والانكلوسكسونية لما اتوا ىيارنا. ولكنه زمن ولى. وَخَلُص حَيَّدُرُ آلَى القول "ان مدرسة الكنيسة مدرسة الفقرآء على خصال الانجيل وعلى نفحاته. وليست مدرسة فقيرة، وتلليا لا يصّح والسؤال الذي يبقى: ما علاقة كل أن يقود العوز احدا آلى ترك المدرسة المواد التعليمية بالإيمان؟".

جمعية الشبان المسيحية مع وزارة الصحة برنامج الأمراض المزمنة الى أوسع

برنامج الإدوية للمرضى المزمنين للعام ٣٩٩١ ، خلال مؤتمر صحافي عقده مستشار وزير ألصحة الدكتور البر جوخدار والمدير العام لجمعية الشبان المسيحية غسان صياح وحضره المدير

فندق السمرلند استملت مادلين زخيا المؤتمر

وعن عبد العرضى البنيسن عددهم أزداد من ٦٣٧٩٩ مريضاً عام ٩٩٥ الى ٧٤٧٦٩ مريضا خلال العلم ١٩٩٦، لي بلغت الزيادة المرضىّ يعالجون من امراض القلب

الوزير فرنجية الدكتور البير جوخدار مفتنرا عن عدم حضور وزير الصحة الُقَى جُودُدار كلمة جاء فيها: "اطلع الوزيّر فرنجية على تـقـريـر البرنامج 1997 وابدى ارتياحه لتزايد عدد المستفيدين، ليس فقط للعام الماضي، واتما للمعطيات المتوافرة عن

بالبرنامج، جه نتيجة الصحقية والنجاح ا العلم للصحة الدكتور وليد عمار في لَّذِي الجَمعية وأنطلاقا من الصُّحقية ذلتها تم التوقف عن التعاون مع عدد

الصحافي بموجز عن تَشَاطأت البرنَامجُ خلال السعام 1997 وقدالت: "مـذا البرنامج يركز على المستوصفات الموجودة في مناطق شعبية وهناك ٠ (٣ مُستوصَّفات في هذا البرنامج خَلَالَ الْعُلُمِ ١٩٩٦ وَمِذَا الْعُدَدُ سيزداد خلال ۱۹۹۷". ُ استَفانُوا من البرنامج قالت. "أنّ

حوالًى ١٧ في المئة وشملت جُميع المناطق اللبناتية والعدد الاكبر من وتصلب الشرائين وضفطُ الدم ومن الملاحظ ان عبد الاناث اكبر من عبد الذكور. ومتوسط عمر المرضى حوالى ٧٠ سنة، نلاحظ اتمم في مذا العمر لا يملكون اي تغطية مرضية ومن هنا اهمية للبرنامج". بعدها اعطى صياح الكلام لمستشار

الاشمَّر الثلاثة الأولى من السنةَ المارية (كانون الثناني – نُشباط – انار) بما يؤشّر الى أنّ منه السنة

سوف تنطُّوي على ألمزيَّد من التقدم.

وأن ألوزير فرنجية يولي لمتملها لهذا البرنامج الناجح للذي تدعمه وزارة الصحة العامة ويرى فيه تجربة تستأهل التطوير (...) لا بد من ان نلفت الى نقطتين؛ أ – إن التحاق مستوصفات أضافية

الكنيسة جمعاء تجاه المؤسسة".

اذ منَّ غير المسموح اطلاقاً بيع آي دوا في اطار البرنامج. ب – أن الاضافة النوعية لعدد المستوصفات، جائت بناءً على طلب وزارة الصحة للعامة التي تثق كل الثقة بالجمعية رئاسة وفريقا منسجماء (...) تلاعظ ان الجمعية، قد طورت في الأداء، فعمدت أضأفة لتوسيّع العمل جغرافيا، وتأمين الدوية عبر المستوصفات، الى التدريب الإداري للعامليَّن، وان تـطَّويـر الْمُمارات فَيَّ اساس الخدمة الصحية

قليل من المستوصفات التي خَرقت

الشروط ولم تلتزم عدم بيع الادوية.

ما نامله من الجمعية، مو تعزيز 🔐 الارشاد الصحي، ولا شك بأن هذه الجمعية الناشطة تدرك أهمية المعرفة الصحية في مكافحة الامراض وخفض التشارها".

مياح ثـم تحدث صياح "شعارنا في جمعية الشبان المسيحية" لا نسألك ما مو دينك بل مم تثالم" لا فرق في خدمات جمعيتنا بين مواطن وآخر، ممناً الاول والإخير تخفيف معاناة الانسان في معزل عن انتمائه السياسي، او المنمي لو البغرافي. اردنا نقه اليوم مع الصحافة وتاليا الرأى العام مدعوما بالارقام والوثائق وأن جمعية الشبان المسيحية مي '' جُمَّعِيةَ لَمِلْيةَ لَا تَتَوَخَّى الرَّبِّحِ تُسعَى الى خدمة المحتاج في كل المناطق

اللبنانية على السواءً.

فَقُد الأم

عند فقدأن الام، تتضاعف المشاركة في الاحزان. لان فقد ألام يمثل فقد حب وفقّد لملَّ وفقد عون. لنه فقد حضور اعز من العزيز.

من هذا المنظار لرى فقد والدة السفير الكريم فؤاد الترك. بأعتبار لن فقد كلُّ أم لكلُّ صديق، أن لم يكن فقد كلُّ أم في المطلق هو شعور بفقد لم كل انسان. ُفقد للسيدة المبرورة لطيَّفة لرملة المرحوم حنا سليمان الترك والدة السفير فؤك الترك وَاخُوانه وسائرٌ انسباءُ الفُقيدة، هو، تاليّا، فقَد كُل ام

علدرت هذه الدنيا لكل من يتحسس هذا النوع المفجع من الحرمان. أشارك الصديق الدبيب فؤاد الترك احزاته بمذه الذسارة وتتجدد لوعتي للوالدة مُعزة خلصة في قلوب اولائها، في حياتها وبعد رحيلها، بما يشع منها من بريق العنان والعطف وروح التضمية. من هنا لن الخسارة في شعور لامثالُ هذه الحالات الفريدة من المكايدة،

بل أنَما وحدة موقف تستيقظ حيالها آلام البعض ليتعرف عبرها الى مكابدات موحشة، وتقدد حيالها آلام البعض الآخر التي كاد ان يلفها

فيًا لَّني السفير فؤاد الترك. افهم كابتك العيقة في قرارة نفسك. وأفهم عودتك في مثلُّ هذه المواجهة الى عهد الطغولة والحداثة، يوم كانت اللم `- ومي بالما لكنلك - كل شيء في عيني أولادها، ويوم كانت تقوم بدُّورُ اللب والام والاخت وتنظر ّ الى أطفالها بعين الفّرح

مع رحيل الام المستقبل يرحل، والمصير يتبدل. ونَّكُنْ قَوَّةً شُخْصِيْكُ تَدْصُنُكُ فَيْ وَجَّهُ ٱلْمُعَاجِرِ ٱلصَّعِبَةَ، يا صَدِيقَي. والنبتك رحلت قريرة العين. فعش انت والمولاك والمولاك في نكراها قريري العين. فاضل سعيد عقل

يتيم نقيب المدارس الأكاديمية الخاصة • يفصح عن هواجس ومترتبات مزعجة

يراهنون على ارهاق المدارس الخاصة

ب – ولما اتمم ينفعون لدارات

المدارس الى صرف المعلمين وفي كلتا

الدالتين مؤامرة على انسان هذا الوطن

المتمثلُ في المعلم والتلميذُ والمدرسة.

لرائتهم لانفسهم ولاولائهم أأمدرسة

الخاصة قناعة منهم بأن اقساطها ما

مؤامرة على اتسان هذا الوطن من فئة

معينة فلأثنا نستغرب هذا التضييق

على المدارس الخاصة تنارة بتقديم

الموازنات وتبارة باصدار القرارات

والمراسيم التي تعيق عمل المدرسة

العمالي العام الذي لم تتمخض

اجتماعاته وتدركاته عن تحقيق اي

مطلب في خُدمة الطبقتين الوسطى

والمعنودة البخل والذي زج نفسه في

مُوضُوع الاقساطُ ورضَضَ أي زيادة

عليما، أننا نسأله عن جدوى متابعته

في المواضيع الاسلسية التي اقام

– واخيراً وليس آخراً تحذر من

جنيت وتعلن للرأي العلم ان اقرار اي

زيادات جديدة على رواتب المعلمين

المجازيـن العاملين في المدرسة في

المرحلَّة ۗ الابتدائية ورفَّعها من سلم

٤٤٠٠٠٠ ليل. التي ٢٠٠٠٠ ليل

الارض ولم يقعدها لما.

مزايدات وخضات

- وفي هذا المجال نسأل الاتعاد

- أن أوليا التلامذة لذتاروا بمل

- وعندما نصرح للملأ بأن هناك

وصولاً إلى اغلاقها.

زالت في متناول اليد.

على ضوء الضجة القائمة من زيادة الاقساط أمدرسية واقرار سلسلة الرتب والرواتب في المدارس الخاصة عقد نقيب اصحاب المدارس الخاصة في لبنان حسين نجيب يتيم مؤتمرآ صُحَافِياً لَمْس في نقلبة المحلقة حضره عدد من أصحاب المدارس الخاصة

افتتاحا كلمة للزميل كمال اسبر الغريب باسم نقيب الصحافة محمد البعلبكي، ثمر تلا النقيب يتيم بياتاً أعلن فية جملة معطيات منها، - توافق لصداب المدارس الخاصة

👚 ومديروما والمعنيون بالامر على الْقَانُونُ ٱلرقمُ ١٥مُ بَعْدُ التَداوَلُ في منتلف بنوبه وابنينا أنذاك بعض التحفظات، ألا أن القانون صدر غيرً علبئ، وبرغم نلك قبلناه والتزمناه بتعفظ حتى لا يصور المفرضون الرأي العام ان المدارس الخاصة هي موضع

ً – ان نقابة اصحاب المحارس الاكاديمية الذاصة تعلن للرأي العلم انما لا تعطى لي زيادة غير مشروعة على الاقساط وتاليا أي مدرسة تخللف لحكام القانون ولا تأتزمها. اما الزملاء ممن وقعوا خطأ او سموآ في كيفية احتساب الزيادة على اقساطهم في ضوء الاعباء المترتبة على مدارسهم فأنه يرجى من المعنيين في وزارة التربية أن يطلبوا اليهم توضيح وتصحيح أخطائهم ان وجعت وليس أستدعاعهم للتحقيق معهم

- لا يمكن اقرار نسبة مدوية النخاصة على السواء الأنَّ الاعبَّاء المترَّتبةُ متفاوتة بين مدرسة وأخرى. - نسأل نقابة المعلمين هل تتقبل

للله نبس مراسه

الى اوسا

~ ;- <u>.</u> ...

ريــا وبنرق نـــا

ين سنعة

ينرو يوه

" A" _ A"__

ا مان و تامیر

نى تىنىپ

A THE

منافعة فتعنف

A. 14

W. . C.

، عسيدو بروي

٠ بنو^{نو}

والمراجعة وعداق تعانب

صرف المعلمين في كل مدرسة مع نماية كل سنة وقبل القامس من تموز والتعاقد مع من تجد المدرسة نفسها في حاجة اليهم من جنيد في ضوء عبَّد تلامِنتِها وأمكاتِّىاتِها في تُفطِبُه رولتبهم ومساهمات المدرسة المتوجب

🍙 ذُلُك عليها في الدوائر الرّسمية. – يثير الاستهجان ان مدعي المرص على عدم ارهاق الامالي بالزيادات المتعاقبة على الاقساط، تراهم يندفعون بحماسة ويمارسون وجاهنة النضال وبمختلف وسائل الضغط على المسؤولين من اجل تحسين اوضاع المعلمين وفي هذا ألمجال لا بد من ابداء ملاحظتين.

الدريرى مستقبلا الدلبي والبربير وخوري (ساكو بيكاريان)



للحلبي والبربير وخوري خلال الاجتماع.

انيب التقىء ووصل الوفد السورى للساعة التاسعة صباحا الى الحدود اللبنانية السورية، وضم إلى ألوزير الُحلبي والتقي مدير العلاقات التقافية في وزارة التربية السُورية عبدالله كامَّلُ. وكان في استقباله في منطقة المصنع وزير

اللبناني نصري خوري.

– ان اللجوء الى زيلاة الرواتب والاجور كلما قامت فئة ومدنت وتوعيت ولغايات معينة، لا تحل لُمشَّكلة الاجتماعية بل تزيدها تعقيداً والنقابة ترى ان العلاج يكون في وضع اسس صحيحة ودراسات مبنية على قواعد سليمة للنموض بالوضع الاقتصادي والذي تعليه القطاعات الانتاجية كافة...". والى اسئلة رد فيها النقيب يتيم كل جأتب من خبرات الجانب الاخر".

بأن المدرسة الخاصة تنشئ جيلأ سليماً، وعلى وزارة التربية أن تدرس لوضاع المحارس الضاصة وقبطاع وردا على سؤال اوضح خوري: الأساتنَّة والزيادات في فصلُ الصيف ويكون بخلك المسم التربوي والمدارس الخاصة في منأى عن كلُّ

لبنان وسوريا". الاقتصادي والأجتماعي والتربوي.

ورد الوزير الطبي، شلكرا حسن الاستُقبالُ والضيافة متمنيا أن تتكرر هنه اللقاءات نما فيه خير البلدين وأما فنه المصلحة المشتركة. الاتتفاق يشكل خطوة جديدة في مسيرة التعاون ويبرمن أن المسيرة أنّ تتوقف وستحقق بفضل توجيهات الرئيسين حافظ الآسد والياس المراوي الاهناف المرسومة لها.

البربير والحلبي في إطار المعاهدة توافقا على نقاط مهنية وتقنية

الوزيران اللبناني والسوري اجتمعا وشارك خوري

تنفيذا لبنود معاهدة الاخوة والتعاون والتنسيق بين لبنان وسوريا أعلن لمس من وزارة التعليم المهني والتقني في الستأركو برنامج العمل المشترك البلدين في مجال هذا التعليم. وجًا الاعلان اثر اجتماع عمل بين الوزير اللبناني فأروق البربير ووزير التربية السوري محمد غسان الحلبي يرافقه

التعليم المهني والتقني فلروق البربير والمحير العام للوزارة علي زراقط والامين العام للمجلس الاعلى السوري –

وفي بارك أوتبل شتورة لعلى الوزير السوري بتصريح عن امداف الزيارة،

ضمن هذا التنفلق". سورياً ولبنان في مجالات التعليم الفني والتقني ضمن اهتمام الرئيسين حافظ

وأعلن الوزير فاروق البربير عن خطة للتعليم المهني والتقني تمتد لسنوات ثلاث، ونأمل أن يتضاعف عدد الطلاب خلالها مُثَة فِي لَامَنَة. ودل الى مشروع

وأهداف هذا اللقاء اوضحها الامين العلم نصري خوري: "يأتي هذا اللقاء ثمرة لاتفاق التعاون في المجال الممني والتقني، وسيصار خلال هذا الاجتماع الى مناقشة نوع من برنامج العمل التنفيذي لشدذ بنود الإثفاق ونأمل على ضوءً المدادثات أن يصار الى جدولة اعمال التعاون والتنسيق في المجأل الممني والتقني لتبادل الخبرات بحيث يستفيد

وأمل أن تشهد الاشهر المقبلة قَفْزَاتُ نُوعِيةَ على صَعِيدُ التَعَاوِن

وعند الساعة ألحانية عشرة قبل الظّهر عقد اجتماع عمل في وزارة ستهر عقد اجتماع عمل في ورزره الإتعليم المهني والاتقني في ستاركو ضم الوزيرين البربير والعلبي وحضره الامين العلم للمجلس الاعلى اللبنائي – السوري نصري خوري كما شارك في الاجتماع أيضا عن الجلب اللبنائي الدكتور زراقط، مستشآر ألوزير البربير الدكتور لدمد الجمل، رئيس المصلحة الفنية في الوزارة الممنتس خليل حداد واعضآء

أما السيد نصري خوري فقال ان تُم انتقلُ المُبتمعون الى بحث جدول



مددر التعليم المهني والتقني محمد

ومما فَأَلُّ: "مَذَهُ الَّزيارةَ في لطار توقيع اُلاتفاق الفني والمُهني والتقني بين سوريا ولبنان، وتندرج زياراتنا المتبادلة الْمَاف: "سوفَ يجري البحث اليوم (امس) في تعزيز مجالات الترابط بين

الاسد والياس المراوي لربط التربية بالتنمية للشاملة، والزيارة أيضا تعزيزا أمعاهدة الاخوة.

كما بدأت ورشة المناهج وسننتمي منها

اضاف؛ "أعتقد ان المستقبل مو

للتعليم المهني والتقني لارتباطه مباشرةً بخطة الانماء والتنمية والنهوض". أندن نسعى في اطار معامدة الاخوة والتعاون وفي اطار توجيمات الرئيسين الاسد ُولَلَهُراوِي الْى اُعَلَّاهُ العَلَاقَاتَ الْى مجراها الطبيعي بين سوريا ولبنان، الى طبيعتها الحقيقية. نعمل ولا شك على

. وفي بداية الاجتماع رحب البربير بالضيُّوفُ مَشدداً على أَمْمِيةَ التَّعَاوُنّ والتنسيق بين البلئين في مختلف المجالات وضرورة تعميق التعاون في المجال المُعنَيُّ وَالتَقنيُّ وَضَرورَةَ الْعَمَلُّ بـروحية معامدة الأخوة والتعاون والتنسيق لشحذ بنود الاتفاق الذي تم التوقيع عليه للتعاون في التعليم الممني

الاعمال المقترح لللجتماع، ولدى أرفضاضه اعلن الوزير البربير برنامج العمل بين وزارتي التربية والتعليم السوري والتعليم الممني والتُقني في لبنان وقال، "تنفيذا لمعامدة الاخوة والتعاون والتنسيق بين الجممورية العربية السورية ولبنان وتنفيذا للاتفاق الذي عقد بين سوريا ولبنان في دمشق العام الماضي، عقد اجتماع اليوم في الوزارة بين ألوفدين وتم الاتفاق على

تقني. اضاف: "ومن النقاط الرئيسية التي كان الاتفاق عليها: 1– مساهمة سوريا في ورشة وضع منامج التعليم المهني والتقني في لبنان التي ستبدأ في آخر نيسان ١٩٩٧ على ان يقوم الجانب اللبنائي بتزويد الجانب

نقاط للتعاون في التعليم المهني

(مقلاتي ونمرا)

السوري جدول هذه الورشة. تخصيص عدد من المنح والمقاعد سنويا لمشاركة طلاب سُوريين في المعمد الفني التربوي على أن يقوم الدانب اللبناني بتزويد الدانب السوري شروط القبول في هذا المعهد ونظأمه واختصاصاته خلال فترة شهر وتـخصيـص عدد من المقاعُد فيّ

لُمدارسُ والمعاهد الفنيّة والدرفية فيّ سورياً لطلاب لبنانين. آ- تسهيل تدريب طلاب من المعاهد الفنيةً والدرفيَّة في لبنان فيَّ

مصاتع وفي معامد فنية وُحرفية فيّ عُ- اقامة دورات تأهيل مشتركة المدرسي المعاهدُ الفنية على أن تبأشر دورة في بيروت واخرى في اللانقية

خلال فصل الصيف، وعلى أن يقوم كل جانب بتزويد الجانب الاخر مواعيد هذه الدورات وبرامجما ٥- تـنـظـيـم دورات ومـؤتمـرات والتقنى وسبل تطويره في بيروت وفي بمشقّ. وفي هذا المُجالُ وافّقُ الجانبُ

ومعارض مشتركة حول التعليم المهتى اللبناتي علَّى المشاركة في المعرض الذي تقيمه وزارة التربية السورية في الاسبوع الاول من ايار ١٩٩٧ بجناح

ــر. ٦- مشاركة الباتب اللبناتي في المؤتمر التربوي الثاني الذي يقام في دمشق برئاسة سيادة الرئيس حافظ الاسد خلال شهر تشرين آلثاني

كما تم تأليف لجنة مشتركة لمتابعة تنفيذ هذه النقاط". وقال الوزير العلبي: "يسعدني ان ابدأ حديثي بزيارة القطر اللبناني

الشقيق تلبُّية لدعوة من معالي وزيرً التعليم المهني والتقني فاروق ألبربير. وكما أشار معالي الوزير أن اجتماعنا يأتي تنفيذا لمعاهدة الافوة والتعاون والتَّنسيـْق الموقعة في نمشُق فيَّ 1991/0/۲۲ من سيادة الـركيس حلفظ الاسد والرئيس ألباس المرآوي، وليضا تنفيذا للاتفاق بين سوريا ولبنان

في مجال التعليم الفني والمهنيُّ". ان نتائج لجتماعنا المشترك كانت مثمرة وناجحة جدا، واشار الوزير البربير الى التقلط في المرحلة المقبلة من مشاركة في المناهج والاستفادة من سوريا أو الاستفادة من لبنان، تبادل منح بين سوريا ولبنان للطلاب، تدريب منح بين سوريا ولبنان للطلاب، تدريب من سوريًا او لبنّان وأقلمة المعارضّ، واول معرض في المعرض المركزي لَّفُنِي والتَّقَنِي في دمشقُ في الاسبوعُّ الاول من ايار- ان هذا الاجتماع نلجح

جدا ومو بداية للتعاون وانتفيذ اتفاق التعليم الممني والتقني الموقع بين . ووجه الصلبي الى البربيـر دعـوة للمشاركة في افتتاح المعرض السادس للتعليم الفني والمهني والتقثي الذي يقام في اوآئـل ابـار 1997. ووافـق

الوزير البربير. وفى الذامسة عصرا زار الوزير الحلبي رئيس مجلس الوزراء رفيق العريري في القصر الدكومي في حضور وزير التعليم المهني والتقني والامين العلم للمجلس الاعلى اللبناني — السوري.

الامتحانات الرسمية

أصدر المدير العام للتربية جورج يونس بيانا مدد بموجبه فترة قبول طلبات الترشيح للامتحانات الرسمية حتى ٣١ اذاًر، وجاء في البيان: تمدد فترة قبول طلبات الترشيح الامتمانات الرسمية حتى نماية الشهر الساري ٢١ ادار فعلى المدارس والمرشدين الادرار النين لم يتقدموا بطلبات الترشيح ضمن الفترة التي حستها المنكرة الرقم آ تاريخ ٩٧/١/١٠ إن يسارعوا آلى التقدم بها همن هذه الفترة تحت طائلة رفض التي ترد بعد هذا التلريخ".

من رئيس المركز التربوي للبعوث والائماء للبروفسور منير ابو عسلي ارجاء امتدانات الدخول الى دور معلمي التربية الرياضية في محافظة البقاع من اليُّوم الثَّلثةُ الىَّ الخميس ٢٠ أنارَ للظروف المناخية.

شقيقا الفقيدة جورج وانطوان وعائلته أبن عمما حنين غناجة وعائلته وعموم عاثلت غناجة وصافية وسيوفى وخباز وورده وشامي وشامين وقوشقبي وزخريا ينعون بمزيد من السي فقيعتهم ألغالبة المأسوف عليما

وأده جلن

للزعتيني وعاكلتها

ينعونه بمزيد من الاسي

مار يوهنا المعمدان في زغرتا.

طريق المرداشية، طوال ايلم الاسبوع.

والدكتور سامي وعلالته وهبلين

وبولس في العازَّمية.

بناته مدى زوجة جورج يـزبك كـرم

وعائلتما ولينا زوجة ريكاردو المكارى

وعائلتها ولدى زوجة غابي جورج الجر

أشقاؤه فياض وروماتوس وسركيس

وأنطوأن والمرحوم بطرس يوسف ممدح

شقيقاته تيريزا زوجة جبور بوضامر

وعائلتها وحسفا زوجة سايد محرز دهدح

وعائلتها وعائلة المرحومة سعاد زوجة

فسطفان اللبيان وزهية زوجة بدوي جريج

يحتفل بالصلاة لرلحة نخسه الساعة الثالثة

نقبل التعاري في منزل الفقيد في زغرتا

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

انتقلت للى ردمته تعللى المأسوف عليها

ليلي جميل زنانيري

اشقاؤها المرحوم نبيه وعائلته في المهجر

وعموم عاثلات زناتيري وبشوتي وحداد

واحتفل بالصلاة لراحة نفسما امس

تنقبل التمازي يومي الثلثاء والاربعاء ١٨

و١٩ منه في مُنزَّلُ شَقِّيقَهَا الدَّكَتُورِ سأمى

في الدازمية – مأر تقلا قرب وزارة الاشفال

اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

عبدالله عزيز خوري

شقيقه الأب اليسوعي سلمي خوري شقيقته لويزا وزوجها البيرتو الاشقر

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة

المأشرة صباح اليوم الثلثة ١٨ اذار في

كنيسة مار انطونيوس السوديكو شارع

لبنان، ثم ينقل جثماته إلى مُسَقَطُ رأسًا

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ١٩

و٠٠ منَّه في مُنْزَلُ صُمرُهُ البيرُتو الأشقر شارع عبد الوماب الانكليزي بناية جورج

. الرجه اعتبار هذه انشرة اشعارا خاصا.

أتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

تُوفيَقُ عبد النّور كريدي

أشقاؤه الياس والدكتور ميشال وجان

وجولييت ارملة المرحوم جوزف الشمالى

ولوريس زوجة طانيوس بويز ووداد زوجة

الشيخ أدوار النوري. تقبل التعازي يومي الثاثاء والاربداء ١٨

و١٩ أنار في منزله في عين الريحانة بيت

اتتقل الى رحمته تعظى في كندا

بيتو انطانيوس زيبارة

ولداد روني ويتي زوجة سعيد فرنسيس

ولـورنـس زوجـة جـورج عـرب ونـوال زوجـة

بطرس أأمعلم وديأقا زوجة بمجت للحاج.

شارع اديب أسحق بناية الاوريزون.

أشقاؤه المهندس ديشال والمحامي جوزف

تقبل فتعازي يومي التلثاء والاربعاء ١٨

و١٩ أنار في منزل الفقيد في الاشرفية

انتقلت الى ر_{حم}ته تعالى العاجة لميا الشيخ حسين نعمة

ارملة المرحوم السيد عزت بخدود

شقيقة المرحوم للشيخ عبدللله نعمه

كامل المباح

والدكتور علي نعمه

شرف النين

ابنتها الداجة نظلة بخدود ارملة المرحوم

لتغايما الحكتور منح ومازن واحمد

وسمى زوجة المهندس حكمت العكلوى

وأمنة وليلى زوجة الشيخ وهبي الطحلاوي

أولاد شقيقما الممندس حسن وحسين

وفلطمة زوجة المهندس السيد جعفر

تقبل التعازي طوالُ اينام الاسبوع في

ائتقلت الى رجمنه تعالى في نكار -

لرملة المرحوم محمود تلمر فخري

اولانها المرحوم عبد اللطيف ورضا

بنأتها الحاجة منية وفاطمة وزكية وزيئب

تقبل التعازي اليوم الثلثاء وغدا الاربعاء

١٨ و١٩ اذار في منزل المرحوم الحاج احمد

خليلٌ في مُحلةٌ البوابة الفوقا في صيدا

الاسفون آل طالب وفخري وبيضون

وخليل وشرف الدين وعسيران وخليفة

السنغال المأسوّف عليما الحاجة عشرا الحج طالب

وسامي وتأمر وعادل وكامل

والمرحومتان سعاد وليلي،

للرجال والنساء.

وسنه زوجة النكتور معمد مهنا

ونظلة زوجة السيد علي جابر.

زوجته ليلى شمعون

زوجته تريز سليم العاج

اولاده جورج وقبال وريتا

جزين حيث يوارى في مدفن العائلة.

لبناء شقيقته جو الاشقر وعلالته

وتينا آلببر نقاش وعائلتها

وسلمي الاشقر وعلالته

ينعونه بعزيد من الاسى

الاثنين ١٧ اظر في كنيسة مار بطرس

وصباغ وخياط ومبيض وعيسى يتعونها بمزيد

بعد ظَمر لليوم الثلثة ١٨ أنار في كاتدرائية

لنويمي وعائلتها وليلى ومابيل

اميلي متري غناجة المنتقلة آلى رحمته تعالى ابس الاثنين

الثالثة والنصف بعد عَمر اليوم الثاثة ١٨ منه في كنيسة سيدة الانتقال للروم الكاثوليك في الاشرفية – اتشيناك شأرع الغزالية ثم توارى في مدافن الفتار. تقبل التعازي يومي الاربعه والنميس ١٩ و١٠ منه في منزل شقيقها جورج في الاشرفية شآرع ابيب اسحق بناية الدليك الطابق الثالث فوق بنك بيلوس. الرجة اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

اولاد الفقيدة علالة المرحوم موريس فرح وعائلة المرهوم ريمون فرح وايغيت فرح وهدى أرملة العرحوم درويش عازار واولادها اشفاؤها عائلة المرحوم الدكتور نصري سليم حبيب وعائلة المرحوم للمكتور شكرى سليم حبيب وعائلة المرحوم الدكتور الياس سليم حيب وميشال سليم حبيب وعائلته ينعون بمزيد من الاسى فقيدتهم الغالية

الماسوفُ عليماً اميلي سليم حييب أرطة المرحوم يواكيم فرح تقبل التعازي يومي الثلثاء والإربداء ١٨ و١٩ أَنْأَرَ في مَنْزِلْهَا في الاشرفية شَارع مار لوسن علك ضرغام معلوف الرجا اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

أنتقل الى رحمته تعالى في لندن الماسوف على شباء كامل خليل حلاوي والنته فاطمة برويش ابو خليل أشقاؤه المرحوم رمزي وعزمي ونصري والمرحومة وماد زوجة طلعت الدأما

أعمأمه سميح وعلي وشوقى وغسان تقبل التعازي اليوم الثلثه ١٨ أخار في منزل والدته في قريطم شارع تقي الدين الصَّلَحُ مِلْكُ رُوضَةً، للنَّسَاءُ قَبِلُ الطَّمْرُ

وللرجال بعده. الأسفون أل الفقيد. لتتقل الى رحمته تعالى في 10 أخار في الولايات المتحدة المأسوف عليه

المهندس باسل نجيب عبد النور ولداه نيقولس وليلى والدته هيام اسعد ارملة المرحوم الدكتور نجيب عبد للتور

اشقاؤه المهندس نبيل والدكتور أمير ومنال زوجة المعلمي منير الفطمي. يقام جناز لراحة نفسه الساعة الرابعة بعد ظَمَر اليوم لَلثلثاء ١٨ أنار في كنيسة تَفَيلَ التَعَارُي يومي الثاثلة والربعة ١٨ و١٩ منه في منزل شقيقه الممنس نبيل

عبد النور في الدكوانة شارع مار روكز بناية الارز قطابق الثالث. انتقل إلى رحمته تعالى الحاج عفيف محمد عنتبلي أولايه المهنيس معمد وجمال والمهنيس لحمد والمهندس محمود وخلاد اشقاؤه المآج ابرهيم وبشير والداج

فاروق والمرحومان للحاج احمد ويوسف ممره غسان الفوجة. تَقِبَلُ التَعَارِي فِي الثَّالَثُ اليومِ الثَّلْثَاهُ ١٨ أنار للرجال والنساء في منزل الفقيد في برج ابي حيدر أوتوستراد سليم سالام بجانب كمرباء لبنان بناية مسالني الطابق الخامس.

انطوان الغوري حارث ضو والنه الُفوري حارثُ ضو (كامنُ رعية

جىيىة قلمتن) والنته لور لويس صافي شقيقاه ديفول ورودريك شقيقته شيرونات زوجة نقولا رزق تقبل التعازي اليوم الثلثاء وغدأ الاربعاء 14 و19 أذار في منزل الفقيد في شنتعير کسروان. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

زوج الفقيدة غلبي سليم الزعني أولادها الباس وعافاته وشارل وعافلته 'رب الشقاؤما عائلة المرحوم انور الزعني وعلالة المرحوم البير الزعني وملحم الزعني

شقيقتها زمرد ارملة المرحوم ابرهيم نعوم ابرهيم واولادها وعموم علالات تولا – البترون ينعون

فقينتمم السي مخايل الزعني تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٨ النار في التعاريف التعاري اليوم الثلثاء ١٨ عدد منزل الفقيدة في الأشرفية شارع يوسف سرسق ملك جورج حعاد قبالة دار العجزة للروم الارتونكس الطابق الساسس الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

أتتقل ألى رحمته تعالى سماحة حجة الشيخ مدمد عز الدين ولداه الشيخ عباس والدكتور عبد الدميد أشقاؤه الداج سلمان والبرعومان الداج

صُهرَاهُ الشيخ كاظم عز النين ويوسف يقام مجالس عزاء على روحه أيلم الثلثاء والاربعة والشميس ١٨ و١٩ و١٠ انار في حسينية الاوزاعي الساعة الثالثة بعد الظهر وكنلك تقام مبالس عزاء في بلعته باريش

الأسفون العلماء وآل عز الدين.

اتتقل الي رحمته تعالى المأسوف عليه آمين بولس وهبه زوجته سمام دياب قسطنطين بناته غادة زوجة اتطوان ناصيف يمين ومي زوجة رياض توفيق الدداد ومهى زوجة رياض الياس الحداد أشقاؤه اسكندر والمرحومان لبيب وولب ولوريس سليم لبي خير وهاتي ميشال نأونــ تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ١٨ و١٩ أَذَارُ في منْزَلَهُ في الدارْمِيةُ اوْل شَارِعَ كامل الاسعد بناية الكروان الطابق الرابع.

فتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما تريز سمعان روف**ايل** أرملة المرحوم الياس يوسف روفايل شقيقتها جانيت ارملة شقيقها المرحوم أأياس ماغي باز وولدلما شربل وعائلته وسيمون وعاقلته ينعونها بعزيد من آلاسي. ينقل جثمانها من منزلها في المعاملتين

طيوم الثلثاء ١٨ انار الساعة الثلاثة بعد

الظهر الى مسخط رأسها نلبتا حيث تغلم

قَصَلَاةُ لرآدةُ نخسماً في كنيسة مار يعقوب الرعلاية نقبل التعازي يومي الاربعاء والغميس ١٩ و١٠ منه في منزل الفقيدة في المعاملتين سنتر سان روفايل في ملكما.

فتقلت للى رحمته تعالى فقيمتنا الفائية انتقل الى رحمته تعالى المأسوف على العاجة معبية زين سلامي عنا يوسف فياض دحدح (عليا) زوجته جميلة محسن مرقص الدويمي

بناتما الحلجة عفيفة والحلجة منيفة أمهارها الداج فأسم محمد ياسين والداج على احمد محمود. يصلى على جثمانها الساعة ١١,٠٠ فيا.

ظهر اليوم الثلثة ١٨ أنار وتوارى في جباتة بلدة القَصيبة – قضه النبطية تقبل التعازى قبل الدفن وبعده وغدأ الاربعاء ١٩ منه في منزل ولدماً الداج عفيف في بلدة القصيبة، وفي بيروت يومي القميس وآلجمعة ٦٠ و٢١ منه في منزل ولدها منيف مستديرة الكولا بناية النصر بجانب معطة المدروقات الطابق التاسع من الساعة العاشرة صباداً حتى السادسة مساء. الأسفون آل يُلسين وسلامي ومصدي وعموم أمالي بلدة القصية.

فتقات الى ردءته تعالى في لوستراليا علياء محمود هاشم بيضون لرملة المردوم ايرميم ديث مصطفى وللدة الدكتور خليل مصطغى أشقاؤها معمد واحمد والمرحومان نمر

ر بصل جثمانها للى مطار بيروت الساعة السابعة صباح غد الاربعاء 14 أخار وينقل الى مسقط رأسَّها بنت جبيل. وتقبل التعازي بعد ظهر الجمعة والسبت ٢١ و٢٢ منه في منزل شقيقها محمد في بيروّت حي معُّوضُ بّنايةَ الازيمار فوقُّ سُهُ شَأْمِي الطَّابِقُ لَلثاني. الآسفون آل بيضون ومصطفى وعموم أهالي بنت جبيل.

بمزيد من الاسى ننعى فقيدتنا الفالية الماجة جميلة محمد سبيتي أرملة المرحوم الداج حسن خليل يوتس أبناؤها خليل وتحمد وعلي وعبدالك وحمرة ومختار والداج عدنان. تـقبل التعازي يـومي الثلثـه والتربعـه ١٨ و19 اَنْلَر في مُنْزَلُ وَلَدُها خَلِيلٌ يِوْنَس في بئر العبد شارع دكاش بناية الوفه قبالة

ً الاسفون آلُ يونس وسبيتي. زوجة الفقيد سعاد عامر الخوري أولاده شربل

وليليلن زوجة المؤمل تسبحي الخوري وريتا زوجة بيار متى وعلالتما

وغلابس زوجة جورج عقيقي وعائلتها ونامية زوجة سميل سمعان وعائلتها

لبرهيم خليل واولادها وأنال أرملة المرحوم بديع صادق الخوري ربوسية ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الغالي المأسوف عليه عقيف مهنا الخوري

المنتقل الَّي رحمته تعالَى آمَّس الاثنبن ينقلُ جثماته من منزله في عين الرماتة – السموط الساعة الأولى بعد ظهر اليوم الثلثاء السموط السحد حرجی ہے۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۱۸ منه الی مسقط رأسه کفرنیس حیث يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثاتية

. والنصّف في كنيّسة عار الياس الدي ذب تُقبِلُ التعازي غدا الاربعاء ١٩ منه في منزل عمه مفتار كغرنيس عامر سعيد الخوري ويومي النميس والجمعة ٢٠ و٢١ منه في منزله في عين الرمانة حي السموط علك ابو كروم الطابق الرابع. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

زوجة الفقيد فيكتوريا ابو نصر النوري أبنتاه بحرا زوجة جوزف ساروفيتم

عائلة شُقيقَته المرحومة جانيت زوجة فسكندر مجدلاني وانسباؤهم ينعون فقيدهم الفالي فُريدي ميشال شامي يحتفل بالمعلاة لرآحة نفسه السأعة الثائية عشرة ظهر اليوم الثلثاء ١٨ انار في كنيسة مار يوحنا المعمدان (معافن مار الياس بطينا)

ويوارى في منفن العائلة. تقبل التعازي يومي الاربعة والذميس ١٩ و٠٠ منه في مُنْزِلُ الْفَقَيْدُ في الرابية بعد محطة الجاموس مفترق نادي la colline. الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

ابنا الفقيدة جميل خطار واولاده وفريد خطار وعائلته أبنتما منوليا أرملة المرحوم توفيق عواد واولأنها وعائلاتهم جوزفين ارملة وندما المرحوم نحيم وأولائها وعائلاتهم كماآل ارملة ولدما المرحوم جوزف

انحا دياب التاج ارملة العرحوم شكرالله خطار يحتفل بالصلاة لراحة نفسها آك التقلقة بعد ظمر اليوم الثلثة ١٨ اذار في كنيسة السيدة في المنصورية. تقبل التعازي يومي الاربتاء والخميس ١٩ و١٠ منه في منزل ولدها فريد في المنصورية.

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

كنيسة سيدة الملائكة في بمارو.

النشرة اشعارا خامار

آل بيضون وشعث ودرويش يتقدمون بخالص الشكر والامتنان من لسيحة الاولى متى المراوي، ورؤساء لتممورية السابقين ورؤساه مجلس الوزراه السابقين والوزرك والنواب والسفرك الداليين وينصون بالذكر سماحة الامام الشيخ مدمت ممدي شمس الدين وجنيع الاخوة والاصدقاء النين شاركوهم في العزاء سواء بالمشاركة في تشييع الجثمان الى مثواه الاخبر او

كما يتقدمون بالشكر من الاخ الرئيس الفلسطيني الاخ سليم الزعنون ومطران القدس المطران سمير قفعيتي والمسؤولين زالجمعيات الخيرية المختلفة ولاسيما منه

ويتقدمون بالشكر من كل من اتصل ماتفياً او برقياً او بالنشر في الصنف ص كما يتقدمون بالشكر من ادارة الدامعة الاميركية في بيروت يمثلة برقيسها العنتنب معالي النكتور سمير مقنسي وكلية الطب ممثلة بعميدها الدكتور سمير نطر وهمين العاطين في مستشفّى الدامعة مَّى اطباء ومعرضين وموظفين، وادارة نادي متخرجي الجامنة، ويخمون بالشكر الاطباء المثالدين لتغلبهم وأخلاصهم طوال مدة مرص الفقيد

آلنين ومروأن عويضه وزياد سألم وجورج ر. لقد كان امشاركة البديع في العزاء في مصابهم الكبير.

عمر الجندي (قنصل ماليزيا) وأل العندي وانسبأؤهم يتقدمون بالشكر من كل من أساهم في مصابهم بفقينتهم العالية

الحاجة اسما الحندي ويخصون بألشكر دولة رئيس مجلس العزراه ورؤساء الحكومات السابقين والحاليين والوزرة والنواب والسلك القنصلي وسائر

عائلة البرحوم الفونس يوسف بشير

وانسماؤه يشكرون جميع الذيان

شاركومم في حزنمم اثر وفاة فقيدهم سواء

بنضورهم الشخصي او بالتمالاتهم او بارسال

برفيلًت أو اكاليلُّ أو بالتبرع للجمتيات

النيرية، رانين منهم لن يلقوا اعز تقديرهم.

النبطية للرجال في منزل المرحوم عزت واولادها وعائلاتهم بخدود وللنساء في منزل المرحوم كامل وانسباؤهم ينعون فقيدتهم الفالية عمار الموسوي: القرار للأساتذة مستهجن تطوير هذه لأعلاقات في منتلف الطلاب اللبنائيين في المصانع السورية، اقامة دورات تأهيل للزملاء المهندسين الميائيـن لان في عونة التَّفاعل الى ألآسفون آل نعمه وبخدود والصباح نورته الطبيعية مصلحة عليا لكل من ومفنية والعكاوي والطحلاوي ومهنأ وشرف الى سلسلة الإجرائات والقرارات غير النين وجابر،

ابدى النائب عمار الموسوي في لحتفال للمعلمين اقامته "التعبئة التربوية في حزب الله" في بلدة النبي شيت البقاعية خشيته من "محاولة المديم السليمة التي تتخذ ازاء واقع التعليم الرسمي والجامعة اللبنائية". واضَّافُ: "أن البامعات الخاصة تخرج التعليم الرسمي وتفريغ الجامعة اللبنائية من محتولها والاالتها من دورها لدساب لنا طلابا يعيشون الفرية عن قضاياً وطنمم وشعبهم، ومذه القربة قد الدلمعات الخاصة التي لا نثق ببعضها تكون قاتلة وتخلق شرخا بين الوطن والشُّعب وبين الوطّن وهذه النخية من لاننا لا نعرف شيئا عن طبيعة البنامج الطلاب الدامعيين التي يعول عليها في 🠞 التي تدرس". ادارة الصراع مع العدّو وفّي التنطيط . ووصفُ قرار الحكومة تحويل الفائض

مستهجن ومرفوض ويشكل خطوة اعتباطية وعشوآئية غير مدروسة تضاف المجلس الدستوري

من الاساندة المتعاقدين مع الجلمعة

اللَّبْنَائِيةَ إلى الاطرات الْأَخْرَى أَفَّه "قرار

محاضرة في الرسل " المجلس الدستوري بين نص الـدستـور والقانون الـذي انشـأه" مطفرة في معمد الرسل - جوليه من جمعورها النائب الدكتور يبار دكش، ممثل قائد البيش العميد طارق نبيم، ورئيس الرابطة العارونية ارنست كرم، رفيس معمد الرسل آلاب سامي بُطيشٌ، رئيس رايطُة خَريجي المعهدُّ فوزي كرم، الأمين العام للرابطة المَارُونية نُعْمة اللَّهُ أَبِي نَصْرٍ، ورجالُ

نادر، فكلمة لجان كميد بأسم رابطة قدامي المعمد دعا فيها مجالس العكر والندوات الى التنسيـق من أجل عطاعات مدروسة وتكلم المُحامي انطوان بشير أبي نادر عن السلطة التشريعية التي تتجاوز احيانا مبدأ وجود مطابقة

قانون وسيلسة واعلام. افتتاحا كلمة تقبيم لكلوديا لبي

للقولتين لاحكام الدستور بقصد او غير ھ والی کلمہ المحامي امیل نجم تملی فيها توسيع متديات العبلس الدستوري ، مُتطَرقًا إلى القرارات التي اصدرها حتى الان والتي تنبى بامكان تعقيق حولة القلون.

تحتفى والاهل بالمعلم

فَىٰ عيد المعلم دعت لجنة الاهل في ثلتويثة حوض الولاية الرسمية للبنين قى عشاء نوقشت فيه شؤون المدرسة وقضايا تربوية وحضره مدير التعليم الثانوى توفيق حمصي ورئيس المنطقة التربوية في بيروت واثل تنبر والمفتشة التربوية منى حمود والنكتور عصام شبأرو والنكتور نييل عانوتي أضافة الى الميثة التعليمية في العُدرسة

مسؤولياتها واشكالها. ثانوية حوض الولاية

واذ اشار الى ان وضع المعلم بلاس

من الاجور المتننية والوضع الاجتماعي

المعلمين واسلتذة الجلمعة في مطابهم

العاطآة الان ما قدموه الى وطنهم

وشعبهم هو لكثر بكثير مما يطالبون

كرمت "التعبئة التربوية" اساتذة

ومنيـريّـن في المنارسُ الرسميـة والناصة في منطقة صور، وتدنث

النالاب عبدالله قصير وخليل بيضون باسم رابطة اسالتة التعليم الثانوي في

لبنان. ودعا النائب قصير الى توفي

مستلزمات المقاومة الفكرية والثقافية

لتحقيق الانتصارات المشابهة أماحماً

على الصعيدين ألامني والعسكري مظالباً بتحصين وتدعيم أموقع العلم ورفد

ألمؤسسات التعليمية بمختلف

النَّصَعَبُّ نكر اللوقوف الى جانب

امتحانات البقاع

ودعا المرشحين النين يحتاجون الى 🗴 اي أستخسأر الى الاتصال بدار المعلمين

والمعلمات في زحلة

اتقل الى رحمته تعالى الماسوف عليه السكندر توفيق فأخوري (ابو توفیق) بناته نملة زوجة أميل يونس وعلالتها ودلال والكسندرا زوجة ألدكتور جورج مأرون شظيقاته عائلة المرحومة ادال غائم في المهجر وعائلة المرحومة ماري عبود واميلي ارملة المرحوم جميل الصميوني ينعونه بمزيد

واحتفل بالصلاة لراحة نفسه بعد ظهر لمس الاثنين ١٧ انار في كنيسة مار الياس الرعلاية في القالية ~ صيدا. تقبل التعازي أيام الثلثاء والاربعاء والنميس ١٨ و١٩ و-٢ منه في منزل الفقيد في غائير – جونية ملك القاضي جوزف روفایل.

زوجة رفيق حسن درغام (ابو جهاد) ولَّدَاهَا الصِّيعَلِي جَهَادُ وَالْمَهَنَّدَسُ عَلَيْ. يملى على جثمانها وتوارى اليوم الثلثاء ١٨ ۖ اذَارَ للساعة التانية عشرة ظمرا في جبانة تَقْبَلُ التّعَارُي قَبَلَ الدِّفْنِ وَيَعَدُهُ فِي مِنْزَلَ زوجها رفيق حسن درغلم في حارة حريك شارع درغام. الإسقون آل درغام وسليم

فتقلت الى رحمته تعللى المأسوف عليما

سلوى قاسم سليم

زوجة الداج حسين على حسن ياسين لولادها منيف والداج عفيف والمؤمل على والمستشار الأعلامي والمنتج السينمائي محمد

تصادف اليوم النلته ١٨ أنار نكري مرور اسبوع على وفاة المفقور له العلامة الشيخ محمد فرحات نجل المففور له حجة النسلاء والمسلمين الشيح رضا فرحات (قدس سره) شحيق العلامة سماحة الشيخ محمود

فرحات المدير العام للمجلس الاسلامي الشيعي الأعلى والمرحوم الطبيب لنمد والشيخ زيد والمندس بشار وبرمان اولاده يسار والشيخ رصا وعلي أياد. فيقلم احتفال تأييني على روحه في بلدته عربصاليم الساعة الثانية والنصف بعد الظهر، الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. الأسفون آل فرهات والغقيه والانسماء والاصدقاء وأهالى عربصاليم

ن دکری اربعین 🖫 🛼

في مرور اربعين يوما على وفاة المرحومة ايتيل ماري نيل والدة سعادة السخير البرازيلي في لبنان براين مايكل فريزر نبل يقام قناس وجناز لراحة نفسها السانة الشامسة مبساء غد الاربساء ١٩ أنار في

عائلة الفقيدة تدعو ألامل والاصدقاء الى

مشاركتها في الصلاة راجية اعتبار هنه

الدكتور سميح يوسف العلمي والسابقين، واصحاب المقامات الروحية

بالعضور للتعزية ياسر عرفات ورئيس العملس الوطني الفلسطينيين الكبار من وزراء واعضاء المجلسين الوطني والاشتراعي والسدراء ونقابات الاطباء والممعيات الطبية ويحصون بالشكر جمعية العلال الاحمر الفلسطيني، صنبوق الطلبة الخلسطيني، ومعتلي الخصائل والقوى الفلسطينية.

فى غُرِهُمُ العنايـة القَائنَةِهُ ولاسيمًا عنهم للسَّادةُ الدكاترةَ سمير علم وغسان جمال

ومشاعرهم النبيلة الاثر العميق في مؤاساتهم رحم الله الفقيد الغالي واسكنه فسيح جناته وحفظ الجميع من كل مكروه.

الشخصيات راجين الله عز وجل الا يفجعهم



نادي زوبتاري بيروت

مَعترض أشفال وَمنتوجَات المعكافتين والمتدمنين

في فنندف الكارلتون وني ستمام الساعة الشالشة والنصف مِن منهار الجنمعة الواقع فيه ٢١ آذار ١٩٩٧

يَستَمرَّ المُعرض طيلة يَويَي٢٢ و ٢٣ آذار من العاديّة عَشرة صِبَاحًا حسَّ السَّابِعَة مسَاءً. أسماء العسارضين: ەمۇسىسة السۇرۇ.

، مستشفى الصباب للأمراض العقاية والنفعييّة. مركر الشبيت . • مركر الشبيت . التوعية والإرستاد. • مؤمنسة الخدمة الإيتماعية لعُنَّلامَـة الطَّـفُولُــةُ. ه المداينسة الإنجيلَيسة المحتفوفسين. • الجمعيّة النبنائيّة لرمايية الأولاد للتخلفين مشتيًّا.

و تجمّع أم السنور. و مؤسسة أركنسيا و المؤسسة اللمنانية للمسرب والأمسم. ه مؤمسات الرمائية الإجتماعية في لبنا (البندار الإسلاميَّة). مدرسية الشدريب ە مىدرىت على السمع والنطق.







توسيراد الزلقا - تلفون ١٨٥٧١١/١٢٤٩ مناع ١٩٩٢١٠ ١٠٠

شاعرات الخليج متنكرات الا "فتاة دبي" أسفرت

"فتاة ديي" شاعرة لم تكن لتتجرأ على توقيع قصائدها باسمها الحقيقي لأنما تتكلم عن الحب بانفتاح وتخاف حنق المحافظين في

للشاعرة، التي تقول انها اخفت كتاباتها عن اهلها، جمهور واسع بين الشباّب. وتوضح: "يجب ان ابقى مجمولة حتى اسّتطيع أن اكتب ما اشعر به. أشعَّاري تعكس مشاعر النساء عموماً. اهلنا وعائلاتنا يعارضان الشعر خاصة من لمرأة. انهما يعتبران الامر

"فتاة نبي" ليست وحدها في هذه المذاوف. قصائدها نشرت

في كتاب "شاعرات الإمارات" الذِّي تَضمن ٤٦ شاعرة، كلمن بقين مجمولات الاسماء واستخدمن "ابنة الصَّدراء"، "اميرة دبي"، "ليال أبو ظبي"، ورغم الأسماء الْرُومنطِّقية، أشعارهن بالكاد فضاحة. يتكلمن عن آلدب والرغبة

اخيراً كشفت "فتاة ببي" عن استما للحقيقي في مؤتمر الشعراء في أبو ظبي، أنها فلطّمة الداج (٢١ عاماً) وغير متزوجة وتكتب منذ المرحلة الثانوية.

كولومبيا تحتفل بسنة ماركيز "السحرية" وهو غائب عنها في المنفى

الروائي الكولومبي الطئز جائزة نوبل

الأدابُ غَبْرِيالُ غُلْرِسْياً ماركُيزَ لَنْ يكُونَ في "السنة السحرية" (١٩٩٧) المخصمة

للاحتفال بعدد من المناسبات التي ميزت حياته حتى الآن لأنه اختار العيش في المنفى بعيدا عن وطنه "الذي لا يتوافر

فيه المدوء المطلوب للكتابة" كما قال. اختار "غابو" كما يسميه اصدقاؤه

المنقى بينما ستتميز هذه السنة بالاحتفال

بمحطّات كبرى في ديلته: فمؤلف "مئة علم من العزلة" بلغ السبعين في ٦ أذار

الرواية وبيع منها ٢٠ مليوناً نسخة بـ٣٠

لفَةً، وقبلُ ١٥ عاما سافر ً للى استوكمولم ليتسلم جائزة نوبل الاداب

٢٥ عاما فاز بجائزة "روميلو غاليغوس'

وغبريال غارسيا ماركيز لم يأبه لاحتفالات "السنة السعرية" هذه. وقال

لا اريد ان اتلقى في حياتي التكريم الذي اتلقاه بعد موتي . ومع ذلك ما زال

ماركيز معبود البمامير في كولومبيا ومرشدا روحيا الى الدرجة ان كثيرين

طلبوا منه لن يترشح لركاسة البلاب

للى مفادرة كولومبيا حيث لا يتوافر

قنتها كارتل كالي للمفترات، في الانتخابية الاخيرة، شديق شخصي للكاتب الذي اتخذ قرار النفي الطوعي ونفذه على

"المُدوء المطلوب للكتابة" كما يُقول، مع

وقال غارسيا ماركيز الذي اغلق باب

أبحث عن مكان استطبع فيد القيام بما

منزلا قرب ميدان الكاتدرائية؛ لم يجب

الابنية هذه السُنة بثلاث رُوايلت. لختار لروايته الاخيرة "وقائع عملية

خطف" التي ستنشر في فرنسا اليوم الثلثاء ١٨ انار الجاري باسلوب صدادة التحقيقات. ففي الوقائع يعود "غابو" في

يفيد كولومبيا، أي الانكباب على الكتابة. هذا كل ما استطبع الافصاح عنه". هل عاد الى منزلد في المكسيك؟ مل

ومنذ ٥٠ عاماً نشرت مقالته الاولى وقبل

الواقعية السلحرة التي تمتلئ بها ُكتبه السابقة، يروي غارسيا ماركيز وقائع

زعيم كارتل مديين بابلو لسكوبلِّر. وبلغ و1991. وفي مناسبة عُيد عَيْلاده السبعين، يروي شقيقه اليخيو ان غبريال غارسياً ماركيز الذي ولد في أراكلتاكا عاش مقتنعا بلنه ابصر النور في السادس من أَذَار ١٩٢٨ وليس في الساسس من انْلُر ۱۹۲۷.

١٩٢٨ بينما كان يسلمه على عجل جواز سفر للتوجه الى اوروبا في مطلع الخمسينات. واتخذ "غابو" على الدوام هذا التاريح مرجعا وحيدا خلال اعوام طويلة حتى أن مؤرخي سيرته اثبتوا ولائقه عام

وللد الكاتب هو الذي قدم اليه الدليل مدعوما بوتيقة على الله ولد في ١٩٢٢. ولو ولد "غابو" في ١٩٢٨ لنا كان يكبر اخاه لویس اتریك سوی بستة اشمر.

خوسیه لویس فاریلا (وص ف)

حقل الاشواك ... والجنون!

هل تجتاح الببابات الاسرائيلية اراضي الحكم

الجِّنْرال ماتـان فيلنائي نائب رئيس الاركـان الاسرائيلي يـقول ان خطة "حقل الاشواك" التي اعدتُ بعد أضطرابات النفق في ايلُول المَّاضي وفيَّ ضوء بأ قدمته من معلومات، وضعت الآن مُوضُوعً التنُّفيذ، وان العبلِّبات الأسرائيلِّية لن تتوَّقفَ عندَّ عنود الاراضي التي يسيطر عُلِيهَا عرفات. عافد الامر بعداً اكثر حذراً عندما تتحدث

الوكالات مثلاً عن ٢٠٠ ببابة اسرائيلية ترابط في مودود بستم على وعدماً نستمع الى وعدور اسرائيلي آخر هو وزير العدل الاسرائيلي موتور اسرائيلي آخر هو وزير العدل الاسرائيلي تَسَاهُي هَانَعْبِي النَّي يَقُولُ: "اذا قامت الحربُ فلتكن حرباً إلى النهاية"!

ويوم يبدأ السباق بين جنازير الجرافات في ابو غنيم وجنازير الدبابات في مواجهة الفلسطينيين لن يكون مصير ذلك الجبل على المحك بل مصير القدس واتفاق اوسلو ومستقبل التسوية بين أسرائيل

وقد يكون من الملائم أن تلاحظ مثلاً أن حسابات نتنياهو السياسية والاستراتيجية تتطلب "انتصاراً" في أبو غنيم، فهو سياسياً في حاجة الى تثبيت قيادته وترسيخما بعد المشاكل والازمات التي واهمته وازدادت صعوبة منذ فضيحة روني بار أون، وهو أستراتيجياً يشمر موقفاً واضحاً وصريحاً يدعو علنا الى نسف كل مفاهيم التسويات السابقة وعلما خاضعة لدفتر الشروط الاسرائيلية وخصوصا

فى ظل كل مذه المعطيات نرجو ان لا يـكون قرار السماح لطائرة عرفات بالاقلاع والمبوط في مَطَّارُ عَزِةَ ثَمْناً كَافِياً (!) لتمويد جبل أبو غِيْمٍ، على الاقل لأن من المستحيل استرجاع الجبل والقدس اذاً ابتنعما التمويد، لكن من السمل اعادة منع طَائرة عرفات من الاقلاع والمبوط غداً، هذا اذا تجاوزنا كتم هانفي الوزير الاسرائيلي الموتور تكراراً، الذي لم يلاح بضرد عرفات فحسب، بل وجه اليه تمديداً

غير مباشر بالقتل! والعواجمة في أبو غنيم مفتوحة.

راجح الذوري

سَى "طَاوَلَةَ أَبُو عَنيَم" قَبل أَن يُرسَلُ الْجِرافات الْيَ ذلك الجبلُ حفرُ اسسِ العستوطنةُ الاسرائيلية. وهي أسس عَد تشكل قبراً ملائعاً جداً لدفن أخر ملامح التسوية التتمالكة مع الفلسطينيين. واردنياً وعلى كل المستويات للحياولة دون حصول الانفجار الواسع بين الفلسطينيين والاسرائيليين، لن للنيث أن تنفد وخلال أيام، ليظل استحقاق المواجهة

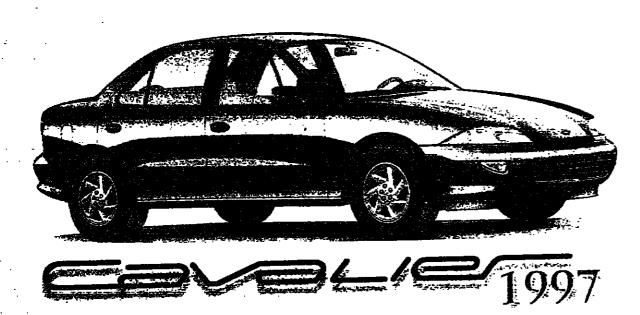
ان الحديث عن قمة ثلاثية تجمع الملك حسين السر عرفات ولتنياهو، مثل الحديث عن تساملات" اسرائيلية مع الفلسطينيين تتمثل في السماح لطائرة عرفات بالاقلاع والمبوط في مطأ الداهنية في غُزة، فُهي مجرد محاولات واهنة لشراء الوقت، لكن الاستحقاق في جبل ابو غنيم سيبقى

المطُّقُ العسكري الاسرائيلي زئيف شيف يقفز غوق كل التفاميل ليلاحظ ان التناقض بين توقعات القادة الاسرائيليين النين يؤكدون حتمية حصول اضطرابات قوية واصرار نتنيامو على قرار بناء المستوطنة، يؤكد أن النكومة الاسرائيلية تعتبر ان المواجمة من الفلسطينيين لا مغر منها وبمعزل عن

مِفْاُوضِاتُ الْمَرِطَةِ الْمُواطِّيَةُ (كَانَ يَفْتُرضِ أَن تَبَدَأُ اعس) قبل جنل مستوطنة أبو غنيم أمراً وإقعاً، ولا يريد أن تصل مادلين أولبرايت الى المنطقة

قرار البناء عال جبل الوغيم بأت الأن علية مثيرة "احتفال واحد". وليس مبالغة اذا قلنا: أما أن يتراجع تتنباعو فينال عزيبة ناخلية امام زملائه المتطرفين "النُّبكود" على الاقل وفي المقابِّل ينتصر عرفات عتى الآن أن تتبياهم لن يتراجع. أكبر دلين على عضي يتنياهم في خطة ابتلاع الجبل

The Best Value In Its Class



2.2 Liter - Dual Air Bags - ABS

SAFETY

- Antitheft System
- Safety Cage Construction
- Side Impact Protection

DEPENDABILITY / PERFORMANCE

- Traction Control
- Heavy Duty Cooling & Suspension

AFTERSALES SUFFORT

- 2-Year Warranty
- Backed by Your Cnevrolet Authorized Dealers

COMFORT & CONVENIENCE

- 4 Speed Automatic Transmission
- Air Conditioning
- Power Windows, Mirrors, Door Locks (remote control)
- Delco AM/FM Cassene
- 48 Months Credit Facility

Visit Your Chevrolet Authorized Dealer

ABDELNOUR FRERES

IMPEX

MOTORTRADE







HEVROLET

صايمة وحيد في ملجأ

العروس الباكستانية صايحة وحيد، التي اعلن عن اختفائها اواخر الاسبوع الماضي مع صدور حكم بشرعية زواجم والشاب ارشاد احمد دون منتقع الماليات الماليات مُوافقة أهلها، تبين انما في ما لحملية النساء قرب راولبندي. وصرحت العسؤولة عن علجاً "دار الامان" سيدة رحمن ان وحيد (۲۲ عاما) جاءت الى الملَّجا (قبل امسر الاحد) وهي في صحة جيدة وامان. ولا وكانت الفتاة لمضت اكثر من في مُلجأ آخر النساء في انتظار الدعوي التي رفعه اهلها لابطال زواجما بحجة أتتماكما الشريعة الأسلامية لفيلب ولي امرها عن عقد القرآن في شباط ٩٦. واعتقل الشاب ارشاد احمد اربعة اشمر ثم اطلق بكفالة، وعندما صدر الدكم باعطائها بخصاصة حرية العيش مع زوجها خرجت من الملجأ وقالت انها وليت من جديد. ووزعت لها وكالة الاسوشيتدبرس صُورة وهي تتناول حلوى العودة والنَّجَاحُ مَعَّ عريسُها. وُمَر يومَان واعلن عن اختفائها بعد نهابها الى النائب العام في مقاطعة بنجاب لتسجل كتابة وبتوقيع منها ويصمة اصعما أنما تتعرض لتمديدات من

وتبين قما غادرت مدينة لامور الشرقية حيث تقيم عائلتُما، والْمُكان الذي صدر فيه الحكم لمصلحتها، الي اسلام اباد التي تبعد ٢٩٠ كيلومتراً عن لأمور وهيّ خائفة من ان يُحاولُ أهلها اختطافها.

وقالت انها هربت من بيت اهلها لتعيش وارشاد الذي تحبه وحاربت في مذه المُعْرِكة الشرعيَّة من أجله. "الأنَّ أنا متعبة واريد أن أقصائح ولملي وسيحاول أرشاد أيضاً أنَّ يتَصالُّ معمم حتى نتمكن من العيش بسّلا، ووحيد من عائلة أسلامية مدافظة التقت أرشاد قبل سنتين عندما حضر الى بيتهم لتعليم اخوتها الصغار الانكليزية. وطلب من املما الموافقة على زُواْجه بابنتهم فرفضوا. وكان ان هربا معا وعقدا قرانهما،

When the Problem is in Water & Fluids We have the Solution

Doulton, U.K: Bacteria free water filters, the best for drinking water

R-CAN, CANADA: U.V. Sterilizer from 1GPM up to

 $oldsymbol{CUNO}$, U.S.A:World leader in fluid purification

-Central filtration systems

-R.O.system from 25 GPD up to 50.000 GPD -Water treatment equipment:softners, Iron removal filtres, chlorinators etc...

-Industrial filters for bottled water, soft drinks. food & beverage and pharmaceutical applications

Our References:

*Pharmaceutical & Process Filtration:

Alpha Laboratories, Pepsi Cola, Top Juice, Al-Rim, Tannourine, Nada,

* Water treatment and Drinking Systems:

U.S.A. Embassy, Kuwait Embassy, Lebanese American University (LAU), Balamend University, Choueifat Int. School, Al-Rawdah School, Dr. Mon'd Khaled Social Inc., Pizza Hut(all branches) many buildings and villas in Beirut and other areas.

Visit our stand NoC345 in FUTUROSCOPE From 18th to 22nd March

Beirut, Tel:01/345598,03/630602 - Fax:01/742231

الاشرفية فعكوي - ت ١٢٧٠٠.

لانتاج للطابع التعاونية الصحفية شمل

التارة والتحرير، دار التعاونية الصحفية



العلانات برس ميديا - تمام المعدولة فارع إوما - تدالاتا ال

شارع مصرف لبقان - ص ب ۱۱-۲۲ - د، ۱، ۹۲۰،۹۳

تصدر عن النهار ش. ت. م. ل.